



Холодильник

Руководство пользователя

RB3*T*/RL3*T*/RB3*A*/RL3*A*/RB3*B*/RL3*B*/RB3*C*/RL3*C*

SERC / SEKZ / SECE

Напольное устройство



Содержание

Меры предосторожности	3
Что необходимо знать об инструкциях по безопасности	3
Важные знаки безопасности и меры предосторожности:	6
Важные меры предосторожности	7
Символы, предупреждающие о серьезной опасности при транспортировке и установке	10
Важные замечания по установке	11
Меры предосторожности при установке	15
Важные замечания по использованию	15
Меры предосторожности при эксплуатации	21
Меры предосторожности при очистке	24
Важные замечания по утилизации	26
Дополнительные советы по надлежащему использованию	27
Инструкция по утилизации электрического и электронного оборудования	29
 Установка	 30
Краткий обзор холодильника	30
Пошаговая установка	31
 Эксплуатация	 37
Панель управления (только в соответствующих моделях)	37
SmartThings (только в соответствующих моделях)	43
Особенности	46
 Обслуживание	 50
Перестановка дверцы на противоположную сторону (для моделей с накладной ручкой)	50
Перестановка дверец (только в соответствующих моделях)	51
Использование и уход	65
Очистка	67
Замена деталей	68
Парная установка холодильников (только для соответствующих моделей)	69
 Устранение неисправностей	 76
Общие неисправности	76
Холодильник издает странные звуки?	79
SmartThings (только в соответствующих моделях)	81
 Open Source Announcement	 90



Меры предосторожности

Перед эксплуатацией вашего холодильника Samsung внимательно прочитайте данное руководство и убедитесь в том, что вы знаете, каким образом использовать функции устройства так, чтобы обеспечить его безопасность и эффективность.

	Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствие с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.
	Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

Информация о назначении: устройство предназначено для хранения продуктов.

Меры предосторожности

Что необходимо знать об инструкциях по безопасности

- Предупреждения и важные инструкции по безопасности, приведенные в данном руководстве, не распространяются на все возможные условия и ситуации, которые могут произойти. При установке, обслуживании и использовании устройства вы должны руководствоваться здравым смыслом и проявлять осторожность.

Меры предосторожности

- Поскольку данные инструкции по эксплуатации предназначены для разных моделей устройств, технические характеристики приобретенного холодильника могут немного отличаться от характеристик, описанных в руководстве, и не все предупреждающие знаки будут действительны для той или иной модели устройства. При возникновении вопросов или сомнений, обратитесь в ближайший сервисный центр или получите справку на сайте www.samsung.com.
- Используется хладагент R-600a или R-134a. Сведения о хладагенте, используемом в этом устройстве, см. на табличке компрессора на задней стенке устройства или на паспортной табличке внутри холодильной камеры. Если в этом устройстве содержится воспламеняющийся газ (хладагент R-600a), обратитесь с запросом о безопасной утилизации этого изделия в уполномоченные местные органы.
- Чтобы предотвратить образование огнеопасной смеси газа и воздуха при возникновении утечки в цепи охлаждения, устанавливайте холодильник в помещении, размер которого подходит для установки холодильника с указанным объемом хладагента.
- Не включайте устройство, если оно имеет какие-либо повреждения. При возникновении сомнений относительно исправности устройства обратитесь к своему дилеру. На каждые 8 г хладагента R-600a должно приходиться не менее 1 м³ помещения, в котором будет установлен холодильник. Объем хладагента, используемого в вашем устройстве, см. на паспортной табличке внутри холодильника.

- Утечка хладагента из труб может привести к ожогам или повреждению глаз. При обнаружении утечки хладагента из трубы не допускайте появления вблизи устройства источников открытого огня, уберите легковоспламеняющиеся предметы подальше от устройства и немедленно проветрите помещение.
 - В противном случае возникнет риск возгорания или взрыва.
- Во избежание загрязнения пищевых продуктов необходимо соблюдать указанные далее инструкции.
 - Открывание дверцы на длительное время может привести к значительному повышению температуры в отделениях устройства.
 - Регулярно очищайте поверхности, с которыми могут соприкасаться пищевые продукты, и элементы дренажных систем, к которым имеется доступ.
 - Очищайте резервуары для воды, если они не использовались в течение 48 часов. Промойте систему подачи воды, подключенную к системе водоснабжения, если забор воды не производился в течение 5 дней.
 - Храните сырое мясо и рыбу в подходящих контейнерах в холодильнике таким образом, чтобы они не соприкасались с другими продуктами и чтобы капли с них не попадали на другие продукты.
 - Отделения класса "две звезды" для хранения замороженных продуктов подходят для хранения предварительно замороженных продуктов, хранения или приготовления мороженого и кубиков льда.
 - Отделения классов "одна звезда", "две звезды" и "три звезды" не подходят для заморозки свежих продуктов.

Меры предосторожности

- Если предполагается оставить холодильник на долгое время пустым, его следует отключить, разморозить, очистить, высушить и оставить дверцу открытой для предотвращения образования плесени внутри устройства.

Важные знаки безопасности и меры предосторожности:

Придерживайтесь всех правил техники безопасности, приведенных в данном руководстве. В данном руководстве встречаются следующие знаки безопасности.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Потенциальная опасность или несоблюдение мер безопасности может привести к получению тяжелой травмы, повреждению имущества и (или) летальному исходу.

ВНИМАНИЕ

Потенциальная опасность или несоблюдение мер безопасности может привести к получению тяжелой травмы и (или) повреждению имущества.

ПРИМЕЧАНИЕ

Важная информация, включающая описание различных функций и полезные советы по использованию холодильника.

Эти предупреждающие знаки предназначены для предотвращения получения травм вами и сторонними лицами.

Отнеситесь к ним с особым вниманием.

Прочитайте этот раздел и храните руководство в надежном месте для дальнейшего использования.

Важные меры предосторожности



Предупреждение: опасность возгорания /
легковоспламеняющиеся материалы

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При установке устройства убедитесь, что кабель питания не зажат и не поврежден.
- Не размещайте несколько сетевых фильтров или портативных источников питания позади устройства.
- Заливайте только питьевую воду.
- Подключайте только к источнику питьевой воды.
- Не загораживайте вентиляционные отверстия на корпусе холодильника или во встроенных конструкциях.
- Не используйте для ускорения процесса размораживания механические устройства или другие средства, кроме рекомендованных производителем.
- Не допускайте повреждения контура циркуляции хладагента.
- Не используйте внутри отсеков для продуктов какие-либо электроприборы, кроме рекомендованных производителем холодильника.
- Люди с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями (включая детей) и лица, не имеющие достаточного опыта или знаний, не должны пользоваться данным устройством, если их действия не контролируются или если они предварительно не проинструктированы лицом, отвечающим за их безопасность.

Меры предосторожности

- Данное устройство может использоваться детьми от 8 лет и старше, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, а также лицами с ограниченным опытом или знаниями, если над ними осуществляется контроль, либо они проинструктированы о мерах безопасности при использовании устройства и осознают возможные риски. Детям запрещается играть с устройством. Очистка и техническое обслуживание, выполняемые детьми, не должны производиться без надзора. Детям в возрасте от 3 до 8 лет разрешается загружать продукты в холодильные устройства и выгружать их.
- Во избежание опасных ситуаций в случае повреждения кабеля питания его должен заменять производитель, сотрудник сервисного центра или другой квалифицированный специалист.
- Розетка должна находиться в пределах доступности, чтобы в чрезвычайной ситуации устройство можно было быстро отключить от источника питания.
 - Она не должна находиться напротив задней панели устройства.
- Не храните в устройстве взрывчатые вещества, например аэрозольные баллончики с легковоспламеняющимся содержимым.
- Если изделие оснащено светодиодной лампой, не пытайтесь снять крышку лампы или разобрать лампу самостоятельно.
 - Обратитесь в сервисный центр Samsung.
 - Используйте только светодиодные лампы, предоставленные изготовителем или сотрудником сервисной службы.
- Для наиболее рационального энергопотребления рекомендуется размещать все внутренние приспособления, например корзины, ящики, полки на исходных местах, согласно комплектации производителя.

- Для обеспечения оптимального энергопотребления оставьте все полки, выдвижные ящики и корзины на исходных местах.

Минимизация потребления энергии

- Установите устройство в прохладном сухом помещении с достаточной вентиляцией.
- Убедитесь, что на устройство не попадает прямой солнечный свет, и никогда не устанавливайте его около источника тепла (например, батареи).
 - В целях оптимизации энергопотребления рекомендуется не загораживать вентиляционные отверстия или решетки.
 - Остужайте теплые продукты перед тем, как класть их в холодильник.
 - Замороженные продукты необходимо размораживать в камере холодильника. Низкая температура замороженных продуктов будет способствовать охлаждению других продуктов в холодильнике.
 - Не оставляйте дверцу открытой в течение длительного времени при помещении продуктов в холодильник или извлечении из него.
 - Чем реже открывается дверца, тем меньшее количество льда будет образовываться в морозильной камере.
 - Регулярно очищайте заднюю стенку холодильника. Пыль увеличивает энергопотребление.
 - Не устанавливайте температуру ниже необходимого уровня.
 - У основания холодильника и у задней панели должно быть достаточно места для циркуляции воздуха. Не перекрывайте вентиляционные отверстия.

Меры предосторожности

- При установке холодильника оставьте зазоры справа, слева, сзади и сверху. Это позволит снизить энергопотребление и, соответственно, сумму счетов за электричество.
- Рекомендуемый зазор:
 - Справа, слева и сзади — более 50 мм
 - Сверху — более 100 мм

Данное устройство предназначено для использования в бытовых и аналогичных условиях, например

- кухнях для персонала в магазинах, офисах и других рабочих условиях;
- фермах и для использования клиентами в гостиницах, мотелях и других жилых условиях;
- в номерах с предоставлением завтрака;
- организациях общественного питания и аналогичных условиях, где не предусмотрена розничная торговля.

Символы, предупреждающие о серьезной опасности при транспортировке и установке

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При перевозке и установке устройства соблюдайте осторожность, чтобы избежать повреждения компонентов контура охлаждения.
 - Утечка хладагента из трубопровода может привести к повреждению глаз или к возгоранию. При обнаружении утечки не допускайте появления вблизи устройства источников открытого огня или потенциальных источников возгорания. В течение нескольких минут проветрите помещение, в котором находится устройство.

- Изобутановый хладагент (R-600a), находящийся в небольшом количестве в устройстве, является природным газом и соответствует требованиям охраны окружающей среды, однако он также является легковоспламеняющимся. При перевозке и установке устройства соблюдайте осторожность, чтобы избежать повреждения компонентов контура охлаждения.

Важные замечания по установке

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не устанавливайте холодильник в помещении с высокой влажностью или в местах, где холодильник может подвергнуться воздействию воды.
 - Износ изоляционных материалов электрических деталей может привести к удару током или возгоранию.
- Не устанавливайте холодильник в местах, где он может подвергнуться воздействию прямых солнечных лучей, вблизи кухонной плиты, комнатных обогревателей и других нагревательных приборов.
- Не подключайте несколько устройств к одному сетевому фильтру. Холодильник необходимо подключить к отдельной сетевой розетке с напряжением, указанным на его табличке технических данных.
 - Это позволит обеспечить максимальную эффективность работы устройства, а также избежать перегрузок в домашней цепи проводки, которые могут привести к пожару в результате перегрева проводов.

Меры предосторожности

- Если розетка закреплена ненадежно, не вставляйте в нее вилку кабеля питания.
 - В противном случае возможно поражение электрическим током или возгорание.
- Не используйте кабель с трещинами или повреждениями на самом кабеле, а также на обоих его концах.
- Не сгибайте кабель питания слишком сильно и не ставьте на него тяжелые предметы.
- Не тяните и сильно не перегибайте кабель питания.
- Не перекручивайте и не завязывайте кабель питания.
- Не подвешивайте кабель питания на металлические предметы, не помещайте тяжелые предметы на кабель питания, не зажимайте его между предметами, не проталкивайте за устройство.
- При перемещении холодильника следите за тем, чтобы кабель питания не попал под холодильник и не был поврежден.
 - Это может привести к пожару или поражению током.
- Не отключайте холодильник от сети, дергая за кабель питания. Всегда беритесь крепко за вилку, после чего вытягивайте ее из розетки.
 - Повреждение кабеля питания может привести к короткому замыканию, пожару и/или поражению электрическим током.
- Не распыляйте аэрозоли вблизи холодильника.
 - Распыление аэрозолей вблизи холодильника может привести к взрыву или возгоранию.
- Не устанавливайте данное устройство рядом с нагревательными приборами или легковоспламеняющимися материалами.
- Не устанавливайте устройство в местах, где возможна утечка газа.
 - Это может привести к пожару или поражению током.

- Перед использованием холодильник необходимо должным образом установить в соответствии с указаниями данного руководства.
- Подсоедините вилку кабеля питания таким образом, чтобы кабель не натягивался и был направлен вниз.
 - При подключении вилки нижней стороной вверх может произойти повреждение кабеля питания, что может привести к пожару или поражению электрическим током.
- Следите за тем, чтобы вилка не была зажата между стеной и задней стенкой холодильника и не была повреждена.
- Храните упаковочный материал в недоступном для детей месте.
 - Надевание ребенком упаковочного пакета на голову может привести к удушению и летальному исходу.
- Не устанавливайте устройство в местах, где оно может подвергнуться воздействию влаги, жира, пыли, прямых солнечных лучей или воды (капли дождя).
 - Износ изоляционных материалов электрических деталей может привести к поражению током или возгоранию.
- При появлении в холодильнике воды или пыли отключите сетевую вилку от розетки и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
 - В противном случае существует опасность возгорания.
- Не вставайте на устройство и ничего не размещайте на нем (например, белье для стирки, зажженные свечи, зажженные сигареты, посуду, химикаты, металлические предметы и т. д.)
 - Это может привести к поражению электрическим током, возгоранию, неисправности устройства или травмам.
- Перед первым подключением устройства к сети следует удалить всю защитную пластиковую пленку.

Меры предосторожности

- Следите за тем, чтобы дети не играли с упорными кольцами, которые используются для регулировки дверец, или зажимами водопроводного патрубка.
 - Ребенок может задохнуться, если проглотит уплотнительное кольцо или зажим патрубка. Храните уплотнительные кольца и зажимы патрубка в недосягаемом для детей месте.
- Холодильник должен быть безопасно заземлен.
 - Перед выполнением осмотра или ремонта любых деталей холодильника следует убедиться, что холодильник заземлен. Утечки электроэнергии могут вызвать серьезное поражение электрическим током.
- Никогда не используйте для заземления газовые трубы, телефонные линии и другие потенциальные точки притяжения молний.
 - Холодильник необходимо заземлить во избежание утечки или поражения током.
 - Это может привести к поражению током, возгоранию, взрыву или проблемам с изделием.
- Включите вилку кабеля питания в сетевую розетку. Не используйте поврежденный кабель питания, вилку или незакрепленную сетевую розетку.
 - Это может привести к пожару или поражению током.
- Замена предохранителя холодильника должна производиться только квалифицированным специалистом или представителем обслуживающей организации.
 - Несоблюдение данного указания может привести к поражению током или травмам.



Меры предосторожности при установке

⚠ ВНИМАНИЕ

- Вокруг холодильника должно быть достаточно свободного пространства; устанавливайте холодильник на плоскую поверхность.
 - Неровное размещение холодильника может привести к снижению эффективности охлаждения и сокращению срока службы.
- После установки и включения устройства не помещайте в него продукты в течение 2–3 часов.
- Мы настоятельно рекомендуем пригласить для установки устройства квалифицированного техника или представителя обслуживающей компании.
 - В противном случае возможны поражение током, пожар, взрыв, травмы или проблемы с изделием.

Важные замечания по использованию

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не вставляйте вилку кабеля питания в розетку мокрыми руками.
 - Это может привести к поражению током.
- Не храните какие-либо предметы на холодильнике.
 - При открывании или закрывании дверцы эти предметы могут упасть, привести к травме и/или нанесению материального ущерба.



Меры предосторожности

- Не вставляйте руки, ноги или металлические предметы (например, столовые приборы и т. д.) в нижнюю или заднюю часть холодильника.
 - Это может привести к травме или поражению электрическим током.
 - При контакте с острыми краями можно получить травму.
- Не касайтесь внутренних стенок морозильной камеры или хранящихся в ней продуктов мокрыми руками.
 - Это может привести к обморожению.
- Не ставьте на холодильник тару с водой.
 - При попадании воды на электрические части устройства возможны поражение током или возгорание.
- Не храните в холодильнике летучие или легковоспламеняющиеся предметы или вещества (бензол, растворитель, пропан, спирт, эфир, сжиженный газ и т. п.)
 - Данный холодильник предназначен только для хранения продуктов питания.
 - Это может привести к возгоранию или взрыву.
- Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством.
 - Не держите пальцы вблизи зон возможного защемления. Зазор между дверцами и корпусом должен быть минимальным. Будьте осторожны при открывании дверец в присутствии детей.
- Не помещайте пальцы между дверцами и не позволяйте детям делать это.
 - Не вставляйте пальцы в зазоры между левой и правой дверцами. Будьте осторожны при открывании дверец: убедитесь, что вы не вставили пальцы между дверцами.
- Не позволяйте детям висеть на дверцах или дверных контейнерах устройства. Это может привести к серьезным травмам.

- Не позволяйте детям залезать внутрь холодильника. Они могут оказаться заблокированными изнутри.
- Не кладите руки под нижнюю кромку холодильника.
 - Острая кромка может стать причиной травмы.
- Не храните в холодильнике лекарственные препараты, материалы для научных исследований или чувствительные к изменению температуры материалы.
 - Не храните в холодильнике продукты, требующие строгого соблюдения температуры хранения.
- Если вы почувствовали запах лекарств или дыма, немедленно отключите вилку питания и обратитесь в сервисный центр компании Samsung Electronics.
- При появлении в холодильнике воды или пыли отключите сетевую вилку от розетки и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
 - В противном случае существует опасность возгорания.
- Не разрешайте детям становиться ногами на выдвижной отсек.
 - Крышка может сломаться, что приведет к падению.
- Всегда закрывайте дверцы холодильника, если оставляете устройство без присмотра, и не позволяйте детям залезать внутрь холодильника.
- Не позволяйте детям залезать в отсеки холодильника.
 - Это может привести к травмам или смерти в результате удушья.
- Не переполняйте холодильник продуктами.
 - При открывании дверцы продукты могут упасть, привести к травме и/или нанесению материального ущерба.

Меры предосторожности

- Не распыляйте на поверхность устройства летучие вещества, например средства от насекомых.
 - Они не только наносят вред здоровью человека, но также становятся причиной удара током, возникновения пожара и неисправности изделия.
- Никогда не помещайте пальцы и другие предметы в отверстие диспенсера для воды, отверстие для сброса льда и ведерко льдогенератора.
 - Это может привести к травмам или повреждению устройства.
- Не используйте и не размещайте вблизи или внутри холодильника горючие аэрозоли, легковоспламеняющиеся предметы, сухой лед, лекарства, химические вещества или другие предметы, чувствительные к изменению температуры.
- Не используйте фен для волос для сушки внутреннего пространства холодильника. Не помещайте в холодильник зажженную свечу с целью устранения неприятных запахов.
 - Это может привести к пожару или поражению током.
- Для заполнения резервуара или лотка для льда необходимо использовать только питьевую воду (минеральную или дистиллированную воду).
 - Не наливайте в резервуар чай, сок или коктейли для спортсменов, поскольку это может стать причиной неисправности холодильника.

- Не вставайте на устройство и ничего не размещайте на нем (например, белье для стирки, зажженные свечи, зажженные сигареты, посуду, химикаты, металлические предметы и т. д.) Это может привести к поражению электрическим током, возгоранию, неисправности устройства или травмам. Не ставьте на устройство тару с водой.
 - При попадании воды на электрические части устройства возможны поражение током или возгорание.
- Никогда не смотрите прямо на светодиодные УФ-лампы в течение длительного времени.
 - Ультрафиолетовые лучи могут привести к чрезмерному напряжению зрения.
- Не вставляйте полки нижней стороной вверх. Фиксатор полки не может функционировать в таком положении.
 - Это может стать причиной травм в результате падения стеклянной полки.
- Не держите пальцы вблизи зон возможного защемления. Зазор между дверцами и корпусом должен быть минимальным. Будьте осторожны при открывании дверец в присутствии детей.
- При обнаружении утечки газа не допускайте появления вблизи устройства источников открытого огня или потенциальных источников возгорания. В течение нескольких минут проветрите помещение, в котором находится устройство.
 - Не прикасайтесь также к холодильнику и шнуру питания.
 - Не включайте вентилятор.
 - Возникновение искры может привести к взрыву или пожару.
- Чтобы избежать падения хранящихся в холодильнике бутылок, располагайте их вплотную друг к другу.
- Данное изделие предназначено только для хранения пищевых продуктов в домашних условиях.

Меры предосторожности

- Никогда не помещайте пальцы и другие предметы в отверстие диспенсера для воды, отверстие для сброса льда и ведерко льдогенератора.
 - Это может привести к травмам или повреждению устройства.
- Не пытайтесь самостоятельно выполнять ремонт, разбирать или модифицировать холодильник.
- Используйте только стандартные предохранители (не используйте медные, стальные проволочные перемычки и т. п.)
- Для выполнения ремонта или повторной установки холодильника обратитесь в ближайший сервисный центр.
 - В противном случае это может привести к поражению электрическим током, пожару, травмам или проблемам с изделием.
- При наличии запаха горелого или дыма, незамедлительно отключите холодильник от сети и свяжитесь с сервисным центром компании Samsung Electronics.
 - Несоблюдение данного указания может привести к пожару или поражению током.
- Перед заменой освещения внутри холодильника отсоедините сетевую вилку от розетки.
 - В противном случае возможно поражение током.
- При наличии трудностей с заменой не светодиодных ламп, обратитесь в сервисный центр Samsung.
- Включите вилку кабеля питания в сетевую розетку.
- Не используйте поврежденный кабель питания, вилку или незакрепленную сетевую розетку.
 - Это может привести к пожару или поражению током.



Меры предосторожности при эксплуатации

⚠ ВНИМАНИЕ

- Не замораживайте размороженные продукты повторно.
 - В продуктах, подвергшихся повторной заморозке, вредные бактерии развиваются быстрее, чем в свежих.
 - Повторная разморозка разрушает еще больше клеток, выводя влагу и нарушая целостность продукта.
- Не размораживайте мясо при комнатной температуре.
 - Безопасность потребления продукта зависит от того, правильно ли обрабатывался сырой продукт.
- Не ставьте стеклянные бутылки или газированные напитки в морозильную камеру.
 - Емкость может замерзнуть и разбиться, что может привести к травме.
- Используйте только льдогенератор, поставляемый с холодильником.
- Если предполагается ваше длительное отсутствие (например, отпуск), во время которого диспенсеры для воды и льда не будут использоваться, закройте клапан подачи воды.
 - В противном случае может возникнуть течь.
- В том случае, если холодильник не будет использоваться в течение длительного периода времени (3 недели и больше), освободите холодильник, включая ведерко для льда, отключите его от сети питания, закройте клапан подачи воды, вытрите влагу с внутренних стенок, оставьте дверцы открытыми для предотвращения образования запахов и плесени.



Меры предосторожности

- Для наиболее эффективного хранения продуктов необходимо соблюдать следующие рекомендации:
 - Не ставьте продукты слишком близко к вентиляционным отверстиям на задней стенке холодильника, так как они будут препятствовать свободной циркуляции воздуха в холодильной камере.
 - Перед загрузкой продуктов в холодильную камеру тщательно заверните их или положите в герметичные контейнеры.
 - Соблюдайте рекомендации по времени хранения, а также сроки годности замороженных продуктов.
 - Если вы уезжаете и не планируете пользоваться холодильником менее трех недель, не отключайте его от электросети. Если же вас не будет дома более трех недель, извлеките все продукты из холодильника и лед из ведерка, отключите холодильник от сети питания, закройте клапан подачи воды, вытрите влагу с внутренних стенок и оставьте дверцы открытыми для предотвращения образования запахов и плесени.
- Гарантии относительно обслуживания и изменений.
 - На изменения, производимые третьей стороной в отношении данного устройства, не распространяется гарантийное обслуживание. Кроме того, компания Samsung не несет ответственность за нарушения техники безопасности, возникшие в результате вмешательства третьей стороны.

- Не закрывайте расположенные внутри холодильника вентиляционные отверстия.
 - Это может привести к чрезмерному охлаждению холодильника, особенно если отверстия блокируются полиэтиленовыми пакетами. Если период охлаждения длится слишком долго, это может привести к поломке фильтра и утечке воды.
- Используйте только льдогенератор, поставляемый с холодильником.
- Удалите избыточную влагу внутри устройства и оставьте дверцы открытыми.
 - В противном случае возможно образование неприятного запаха и плесени.
- Если холодильник был отсоединен от источника питания, необходимо подождать не меньше пяти минут, прежде чем вновь вставлять вилку в розетку.
- Если в холодильнике появилась вода, отключите сетевую вилку от розетки и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
- Не ударяйте и не прикладывайте значительные усилия к стеклянным поверхностям.
 - В противном случае, помимо повреждения устройства, можно получить травму осколками стекла.
- Заполняйте резервуар для воды и лотки льдогенератора только питьевой водой (водопроводной, минеральной или очищенной водой).
 - Не наливайте в резервуар чай или коктейли для спортсменов. Это может стать причиной неисправности холодильника.
- Берегите пальцы от защемления.

Меры предосторожности

- При затоплении холодильника обратитесь в ближайший сервисный центр.
 - Возможно поражение током или возгорание.
- Не храните овощное масло в дверных лотках холодильника. Масло может загустеть, приобрести неприятный вкус и стать непригодным для использования. Кроме того, открытые емкости могут протекать, а вытекшее масло может привести к появлению трещин на дверных лотках. После открытия емкости с маслом лучше всего хранить ее в прохладном и темном месте, например в кухонном шкафу или кладовой.
 - Примеры овощных масел: оливковое масло, кукурузное масло, масло из семян винограда и т. д.

Меры предосторожности при очистке

ВНИМАНИЕ

- Не брызгайте водой непосредственно на внутреннюю или внешнюю поверхность холодильника.
 - В противном случае возможно возгорание или поражение пользователя током.
- Не используйте фен для волос для сушки внутреннего пространства холодильника.
- Не помещайте в холодильник зажженную свечу с целью устранения неприятных запахов.
 - Это может привести к пожару или поражению током.
- Не распыляйте чистящие вещества непосредственно на дисплей.
 - Это может привести к исчезновению напечатанных букв.

- Если посторонние вещества, например вода, просочились в устройство, отключите его от сетевой розетки и обратитесь в ближайший сервисный центр.
 - Несоблюдение данного указания может привести к удару током или возгоранию.
- Для очистки контактов вилки питания от пыли или посторонних веществ используйте сухую чистую тряпку. При чистке вилки не используйте влажную ткань.
 - В противном случае возможен удар током или возгорание.
- При очистке не распыляйте воду непосредственно на устройство.
- Не используйте для чистки бензол, растворители, хлорид или отбеливатель.
 - Эти вещества могут повредить поверхность устройства или вызвать возгорание.
- Никогда не вставляйте пальцы или посторонние предметы в отверстие диспенсера.
 - Это может привести к травмам или повреждению устройства.
- Перед очисткой или обслуживанием отключите устройство из розетки.
 - Несоблюдение данного указания может привести к удару током или возгоранию.
- Для чистки холодильника используйте губку или мягкую ткань, неагрессивное моющее средство и теплую воду.

Меры предосторожности

- Не применяйте абразивные или агрессивные моющие средства, такие как аэрозоли для окон, чистящие составы, легковоспламеняемые жидкости, соляная кислота, чистящий воск, концентрированные чистящие средства, отбеливатели и чистящие средства с содержанием нефтепродуктов на внешних поверхностях (дверь и корпус), пластиковых элементах, покрытиях дверей и корпуса, а также уплотнениях.
 - Использование указанных выше средств может привести к повреждению материалов или возникновению царапин.
- Не мойте холодные стеклянные полки или поверхности теплой водой. В результате резкого изменения температуры или удара/падения стеклянные полки или поверхности могут быть повреждены.

Важные замечания по утилизации

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Утилизируйте упаковочный материал для данного устройства в соответствии с правилами обеспечения безопасности окружающей среды.
- Перед утилизацией убедитесь, что трубы в задней части устройства не повреждены.
- Используется хладагент R-600a или R-134a. Сведения о хладагенте, используемом в данном холодильнике, см. на табличке компрессора на задней стенке холодильной камеры или на паспортной табличке внутри холодильника. Если в холодильнике содержится воспламеняющийся газ (хладагент R-600a), обратитесь с запросом о безопасной утилизации этого изделия в уполномоченные местные органы.

- Перед утилизацией холодильника снимите дверцу/уплотнители дверцы и защелку дверцы, чтобы маленькие дети или домашние животные не могли оказаться запертыми внутри холодильника. Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством. Несоблюдение этого указания может привести к травмам или смерти в результате удушья.
 - Несоблюдение этого указания может привести к травмированию или смерти в результате удушья.
- В изоляционном материале используется циклопентан. Газы, входящие в состав изоляционного материала, необходимо утилизировать особым образом. Для безопасной утилизации данного изделия обратитесь в уполномоченные местные органы.
- Храните упаковочный материал в недоступном для детей месте, поскольку он представляет для них опасность.
 - Если ребенок наденет на голову пакет, это может привести к смерти вследствие удушья.

Дополнительные советы по надлежащему использованию

- В случае отключения электроэнергии обратитесь в местную электрокомпанию и уточните, когда возобновится ее подача.
 - В большинстве случаев питание возобновляется в течение одного-двух часов. В течение такого периода температура внутри холодильника не изменится. Однако во время отключения электроэнергии рекомендуется как можно реже открывать дверцу устройства.
 - Тем не менее, если электроснабжение будет отсутствовать более 24 часов, выньте из холодильника и выбросьте все замороженные продукты.

Меры предосторожности

- Холодильник может работать нестабильно (могут растаять замороженные продукты или температура в морозильном отделении может стать слишком высокой) в том случае, если он в течение длительного времени находится в месте, температура окружающего воздуха в котором постоянно значительно ниже температуры, на которую рассчитано устройство.
- Охлаждение некоторых продуктов может негативно повлиять на их свойства хранения из-за конкретных характеристик продукта.
- Данный холодильник снабжен системой удаления инея, следовательно, нет необходимости размораживать его вручную. Размораживание будет выполняться автоматически.
- Повышение температуры во время размораживания соответствует требованиям стандартов ISO. Чтобы предотвратить нежелательное повышение температуры замороженных продуктов во время размораживания устройства, заверните замороженные продукты в несколько слоев бумаги (например, в газету).
- Не замораживайте повторно полностью оттаявшие продукты.



Инструкция по утилизации электрического и электронного оборудования



Правильная утилизация изделия (Использованное электрическое и электронное оборудование)

(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)

Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, кабель USB) по окончании их срока службы нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов.

Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.

Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

Информацию об обязательствах компании Samsung по охране окружающей среды, а также предусмотренных законом обязательствах в отношении изделий, например Регламенте о регистрации, оценке, лицензировании и регулировании оборота химических веществ (REACH), Директиве по утилизации отходов производства электрического и электронного оборудования (WEEE), Директиве о батарейках, аккумуляторах и отходах батареек и аккумуляторов, см. на сайте www.samsung.com в разделе, посвященном рациональному использованию ресурсов.

(Только для продукции, реализуемой в странах ЕС и Великобритании)

Меры предосторожности



Установка

Для правильной установки холодильника и предотвращения опасных ситуаций внимательно следуйте всем пунктам данной инструкции.

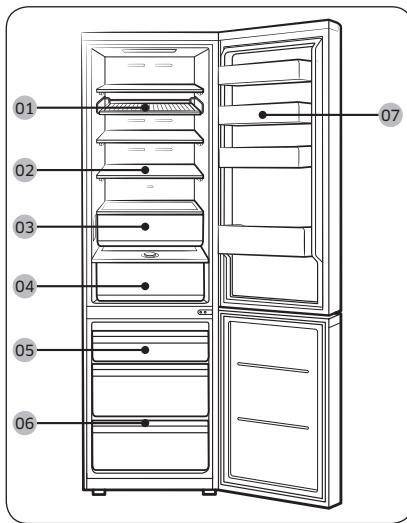
⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Холодильник должен использоваться исключительно по прямому назначению, описанному в данном руководстве.
- Любое техническое обслуживание должно производиться квалифицированным техническим специалистом.
- Утилизировать упаковочный материал изделия необходимо в соответствии с нормами местного законодательства.
- Во избежание поражения электрическим током перед выполнением технического обслуживания или замены деталей отключите устройство от сети питания.

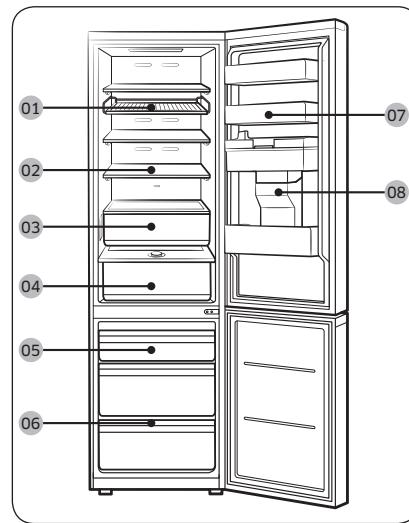
Краткий обзор холодильника

Фактический внешний вид и наличие тех или иных комплектующих зависит от модели холодильника и региона.

Стандартная модель



Модель с диспенсером



- | | | |
|--|--|---------------------------------|
| 01 Полка-решетка * | 02 Полка холодильной камеры / складывающаяся полка * | 03 Зона оптимальной свежести+ * |
| 04 Зона контроля влажности * /
Зона контроля влажности+ * | 05 Контейнер морозильной камеры | 06 Полка морозильной камеры * |
| 07 Дверной лоток холодильной камеры | 08 Резервуар для воды ** | |



* Только в применимых моделях

** Только в моделях с диспенсером

ПРИМЕЧАНИЕ

- Для обеспечения оптимального энергопотребления убедитесь, что все полки, выдвижные ящики и корзины установлены на своих исходных местах.
- Чтобы освободить больше места, извлеките все ящики и вставьте полку морозильной камеры на нижний ящик морозильной камеры (только в соответствующих моделях). Это не влияет на температурные и механические характеристики изделия. Объем отсека для хранения замороженных продуктов заявлен из расчета, что указанные выдвижные ящики извлечены.
- Если дверца морозильной камеры более двух минут остается открытой шире, чем на 4°, звучит звуковой сигнал. Закройте дверцу морозильной камеры, услышав звуковой сигнал. (Только модели RB38A*B*A***, RB38A*B*B***, RB38A*B*3***)

Пошаговая установка

ШАГ 1 Выбор места

Требования к месту расположения:

- Твердое ровное место без ковровых покрытий или настилов, которые могут затруднить вентиляцию
- Отсутствие прямых солнечных лучей
- Достаточно места для открытия и закрытия дверей
- Вдали от источников тепла
- Достаточно места для технического обслуживания и ухода
- Диапазон температур: от 10 °C до 43 °C

Эффективный диапазон температур

Холодильник создан для стабильной работы в диапазоне температур, который определяется его классом.

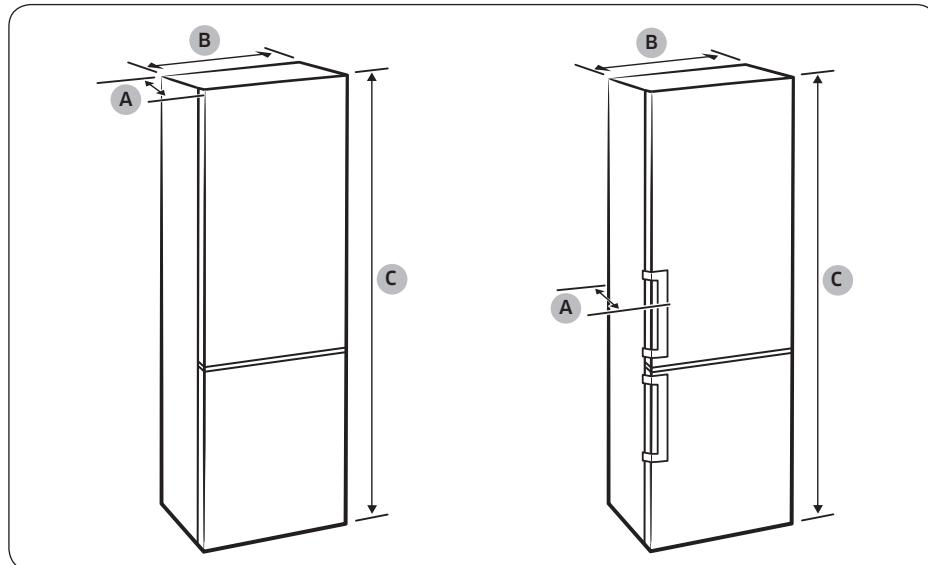
Класс	Обозначение	Диапазон температур в помещении (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Умеренный расширенный	SN	от +10 до +32	от +10 до +32
Умеренный	N	от +16 до +32	от +16 до +32
Субтропический	ST	от +16 до +38	от +18 до +38
Тропический	T	от +16 до +43	от +18 до +43

ПРИМЕЧАНИЕ

Эффективность охлаждения и энергопотребления холодильника может зависеть от окружающей температуры, частоты открытия/закрытия дверей и его места расположения. Рекомендуется поддерживать соответствующую температуру.

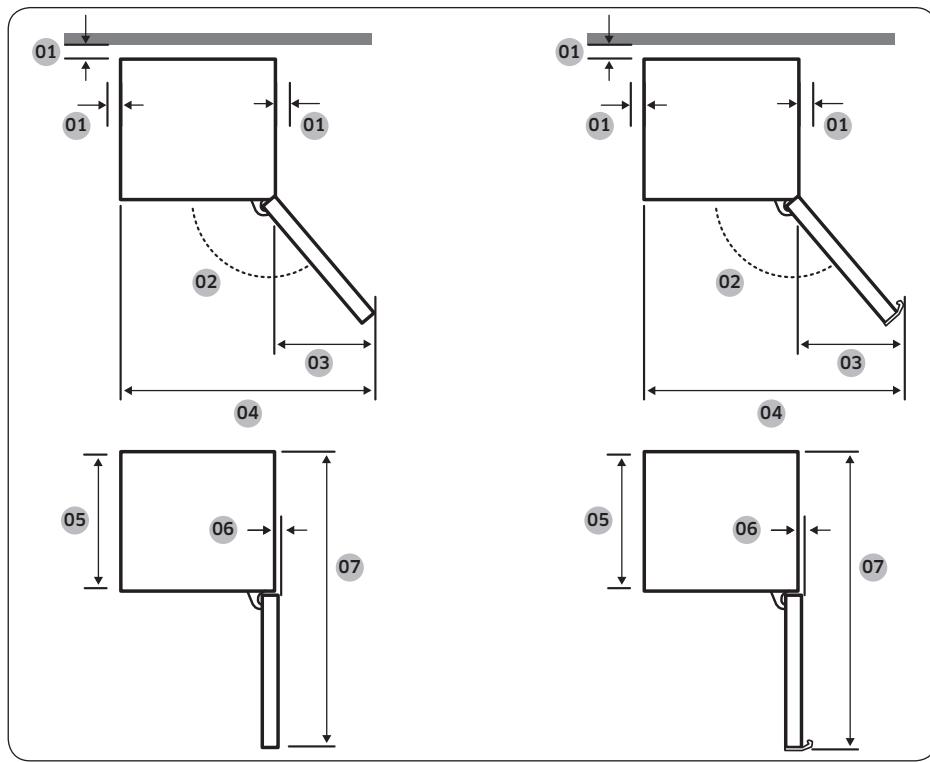
Зазор

Требования по размещению устройства и необходимому пространству см. на приведенных ниже рисунках и в таблицах.



Модель	Ручка в виде углубления			Накладная ручка			Тип Bespoke	
	RB34T*	RB36T*	RB38T*	RB34T*	RB36T*	RB38T*	RB34A*	RB38A*
RB34T*	RB36T*	RB38T*	RB34T*	RB36T*	RB38T*	RB34A*	RB38A*	RB34T*
RB3CT*	RB3DT*	RB3ET*	RB3CT*	RB3DT*	RB3ET*	RL34A*	RL38A*	RL34T*
RL34T*	RL36T*	RL38T*	RL34T*	RL36T*	RL38T*	RB34C*	RB38C*	RL34C*
RB33B*	RB36C*	RB38C*	RB33B*	RB36C*	RB38C*	RL34C*	RL38C*	RL34C*
RB34C*	RL36C*	RL38C*	RB34C*	RL36C*	RL38C*			
RL34C*								
Глубина "А"	658			720			658	
Ширина "В"	595			595			595	
Общая высота "С"	1853	1935	2030	1853	1935	2030	1853	2030

(единица измерения: мм)



Модель	Ручка в виде углубления	Накладная ручка	Тип Bespoke
01	Рекомендуется более 50 мм	Рекомендуется более 50 мм	Рекомендуется более 50 мм
02	135°	135°	105°
03	404	433	191
04	999	1028	786
05	595	595	595
06	6	6	0
07	1210	1217,5	1207

(единица измерения: мм)

ПРИМЕЧАНИЕ

Приведенные в таблице значения могут отличаться в зависимости от метода измерения.

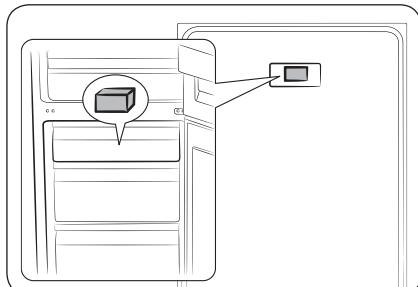


Установка

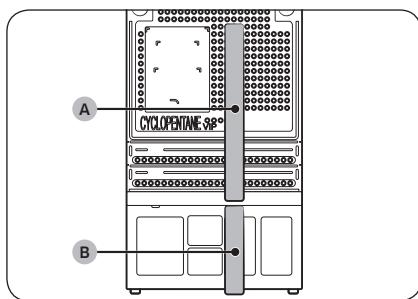
ШАГ 2 Разделение (только в соответствующих моделях)

ПРИМЕЧАНИЕ

Количество комплектных разделителей зависит от модели. Присоедините все доступные разделители.



1. Откройте дверцы и найдите разделитель (серая пластина).
2. Распакуйте разделитель и прикрепите его к задней стенке холодильника, как показано на рисунке. Они помогают направлять воздух к задней стенке и снижают энергопотребление.

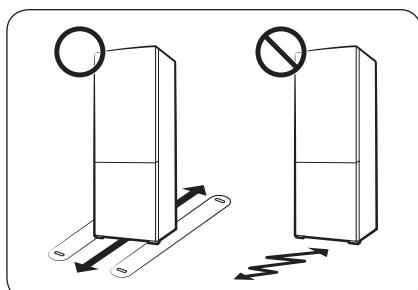


3. Для обеспечения оптимальной энергоэффективности подсоедините разделитель (A, губка) и разделитель (B, губка) из комплекта поставки, как показано на рисунке.

ВНИМАНИЕ

- Если холодильник находится не на одном уровне со шкафом, можно отрегулировать высоту, обрезав разделители, однако в этом случае оптимальная энергоэффективность не гарантируется.
- При установке холодильника в месте эксплуатации убедитесь, что присоединенные разделители соприкасаются со стеной.

ШАГ 3 Напольное покрытие



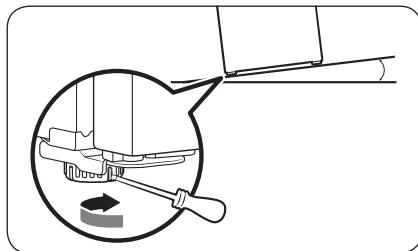
- Поверхность для установки должна выдерживать вес полностью загруженного холодильника.
- Чтобы не повредить напольное покрытие, подложите по большому куску картона под каждую ножку холодильника.
- Как только холодильник будет установлен в нужное положение, старайтесь его не двигать, чтобы не повредить пол. При необходимости подстелите толстую бумагу или ткань (например, старый ковер) там, где будете двигать холодильник.

ШАГ 4 Регулировка выравнивающих ножек

⚠ ВНИМАНИЕ

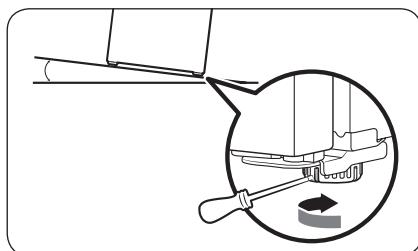
- Холодильник необходимо выровнять на плоском твердом полу. Несоблюдение этого требования может привести к повреждению холодильника или к травмам.
- Выравнивание следует выполнять, пока холодильник пуст. Убедитесь, что в холодильнике нет продуктов.
- По соображениям безопасности переднюю сторону следует сделать немного выше задней.

Холодильник можно выровнять с помощью передних ножек, на которых имеются специальные винты для выравнивания (регулировочные винты). Для выравнивания следует использовать плоскую отвертку.



Для настройки высоты левой стороны

Вставьте отвертку с плоским шлицем в регулировочный винт на передней левой ножке. Для увеличения высоты поверните регулировочный винт по часовой стрелке, а для уменьшения — против часовой стрелки.



Для настройки высоты правой стороны

Вставьте отвертку с плоским шлицем в регулировочный винт на передней правой ножке. Для увеличения высоты поверните регулировочный винт по часовой стрелке, а для уменьшения — против часовой стрелки.



Установка

ШАГ 5 Первоначальные настройки

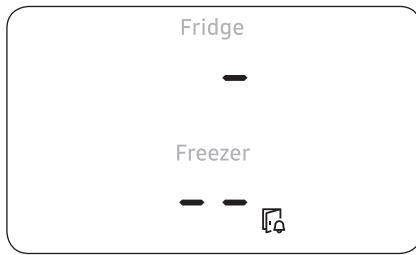
После выполнения следующих шагов холодильник начнет полноценно работать.

1. Удалите с углов каждой полки накладки из вспененного полиэтилена, используемые для защиты холодильника от повреждений при транспортировке.
2. Подключите кабель питания к розетке, чтобы включить холодильник.
3. Откройте дверцу и проверьте, работает ли внутреннее освещение.
4. Установите самую низкую температуру и подождите около часа. После этого холодильник должен немного охладиться, и двигатель начнет работать равномерно.
5. Подождите, пока температура холодильника не достигнет заданного параметра. Теперь холодильник готов к использованию.

■ ПРИМЕЧАНИЕ

При включении питания холодильника подается звуковой сигнал. Чтобы отключить звуковой сигнал, нажмите кнопку <, ○ или >.

ШАГ 6 Сигнал при повышении температуры (только в соответствующих моделях)



- При повышении температуры в морозильной камере (например, вследствие отсутствия энергоснабжения), дисплей начнет мигать, как показано на рисунке.
- При нажатии любой кнопки (<, ○ или >) на дисплее в течение 5 секунд будет мигать максимальное значение температуры, достигнутое в холодильном и морозильном отделениях.
- Данный сигнал может срабатывать в таких случаях:
 - при включении устройства впервые после установки;
 - при чрезмерном повышении температуры в морозильной камере вследствие перебоев энергоснабжения.

ШАГ 7 Окончательная проверка

Когда установка будет завершена, убедитесь, что:

- холодильник подключен к сетевой розетке и правильно заземлен;
- холодильник установлен на плоской и ровной поверхности, имея необходимый зазор между ним и стеной или корпусом другого устройства;
- холодильник стоит ровно и устойчиво;
- дверца свободно открывается и закрывается, а внутреннее освещение включается автоматически при открытии.

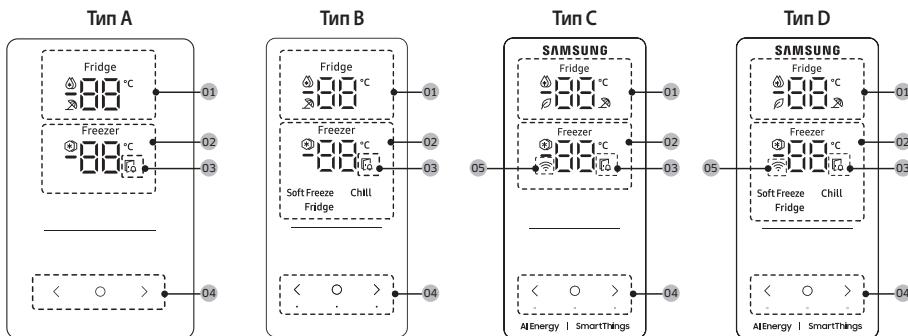




Эксплуатация

Панель управления (только в соответствующих моделях)

Кнопочный тип



01 Индикатор холодильной камеры	<ul style="list-style-type: none"> Отображает текущий или заданный температурный режим холодильной камеры. Ⓐ означает, что функция Быстрое охлаждение включена. Ⓑ означает, что функция Отпуск включена. При включении функции AI saving mode в приложении SmartThings отобразится значок Ⓜ. (только в соответствующих моделях)
02 Индикатор морозильной камеры	<ul style="list-style-type: none"> Отображает текущий или заданный температурный режим морозильной камеры. Ⓜ означает, что функция Быстрое замораживание включена.
03 Индикатор открытой дверцы	Если дверца будет оставаться открытой более 2 минут, данный индикатор начнет мигать и прозвучит звуковой сигнал.
04 Кнопки	<ul style="list-style-type: none"> Когда дисплей выключен, нажмите любую кнопку, чтобы включить его. Нажмите Ⓛ, чтобы выбрать холодильную камеру или морозильную камеру, и < или > для настройки желаемого температурного режима или включения функции для выбранной камеры.
05 Индикатор сетевого подключения	<ul style="list-style-type: none"> Этот значок указывает на то, что холодильник подключен к сети. Если загорелся значок Wi-Fi, мы рекомендуем подсоединить ваш холодильник к приложению SmartThings. В приложении SmartThings можно управлять холодильником и следить за его состоянием. Более подробную информацию см. в разделе SmartThings (только в соответствующих моделях).

ПРИМЕЧАНИЕ

- Панель управления не работает, когда холодильник не используется. Она включается и загорается только тогда, когда вы открываете дверцу или нажимаете кнопки.

Эксплуатация



Эксплуатация

- Если дверца будет оставаться открытой в течение 5 минут, внутреннее освещение начнет мигать в течение последующих 5 минут, после чего снова выключится. Это делается для того, чтобы предупредить пользователей с нарушениями слуха о том, что дверца открыта. Обратите внимание, что такая работа данной функции является нормальной.

Настройка желаемого температурного режима или функции

- Нажмите любую кнопку ($<$, \circ или $>$), чтобы активировать дисплей.
 - Этот шаг может применяться не ко всем моделям.
- Нажмите кнопку \circ для выбора холодильной или морозильной камеры.
 - Начнет мигать индикатор выбранной камеры.
 - Символ температуры по шкале Цельсия ($^{\circ}\text{C}$) не должен мигать.
- Нажмите кнопку $<$ или $>$ для выбора желаемой температуры или функции.
 - Доступные варианты выбора для каждой камеры см. в таблице ниже.

Fridge (Холодильная камера)	<ul style="list-style-type: none">Доступные варианты выбора: (Быстрое охлаждение) \leftrightarrow $1^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 2^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 3^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 4^{\circ}\text{C}$ $\leftrightarrow 5^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 6^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 7^{\circ}\text{C} \leftrightarrow$ (Отпуск)Функция Быстрое охлаждение ускоряет процесс охлаждения за счет максимальной скорости вентилятора. Холодильная камера работает на полную мощность два с половиной часа, после чего температура возвращается к предыдущему заданному значению.Режим Отпуск рекомендуется использовать, если вы планируете уехать в отпуск, командировку или просто не собираетесь использовать холодильную камеру длительное время. Температура холодильной камеры не будет превышать 17°C, однако морозильная камера будет работать в соответствии с предыдущими настройками.
--------------------------------	--





Freezer (Морозильная камера)	<ul style="list-style-type: none">• Доступные варианты выбора: [Тип А, С]: (Быстрое замораживание) \leftrightarrow $-23^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -22^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -21^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -20^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -19^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -18^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -17^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -16^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -15^{\circ}\text{C}$ [Тип В, D]: (Быстрое замораживание) \leftrightarrow $-23^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -22^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -21^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -20^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -19^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -18^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -17^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -16^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -15^{\circ}\text{C} \leftrightarrow$ Soft Freeze (Слабое замораживание) $(-5^{\circ}\text{C}) \leftrightarrow$ Chill (Сильное охлаждение) $(-1^{\circ}\text{C}) \leftrightarrow$ Fridge (Холодильная камера) (2°C)• Функция Быстрое замораживание ускоряет процесс заморозки благодаря максимальной скорости вентилятора. Морозильная камера будет работать на полную мощность в течение 50 часов, после чего температура вернется к предыдущему заданному значению. Для заморозки большого количества продуктов режим Быстрое замораживание необходимо включить не менее чем за 20 часов до загрузки продуктов в морозильную камеру.• Описание режимов морозильной камеры (только для типа В, D)<ul style="list-style-type: none">- Soft Freeze (Слабое замораживание) (-5°C): для хранения замороженных мяса и рыбы перед надлежащим размораживанием.- Chill (Сильное охлаждение) (-1°C): идеальный режим для хранения мяса и свежих морепродуктов.- Fridge (Холодильная камера) (2°C): для сохранения фруктов и овощей свежими. <p> ВНИМАНИЕ (только для типа В, D)</p> <ul style="list-style-type: none">• Если для режима Freezer (Морозильная камера) выбрать значение Soft Freeze (Слабое замораживание), Chill (Сильное охлаждение) или Fridge (Холодильная камера), температура в морозильной камере поднимется, а из продуктов может начать выделяться жидкость, поскольку они начнут размораживаться.• Режим Soft Freeze (Слабое замораживание) или Chill (Сильное охлаждение) не предназначен для хранения мяса или рыбы в течение продолжительного времени. Такие продукты могут испортиться, поскольку температура в этих режимах не подходит для длительного хранения мяса или рыбы. <p> ПРИМЕЧАНИЕ</p> <p>При использовании этой функции увеличивается энергопотребление холодильника. После быстрой заморозки эту функцию необходимо отключить, чтобы восстановить исходную температуру морозильной камеры.</p>
---------------------------------	---

4. Подождите, пока индикатор выбранной камеры перестанет мигать, или нажмите для подтверждения выбора.

ПРИМЕЧАНИЕ

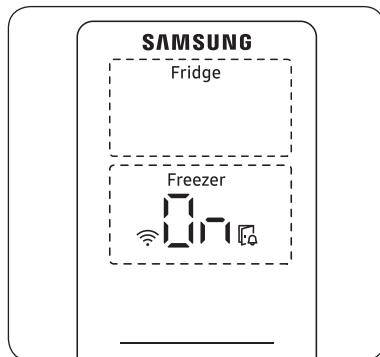
Использование режима Быстрое охлаждение или Быстрое замораживание увеличивает энергопотребление.

Эксплуатация

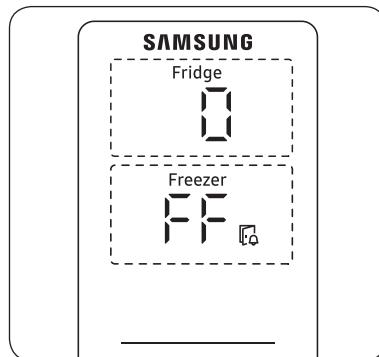
Включение / отключение Wi-Fi (только в соответствующих моделях)

Чтобы включить или отключить Wi-Fi, нажмите **>** и удерживайте в течение 10 секунд. После этого на дисплее в течение 5 секунд будет отображаться статус соединения Wi-Fi (как показано на рисунке).

Соединение Wi-Fi включено



Соединение Wi-Fi выключено



ПРИМЕЧАНИЕ

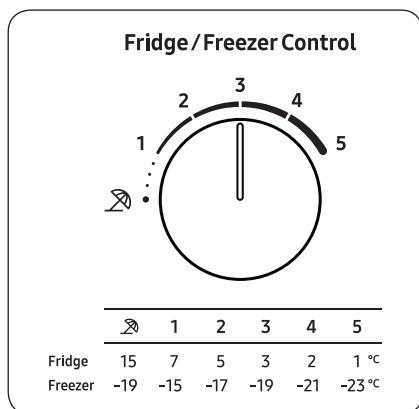
- Функции включения / отключения Wi-Fi активируются при настройке соединения Wi-Fi для подключения холодильника к приложению SmartThings.
- Более подробную информацию см. в разделе "SmartThings (только в соответствующих моделях)".

Дисковый тип

Холодильная / морозильная камера

Для обеспечения оптимальной производительности рекомендуется установить регулятор температуры в положение "3".

Используя регулятор, выберите необходимую температуру для холодильной и морозильной камер. В таблице под регулятором указан диапазон предустановленных температурных режимов для каждого уровня.



- Чтобы снизить температуру для сильного охлаждения, установите регулятор температуры на уровень 4–5.
- Чтобы увеличить температуру для слабого охлаждения, установите регулятор температуры на уровень 1–2.

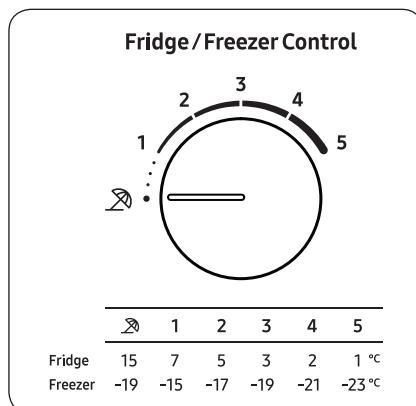
⚠ ВНИМАНИЕ

- В зимнее время года не устанавливайте регулятор температуры на уровень 4–5. Это может нарушить работу системы охлаждения.
- В летнее время года не устанавливайте регулятор температуры на уровень 1–2. Это также может нарушить работу системы охлаждения.

Эксплуатация

Отпуск

Режим Отпуск рекомендуется использовать, если вы планируете уехать в отпуск, командировку или просто не собираетесь использовать холодильную камеру долгое время.



Чтобы активировать режим Отпуск, переведите регулятор температуры холодильной / морозильной камеры в положение . Температура холодильной камеры не будет превышать 15 °C, а температура морозильной камеры не будет превышать -19 °C.

ПРИМЕЧАНИЕ

Настоятельно рекомендуется убрать все из холодильной камеры и убедиться, что дверца закрыта.



SmartThings (только в соответствующих моделях)

Установка

В магазине Google Play, Galaxy Apps или Apple App Store выполните поиск по запросу "SmartThings". Загрузите и установите на своем смарт-устройстве приложение SmartThings, разработанное Samsung Electronics.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Совместимая версия приложения SmartThings может изменяться в зависимости от политики производителя в отношении поддержки операционных систем. Кроме того, что касается приложения SmartThings или его функций, действие новой политики обновлений, применимой к текущей версии операционной системы, может быть приостановлено из соображений удобства пользования или безопасности.
- Приложение SmartThings может изменяться без предупреждения для улучшения производительности и удобства пользования. Поскольку версия операционной системы мобильного телефона ежегодно обновляется, приложение SmartThings также постоянно обновляется для совместимости с новой версией операционной системы. Если у вас возникли вопросы относительно изложенного выше, напишите нам по адресу электронной почты st.service@samsung.com
- Рекомендуемые системы шифрования включают WPA/TKIP и WPA2/AES. Какие-либо более новые или нестандартные протоколы аутентификации Wi-Fi не поддерживаются.
- На работу беспроводных сетей может влиять окружение, в частности беспроводной обмен данными.
- Если ваш интернет-провайдер зарегистрировал MAC-адрес вашего ПК или модема для идентификации, ваш интеллектуальный холодильник Samsung может не подключиться к Интернету. В таком случае обратитесь за помощью к своему интернет-провайдеру.
- Настройки брандмауэра вашей сетевой системы также могут препятствовать подключению интеллектуального холодильника Samsung к сети Интернет. Обратитесь за технической помощью к поставщику услуг доступа к сети Интернет. Если устранить проблему не удается, обратитесь в местный сервисный центр Samsung или к продавцу.
- Информацию о настройке параметров беспроводной точки доступа см. в руководстве пользователя к точке доступа (маршрутизатору).
- Интеллектуальные холодильники Samsung поддерживают два протокола Wi-Fi 2,4 ГГц: IEEE 802.11 b/g/n и Soft-AP. (Рекомендуется использовать протокол IEEE 802.11 n.)
- Неавторизованные беспроводные маршрутизаторы Wi-Fi могут не подключаться к соответствующим моделям интеллектуальных холодильников Samsung.

Эксплуатация





Эксплуатация

Учетная запись Samsung

Для использования приложения необходимо зарегистрировать учетную запись Samsung. Если у вас нет учетной записи Samsung, ее следует создать, следуя инструкциям на экране приложения (бесплатно).

Начало работы

Включите устройство, которое хотите подключить, откройте приложение SmartThings на телефоне и следуйте изложенным ниже инструкциям.

Если отобразится всплывающее сообщение об обнаружении нового устройства, нажмите **ADD NOW (Добавить сейчас)**.

Если всплывающее сообщение не отобразится, нажмите кнопку + и выберите в списке доступных устройств то, к которому хотите подключиться.

Если в списке доступных устройств нет нужного, нажмите **Supported Devices (Поддерживаемые устройства)**, выберите тип устройства (Холодильник) и его модель.

Следуйте инструкциям приложения по настройке устройства. После завершения настройки на экране **Devices (Устройства)** отобразится плитка вашего холодильника.

Приложение для управления холодильником

Встроенное управление

Вы можете отслеживать состояние холодильника и управлять им, находясь дома или где угодно.

- Коснитесь значка холодильника на панели управления SmartThings или значка устройств внизу панели управления, а затем коснитесь плитки холодильника, чтобы открыть соответствующую страницу.
- Проверьте статус работы или оповещения касательно холодильника и при необходимости измените настройки.

ПРИМЕЧАНИЕ

Дистанционное управление может быть недоступно для некоторых опций или настроек холодильника.





Категория	Элемент	Описание
Контроль	Температура холодильной камеры	Отображение текущего температурного режима холодильной камеры.
	Температура морозильной камеры	Отображение текущего температурного режима морозильной камеры.
	Контроль энергопотребления	Проверка энергопотребления холодильника за последние 180 дней.
Функции	Быстрое охлаждение	Включение или выключение режима быстрое охлаждение, а также проверка его текущих настроек.
	Быстрое замораживание	Включение или выключение режима быстрое замораживание, а также проверка его текущих настроек.
Сигналы	Слишком высокая температура	Данный сигнал включается, если температура холодильной или морозильной камеры становится слишком высокой.
	Открытие дверцы	Данный сигнал включается, если дверца холодильной или морозильной камеры была открыта в течение более 2 минут.
AI saving mode (только в соответствующих моделях)		<p>Включатель или выключить функцию AI saving mode можно в меню Energy приложения SmartThings.</p> <p>В приложении SmartThings можно проверить статус функции AI saving mode.</p> <p>В некоторых моделях о включенном функции AI saving mode оповещает значок , отображающийся на панели управления. (только в соответствующих моделях)</p> <p>Включение функции AI saving mode снижает энергопотребление, но вместе с тем ухудшает эффективность охлаждения.</p>

Эксплуатация





Эксплуатация

Особенности

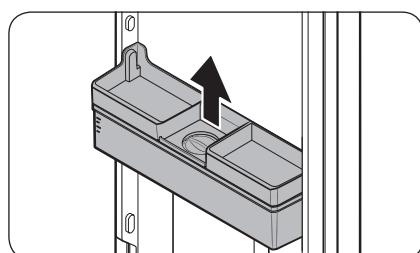
Фактический внешний вид и особые функции холодильника могут различаться в зависимости от модели и конкретной страны.

Диспенсер воды (только в соответствующих моделях)

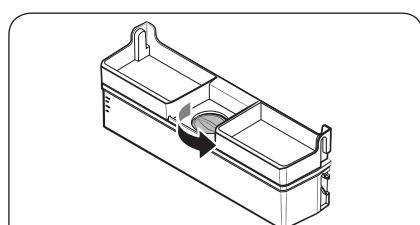
Благодаря диспенсеру вы можете налить себе воду, не открывая дверцу холодильной камеры. Перед использованием диспенсера необходимо наполнить резервуар питьевой водой.

Наполнение резервуара питьевой водой

Откройте дверцы и найдите резервуар для воды, расположенный на дверцах возле полок.



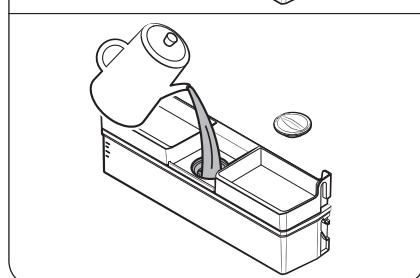
1. Взьмитесь за ручки с обеих сторон резервуара, приподнимите его и извлеките.



2. Залейте в резервуар не более 3,5 литра питьевой воды (МАКС.). Залить воду можно, сняв крышку резервуара или колпачок отверстия для заливки воды.

⚠ ВНИМАНИЕ

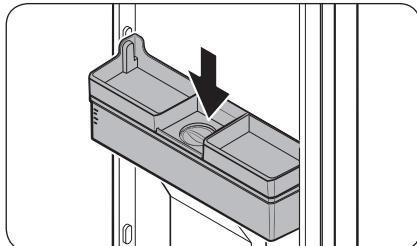
- Диспенсер предназначен для разлива питьевой воды. Наливайте в резервуар только питьевую воду. Не наливайте другие жидкости.
- Не переполняйте резервуар, чтобы избежать переливания.



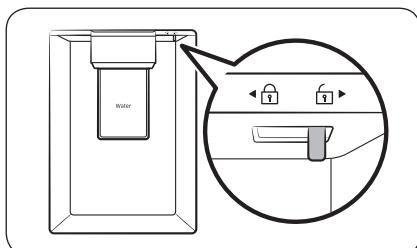
💡 ПРИМЕЧАНИЕ

Перед первым использованием промойте внутреннюю часть резервуара.





3. Установите резервуар на место и закройте дверцу. Убедитесь, что отверстие подачи воды из резервуара направлено к вам.



4. Поднесите стакан под отверстие подачи воды из диспенсера и аккуратно нажмите рычаг, чтобы налить воду. Убедитесь, что диспенсер воды не заблокирован.

ВНИМАНИЕ

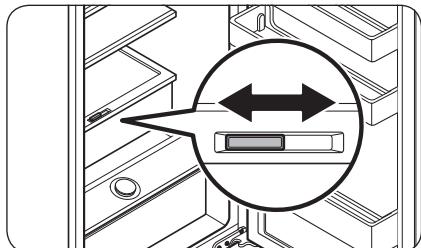
- Не храните вещи на крышке резервуара.
- Не пытайтесь заливать воду в резервуар, не сняв его с дверцы.
- Убедитесь, что резервуар для воды установлен правильно.
- Не оставляйте холодильник работать без резервуара для воды. Это может негативно сказаться на работе холодильника.
- Во избежание проливания воды убедитесь, что стакан находится на одной линии с рычагом диспенсера.

ПРИМЕЧАНИЕ

Чтобы еще больше увеличить пространство для хранения, в резервуаре можно хранить продукты. В этом случае снимите крышку резервуара.

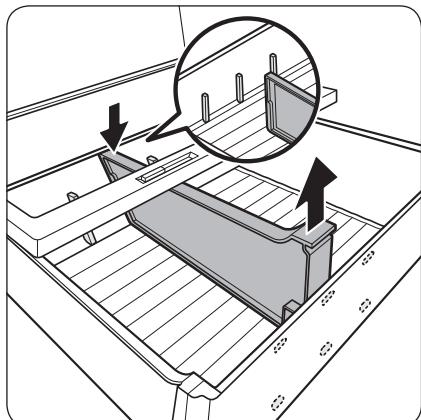
Эксплуатация

Зона оптимальной свежести+ (только в соответствующих моделях)



Ящик зоны оптимальной свежести+ позволяет разделить зону на две отдельные зоны с помощью гибкого разделителя.

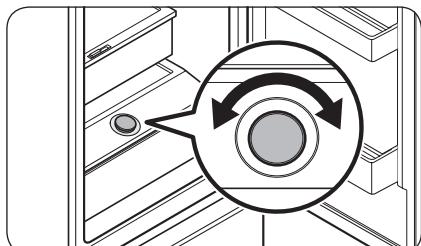
Храните мясо и рыбу на левой стороне зоны оптимальной свежести+, а овощи и фрукты – на правой стороне.



Извлечение гибкого разделителя

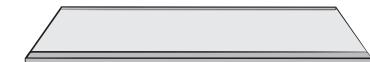
Нажимая на заднюю сторону, потяните вверх переднюю сторону для извлечения.

Зона контроля влажности+ (только в соответствующих моделях)



Зона контроля влажности+ позволяет регулировать влажность. Поверните регулятор влево или вправо, чтобы отрегулировать влажность на свое усмотрение.

Использование полки морозильной камеры (только в соответствующих моделях)



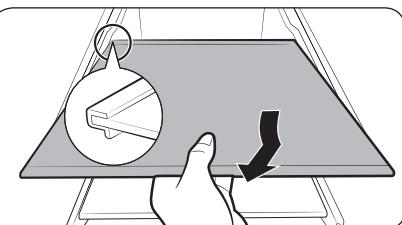
Чтобы освободить больше места, извлеките все ящики и вставьте полку морозильной камеры на нижний ящик. Это не влияет на температурные и механические характеристики изделия.

Объем отсека для хранения замороженных продуктов заявлен из расчета, что указанные выдвижные ящики извлечены.

(В моделях, выпускаемых для рынка Сингапура, заявленный объем вычисляется при извлеченных только верхнем и среднем ящиках.)



1. Снимите ленту с полки.



2. Выньте все ящики, чтобы установить полку.

3. Вставьте полку. Сначала вставьте выступающую часть полки, как показано на рисунке.

⚠ ВНИМАНИЕ

- Не следует вставлять полку вверх дном или задом наперед.
- Если полка морозильной камеры не используется, ее следует сохранить для возможного использования в будущем.

ⓘ ПРИМЕЧАНИЕ

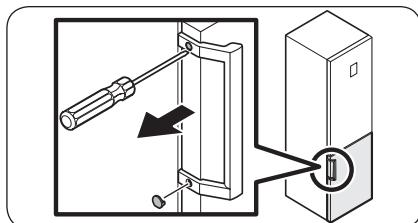
В случае хранения стеклянных емкостей на полке из закаленного стекла из-за трения о полку могут появиться царапины.

Обслуживание

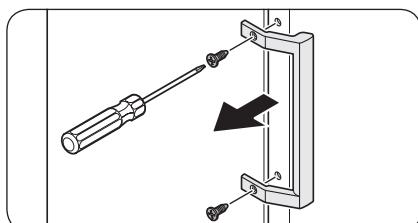
Перестановка дверцы на противоположную сторону (для моделей с накладной ручкой)

ПРИМЕЧАНИЕ

Данная процедура применима как к холодильной, так и к морозильной камере.



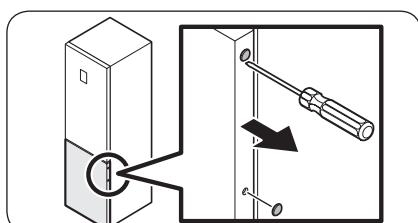
1. Удалите заглушки винтов с помощью плоской отвертки.
 - После отсоединения ручки снова установите заглушки винтов в отверстия.



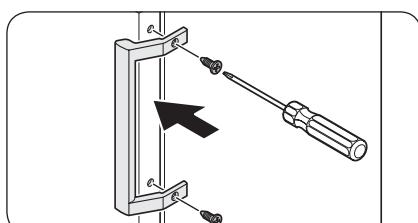
2. Удалите крестообразной отверткой винты и отсоедините ручку.

ПРИМЕЧАНИЕ

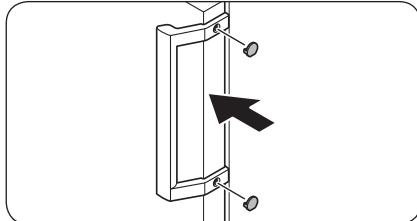
Закрепите этими винтами ручку на противоположной стороне.



3. С помощью плоской отвертки удалите также заглушки винтов с противоположной стороны дверцы.



4. Установите ручку на противоположную сторону дверцы и с помощью крестообразной отвертки закрепите ее винтами.



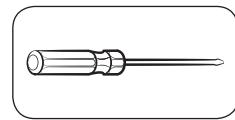
5. Установите заглушки винтов.

Перестановка дверец (только в соответствующих моделях)

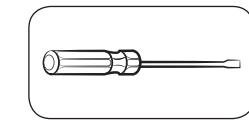
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Чтобы наклонить холодильник или положить его на бок, требуется не менее двух человек.
- Отсоедините шнур питания до переустановки дверец.

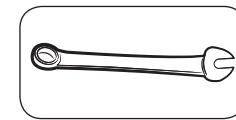
Необходимые инструменты (не входят в комплект поставки)



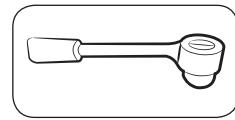
Крестообразная отвертка



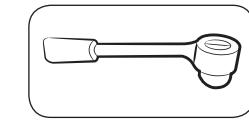
Плоская отвертка



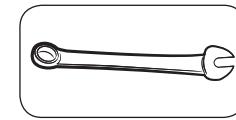
Рожковый ключ на 11 мм



Торцевой ключ на 10 мм



Торцевой ключ на 8 мм



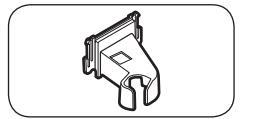
Рожковый ключ на 10 мм



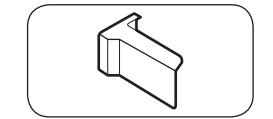


Обслуживание

Принаадлежности



Крышка верхней левой петли



Верхняя правая крышка дверцы
(только в соответствующих
моделях)

ВНИМАНИЕ

- Будьте осторожны, чтобы во время работы не повредить провода и разъемы.
- В процессе перестановки дверец все мелкие детали холодильника (винты, заглушки и т. п.) следует хранить в недоступном для детей месте из соображений безопасности.
- Во время перестановки дверец обязательно складывайте все винты и другие снятые детали в безопасном месте.

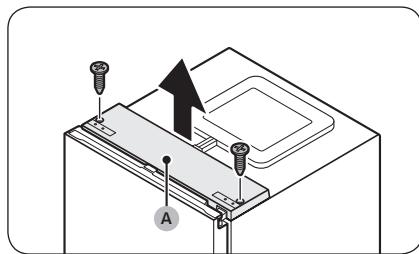
ПРИМЕЧАНИЕ

- Для выполнения процедуры перестановки дверцы рекомендуется обратиться к одобренному компанией Samsung поставщику услуг. Данная процедура платная и проводится за счет владельца устройства.
- Прежде чем приступить к перестановке дверец, положите на пол защитный материал (например, картонную коробку), на который вы сможете безопасно класть снятые детали, тем самым предотвращая какие-либо повреждения.

Перестановка дверцы на противоположную сторону

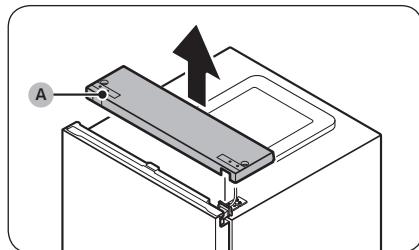
ПРИМЕЧАНИЕ

В моделях с ручками сначала следует переставить ручки. (Более подробную информацию см. в разделе «Перестановка дверцы на противоположную сторону (для моделей с накладной ручкой)».)

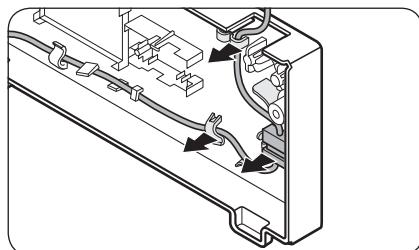


1. При закрытой дверце холодильной камеры выкрутите винты, которыми крепится **верхняя крышка (A)**, воспользовавшись крестообразной отверткой.





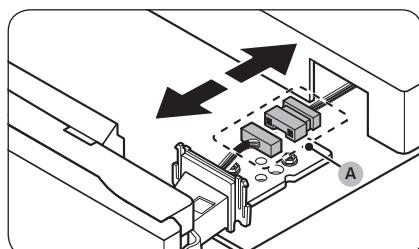
2. Осторожно поднимите верхнюю крышку (A) и поместите ее сверху на холодильник.
- Будьте осторожны во время поднятия верхней крышки (A). Снизу к ней подсоединен провод.



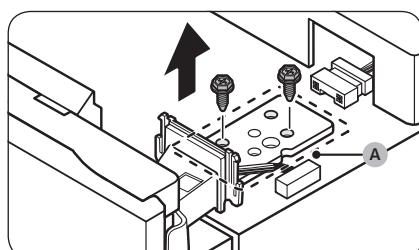
3. Отсоедините провод и разъем провода, расположенный на держателе под верхней крышкой.
- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.

ВНИМАНИЕ

Не тяните за соединители слишком сильно.



4. Отсоедините разъем провода (A).
- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.



5. Торцевым ключом (8 мм) выкрутите винты, которыми крепится верхняя петля (A).

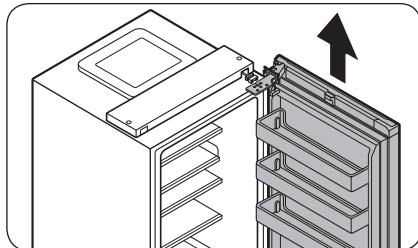
ВНИМАНИЕ

Выкручивая винты, крепко держите дверцу холодильной камеры, чтобы она не упала.

ПРИМЕЧАНИЕ

Винты также можно извлекать крестообразной отверткой.

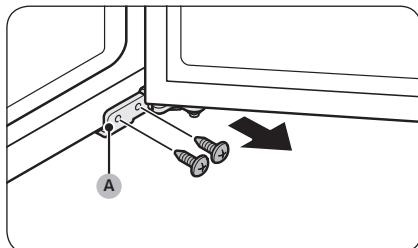
Обслуживание



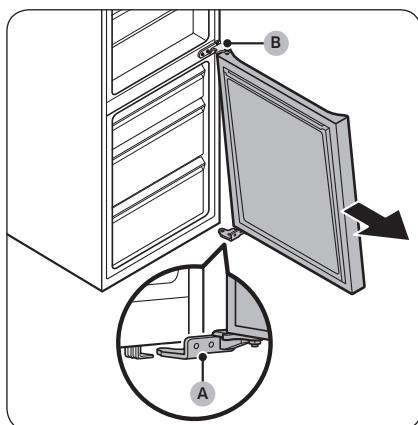
- Откройте дверцу холодильной камеры, а затем приподнимите ее, чтобы снять со средней петли. Поставьте дверцу в безопасном месте.

ВНИМАНИЕ

Дверца тяжелая. При демонтаже дверцы следует проявлять осторожность во избежание травм и повреждений.



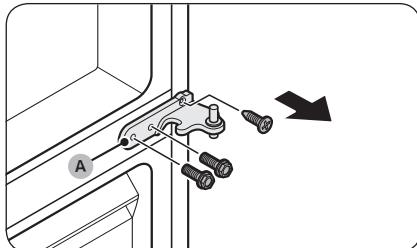
- Откройте дверцу морозильной камеры и крестообразной отверткой выкрутите винты, которыми крепится **нижняя петля (A)**.



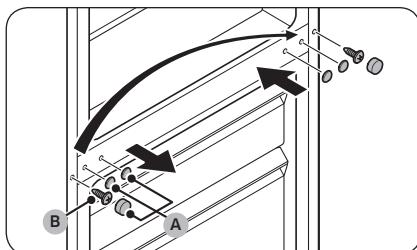
- Когда дверца холодильной камеры будет удерживаться на **нижней петле (A)**, медленно потяните **нижнюю петлю (A)**, чтобы вынуть ее из держателя в нижней части холодильника. Как только **нижняя петля (A)** будет вынута из держателя, снимите ее с дверцы, после чего потяните дверцу морозильной камеры вниз, чтобы снять ее со **средней петли (B)**.

ВНИМАНИЕ

Снимая дверцу морозильной камеры со **средней петлей (B)**, крепко держите ее, чтобы она не упала.

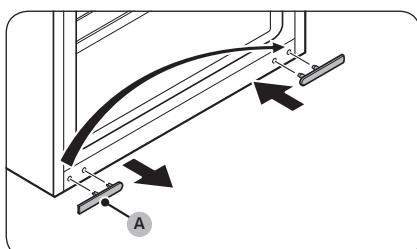


9. С помощью крестообразной отвертки и торцевого ключа (10 мм) выкрутите винты, которыми крепится **средняя петля** (A).

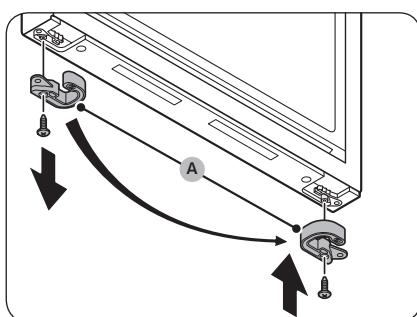


10. Выньте заглушки винтов средней петли (A), после чего с помощью крестообразной отвертки извлеките винт (B).

11. С противоположной стороны закрутите винт (B) крестообразной отверткой, после чего установите заглушки винтов средней петли (A).



12. Извлеките заглушку винта нижней петли (A) и установите ее с противоположной стороны.

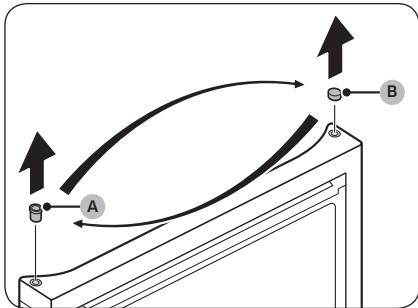


13. Снимите **ограничитель дверцы** (A) в нижней части дверцы морозильной камеры и установите его с противоположной стороны.

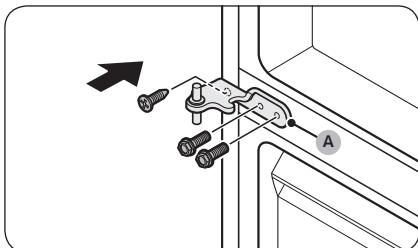
- Выкручивайте и закручивайте винт, удерживающий **ограничитель дверцы** (A), с помощью крестообразной отвертки.
- Переверните **ограничитель дверцы** (A), прежде чем устанавливать его с противоположной стороны.

Обслуживание

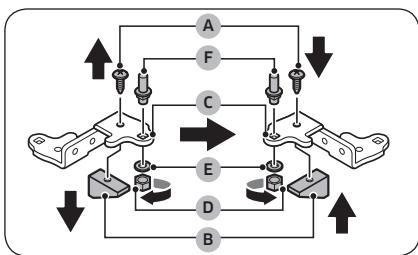
Обслуживание



14. В верхней части дверцы морозильной камеры поменяйте местами прокладку (A) и заглушку прокладки (B).



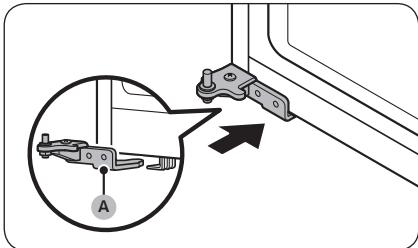
15. Закрепите среднюю петлю (A) с противоположной стороны холодильника.
 - Закрутите винты с помощью крестообразной отвертки и торцевого ключа (10 мм).



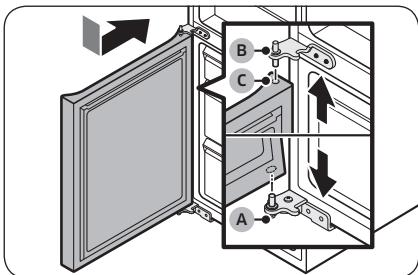
16. Разберите нижнюю петлю и переставьте все детали.
 - a. Крестообразной отверткой извлеките винт (A), которым крепится фиксатор (B) к нижней петле (C).
 - b. Рожковым ключом (10 мм) отвинтите гайку (D) и шайбу (E), которыми крепится шпиндель (F).
 - c. Переверните нижнюю петлю (C), после чего установите на место шпиндель (F), шайбу (E) и гайку (D).
 - d. Закрепите фиксатор (B) винтом (A).

ВНИМАНИЕ

- Во время снятия или установки шпинделя (F) следите за тем, чтобы не уронить шпиндель (F) и не повредить пальцы.
- Убедитесь, что шайба (E) установлена правильно. Если шпиндель будет установлен без шайбы (E), дверца морозильной камеры может упасть и нанести травмы окружающим.



- 17.** Поверните выравнивающую ножку с противоположной стороны, где была снята нижняя петля (A). После этого установите нижнюю петлю (A) в держатель.



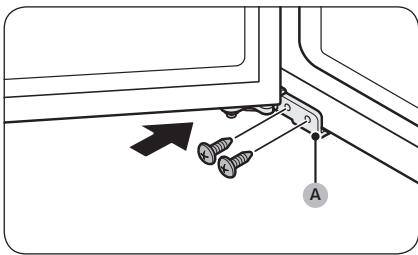
- 18.** Установите дверцу морозильной камеры.
- Установите дверцу морозильной камеры на нижнюю петлю (A). Установите дверцу перпендикулярно по отношению к корпусу холодильника.
 - Надавите на дверцу морозильной камеры, чтобы средняя петля (B) встала в прокладку (C) в верхней части дверцы морозильной камеры.

ВНИМАНИЕ

Не давите на дверцу слишком сильно. Выполняя данный шаг следите, чтобы нижняя петля (A) оставалась в держателе в нижней части холодильника.

ПРИМЕЧАНИЕ

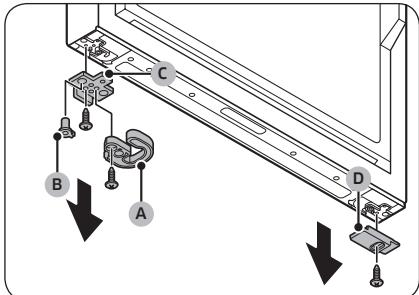
После установки дверцы морозильной камеры отрегулируйте выравнивающие ножки, чтобы выровнять холодильник. (Более подробные инструкции см. в разделе «ШАГ 4 Регулировка выравнивающих ножек» на стр. 35.)



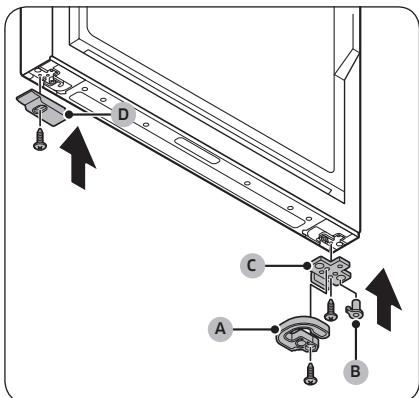
- 19.** Закрепите крестовой отверткой нижнюю петлю (A) с помощью винтов. Затем закройте дверцу морозильной камеры.

Обслуживание

Обслуживание



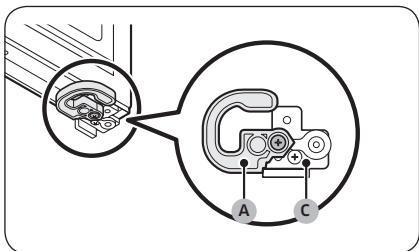
20. Снимите все детали в левой и правой нижних частях дверцы холодильной камеры.
- Извлекайте винты, используя крестообразную отвертку.
 - Снимите механизм автоматического закрывания (A), прокладку (B) и ограничитель дверцы (C) с одной стороны, а также нижнюю крышку дверцы холодильной камеры (D) с другой стороны.

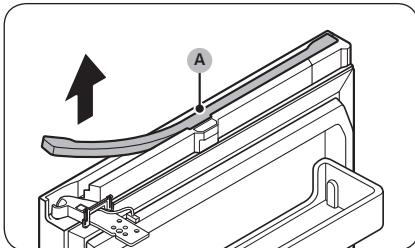


21. Поменяйте местами все снятые детали.
- Установите ограничитель дверцы (C), прокладку (B) и механизм автоматического закрывания (A) с противоположной стороны на место.
 - Закрепите ограничитель дверцы (C) и механизм автоматического закрывания (A) винтами с помощью крестообразной отвертки.
 - Установите нижнюю крышку дверцы холодильной камеры (D) с противоположной стороны.
 - Закрепите нижнюю крышку дверцы холодильной камеры (D) винтом с помощью крестообразной отвертки.

⚠ ВНИМАНИЕ

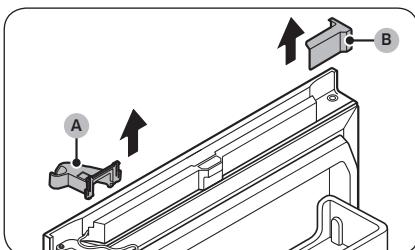
Закручивать винты ограничителя дверцы (C) и механизма автоматического закрывания (A) необходимо так, как показано на рисунке. Если закрутить винты неправильно, дверная петля может повредиться.





22. Снимите крышку проводов (A) в верхней части дверцы холодильной камеры.

- Осторожно подымите любую сторону крышки проводов (A) и потяните ее, чтобы снять крышку с дверцы.
- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.

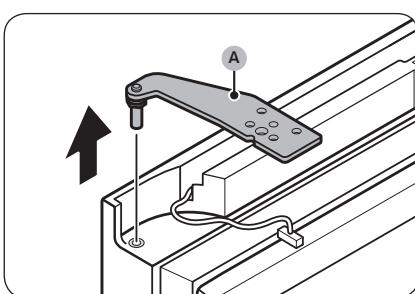


23. Снимите крышку верхней правой петли (A) и верхнюю левую крышку дверцы (B).

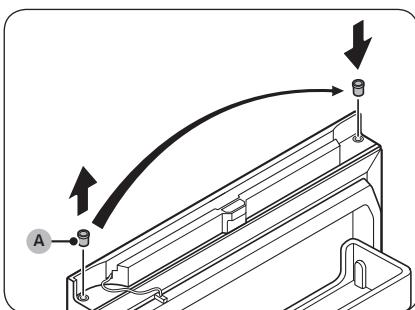
- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.

■ ПРИМЕЧАНИЕ

Поместите снятые детали в надежное место для дальнейшего использования.



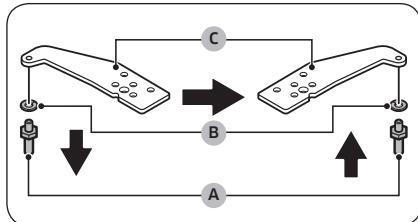
24. Снимите верхнюю петлю (A) с дверцы холодильной камеры.



25. Удалите прокладку (A) и установите ее с противоположной стороны.

Обслуживание

Обслуживание

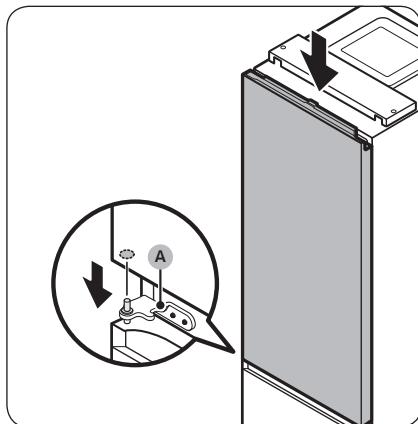


26. Переставьте верхнюю петлю.

- С помощью рожкового ключа (11 мм) снимите шпиндель (A) и шайбу (B).
- Переверните верхнюю петлю (C), после чего установите на место шайбу (B) и шпиндель (A).

⚠ ВНИМАНИЕ

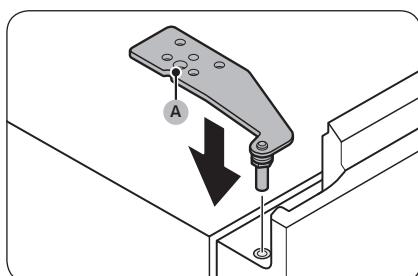
- При снятии или установке шпинделя (A) следите за тем, чтобы не уронить шпиндель (A) и не повредить пальцы.
- Убедитесь, что шайба (B) установлена правильно. Если шпиндель будет установлен без шайбы (B), дверца может упасть и нанести травмы окружающим.



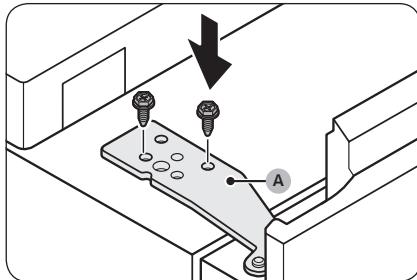
27. Установите дверцу холодильной камеры на среднюю петлю (A).

⚠ ВНИМАНИЕ

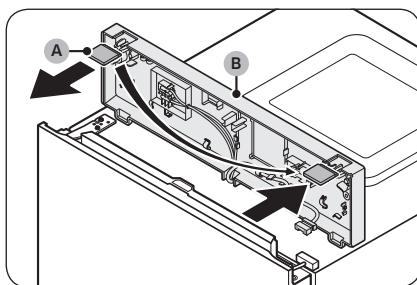
Пока верхняя петля не будет полностью закреплена, крепко держите дверцу холодильной камеры, чтобы она не упала.



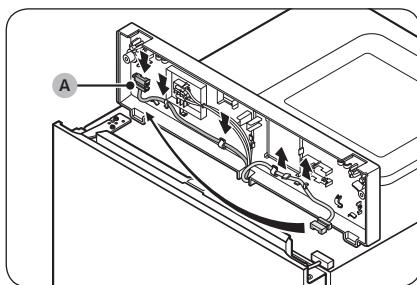
28. Установите верхнюю петлю (A) с противоположной стороны холодильника.



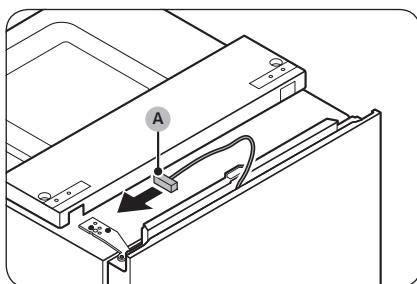
29. Закрепите верхнюю петлю (A) винтами с помощью торцевого ключа (8 мм).



30. Снимите заглушку (A) с верхней крышки (B), после чего установите ее с противоположной стороны.



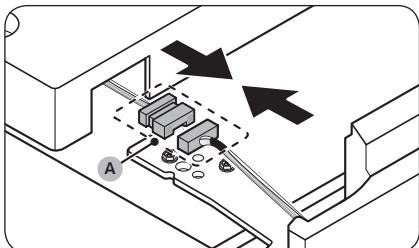
31. Снизу верхней крышки вытяните разъем провода (A) из держателей, после чего установите его в держатели с противоположной стороны.
- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.



32. Переместите разъем провода (A) на дверце холодильной камеры на противоположную сторону.
- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.

Обслуживание

Обслуживание

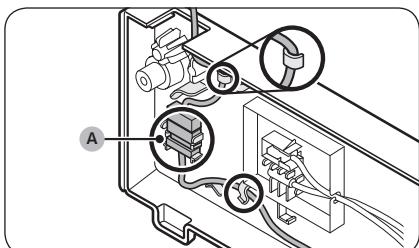


33. Повторно подсоедините разъем провода (A).

- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.

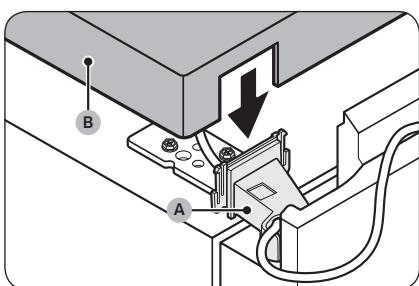
⚠ ВНИМАНИЕ

Убедитесь, что разъемы соединены правильно. В противном случае дисплей работать не будет.



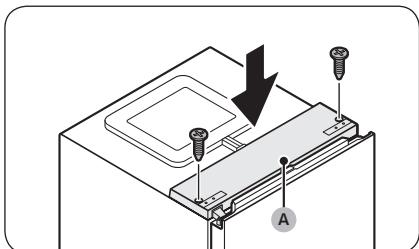
34. Подсоедините провод и разъем провода (A) к держателю под верхней крышкой.

- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.



35. Установите идущую в комплекте крышку верхней левой петли (A) на верхнюю петлю и установите верхнюю крышку (B).

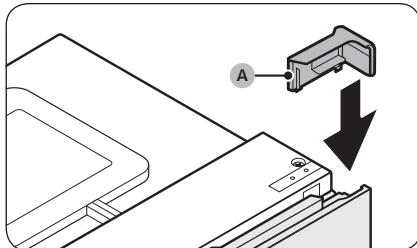
- Поместите провода и разъемы внутрь крышки верхней левой петли (A) и верхней крышки (B). (В некоторых моделях провода на дверце холодильной камеры могут отсутствовать, поэтому данный шаг может относиться к ним.)



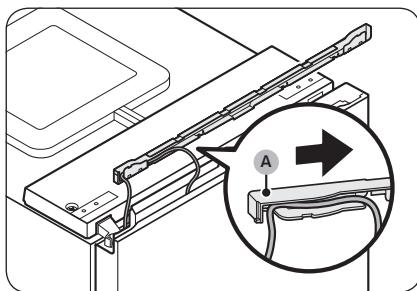
36. Закройте дверцу холодильной камеры, установите верхнюю крышку (A) на место и закрепите ее винтами с помощью крестообразной отвертки.

⚠ ВНИМАНИЕ

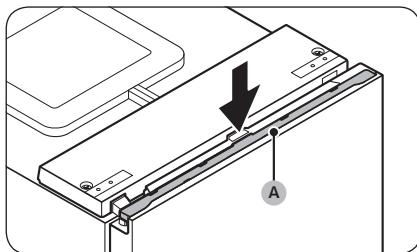
При установке верхней крышки (A) следите за тем, чтобы не повредить провода.



37. Установите идущую в комплекте **верхнюю правую крышку дверцы** (A) со стороны, противоположной установленной дверной петле.
- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.

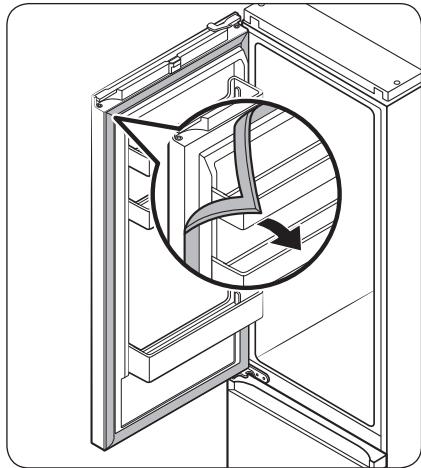


38. Поместите провод, идущий от дверцы холодильной камеры, под крышку проводов (A).
- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.



39. Установите **крышку проводов** (A) на дверцу холодильной камеры.
- Этот шаг может применяться не ко всем моделям.
40. Откройте и закройте дверцу холодильной камеры несколько раз, чтобы проверить наличие каких-либо проблем.

Обслуживание



41. Снимите уплотнители дверец морозильной и холодильной камер, разверните их на 180° и снова установите.

⚠ ВНИМАНИЕ

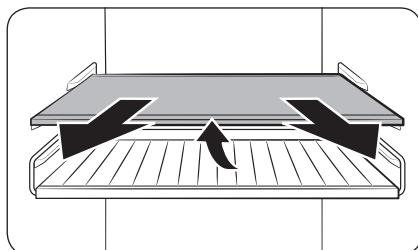
Убедитесь, что уплотнители дверец установлены надлежащим образом. Неправильное расположение уплотнителей может привести к возникновению шума и образованию конденсата, который может нанести вред устройству.

ⓘ ПРИМЕЧАНИЕ

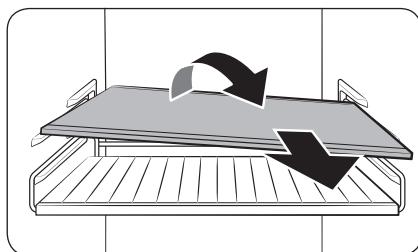
- После перестановки дверцы отрегулируйте выравнивающие ножки, чтобы выровнять холодильник. (Более подробные инструкции см. в разделе «ШАГ 4 Регулировка выравнивающих ножек» на стр. 35.)
- Чтобы вернуть дверцу в исходное положение, выполните приведенные инструкции еще раз. Обратите внимание, что в этом случае дверца, петли и другие детали будут находиться с противоположной стороны, а не так, как это указано в инструкции.

Использование и уход

Полки / полка-решетка (только в соответствующих моделях)



1. Слегка потяните за полку (или полку-решетку). Затем, приподняв ее заднюю часть, вытяните полку.

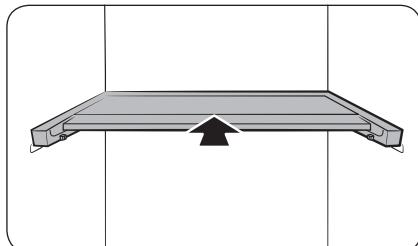


2. Чтобы вынуть полку (или полку-решетку), наклоните ее.

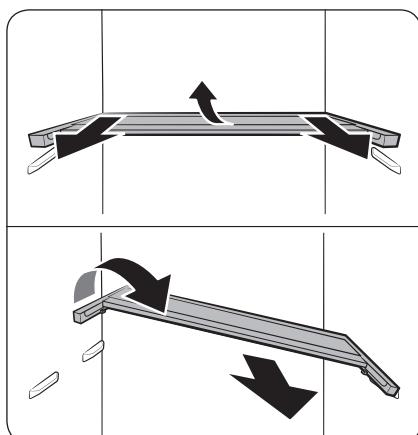
Обслуживание

Обслуживание

Складывающаяся полка (только в соответствующих моделях)



- Сдвиньте переднюю часть полки.



- Слегка потяните за складывающуюся полку. Затем, приподняв ее заднюю часть, вытяните полку.
- Чтобы вынуть полку, наклоните ее.



ВНИМАНИЕ

- Не ставьте продукты или какие-либо предметы перед зоной оптимальной свежести+. Это может привести к неправильному закрытию дверцы и падению продуктов или предметов.
- Полку необходимо вставлять правильно. Не вставляйте ее нижней стороной вверх.
- Устанавливая полку на место, задвигайте ее до упора для надлежащей фиксации.
- Стеклянные емкости могут поцарапать поверхность стеклянных полок.



Очистка

Внутренняя и наружная часть

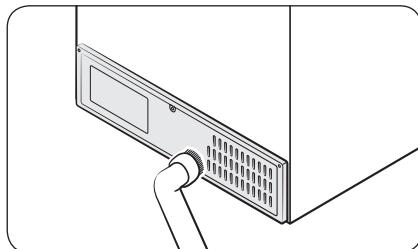
⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не используйте для очистки холодильника бензол, растворитель или домашние/автомобильные моющие средства (например Clorox™). Эти вещества могут повредить поверхность холодильника или вызвать возгорание.
- Не брызгайте водой на холодильник. Это может привести к поражению электрическим током.

Регулярно устраняйте сухой тканью все посторонние объекты (пыль, вода) с сетевой вилки и контактов.

- Отключите кабель питания.
- Внешние и внутренние поверхности холодильника вытирайте смоченной салфеткой из мягкой безворсовой ткани или бумажным полотенцем.
- После окончания очистки протрите насухо поверхности с помощью сухой ткани или бумажных полотенец.
- Подключите кабель питания.

Задняя панель / Крышка компрессора (только в соответствующих моделях)



Чтобы поддерживать кабели и внешние детали задней панели в чистоте, пылесосьте ее один или два раза в год.

⚠ ВНИМАНИЕ

Не снимайте крышку задней панели. Это может привести к поражению электрическим током.



Обслуживание

Замена деталей

Светодиодные лампы

Для замены ламп в холодильнике обратитесь в местный сервисный центр Samsung.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Лампы не принадлежат к элементам, которые могут обслуживаться пользователем. Не пытайтесь самостоятельно заменять лампы. Это может привести к поражению электрическим током.

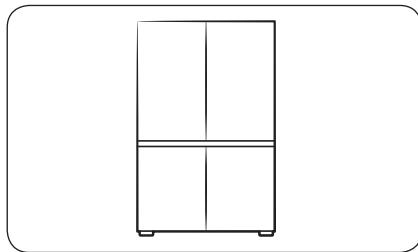
Дверная панель (только в соответствующих моделях)

Для приобретенного холодильника BESPOKE вы можете выбрать любую из доступных дверных панелей. Купите дверную панель в розничном магазине Samsung, и уполномоченный специалист установит ее.

ВНИМАНИЕ

- Самостоятельный демонтаж или монтаж дверной панели может привести к повреждению изделия или травме. В случае возникновения проблем с дверной панелью обратитесь в сервисный центр Samsung
- За замену панели даже в течение гарантийного срока может взиматься плата за обслуживание.

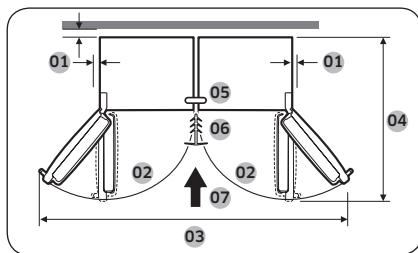
Парная установка холодильников (только для соответствующих моделей)



При необходимости этот холодильник можно установить бок о бок с другим холодильником Samsung. Тем не менее для такой установки подходят только модели BESPOKE. Если вы хотите установить холодильники парно, перед покупкой убедитесь в возможности парной установки выбранных моделей. Это можно проверить в розничном магазине или на веб-сайте Samsung.com.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Приобретите комплект для установки пары холодильников в розничном магазине Samsung, и уполномоченный специалист по монтажу установит пару холодильников.
- Обязательно приобретите соответствующий комплект для парной установки холодильников вашей модели. Во избежание проблем с установкой холодильников необходимо использовать специальный комплект для парной установки.
 - Модель RB34: RA-C00K4BAA
 - Модель RB38: RA-C00K3BAA
- При установке пары холодильников может увеличиться энергопотребление.



01	Рекомендуется более 50 мм
02	105°
03	1250 мм
04	1212 мм
05	Верхний кронштейн
06	Накладка
07	Направление установки

Обслуживание

Необходимые инструменты (не входят в комплект поставки)



Крестообразная отвертка

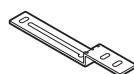


Плоская отвертка



Торцевой ключ 8 мм (для болтов)

Комплект принадлежностей для установки пары холодильников



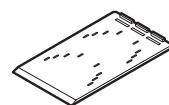
A. Верхний кронштейн
(1)



B. Нижний кронштейн
(1)



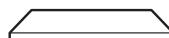
C. Накладка (1)



D. Опорный шаблон
A/S (4)



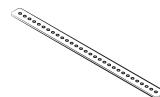
E. Пластина для
регулировки уровня (4)



F. Прокладка из
пеноматериала LEX
T7 (8)



G. Прокладка
из вспененного
полистирилена T5 (1)



H. Задний кронштейн
(1)



J. Винты с
шестигранный
головкой M5 x 16 (4)



K. Винты M4 x 18 (2)

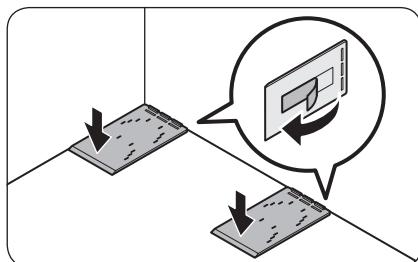
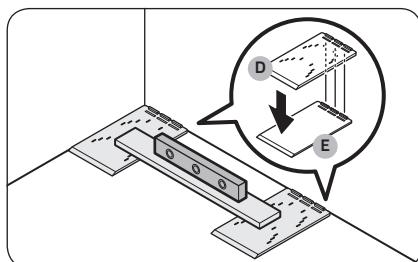
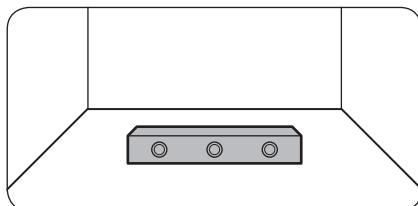
ПРИМЕЧАНИЕ

- Число в скобках обозначает количество каждой из принадлежностей.
- Нижний кронштейн (B) и накладка (C) предлагаются двух размеров (7 мм и 15 мм). При оформлении заказа на комплект для парной установки холодильников проверяйте размеры.

Пошаговая инструкция

ПРИМЕЧАНИЕ

Буквы на рисунках и в скобках соответствуют буквам в списке принадлежностей.



1. Проверьте уровень пола.

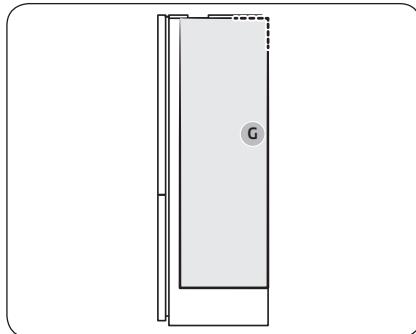
- Используйте ватерпас для проверки уровня пола в месте, где будут расположены два задних колесика холодильника.

2. Разместите опорные шаблоны A/S (D) и проверьте уровень.

- Разместите два предоставленных **опорных шаблона A/S (D)** на полу в месте, где будут расположены два задних колесика холодильника, и проверьте их уровень.
- Если пол неровный, поместите **пластины для регулировки уровня (E)** под опорные шаблоны A/S (D) таким образом, чтобы холодильник стоял на ровной поверхности.

- Разместив все необходимые детали и выровняв их уровень, снимите защитную полоску с двусторонней клейкой ленты снизу на каждой детали и установите детали в их окончательное положение.

Обслуживание



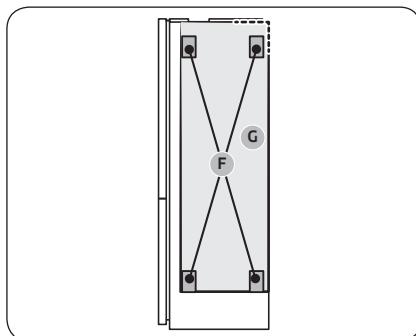
3. Прикрепите прокладки, чтобы обеспечить зазор между двумя холодильниками.

ПРИМЕЧАНИЕ

Прокладку из вспененного полиэтилена T5 (G) необходимо устанавливать только на модель с нижней морозильной камерой BMF. Это примечание касается парной установки двух холодильников разного типа.

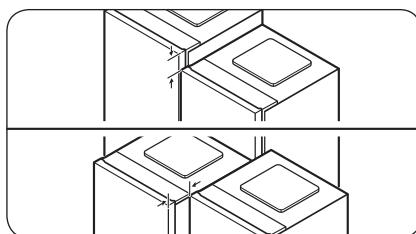
- A. Парная установка холодильников модели RB38:

- Прикрепите прокладку из вспененного полиэтилена T5 (G).
- Расположение прокладок из пеноматериала см. на рисунке.



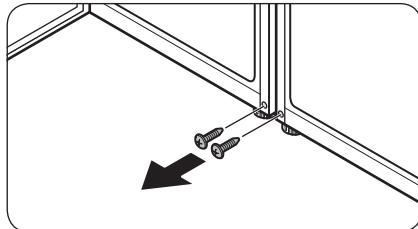
- B. Парная установка холодильников модели RB34:

- Закрепите прокладку из вспененного полиэтилена T5 (G) на модели BMF, а затем четыре прокладки из пеноматериала LEX T7 (F) поверх прокладки из вспененного полиэтилена T5 (G).
- Расположение прокладок из пеноматериала показано на рисунке.

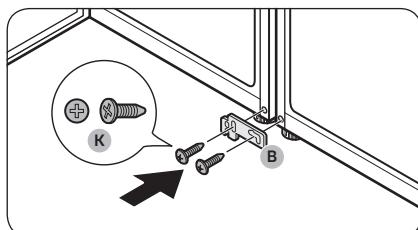


4. Расположите два холодильника бок о бок.

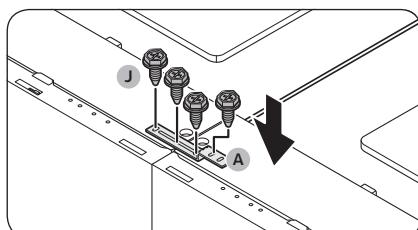
- Убедитесь, что верхние и передние панели холодильников расположены в одну линию. При необходимости выровняйте их.



- Выкрутите винты из двух отверстий, к которым будет прикреплен нижний кронштейн.
- Откройте дверцы холодильников и выкрутите винты, расположенные в месте крепления нижнего кронштейна.



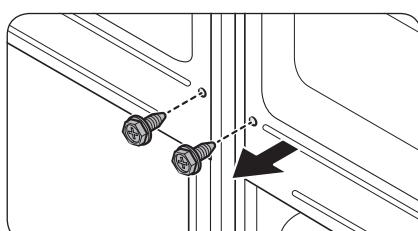
- Прикрепите нижний кронштейн (B).
- Прикрепите нижний кронштейн (B) двумя винтами M4 x 18 (K) (по одному на каждый холодильник), чтобы скрепить между собой нижние части холодильников.



- Прикрепите верхний кронштейн (A).
- Прикрепите верхний кронштейн (A) четырьмя винтами с шестигранной головкой M5 x 16 (J), чтобы скрепить между собой верхние части холодильников.

ПРИМЕЧАНИЕ

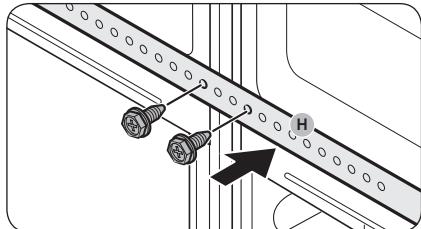
Расположите верхние части холодильников в одну линию, прежде чем закреплять верхний кронштейн.



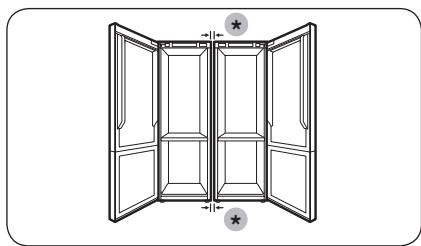
- Открутите винты из задних панелей холодильников.

Обслуживание

Обслуживание



9. Используйте винты, извлеченные на этапе 8, чтобы прикрепить задний кронштейн (H).



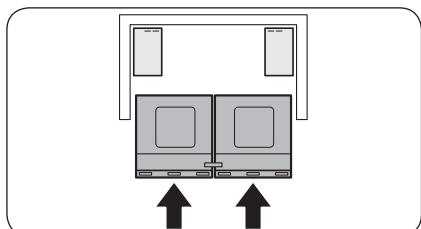
(*): 15 мм (RB34) / 7 мм (RB38)

10. Проверьте расстояние между холодильниками.

- Закрепив верхний и нижний кронштейны убедитесь, что расстояние между холодильниками вверху и внизу составляет 7 или 15 мм.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если расстояние между холодильниками превышает 7 или 15 мм, они будут располагаться слишком близко к стенкам ниши или шкафа, из-за чего дверцы могут плохо открываться.

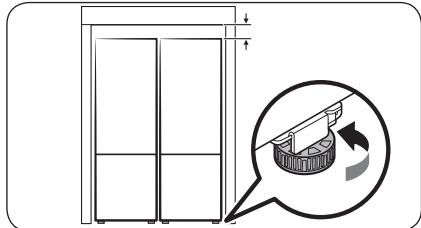


11. Установите холодильники в шкаф или нишу в стенае.

- Задвигать холодильники, скрепленные кронштейнами, в шкаф или нишу в стенае необходимо вдвоем и одновременно.

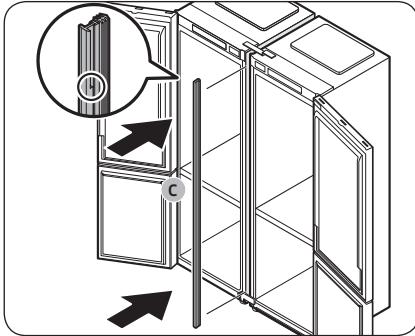
ПРИМЕЧАНИЕ

Если холодильники не будут установлены в шкаф одновременно двумя людьми, их задние части могут рассоединиться или не встать на предполагаемое место.



12. Отрегулируйте высоту холодильников.

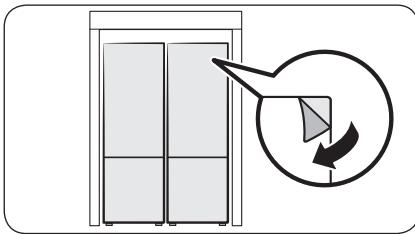
- Поверните выравнивающую ножку вправо или влево, чтобы отрегулировать высоту холодильников, которые должны находиться на одном уровне со шкафами или нишей в стенае.



13. Вставьте **накладку** (C) между холодильниками.
- Откройте обе дверцы и вставьте **накладку** (C) между холодильниками.

ПРИМЕЧАНИЕ

Правильное расположение накладки см. на увеличенной части рисунка.



14. Выполните окончательную проверку.
- Если проблем не обнаружено, снимите с изделия всю защитную пленку.



Устранение неисправностей

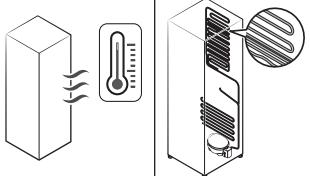
Прежде чем обращаться в сервисный центр, ознакомьтесь с данным разделом. Звонки, связанные с нормальными ситуациями (при отсутствии дефектов оборудования), оплачиваются за счет пользователя.

Общие неисправности

Температура

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Не работает холодильная или морозильная камера. Температура в холодильной или морозильной камере слишком высокая.	<ul style="list-style-type: none">Неправильно подключен кабель питания.Неправильно выполнена регулировка температуры.Холодильник расположен поблизости от источника тепла или под прямыми солнечными лучами.Зазор между задней или боковыми стенками холодильника и расположеннымными поблизости объектами слишком мал.Включена функция Отпуск.Холодильник перегружен. Продукты загораживают вентиляционные отверстия холодильника.	<ul style="list-style-type: none">Подключите кабель питания правильно.Установите более низкую температуру.Установите холодильник подальше от источников тепла и в защищенном от прямых солнечных лучей месте.Убедитесь, что зазор между задней и боковыми стенками холодильника и другими объектами составляет не менее 5 см.Отключите функцию Отпуск.Не перегружайте холодильник. Следите за тем, чтобы продукты не мешали вентиляции.
Холодильная или морозильная камера слишком сильно охлаждает продукты.	<ul style="list-style-type: none">Неправильно выполнена регулировка температуры.	<ul style="list-style-type: none">Установите более высокую температуру.



Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Внутренняя стенка сильно нагревается.	<ul style="list-style-type: none"> Во внутренней стенке холодильника находится теплостойкий трубопровод. 	<ul style="list-style-type: none"> Для предотвращения образования конденсата холодильник оснащен теплостойким трубопроводом, который находится в передних углах. При повышении температуры окружающей среды эффективность данного оборудования может снизиться. Это не является дефектом системы. 

Запахи

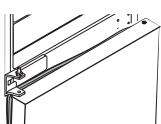
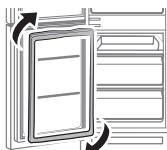
Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
В холодильнике неприятно пахнет.	<ul style="list-style-type: none"> Испорченные продукты. 	<ul style="list-style-type: none"> Вымойте холодильник и уберите испорченные продукты.
	<ul style="list-style-type: none"> Сильно пахнущие продукты. 	<ul style="list-style-type: none"> Убедитесь, что сильно пахнущие продукты хорошо упакованы.

Иней

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Иней вокруг вентиляционных отверстий.	<ul style="list-style-type: none"> Продукты загораживают вентиляционные отверстия. 	<ul style="list-style-type: none"> Убедитесь, что продукты не перекрывают вентиляционные отверстия холодильника.
Иней на внутренних стенах.	<ul style="list-style-type: none"> Дверца закрывается недостаточно плотно. 	<ul style="list-style-type: none"> Убедитесь в том, что продукты не мешают дверце закрываться. Очистите уплотнение дверцы.



Устранение неисправностей

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Избыточное скопление инея в морозильной камере.	<ul style="list-style-type: none"> Дверца не обеспечивает надлежащего уплотнения, поскольку уплотнитель дверцы не был переустановлен после перестановки дверец. 	<ul style="list-style-type: none"> Отсоедините уплотнитель дверцы и установите повторно, предварительно повернув его на 180°. 

Конденсат

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
На внутренних стенах образуется конденсат.	<ul style="list-style-type: none"> Если оставить дверцу открытой, в холодильник попадает влага. Продукты с высоким содержанием влаги. 	<ul style="list-style-type: none"> Удалите влагу и не открывайте дверцу какое-то время. Убедитесь, что продукты хорошо упакованы.

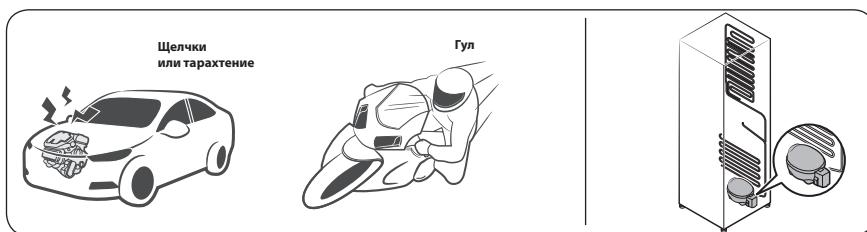


Холодильник издает странные звуки?

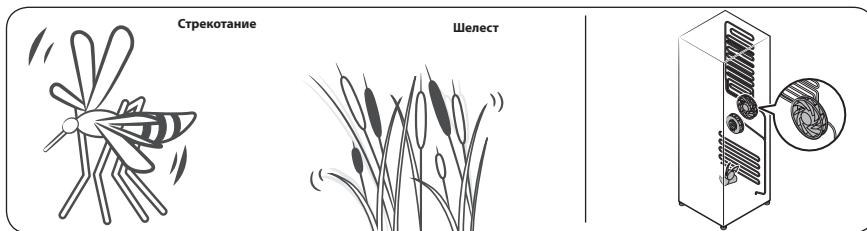
Прежде чем обращаться в сервисный центр, ознакомьтесь с данным разделом. Звонки, связанные с нормальными звуками работы холодильника, оплачиваются за счет пользователя.

Следующие звуки являются нормальными:

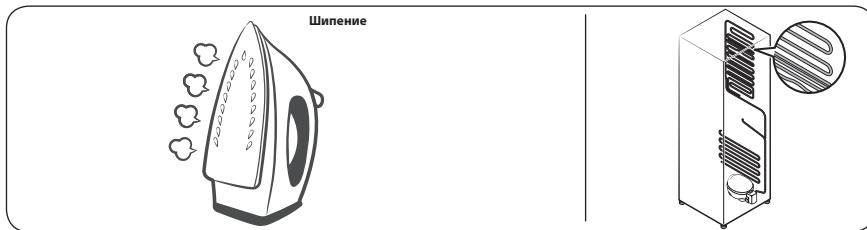
- Начиная или завершая работу, холодильник может издавать звуки, похожие на звук запуска автомобильного двигателя. После стабилизации работы громкость звука снижается.



- При работе вентилятора холодильник может издавать указанные ниже звуки. Когда холодильник достигнет заданной температуры, вентилятор прекратит издавать шум.



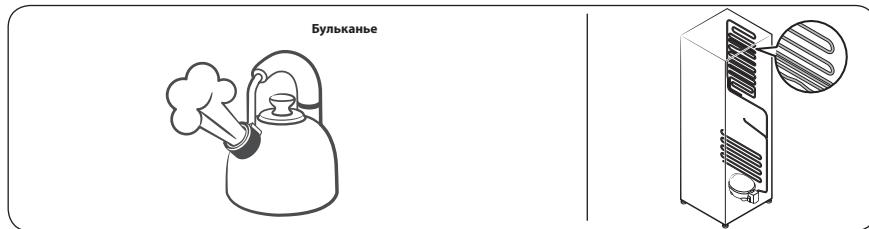
- Во время размораживания на нагреватель может капать вода, издавая шипение.



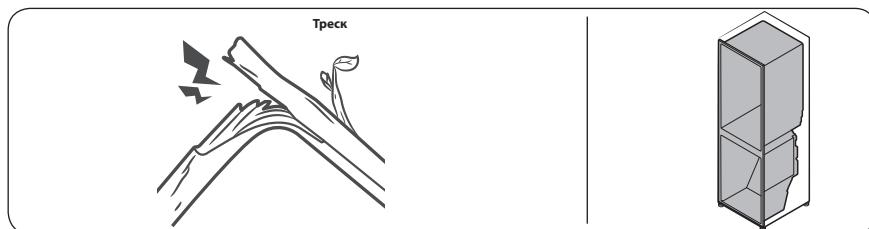


Устранение неисправностей

- В режиме охлаждения и заморозки газообразный хладагент циркулирует по герметичным трубам, издавая булькающие звуки.



- При повышении или снижении температуры холодильника пластмассовые элементы сжимаются или расширяются, издавая стук. Эти звуки также слышны во время размораживания или при работе электронных узлов холодильника.



- Для моделей с льдогенератором: Когда кран подачи воды открывается для заполнения льдогенератора, может раздаваться жужжение.
- При открывании и закрывании дверцы холодильника из-за перепадов давления могут раздаваться шипящие и свистящие звуки.





SmartThings (только в соответствующих моделях)

Проблема	Решение
Не удается найти приложение SmartThings в магазине приложений.	<ul style="list-style-type: none"> Совместимая версия приложения SmartThings может изменяться в зависимости от политики производителя в отношении поддержки операционных систем. Кроме того, что касается приложения SmartThings или его функций, действие новой политики обновлений, применимой к текущей версии операционной системы, может быть приостановлено из соображений удобства пользования или безопасности.
Приложение SmartThings не работает.	<ul style="list-style-type: none"> Приложение SmartThings доступно только в соответствующих моделях. Старое приложение Samsung Smart Refrigerator не подключится к моделям Samsung Smart Home.
Приложение SmartThings установлено, но не подключается к холодильнику.	<ul style="list-style-type: none"> Для использования приложения необходимо войти в учетную запись Samsung. Убедитесь, что ваш маршрутизатор работает надлежащим образом. Если значок Wi-Fi на экране холодильника не отображается, это означает, что сетевое соединение еще не установлено. В этом случае воспользуйтесь приложением SmartThings для соединения холодильника с домашней точкой доступа и его регистрации.
Не удается войти в приложение.	<ul style="list-style-type: none"> Для использования приложения необходимо войти в учетную запись Samsung. Если у вас нет учетной записи Samsung, создайте ее, следуя инструкциям на экране.
При попытке регистрации холодильника отображается сообщение об ошибке.	<ul style="list-style-type: none"> Функция Простое подключение может не работать из-за большого расстояния до точки доступа или электропомех, создаваемых окружающими устройствами. Немного подождите и повторите попытку.
Приложение SmartThings успешно подключилось к холодильнику, но не запускается.	<ul style="list-style-type: none"> Выходите из приложения SmartThings и снова зайдите в него или отключите и снова подключите маршрутизатор. Отключите холодильник от сети и через 1 минуту снова подключите.
Значок Wi-Fi мигает. ()	<ul style="list-style-type: none"> Подсоедините свой холодильник к приложению SmartThings перед использованием. Если подсоединение будет выполнено успешно, индикатор перестанет мигать. <ul style="list-style-type: none"> Если вам не удается подключить или вы не хотите использовать приложение, нажмите кнопку  и удерживайте в течение 10 сек. Индикатор перестанет мигать и на дисплее температур появится значок «O FF».

Информация о классе энергоэффективности находится на продукте (только для России)

МОДЕЛЬ	RB38T***F**		RB36T***F**			
* Звездочки обозначают различные варианты моделей и могут заменяться цифрами (0-9) или буквами (A-Z)						
Изготовитель	SAMSUNG					
Тип бытового холодильника	Холодильник с морозильным отделением*(***) II типа					
Автоматическая система разморозки (No Frost)	Да			Да		
Климатический класс	SN, N, ST, T			SN, N, ST, T		
Класс защиты от поражения током	I			I		
Полезный объем (литры)	Общий полезный объем (л)	385		360		
	Общий объем для хранения свежих продуктов (л)	273		248		
	Охлаждение	–		–		
	Общий объем для хранения замороженных продуктов (л)	112		112		
	*	*		*		
Номинальное напряжение и частота (В, Гц)	220, 50			220, 50		
Полная входная мощность (Ампер)	1.5			1.5		
Максимальная мощность осветительной лампы (Вт)	R: LED 1.0			R: LED 1.0		
Уровень энергоэффективности	A+			A+		
Потребление электроэнергии (кВт·ч /год)	320			310		
Мощность замораживания (кг/24ч)	12			12		
Символ маркировки самого холодного отделения	*			*		
Хладагент и его масса (г)	R-600a, 54			R-600a, 54		
Корректированный уровень звуковой мощности (дБА)	35			35		
Вес в упаковке (кг)	73			70		
Вес без упаковки (кг)	70			67		
Габариты в упаковке (ШxГxВ) (мм)	637x740x2108			637x740x2013		
Габариты без упаковки (ШxГxВ) (мм)	595x658x2030			595x658x1935		
Адрес и наименование лаборатории	Самсунг Электроникс Польанд Мануфактуринг 64-510, Ул. Мицкевича 52, Бронки, Польша					
Характеристики энергетической эффективности определены согласно Приказу Министерства промышленности и торговли РФ от 29 Апреля 2010 г. №357						

МОДЕЛЬ	RB34T***F**		RB38T***2**			
* Звездочки обозначают различные варианты моделей и могут заменяться цифрами (0-9) или буквами (A-Z)						
Изготовитель	SAMSUNG					
Тип бытового холодильника	Холодильник с морозильным отделением*** II типа					
Автоматическая система разморозки (No Frost)	Да		Да			
Климатический класс	SN, N, ST, T		SN, N, ST, T			
Класс защиты от поражения током	I		I			
Полезный объем (литры)	Общий полезный объем (л)	340		385		
	Общий объем для хранения свежих продуктов (л)	228		273		
	Охлаждение	-		-		
	Общий объем для хранения замороженных продуктов (л)		112	112		
			-	-		
Номинальное напряжение и частота (В, Гц)	220, 50		220, 50			
Полная входная мощность (Ампер)	1.5		1.5			
Максимальная мощность светильной лампы (Вт)	R: LED 1.0		R: LED 1.0			
Уровень энергоэффективности	A+		A++			
Потребление электроэнергии (кВт·ч /год)	300		245			
Мощность замораживания (кг/24ч)	12		13			
Символ маркировки самого холодного отделения						
Хладагент и его масса (г)	R-600a, 54		R-600a, 54			
Корректированный уровень звуковой мощности (дБА)	35		35			
Вес в упаковке (кг)	69		74			
Вес без упаковки (кг)	66		71			
Габариты в упаковке (ШxГxВ) (мм)	637x740x1935		637x740x2108			
Габариты без упаковки (ШxГxВ) (мм)	595x658x1853		595x658x2030			
Адрес и наименование лаборатории	Самсунг Электроникс Польанд Мануфактуринг 64-510, Ул. Мицкевича 52, Вронки, Польша					
Характеристики энергетической эффективности определены согласно Приказу Министерства промышленности и торговли РФ от 29 Апреля 2010 г. №357						



МОДЕЛЬ		RB38A7B62**	RB38A***F**
* Звездочки обозначают различные варианты моделей и могут заменяться цифрами (0-9) или буквами (A-Z)			
Изготовитель			SAMSUNG
Тип бытового холодильника		Холодильник с морозильным отделением*** II типа	
Автоматическая система разморозки (No Frost)		Да	Да
Климатический класс		SN, N, ST, T	SN, N, ST, T
Класс защиты от поражения током		I	I
Полезный объем (литры)	Общий полезный объем (л)	385	385
	Общий объем для хранения свежих продуктов (л)	273	273
	Охлаждение	–	–
	Общий объем для хранения замороженных продуктов (л)	112	112
		–	–
Номинальное напряжение и частота (В, Гц)		220, 50	220, 50
Полная входная мощность (Ампер)		1.5	1.5
Максимальная мощность осветительной лампы (Вт)		R: LED 1.0	R: LED 1.0
Уровень энергoeffективности		A++	A+
Потребление электроэнергии (кВт·ч /год)		245	320
Мощность замораживания (кг/24ч)		13	12
Символ маркировки самого холодного отделения			
Хладагент и его масса (г)		R-600a, 54	R-600a, 54
Корректированный уровень звуковой мощности (дБА)		35	35
Вес в упаковке (кг)		87	84
Вес без упаковки (кг)		85	82
Габариты в упаковке (ШxГxВ) (мм)		637x740x2108	637x740x2108
Габариты без упаковки (ШxГxВ) (мм)		595x658x2030	595x658x2030
Адрес и наименование лаборатории		Самсунг Электроникс Польанд Мануфактуринг 64-510, Ул. Мицкевича 52, Вронки, Польша	
Характеристики энергетической эффективности определены согласно Приказу Министерства промышленности и торговли РФ от 29 Апреля 2010 г. №357			





МОДЕЛЬ		RB34A7B4F**
Изготовитель		* Звездочки обозначают различные варианты моделей и могут заменяться цифрами (0-9) или буквами (A-Z)
Тип бытового холодильника		Холодильник с морозильным отделением*** II типа
Автоматическая система разморозки (No Frost)		Да
Климатический класс		SN, N, ST, T
Класс защиты от поражения током		I
Полезный объем (литры)	Общий полезный объем (л)	340
	Общий объем для хранения свежих продуктов (л)	228
	Охлаждение	-
	Общий объем для хранения замороженных продуктов (л)	112
		-
Номинальное напряжение и частота (В, Гц)		220, 50
Полная входная мощность (Ампер)		1.5
Максимальная мощность светительной лампы (Вт)		R: LED 1.0
Уровень энергоэффективности		A+
Потребление электроэнергии (кВт·ч /год)		300
Мощность замораживания (кг/24ч)		12
Символ маркировки самого холодного отделения		
Хладагент и его масса (г)		R-600a, 54
Корректированный уровень звуковой мощности (дБА)		35
Вес в упаковке (кг)		80
Вес без упаковки (кг)		78
Габариты в упаковке (ШxГxВ) (мм)		637x740x2013
Габариты без упаковки (ШxГxВ) (мм)		595x658x1853
Адрес и наименование лаборатории		Самсунг Электроникс Польанд Мануфактуринг 64-510, Ул. Мицкевича 52, Вронки, Польша
Характеристики энергетической эффективности определены согласно Приказу Министерства промышленности и торговли РФ от 29 Апреля 2010 г. №357		

Технический лист энергетической эффективности (только для Республики Беларусь)

МОДЕЛЬ	RB38T***F**	RB36T***F**
	значок "*" означает вариации модели и может принимать значения (0-9) или (A-Z)	
Изготовитель	SAMSUNG	
Категория	7 (Холодильник-морозильник)	
Класс энергетической эффективности	A+	A+
ЭкоМаркировка	-	-
Годовое потребления энергии [кВт·ч/год] основано на результатах стандартного испытания, проводимого в течение 24 ч. Фактическое энергопотребление будет зависеть от того, как будет использоваться холодильный прибор, и где он расположен	320	310
Объем отделений для хранения свежих продуктов [л]	273	248
Объем отделений для скоропортящихся продуктов [л]	-	-
Объем отделений для хранения замороженных продуктов [л]	четыре звездочки [л] две звездочки [л]	112 -
Символ маркировки самого холодного отделения	* * * *	
Расчетная температура "других отделений"	-	-
Отделения "без инеообразования" (frost -free)	для свежих продуктов, для замороженных продуктов	
Значение безопасного отключения, определенное как время повышения температуры [ч]	18	18
Замораживающая способность [кг/24]	12	12
Климатический класс	SN, N, ST, T	
Корректированный уровень звуковой мощности [дБА при 1 пВ]	37	37
Возможность встроить	-	-
Предназначен исключительно для хранения вина	-	-

МОДЕЛЬ	RB34T***F**	RB38T***2**
значок "*" означает вариации модели и может принимать значения (0-9) или (A-Z)		
Изготовитель	SAMSUNG	
Категория	7 (Холодильник-морозильник)	
Класс энергетической эффективности	A+	A++
Экомаркировка	-	-
Годовое потребления энергии [кВт·ч/год] основано на результатах стандартного испытания, проводимого в течение 24 ч. Фактическое энергопотребление будет зависеть от того, как будет использоваться холодильный прибор, и где он расположен	300	245
Объем отделений для хранения свежих продуктов [л]	228	273
Объем отделений для скоропортящихся продуктов [л]	-	-
Объем отделений для хранения замороженных продуктов [л]	четыре звездочки [л]	112
	две звездочки [л]	-
Символ маркировки самого холодного отделения	* * * *	
Расчетная температура "других отделений"	-	-
Отделения "без инеобразования" (frost-free)	для свежих продуктов, для замороженных продуктов	
Значение безопасного отключения, определенное как время повышения температуры [ч]	18	18
Замораживающая способность [кг/24]	12	13
Климатический класс	SN, N, ST, T	
Корректированный уровень звуковой мощности [дБА при 1 пВ]	37	37
Возможность встроить	-	-
Предназначен исключительно для хранения вина	-	-

МОДЕЛЬ	RB38A7B62**	RB38A***E**
значок "*" означает вариации модели и может принимать значения (0-9) или (A-Z)		
Изготовитель	SAMSUNG	
Категория	7 (Холодильник-морозильник)	
Класс энергетической эффективности	A++	A+
Экомаркировка	-	-
Годовое потребление энергии [кВт·ч/год] основано на результатах стандартного испытания, проводимого в течение 24 ч. Фактическое энергопотребление будет зависеть от того, как будет использоваться холодильный прибор, и где он расположен	245	320
Объем отделений для хранения свежих продуктов [л]	273	273
Объем отделений для скоропортящихся продуктов [л]	-	-
Объем отделений для хранения замороженных продуктов [л]	четыре звездочки [л] две звездочки [л]	112 - 112 -
Символ маркировки самого холодного отделения	* * * *	
Расчетная температура "других отделений"	-	-
Отделения "без инеообразования" (frost-free)	для свежих продуктов, для замороженных продуктов	
Значение безопасного отключения, определенное как время повышения температуры [ч]	18	18
Замораживающая способность [кг/24]	13	12
Климатический класс	SN, N, ST, T	
Корректированный уровень звуковой мощности [дБА при 1 пВ]	37	37
Возможность встроить	-	-
Предназначен исключительно для хранения вина	-	-

МОДЕЛЬ		RB34A7B4F**
значок "*" означает вариации модели и может принимать значения (0-9) или (A-Z)		
Изготовитель		SAMSUNG
Категория		7 (Холодильник-морозильник)
Класс энергетической эффективности		A+
Экомаркировка		–
Годовое потребления энергии [кВт·ч/год] основано на результатах стандартного испытания, проводимого в течение 24 ч. Фактическое энергопотребление будет зависеть от того, как будет использоваться холодильный прибор, и где он расположен		300
Объем отделений для хранения свежих продуктов [л]		228
Объем отделений для скоропортящихся продуктов [л]		–
Объем отделений для хранения замороженных продуктов [л]	четыре звездочки [л]	112
	две звездочки [л]	–
Символ маркировки самого холодного отделения		
Расчетная температура "других отделений"		–
Отделения "без инеообразования" (frost-free)		для свежих продуктов, для замороженных продуктов
Значение безопасного отключения, определенное как время повышения температуры [ч]		18
Замораживающая способность [кг/24]		12
Климатический класс		SN, N, ST, T
Корректированный уровень звуковой мощности [дБА при 1 пВ]		37
Возможность встроить		–
Предназначен исключительно для хранения вина		–

Open Source Announcement

(RB38**C****, RB38**8****, RB38**9**** models only)

The software included in this product contains open source software. You may obtain the complete corresponding source code for a period of three years after the last shipment of this product by contacting our support team via <http://opensource.samsung.com> (Please use the "Inquiry" menu.)

It is also possible to obtain the complete corresponding source code in a physical medium such as a CD-ROM; a minimal charge will be required.

The following URL http://opensource.samsung.com/opensource/COMMON_TZ6_0/seq/0 leads to the open source license information as related to this product. This offer is valid to anyone in receipt of this information.



Заметки

SAMSUNG

Подлежит использованию по
назначению в нормальных условиях
Рекомендуемый период : 7 лет

Холодильник – устройство предназначено для хранения еды

Изготовитель: «Samsung Electronics Co, Ltd.» («Самсунг Электроникс Ко. Лтд.»)
Республика Корея, (Maetan-dong) 129, Samsung-ro, Yeongtong-gu, Suwon-si,
Gyeonggi-do, 16677

Завод-изготовитель: Самсунг Электроникс Поланд Мануфактуринг, 64-510, Ул.
Мицкевича 52, Вронки, Польша

Страна производства: Польша

Importer

Импортер: ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани», Российская Федерация,
123242, г. Москва, Новинский бульвар, д.31, помещение 1, 2

Свяжитесь с SAMSUNG по всему миру

Если у вас есть предложения или вопросы по продукции Samsung, обращайтесь, пожалуйста, в информационный центр компании Samsung.

Страна	Контактный центр	Веб-сайт
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/ru/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/ru/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/kz_ru/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799, 0799 (Uztelecom))	www.samsung.com/uz_ru/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/kz_ru/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	www.samsung.com/kz_ru/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/kz_ru/support



DA68-04111S-09



Тоңазытқыш

Пайдалануыш нұсқаулығы

RB3*T*/RL3*T*/RB3*A*/RL3*A*/RB3*B*/RL3*B*/RB3*C*/RL3*C*

SERC / SEKZ / SECE

Жеке тұратын құрылғы



SAMSUNG

Мазмұны

Қауіпсіздік туралы ақпарат	3
Қауіпсіздік нұсқаулары туралы не білуініз керек?	3
Қауіпсіздікке қатысты маңызды белгілер және сақтық шаралары:	5
Қауіпсіздікті сақтауға қатысты маңызды шаралар	6
Тасымалдау және орнатуға қатысты қатаң ескертүлөр	10
Орнатуға қатысты қатаң ескертүлөр	11
Орнатуға қатысты ескертүлөр	14
Пайдалануға қатысты қатаң ескертүлөр	15
Пайдалану кезіндеңі сақтық шаралар	20
Тазарту кезіндеңі сақтық шаралары	23
Құрылыштың қоқысқа тастауға қатысты қатаң ескертүлөр	24
Құрылыштың дұрыс пайдалануға арналған қосымша көнесп	26
WEEE туралы нұсқаулар	27
Орнату	28
Тоңазытқыша жалпы шолу	28
Орнату қадамдары	29
Іске пайдалану	35
Басқару панелі (қолжетімді үлгілерде ғана)	35
SmartThings (қол жетімді үлгілерде ғана)	41
Арнағы функциялар	44
Күтім көрсету	48
Есік тұтқасының орнын ауыстыру (ұзынша тұтқасы бар үлгілерге қатысты)	48
Есіктің орнын ауыстыру (қолжетімді үлгілерде ғана)	49
Күтіп ұстай	63
Тазалау	65
Ауыстыру	66
Жұпты орнату (тек қолданылатын үлгілер)	67
Ақаулықты түзету	74
Жалпылама ақпарат	74
Тоңазытқыштан тосын дыбыс естіле ме?	76
SmartThings (қол жетімді үлгілерде ғана)	78
Open Source Announcement	79



Қауіпсіздік туралы ақпарат

Жаңа Samsung тоңазытқышынды пайдалану алдында, жаңа құрылғының қауіпсіз және тиімді түрде ұсынатын мүмкіндіктер мен функцияларды пайдалану жолдарын білетініңзеге көз жеткізу үшін осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз.

	<p>Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналмағанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.</p>
	<p>Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.</p>

Қауіпсіздік нұсқаулары туралы не білуініз керек?

- Бұл пайдаланушы нұсқаулығында көрсетілген "Ескертулер" мен "Қауіпсіздік нұсқауларында", орын алуды ықтимал жағдайлар мен оқиғалардың барлығы бірдей қамтылмаған. Құрылғыны абайлас, сақтықпен орнатуға, күтім көрсетуге, іске қосуға өзіңіз міндеттісіз.
- Себебі тәменде көрсетілген іске пайдалану нұсқаулары әр түрлі құрылғыларға арналғандықтан, тоңазытқышындың техникалық сипаттамасы, осы нұсқаулықта көрсетілген құрылғылардан сәл өзгеше болуы және ескерту белгілерінің барлығы бірдей сізге қатысты болмауы мүмкін. Толғандырып жүрген мәселе немесе сұрағының болса, жақын орналасқан жергілікті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз немесе www.samsung.com веб-сайтынан ақпарат немесе көмек алыңыз.



Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Салқындақыш ретінде R-600a немесе R-134a пайдаланылған. Тоңазытқышта қандай салқындақыш сұйық қолданылғанын, құрылғының артындағы компрессордың жапсырмасынан немесе құрылғының ішіндегі техникалық ақпарат тақтайшасынан қараңыз. Құрылғыда тұтанғыш газ (R-600a салқындақышы) қолданылса, құрылғыны дұрыс тастау үшін жергілікті үекілетті мекемеге хабарласыңыз.
- Салқындақыш сұйық ақкан жағдайда газ бен ауа арапас тұтанғыш қоспа пайда болmas үшін, құрылғы тұратын бөлменің көндігі, салқындақыш сұйықтың мөлшеріне байланысты анықталады.
- Қандай да бір жері бүлінген құрылғыны ешқашан іске қоспаңыз. Егер күмәндансаңыз, дилерге хабарласып кеңес алыңыз. Бөлменің көлемі құрылғының ішіндегі R-600a тоңазытқыш сұйықтығының әр 8 г үшін 1 м³ болуы керек. Құрылғыныңдағы тоңазытқыш сұйықтың мөлшері, құрылғының ішіндегі техникалық параметр тақтайшасында көрсетілген.
- Тоңазытқыш сұйық тұтіктерден атқыласа, тұтануы немесе көзге зақым келтіруі мүмкін. Тоңазытқыш сұйық тұтіктен ақкан кезде құрылғының қасында ашық оттың болмауын қамтамасыз етіп, тұтанғыш заттарды алыс қойыңыз да, бөлмені дереу желдетіңіз.
 - Бұлай істемесеңіз, өрт немесе жарылыс шығуы мүмкін.
- Тамақтың ластануын болдырмау үшін келесі нұсқауларды орындаңыз:
 - Есікті тым ұзақ уақыт ашу құрылғы бөлімдеріндегі температуралың елеулі дәрежеде өсуіне әкелуі мүмкін.
 - Тамақ тиіп тұратын беттерді және қолжетімді ағызы жүйелерін жиі тазалап тұрыңыз.



- Су сауыттары 48 сағат бойы пайдаланылмаған жағдайда тазалаңыз; су 5 күн бойы ағызылмаса, су көзіне жалғанған су жүйесін шайыңыз.
- Шикі ет пен балық басқа тағамдарға тиіп кетпеу немесе олардың сөлі басқа тағамдарға ағып кетпеу үшін сай келетін сауыттарға салып сақтаңыз.
- Мұздатылған тағамға арналған екі жұлдызды бөліктерде алдын ала мұздатылған тағамды сақтауға, балмұздак жасауға не сақтауға және мұз текшелерін жасауға болады.
- Бір, екі немесе үш жұлдызды бөліктер балғын тағамдарды мұздатуға арналмаған.
- Тоңазытқыш құрылғы ұзақ уақыт бос тұрып қалса, оны өшіріңіз, мұзын ерітіңіз, тазалаңыз, құрғатыңыз және құрылғы ішінде зен пайда болмас үшін есікті ашық қалдырыңыз.

Қауіпсіздікке қатысты маңызды белгілер және сақтық шаралары:

Осы пайдаланушы нұсқаулығындағы барлық сақтық шараларын орындаңыз. Бұл нұсқаулықта келесі қауіпсіздік белгілері қолданылған.

⚠ ЕСКЕРТУ

Ауыр жарақат, мұлікке зақым келтіретін және/немесе өлімге әкелетін қатерлі жағдайлар не қауіпті әрекеттер.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Қатты жарақат және/немесе мұлікке зиян келтіретін қатерлі жағдайлар не қауіпті әрекеттер.



Қауіпсіздік туралы ақпарат

ЕСКЕРТПЕ

Пайдаланушыларға тоқазытқышты түсінуге және оның пайдасын көруге көмектесетін пайдалы ақпарат.

Бұл ескерту белгілері сіз немесе басқа адамдар жарақаттанып қалуға жол бермеу үшін қажет.

Бұларды мұқият орындаңыз.

Осы бөлімді оқып болғаннан кейін, келешекте қарап журу үшін сенімді жерге сақтап қойыңыз.

Қауіпсіздікті сақтауға қатысты маңызды шаралар



Ескерту; Өрт қаупі бар / тұтанғыш материалдар

ЕСКЕРТУ

- Құрылғыны орнатқанда, қуат сымына нұқсан келмегеніне немесе оның оратылып қалмағанына көз жеткізіңіз.
- Құрылғының артқы жағына көп ашалы розеткаларды немесе алмалы қуат көздерін қоймаңыз.
- Тек ауыз суымен ғана толтырыңыз.
- Тек ауыз су жүйесіне ғана қосыңыз.
- Құрылғының корпусындағы немесе кіркітірілген элементтердегі жедеткіш саңылауларды бітемей ашық үстәңыз.



- Жібіту үрдісін жылдамдату үшін, өндіруші ұсынған құралдардан басқа механикалық заттарды не басқа құралдарды қолданбаңыз.
- Тоңазытқыш жүйені бұлдіріп алмаңыз.
- Өндіруші арнайы ұсынбаса, құрылғының тағам сақтайтын бөліктерінің ішіне электр құрылғыларын қойып пайдаланбаңыз.
- Бұл құрылғыны кембағал, сезім жүйесінің мүкістігі бар немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар (балаларды қоса алғанда), осы құрылғыны өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның нұсқауы немесе қадағалауы бойынша ғана пайдалана алады.
- Құрылғыны қауіпсіздік ережелерімен танысқан жасы 8-ге толған балалар мен ересектер, сондай-ақ мүмкіндіктері шектеулі немесе тәжірибесі жеткіліксіз тұлғалар, құрылғыны қауіпсіз қолдану, қатерлі жағдайлар туралы нұсқау алса немесе тиісті адамның қадағалауы бойынша пайдалана алады. Балаларға құрылғымен ойнауға тыйым салынған. Балаларға ересектердің бақылауынсыз тазалауға және құрылғыны жөндеуге тыйым салынған. 3-8 жас аралығындағы балаларға тоңазытқыш құрылғыларына өнімдерді салуға не алуға рұқсат етіледі.
- Қорек сымына зақым келсе, қатерлі жағдай орын алмас үшін оны өндіруші, өндірушінің уәкілетті агенті немесе білікті адам ауыстыруға тиіс.
- Төтенше жағдай орын алғанда құрылғыны қуат көзінен дереу ағыту үшін розетка қол жететін жерде тұруы керек.
 - Ол құрылғының артқы жағы тұрған жерден басқа жерде тұруы керек.



Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Бұл құрылғыда тұтанғыш зат толтырылған аэрозоль сауыты тәрізді жарылғыш заттарды сақтамаңыз.
- Құрылғы LED шамдарымен жабдықталса, шамның қақпақтары мен LED шамдарын өзініз ағытпаңыз.
 - Жақын жердегі Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Өндіруші немесе оның қызмет көрсету агенті жеткізген LED шамдарын ғана қолданыңыз.
- Қуатты барынша тиімді пайдалану үшін себеттер, тартпалар, сөрелер тәрізді ішкі керек-жарақтардың барлығын өндіруші көрсеткен жерлерге қойыңыз.
- Осы құрылғы қуатты барынша тиімді түрде қолдануы үшін, барлық сөрелері мен сұырмаларын, себеттері бастапқы орындарында тұруы керек.

Қуат шығынын азайту жолдары

- Құрылғыны салқын, құрғақ, жеткілікті түрде желдетілетін жерге орнатыңыз.
- Құрылғыны күн сәулесі тұра түсетін жерге және қыздырғыш құрылғылардың (мысалы, батарея) тұра қасына қоймау керек.
 - Қуатты тиімді пайдалану үшін саңылаулар мен торларды бітемеуді ұсынамыз.
 - Жылы тағамды тоңазытқыш ішіне қояр алдында салқындастыңыз.
 - Мұздатылған тағамды тоңазытқышқа қойып жібітіңіз. Сонда мұздатылған тағамдардың тәмен температурасы тоңазытқыштағы тағамды салқындату үшін қолданылады.
 - Тағам салғанда немесе тағамды алған кезде құрылғының есігін ұзақ уақыт ашып қоймаңыз.



- Есікті неғұрлым аз уақытқа ашсаныз, мұздатқышқа аз мұз қатады.
- Тоңазытқыштың арт жағын уақытылы тазалаңыз. Шаң қуаттың көп шығындалуына алып келеді.
- Қажетті температурадан артық сұық температураны таңдамаңыз.
- Тоңазытқыштың табаны мен артқы қабырғасынан ауа жеткілікті түрде шығуын қамтамасыз етіңіз. Ауа шығатын саңылауларды бітеменіз.
- Орнатқан кезде он, сол жағынан, арты мен үстіңгі жағынан бос орын қалдырыңыз. Бұл қуатты аз пайдаланып, электр қуаты төлемдерін азайтуға көмектеседі.
- Біз мынанша бос орын қалдыруды өтінеміз.
 - Он, сол және арт жағынан: 50 мм-ден артық
 - Үстіңгі жағынан: 100 мм-ден артық

Бұл құрылғы үйде және сол сияқты, дүкендердегі қызыметкерлерге арналған ас бөлмелерде,

- кеңселерде және басқа жұмыс орындарында пайдалануға арналған;
- ферма үйлерінде, қонақ үйдің қонақтары және басқа тұрғында жерлерде;
- төсек және таңғы аспен жабдықтайдын жерлерде;
- қоғамдық тағам орындарында және сол сияқты бөлшек сауда жасамайтын жерлерде.



Қауіпсіздік туралы ақпарат

Тасымалдау және орнатуға қатысты қатаң ескертулер

ЕСКЕРТУ

- Құрылғыны тасымалдау және орнату барысында салқындақтыш жүйенің ешбір бөлігіне нұқсан келмес үшін аbaiлау керек.
 - Тұтіктен ағып тұрған салқындақтыш газ жануы немесе көзге зақым келтіруі мүмкін. Егер сұйық аққанын байқасаңыз, ашық от көзінен немесе басқа да тұтандыруы мүмкін заттардан алыс ұстаңыз да, құрылғы тұрған бөлмені бірнеше минут желдетіңіз.
 - Бұл құрылғыда шамалы мөлшерде изобутан тоңазытқыш сұйығы (R-600a) бар, бұл - қоршаған ортаға залалсыз табиғи газ болса да, тұтанғыш газ. Құрылғыны тасымалдау және орнату барысында салқындақтыш жүйенің ешбір бөлігіне нұқсан келмес үшін аbaiлау керек.



Орнатуға қатысты қатаң ескертулер

⚠ ЕСКЕРТУ

- Тоңазытқышты ылғалды немесе құрылғыға су тиіп кетуі мүмкін жерге орнатпаңыз.
 - Электр бөлшектерінің қаптамасына нұқсан келсе, электр тогы соғуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Бұл тоңазытқышты күн сәулесі тұра түсетін жерге не пештін, бөлме қыздырғыштардың немесе басқа құрылғылардың қызыуына тақатып қоймаңыз.
- Бірнеше ұялы розеткаға бірнеше құрылғыларды жалғамаңыз. Тоңазытқышты әрқашан кернеу параметрі, тоңазытқыштың техникалық ақпарат тақтайшасындағы кернеу параметріне сай келетін электр розеткасына тек өзін жалғау керек.
 - Сонда құрылғы тамаша жұмыс істейді және үйдегі электр желісінің жүктемесінің шамадан тыс артуына, нәтижесінде сымдар қызып, өрт шығу қатерінің орын алудына жол бермейді.
- Босап тұрған розеткаға ашаны сұқпаңыз.
 - Электр қатері орын алуды, өрт шығуы мүмкін.
- Жарылып қалған немесе ұзына бойына нұқсан келген немесе екі ұшына қатар зақым келген сымдарды қолданбаңыз.
- Қорек сымын қатты майыстырманың немесе үстіне ауыр зат қоймаңыз.
- Қорек сымын ешқашан қатты тартпаңыз немесе майыстырманың.
- Қуат сымын майыстырманың немесе байламаңыз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Қорек сымын металл заттың үстіне ілменіз, қорек сымының үстіне ауыр зат қоймаңыз, қорек сымын заттардың арасына қыстырмаңыз немесе құрылғының артындағы орынға салмаңыз.
- Тоңазытқышты жылжытқан кезде, ашаны басып кетпеуге немесе бұлдіріп алмауға тырысыңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тоңазытқышты ешқашан қорек сымынан тартып ағытпаңыз. Әрқашан ашасынан мықтап үстап, розеткадан тұра тартып ағытыңыз.
 - Қорек сымына зақым келсе, қысқа түйиқталу, өрт шығуы және/не электр тогы соғуы мүмкін.
- Тоңазытқыш қасында аэрозольдарды қолданбаңыз.
 - Тоңазытқыштың қасында аэрозоль қолданса, жарылыс немесе өрт шығуы мүмкін.
- Бұл құрылғыны қыздырғыштың немесе тұтанғыш материалдың қасына орнатпаңыз.
- Бұл құрылғыны газ жылыштап шығуы мүмкін жерге орнатпаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Бұл тоңазытқышты қолданар алдында, осы нұсқаулықтағы нұсқауларға сай орналастырып, дұрыс жерге орнату керек.
- Қуат ашасын розеткаға сымын төмен салбыратып дұрыс жалғау керек.
 - Қуат ашасының түп жағын жоғары қаратып жалғасаңыз, қуат сымы қыылып, өрт шығуы немесе электр тогы соғуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың артқы жағының қуат ашасын жаншып немесе бұлдіріп тастамағанын тексеріңіз.

- Орам материалдарын балалардан алыс ұстаңыз.
 - Бала орам материалдарын басына киіп алса, тұншығып мерт болуы мүмкін.
- Бұл құрылғыны ылғалды, майлы немесе шаңды жерге, құн сәулесі тұра түсетін немесе сулы (жаңбыр тамшылары) жерге орнатпаңыз.
 - Электр бөлшектерінің қаптамасына нұқсан келсе, электр қатері пайда болуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тоңазытқышқа шаң немесе су кірсе, ашасын суырып алып, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Әйтпесе өрт шығу қаупі бар.
- Құрылғының үстіне шықпаңыз немесе зат қоймаңыз (мысалы, кір, жанып тұрған шамдар, тұтатылған шылым, ыдыстар, химикаттар, металл заттар т.с.с.).
 - Себебі электр қатері, өрт немесе құрылғыға байланысты ақау немесе жаракат алу қаупі пайда болуы мүмкін.
- Құрылғыны алғаш электр көзіне қосар алдында, барлық қорғауыш пластик таспаларын алу керек.
- Есікті реттеуге арналған серіппелі шығырықпен немесе су түтігінің қапсырмасымен балалар ойнамау үшін, оларды байқау керек.
 - Бала есікті реттеуге арналған серіппелі шығырықты немесе су түтігінің қапсырмасын жұтып қойса, тұншығып, мерт болатын қаупі бар. Есікті реттеуге арналған серіппелі шығырықтарды немесе су түтігінің қапсырмаларын баланың бойы жетпейтін жерде сақтаңыз.



Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Тоңазытқышты қауіпсіз түрде жерге қосу керек.
 - Құрылғының кез келген бөлігін тексеруге немесе жөндеуге кіріспес бұрын, тоңазытқыштың қауіпсіз түрде жерге түйікталғанына көз жеткізіңіз. Жылыстап шығатын электр қуаты, электр тогына қатты соғылуға әкеледі.
- Газ түтіктерін, телефон сымдарын немесе басқа да ықтимал жарқыл тартқыштарды жерге түйіктау мақсатында қолданбаңыз.
 - Тоңазытқышты міндетті түрде тоңазытқыштан жылыстап шыққан электр тоғына соғылып қалмау немесе өрт қатерін болдырмау үшін жерге қосу керек.
 - Себебі электр қатері, өрт, жарылыш немесе құрылғыға байланысты ақау пайда болуы мүмкін.
- Ашаны розеткаға мықтап сұғының. Зақым келген қуат ашасын, қорек сымын немесе қабырғадағы босап қалған розетканы пайдаланбаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуды немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тоңазытқыштағы сақтандырғышты білікті техник немесе қызмет көрсету компаниясы ауыстыруға тиіс.
 - Бұлай істемеген жағдайда, электр қатері пайда болуды немесе адам жарақат алуды мүмкін.

Орнатуға қатысты ескертулер

АБАЙЛАҢЫЗ

- Құрылғының айналасына жеткілікті орын қалдырының және оны тегіс жерге орнатының.
 - Тоңазытқыштың деңгейі дұрыс болмаса, салқыннату тиімділігі мен ұзақтығына әсер етуі мүмкін.



- Құрылғыны орнатып, іске қосқаннан кейін тағам салар алдында 2-3 сағат күтіңіз.
- Тоңазытқышты міндепті түрде білікті техник маман немесе сервис компаниясының орнатуын қатаң түрде ұсынамыз.
 - Бұлай істемеген кезде, электр қатері, өрт, жарылыс, құрылғыға байланысты ақау немесе жарақат алу қаупі пайда болуы мүмкін.

Пайдалануға қатысты қатаң ескертулер

⚠ ЕСКЕРТУ

- Қуат ашасын су қолыңызben розеткаға сұқпаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуды мүмкін.
- Құрылғының үстіне зат қоймаңыз.
 - Есікті ашқанда немесе жапқанда, заттар құлап кетіп, адам жарақаттануы немесе және/не мүлікке зиян келуі мүмкін.
- Қолдарыңызды, аяқтарыңызды немесе темір заттарды (мысалы, тіс шұқығыш т.с.с.) тоңазытқыштың астынғы немесе артқы жақтарына салмаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуды жарақат алуының мүмкін.
 - Кез келген өткір қырлар жарақат алуға себеп болуы мүмкін.
- Мұздатқыш бөліктің ішкі қабырғасын немесе мұздатқыш бөліктің ішінде түрған заттарды су қолмен ұстамаңыз.
 - Теріні қарып кетуі мүмкін.
- Су құйылған сауытты тоңазытқыштың үстіне қоймаңыз.
 - Төгіліп қалса, өрт шығуы немесе электр қатері пайда болуы мүмкін.



Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Тоңазытқыштың ішіне буланғыш немесе тұтанғыш нәрселерді немесе заттарды (бензол, сүйылтқыш, пропан газы, спирт, эфир, СГ және тағы басқа осы сияқты заттарды) сақтамаңыз.
 - Бұл тағам сақтауға ғана арналған тоңазытқыш.
 - Себебі өрт немесе жарылыс шығуы мүмкін.
- Балаларды құрылғымен ойнамас үшін қадағалап отыру керек.
 - Саусақтарыңызды "қыстыратын аумақтардан" алыс ұстаңыз. Есіктер мен корпустың арасына қажетіне орай шамалы орын қалдырылған. Балалар жақын жерде болса, есіктерді байқап ашыңыз.
- Есіктердің арасына өзініздің немесе балалардың саусақтарын қыстырып алмау үшін абайлаңыз.
 - Саусақтарыңызды есіктің сол және оң жақ жапсарларынан алыс ұстаңыз. Есіктерді ашар алдында саусақтарыңыздың олардың арасында тұрмағанына көз жеткізіңіз.
- Балаларға есікке немесе есіктің сауыттарына тартылып тұруға рұқсат берменіз. Ауыр жарақат алуы мүмкін.
- Балаларға тоңазытқыштың ішіне кіруге рұқсат берменіз. Қамалып қалуы мүмкін.
- Қолыңызды құрылғының астына сүқпаңыз.
 - Өткір қырларына жарақаттанып қалуыңыз мүмкін.
- Фармацевтикалық өнімдерді, ғылыми материалдарды не температураға сезімтал заттарды тоңазытқышта сақтамаңыз.
 - Температурасын қатаң бақылап отыруды қажет ететін өнімдерді тоңазытқышта сақтамаңыз.
- Егер фармацевтикалық заттың немесе тұтіннің иісін сезсөніз, қуат ашасын дереу ағытып, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.



- Тоңазытқышқа шаң немесе су кірсе, ашасын сұрып алыңыз да, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Әйтпесе өрт шығу қаупі бар.
- Балаларға тартпаны басып кетуге рұқсат берменіз.

 - Тартпа сынып, балалар тайып құлап кетуі мүмкін.

- Тоңазытқыштың қасында болмаған кезде есігін ашық қалдырмаңыз және балаларға тоңазытқыштың ішіне кіруге жол берменіз.
- Сәбілер мен балалардың тартпаға кіруіне жол берменіз.

 - Қамалып қалып, тұншығу немесе жарақат алуға байланысты мерт болу қаупі бар.

- Тоңазытқышқа шамадан тыс көп тағам салмаңыз.

 - Есікті ашқан кезде құлап кетіп адам жарақаттанып қалуы немесе мүлікке зақым келуі мүмкін.

- Құрылғының бетіне құрт-құмырысқа жойғыш тәрізді ұшқыш спрейді шашпаңыз.

 - Адамдарға зиянды болумен қатар, электр тогы соғуы, өрт қатерін тудыруы немесе құрылғыға зақым келтіруі мүмкін.

- Су құйылатын саңылауға, мұз науасына және мұз жасағыштың себетіне саусақтарыңызды немесе басқа заттарды ешқашан салмаңыз.

 - Адам жарақат алуы немесе мүлікке нұқсан келуі мүмкін.

- Тұтанғыш спрей, тұтанғыш заттар, құрғақ мұз, дәрі-дәрмек немесе химикат тәрізді температураға сезімтал заттарды құрылғының қасында пайдаланбаңыз немесе ішіне қоймаңыз.
- Тоңазытқыштың ішін құрғату үшін шаш кептіргішті қолданбаңыз. Тоңазытқыштың ішіне жағымсыз иісті кетіру үшін жанып тұрған шамды қоймаңыз.

 - Себебі электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Су сауытын, мұз науасын және мұз текшелері науасын ауыз суымен ғана (минералды немесе тазартылған сумен) толтырыңыз.
 - Сауытқа шай, балшырын немесе энергетикалық сусын құймаңыз, себебі мұздатқышқа зақым келуі мүмкін.
- Құрылғының үстіне шықпаңыз немесе зат қоймаңыз (мысалы, кір, жаңып тұрған шамдар, тұтатылған шылым, ыдыстар, химикаттар, металл заттар т.с.с.). Себебі электр қатері, өрт немесе құрылғыға байланысты ақау немесе жарақат алу қаупі пайда болуы мүмкін. Су құйылған сауытты құрылғының үстіне қоймаңыз.
 - Төгіліп қалса, өрт шығуы немесе электр қатері пайда болуы мүмкін.
- Ультракүлгін LED шамына ешқашан ұзақ уақыт тұра қарамаңыз.
 - Себебі ультракүлгін сәулелердің әсерінен көзіңіз талығуы мүмкін.
- Сөрені төңкеріп қоймаңыз. Сөренің тірегіші жұмыс істей алмайды.
 - Шыны сәре құлап кетіп, адам жарақат алуы мүмкін.
- Саусақтарыңызды "қыстыратын аумақтардан" алыс ұстаңыз. Есіктер мен корпустың арасына қажетіне орай шамалы орын қалдырылған. Балалар жақын жерде болса, есіктерді байқап ашыңыз.
- Газ жылыстап шыққанын байқасаныз, ашық от көзінің немесе басқа да газды тұтандыруы мүмкін заттардың жоқ екенін тексеріңіз де, құрылғы тұрған бөлмені бірнеше минут желдетіңіз.
 - Құрылғыға немесе қуат сымына қол тигізбеніз.
 - Желдеткішті қолданбаңыз.

- Жарқыл пайда болып, жарылысқа немесе өртке үласуы мүмкін.
- Бөтөлкелерді құлап қалмас үшін бір-біріне өте жақын орналастырып қою керек.
- Бұл тек үйде тағам сақтауға арналған құрылғы.
- Су құйыллатын санылауға, мұз науасына және мұз жасағыштың себетіне саусақтарыңызды немесе басқа заттарды ешқашан салмаңыз.
 - Адам жаракат алуы немесе мүлікке нұқсан келуі мүмкін.
- Құрылғыны өзініз жөндеуге, бөлшектеуге немесе өзгертуге әрекет етпеніз.
- Стандартты сақтандырғыштан басқа сақтандырғышты (мысалы, мыс, темір сым т.б.) пайдаланбаңыз.
- Тоңазытқышты жөндеу немесе қайта орнату қажет болса, жақын жердегі сервис орталығына хабарласыңыз.
 - Бұлай істемеген кезде, электр қатері, өрт, құрылғыға байланысты ақау немесе жаракат алу қаупі пайда болуы мүмкін.
- Тоңазытқыштан тұтанған иіс немесе түтін шыққаны байқалса, дереу ток көзінен ағытыңыз да, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Бұлай істемесеніз, электр қатері пайда болуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың ішкі шамдарын ауыстырар алдында ашаны розеткадан сұрыныңыз.
 - Себебі, электр тоғына тусу қатері бар.
- LED емес шамды ауыстыру қыынға соқса, Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Ашаны розеткаға мықтап сұғыңыз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Зақым келген ашаны, қорек сымын немесе босап қалған розетканы пайдаланбаңыз.
 - Себебі әлектр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Пайдалану кезіндегі сақтық шаралар

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Жібітілген тағамды қайта мұздатпаңыз.
 - Мұздатылған және жібітілген тағамдарда жаңа тағамға қарағанда зиянды бактериялар тез көбейеді.
 - Екінші рет жібіткенде бұдан да көп жасушалар бөлініп, ылғал сыртқы шығып, тағам құрылымының біртұтастығын бұзады.
- Етті бөлме температурасында жібітпеніз.
 - Шикі тағамның дұрыс қолданылуы - қауіпсіздікті қамтамасыз етуге тікелей әсер етеді.
- Мұздатқыш бөлікке шыны шөлмектерді немесе газдалған сусындарды қоймаңыз.
 - Сауыт мұздап, жарылып кетіп, адам жаракат алуы мүмкін.
- Тоңазытқыштағы мұз жасағышты ғана пайдаланыңыз.
- Үйден ұзақ уақытқа кетіп бара жатсаныңыз (мысалы, демалысқа) және су немесе мұз диспенсерлерін пайдаланбайтын болсаңыз, судың кранын жабыңыз.
 - Себебі, су ағуы мүмкін.
- Тоңазытқышты ұзақ уақыт (3 апта не бұдан көп) пайдаланбайтын болсаңыз, тоңазытқышты соның ішінде, мұз себетін босатып, ток көзінен ағытып, судың кранын жауып, ішкі қабырғалардың беттеріндегі ылғалды сүртіп, иіс және зен пайда болmas үшін есікті ашық қалдырыңыз.

- Құрылғының барынша жақсы жұмыс істеуін қамтамасыз ету үшін:
 - Тағамдарды тоңазытқыштың артқы жағындағы желдеткіш саңылауларға тым жақын қоймаңыз, себебі тоңазытқыш бөліктің ішіндегі ауаның еркін айналуына кедергі жасайды.
 - Тағамды тоңазытқышқа қояр алдында, дұрыс ораңыз немесе аяа кірмейтін сауыттарға салыңыз.
 - Мұздатылған тағамдардың ең ұзақ сақтау уақыты мен жарамдылық мерзіміне назар аударыңыз.
 - Үш аптадан аз уақытқа кететін кезде тоңазытқышты тоқтан ажыратудың қажеті жоқ. Дегенмен, үш аптадан ұзақ уақытқа кетіп бара жатсаңыз, барлық тағамдарды және мұз себетіндегі мұзды алып, тоңазытқышты ток көзінен ағытып, судың кранын жауып, ішкі қабырғалардың беттеріндегі ылғалды сүртіп, иіс және зең пайда болmas үшін есікті ашиқ қалдышыңыз.
- Қызмет кепілдігі және өзгерту.
 - Бұл дайын құрылғыға 3-ші тарап енгізген кез келген өзгеріске Samsung тарапынан кепілді қызмет көрсетілмейді, сондай-ақ, Samsung 3-ші тарап енгізген өзгертуден туындаған, қауіпсіздікке қайшы жағдайлар үшін жауапкершілік көтермейді.
- Тоңазытқыштың ішіндегі аяа саңылауларын бітеменіз.
 - Аяа саңылаулары бітелсе, әсіреле пластик қалтамен бітелсе, тоңазытқыш қатты салқындалап кетуі мүмкін. Салқыннату циклы өте ұзаққа созылса, су сұзгісі сынып, су ағып кетуі мүмкін.
- Тоңазытқышпен бірге жеткізілген мұз жасағышты ғана пайдаланыңыз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Ішіндегі артық ылғалды сүртініз де, есіктерін ашық қалдырыңыз.
 - Әйтпесе, жағымсыз иіс, зең пайда болуы мүмкін.
- Тоңазытқыш электр желісінен ағытылғып қалса, қайта қосар алдында кемінде бес минут күтіңіз.
- Тоңазытқыш су болып қалса, ашасын розеткадан сұрып, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Шыны беттің ешқайсысын соқпаңыз немесе оған шамадан тыс көп күш салмаңыз.
 - Сынған шыны адамға зақым және/немесе мүлікке зақым келтіруі мүмкін.
- Су сауыты мен мұз текшесінің науаларын ауыз сұымен ғана толтырыңыз (кран сусы, минералды су немесе тазартылған су).
 - Сауытқа шай немесе спорт сусындарын құймаңыз. Себебі тоңазытқышқа зақым келтіруі мүмкін.
- Саусақтарыңыз қыстырылып қалмау үшін абай болыңыз.
- Құрылғыны су басып кетсе, дерев электр желісінен ағытыңыз да, жақындағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Әрт шығуы немесе электр қатері орын алуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың есігінде көкөніс майын сақтамаңыз. Май қатып, пайдалануды қынданатуы мүмкін. Сонымен қатар, ашық сауыттан май ағып, аққан май есіктің сауытын жаруы мүмкін. Май сауытын ашқаннан кейін сауытты шкаф немесе буфет тәрізді салқын және көлеңкелі жерге сақтаған дұрыс.
 - Көкөніс майларының түрі: зэйтүн майы, жүгері майы, жүзім дәнінің майы және т.б.

Тазарту кезіндегі сақтық шаралары

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Тоңазытқыштың ішкі немесе сыртқы бетіне су шашпаңыз.
 - Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың ішін құрғату үшін шаш кептіргішті қолданбаңыз.
- Тоңазытқыштың ішіндегі жағымсыз иісті кетіру үшін жанып тұрған шам қоймаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тазалағыш құралдарды бейнебетке тұра шашпаңыз.
 - Бейнебетке басылған қаріппер түсіп қалуы мүмкін.
- Құрылғыға су тәрізді бөгде зат кіріп кетсе, ашасын розеткадан сұрып, ең жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Бұлай істемесеніз, электр қатері немесе өрт пайда болуы мүмкін.
- Қуат ашасының істікшелеріндегі бөгде затты немесе шанды тазалау үшін таза, құрғақ шүберекті пайдаланыңыз. Ашаны тазалаған кезде су немесе дымқыл шүберекті қолданбаңыз.
 - Себебі өрт шығуы немесе электр тогы соғуы мүмкін.
- Құрылғыға тұра су шашып тазалауға болмайды.
- Бензол, сұйылтқыш немесе Clorox, хлоридті пайдаланып тазаламаңыз.
 - Себебі бұндай заттар құрылғының беткі қаптамасын бұлдіруі және өрт шығаруы мүмкін.
- Үлестіргіш тесікке ешқашан саусақтарынызды немесе басқа заттарды сұқпаңыз.
 - Адам жарақат алуы немесе мүлікке нұқсан келуі мүмкін.



Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Тазалау немесе күтім көрсету жұмыстарын іске асырмай тұрып, құрылғыны розеткадан ағытыңыз.
 - Бұлай істемесеніз, электр қатері немесе өрт пайда болуы мүмкін.
- Тоңазытқышты тазалау үшін таза жекені немесе жұмсақ матаны және жұмсақ жуғыш зат салынған жылы суды пайдаланыңыз.
- Терезе спрейлері, жеміргіш, тұтанғыш сұйықтар, тұз қышқылы, тазалағыш балауыздар, концентрацияланған сұйықтықтар, ағартқыштар немесе мұнай өнімдері бар жуғыш заттарды сыртқы беттерді (есіктер және корпус), пластик бөліктерді, есікті және ішкі қаптауларды және тығыздағыштарды тазалау үшін пайдаланбаңыз.
 - Бұл материалға сыват түсіруі немесе нұқсан келтіруі мүмкін.
- Суық түрған шыны сәрелерді немесе қақпақтарды жылы сумен тазаламаңыз. Шыны сәрелер және қақпақтар кенет температура өзгерісінің әсеріне ұшыраса немесе оларды соғып не түсіріп алсаңыз, сыйып қалуы мүмкін.

Құрылғыны қоқысқа тастауға қатысты қатаң ескертулер

⚠️ ЕСКЕРТУ

- Бұл құрылғының орам материалдарын қоршаған ортаға зиян келтірмейтін етіп тастау керек.
- Құрылғыны қоқысқа тастар алдында, артқы тұтіктерінің ешбіріне закым келмегеніне көз жеткізіңіз.



- Салқындақыш ретінде R-600a немесе R-134a пайдаланылған. Тоңазытқышыңда қандай тоңазытқыш сұйық қолданылғанын, құрылғының артындағы компрессордың жапсырмасынан немесе құрылғының ішіндегі техникалық ақпарат тақтайшасынан қараңыз. Бұл тоңазытқышта тұтанғыш газ (R-600a салқындақышы) бар болса, бұл құрылғыдан қауіпсіз түрде арылу үшін жергілікті уәкілетті мекемеге хабарласыңыз.
- Бұл тоңазытқышты тастаған кезде, кішкене балалар немесе жануарлар қамалып қалмас үшін тоңазытқыштың есігін/есігінің тығыздығышын және есігінің бекітпесін ағытып алыңыз. Балаларды құрылғымен ойнамас үшін қадағалап отыру керек. Бала ішіне қамалып қалса, жарақат алуы немесе тұншығып мерт болуы мүмкін.
 - Бала қамалып қалса, жарақат алуы және тұншығып мерт болуы мүмкін.
- Оқшаулау үшін циклопентан қолданылған. Оқшаулау материалындағы газды тастау үшін арнайы қоқысқа тастау шарасын орындау керек. Осы құрылғыны қоршаған ортаға залал тигізбейтін етіп тастау үшін жергілікті уәкілетті мекемеге хабарласыңыз.
- Орам материалдарының барлығын балалардың қолы жетпейтін жерде ұстаңыз, себебі орам материалдары балалар үшін қауіпті болуы мүмкін.
 - Бала басына қалтаны киіп алса, тұншығып қалуы мүмкін.



Қауіпсіздік туралы ақпарат

Құрылғыны дұрыс пайдалануға арналған қосымша кеңес

- Ток сөніп қалған жағдайда, жергілікті электрмен жабдықтау компаниясына қонырау шалып, электр тогының қанша уақыт болмайтынын сұраңыз.
 - Ток бір немесе екі сағат ішінде қалпына келсе, тоңазытқыш температурасына әсер етпейді. Дегенмен, ток сөніп түрған кезде тоңазытқыштың есігін барынша аз ашу керек.
 - Электр қуаты 24 сағаттан астам сөніп қалса, мұздатылған тағамдардың барлығын алыңыз да, тастаңыз.
- Құрылғыны температурасы бұл құрылғы жұмыс істейтін ортандың температурасынан үнемі тәмен болатын жерге ұзақ уақыт қойсаныз, тоңазытқыш бір қалыпты (мұздатылған тағам еріп кетуі немесе мұздатылған тағам бөлігіндегі температура тым төмендеп кетуі) жұмыс істемеуі мүмкін.
- Тағамдардың кей түрлерін тоңазытып сақтаған кезде, тағам сапасына қарай дұрыс сақталмауы мүмкін.
- Құрылғыныңға мұз қатпайды, басқаша айтқанда, құрылғының мұзын қолдан жібітудің қажеті жоқ. Бұл әрекет автоматты түрде орындалады.
- Жібіту кезінде температуралың көтерілуі ISO талаптарына сай келеді. Құрылғыны жібіту барысында тоңазытқыш ішіндегі мұздатылған тағам температурасының жоғарылап кетуін қаламасаңыз, мұздатылған тағамды бірнеше қабат газетке ораңыз.
- Мұздатылған тағамды әбден жібітіп болғаннан кейін қайта мұздатпаңыз.





WEEE туралы нұсқаулар



Өнімді дұрыс тастау (Қолданыс мерзімі аяқталған электр және электроника құрылғысы)

(Жеке қоқысқа тастау жүйесін пайдаланатын елдерге қатысты)

Өнімдегі, оның керек-жарақтарындағы немесе ілеспе кітапшасындағы белгі, осы өнім мен оның электроникалық керек-жарақтарын (мысалы, зарядтағыш құралы, құлаққабы, USB сымы), қолданыс мерзімі аяқталғаннан кейін басқа тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамау керек дегенді білдіреді. Қалдық дұрыс тасталмаған жағдайда қоршаган орта немесе адамдардың денсаулығына келетін зиянның алдын алуға және материалдық ресурстарды қайтадан қажетке жаратуға өз үлесіндең косу үшін бүндай заттарды басқа қоқыс түрлерінен бөлектеп, қалдық өнімдерді қайта өндеуден еткізетін жерге апартып тапсырыңыз.

Тұрмыстық құрылғыны қолданушылар, осы заттарды қоршаган ортага залалсыз түрде қайта өндеуден өткізу үшін осы құрылғыны қайда апартып тапсыру, қалай тапсыру туралы еркей-тегжейлі ақпаратты, осы өнімді сатып алған бөлшек сауда орталығына немесе жергілікті мекемеге хабарласып алуына болады.

Коммерциялық мақсатта қолданушылар, өз жабдықтаушыларына хабарласып, сатып алу келісім-шарттың, талаптарымен танысыны керек. Осы өнім мен оның электроникалық керек-жарақтарын басқа да коммерциялық өнімдердің қалдықтарымен араластырып тастауға болмайды.

Samsung қоршаган ортаға қатысты міндеттемелерін және өнімге қатысты заң алдындағы нақты міндеттерін, яғни REACH, WEEE немесе батареялар туралы ақпаратты қарағыңыз келсе, мына сайтқа барыңыз: www.samsung.com

(Еуропа елдерінде және Ұлыбританияда сатылатын өнімдерге ғана қатысты)



Орнату

Бұл тоңазытқышты дұрыс орнату және қолданбай тұрып оқыс жағдайларға жол бермеу үшін осы нұсқауларды мұқият орындаңыз.

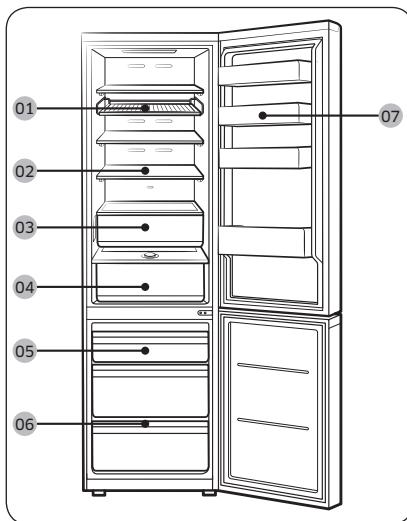
⚠ ЕСКЕРТУ

- Тоңазытқышты осы пайдаланушы нұсқаулығында көрсетілген мақсатта ғана қолданыңыз.
- Кез келген қызмет көрсету жұмысын білкіті техник ғана орындауға тиіс.
- Құрылғының орам материалын жергілікті ережелерге сәйкес қоқысқа тастаңыз.
- Электр тогы соқпас үшін қызмет көрсету немесе ауыстыру алдында құат сымын ағытыңыз.

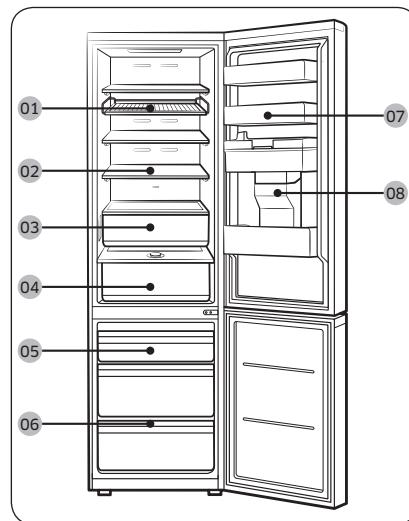
Тоңазытқышқа жалпы шолу

Тоңазытқыштың іс жүзіндегі кескіні мен берілген бөлшектері үлгісі мен елге байланысты өзгеруі мүмкін.

Қалыпты үлгі



Диспенсерлі үлгі



01 Топ және сере *

02 Тоңазытқыш сөрекі /
Жиналмалы сере *

03 Оңтайлы салқын+ *

04 Үлғалды салқын * / Үлғалды
салқын+ *

05 Мұздатқыш қорапша

06 Мұздатқыштың сөрекі *

07 Тоңазытқыш есігінің сауыты 08 Су сауыты **

* қол жетімді үлгілерде ғана

** диспенсерлі үлгілерде ғана



ЕСКЕРТПЕ

- Қуат тиімділігін барынша арттыру үшін сөрелердің барлығын, тартпаларды және себеттерді бастапқы орындарына қойыңыз.
- Кебірек орын босату үшін барлық тартпаларды алып, ‘Мұздатқыш сөрені’ (осымен жабдықталған үлгілердеға) мұздатқыштың астыны тартасына қойыңыз, себебі бұл жылу сақтау және механикалық параметрлерге әсер етпейді. Мұздатылған тагам сақталатын бөліктің сақтау сыйымдылығы, осы тартпалар алының турғанда есептелген.
- Мұздатқыштың есігі 2 минуттан артық 4°-тан кеңірек ашылса, дабыл шығады. Дабылды естігенде мұздатқыш есігін жабыңыз. (Тек RB38A*B*A***, RB38A*B*B***, RB38A*B*3*** үлгілері)

Орнату қадамдары

ҚАДАМ: 1 Орнататын жерді таңдаңыз

Орнататын жерге қойылатын талаптар:

- Кілем төсемеген қатты, тегіс, ауа айналымына кедергі келтірмейтін жер
- Күннің көзі тұра туспейтін жер
- Есікті ашуға және жабуға ынғайлы орын
- Қызыу көзінен алыс
- Жөндеу және қызмет көрсетуге ынғайлы орын
- Температура ауқымы: 10 °C және 43 °C арасында

Тиімді температура ауқымы

Тоқазытқыш өз класы үшін көрсетілген температура ауқымында қалыпты жұмыс істеуге сәйкес жасалған.

Санаты	Таңба	Коршаган орта температурасының ауқымы (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Кебейтілген температура	SN	+10 бастап +32 дейін	+10 бастап +32 дейін
Температура	N	+16 бастап +32 дейін	+16 бастап +32 дейін
Субтропикалық	ST	+16 бастап +38 дейін	+18 бастап +38 дейін
Тропикалық	T	+16 бастап +43 дейін	+18 бастап +43 дейін

ЕСКЕРТПЕ

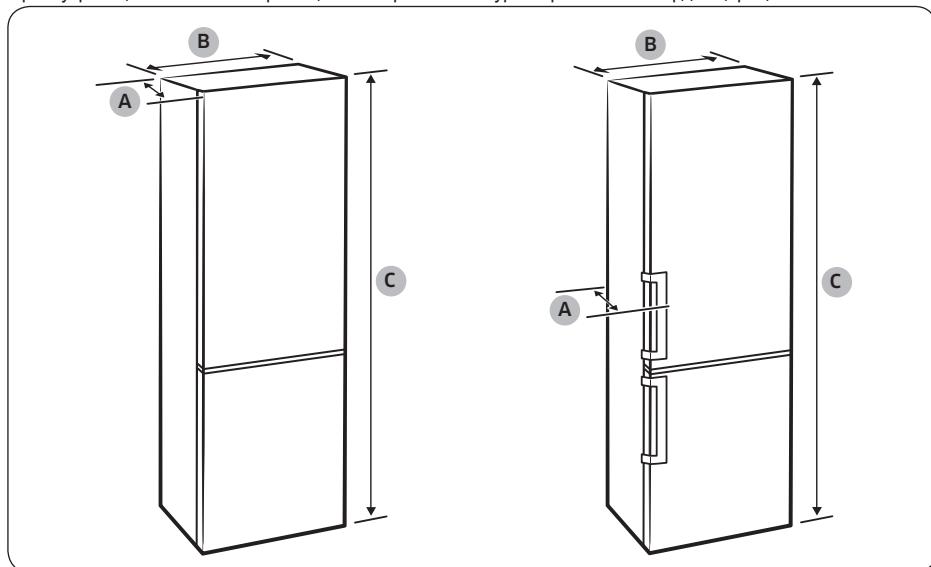
Тоқазытқыштың салқыннату қарқыны мен пайдаланатын қуат мөлшеріне коршаган ортандың температурасы, есікті ашу жиілігі және тоқазытқыштың орналасқан орны әсер етуі мүмкін. Температура параметрлерін тиісінше реттеуді ұсынамыз.

Орнату

Ornatu

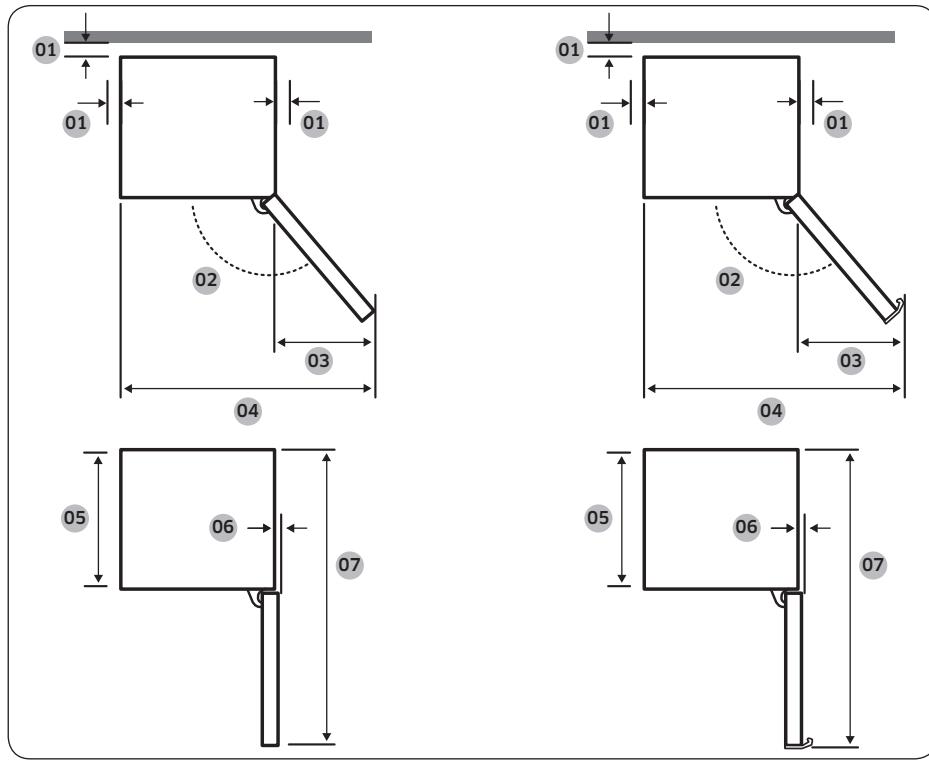
Бос орын

Орнату үшін қойылғатын бос аралық талаптарын мына суреттер мен кестелерден қараңыз:



Үлгі	Ұя тұтқасының түрі			Ұзынша тұтқа түрі			Дербестендірілген түрі	
	RB34T*	RB36T*	RB38T*	RB34T*	RB36T*	RB38T*	RB34A*	RB38A*
"A" тереңдігі	658			720			658	
"B" ені	595			595			595	
"C" жалпы биіктігі	1853	1935	2030	1853	1935	2030	1853	2030

(өлшем бірлігі: мм)



Үлгі	Ұя тұтқасының түрі	Ұзынша тұтқа түрі	Дербестендірілген түрі
01	50 мм-ден артық орын қалдыруды ұсынамыз	50 мм-ден артық орын қалдыруды ұсынамыз	50 мм-ден артық орын қалдыруды ұсынамыз
02	135°	135°	105°
03	404	433	191
04	999	1028	786
05	595	595	595
06	6	6	0
07	1210	1217,5	1207

(өлшем бірлігі: мм)

ЕСКЕРТПЕ

Өлшеу әдісіне байланысты кестедегі өлшемдер өзгеруі мүмкін.



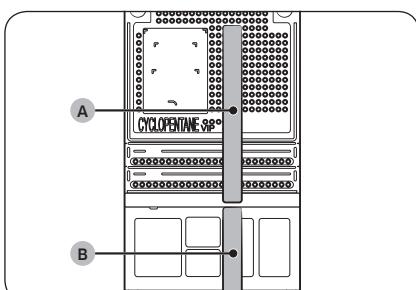
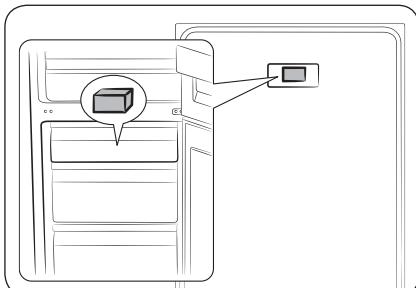
Орнату



ҚАДАМ: 2 Нығыздағыштарды орнату (қол жетімді үлгілерде ғана)

ЕСКЕРТПЕ

Бірге берілетін тығыздағыштар саны әр үлгіде әртүрлі. Берілген тығыздағыштардың барлығын бекітіңіз.



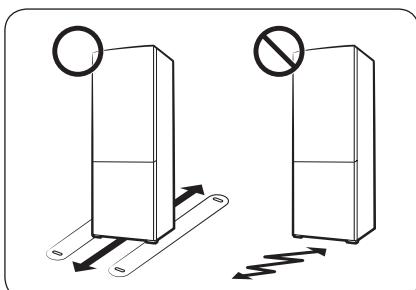
1. Есікті ашыңыз да, берілген нығыздағыштарды табыңыз (сұры текше).
2. Нығыздағыштың орамын ашып, тоңазытқыштың артына суретте көрсетілгендей орнатыңыз. Бұлар ауаны сыртқы қабырғаға жіберіп, қуатты үнемдеуге көмектеседі.

3. Энергияны оңтайлы тиімді пайдалану үшін берілген **тығыздағыш (A, ысықыш)** пен **тығыздағышты (B, ысықыш)** суретте көрсетілгендей бекітіңіз.

АБАЙЛАҢЫЗ

- Егер тоңазытқыш шкафқа сәйкес келмесе, тоңазытқышты шкафтен бірдей етіп жасау үшін аралықтарды кесуге болады, бірақ оңтайлы энергия тиімділігіне кепілдік берілмейді.
- Бекітілген тығыздағыштар тоңазытқышты орнатылатын орнына қойғанда қабырғамен жанасып тұрғанын тексеріңіз.

ҚАДАМ: 3 Еден



- Тоңазытқыш орнатылатын бет толық толтырылған тоңазытқышты көтере алуы керек.
- Еденді қорғау үшін тоңазытқыштың әр тірегінің астына үлкен картонның бөлігін тессеу керек.
- Тоңазытқышты тұрақты тұратын жеріне орнатқаннан кейін, еденді қорғау үшін, егер қажет болмаса орнынан қозғамаңыз. Жылжыту керек болса, жылжытатын жолға қалың қағаз немесе ескі кілем тәрізді нәрсе тәсекіз.

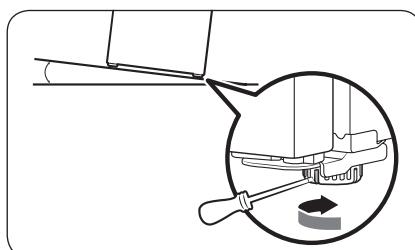
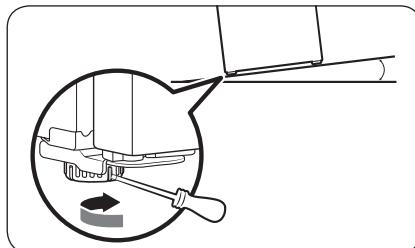


ҚАДАМ: 4 Денгейлеу тіректерін реттөңіз

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Тоңазытқышты тегіс, қатты еденге қойып денгейін реттөу керек. Бұлай істемегендеге тоңазытқышқа зақым келуі немесе адам жарақат алуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың денгейін тоңазытқыш бос тұрған кезде реттөу керек. Тоңазытқыштың ішінде ешбір тағам жоқ екеніне көз жеткізіңіз.
- Қауіпсіз болу үшін алдыңғы тіректерін артқы тіректерден сәл биіктетіңіз.

Тоңазытқыштың денгейін реттөу үшін, денгейді реттөуге арналған арнайы бұрандасы (денгейлегіші) бар алдыңғы тіректерін қолдануға болады. Денгейді реттөу үшін жалпақ басты бұранда бұрағышты пайдаланыңыз.



Сол жақтың биіктігін реттөу үшін:

Жалпақ ұшты бұранда бұрағышты алдыңғы сол жақ тіректің денгейлегішіне салыңыз. Құрылғы денгейін көтеру үшін денгейлегішті сағат тілі бағытымен, ал төмендету үшін сағат тілі бағытына қарсы бұраңыз.

O
рнату

Оң жақтың биіктігін реттөу үшін:

Жалпақ ұшты бұранда бұрағышты алдыңғы оң жақ тіректің денгейлегішіне салыңыз. Құрылғы денгейін көтеру үшін денгейлегішті сағат тілі бағытымен, ал төмендету үшін сағат тілі бағытына қарсы бұраңыз.



Орнату

ҚАДАМ: 5 Бастапқы параметрлер

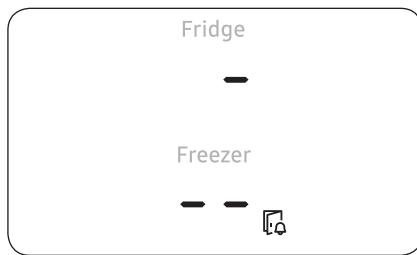
Келесі қадамдарды орындағаннан кейін, тоңазытқыш толық іске қосуға дайын.

1. Тоңазытқышты тасымалдау кезінде қорғау үшін салынған, оның әр бұрышындағы полиэтилен көбіктен жасалған тәсемдерді алыңыз.
2. Тоңазытқышты іске қосу үшін құат сымын қабыргадағы розеткаға жалғаңыз.
3. Есікті ашыңыз да, ішкі жарық шамының жанатын-жанбайтынын тексеріңіз.
4. Температураны ең суық температураға қойып, шамамен бір сағат күтіңіз. Содан кейін тоңазытқыш шамалы салынадайды да, қозғалқыш қалыпты жұмыс істейді.
5. Тоңазытқыш орнатылған температурага жеткенше қүтіңіз. Енді тоңазытқыш пайдалануға дайын.

ЕСКЕРТПЕ

Тоңазытқыш ток көзіне қосылғанда, сигнал естіледі. Сигналды өшіру үшін <, ○ немесе > түймесін басыңыз.

ҚАДАМ: 6 Температура сигналы (қолжетімді үлгілерде ғана)



- Егер тоқ сөніп қалғандықтан мұздатқыш температурасы жогарылап кетсе, дисплей суретте көрсетілгендей жылдықтайды.
 - Кез-келген батырманы (<, ○, немесе >) басқан кезде, мұздатқышта және тоңазытқышта орнаған "ең жылы температура" дисплейде 5 секунд жылдықтайды.
- Бұл ескерту мына жағдайларда қосылуы мүмкін;
 - Құрылғыны орнатып болғаннан кейін ең алғаш рет іске қосып көзде.
 - Электр қуатының сөніп қалуына байланысты мұздатқыш тым жылып кетсе.

ҚАДАМ: 7 Соғығ тексеру

Орнатып болғаннан кейін келесін тексеріңіз:

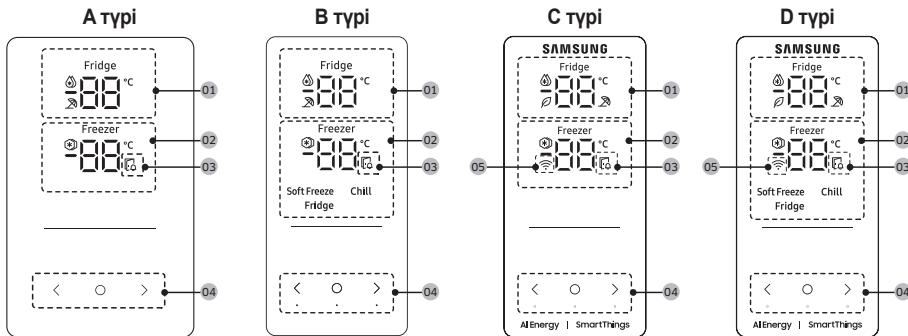
- Тоңазытқыштың электр көзіне қосылғанын және жерге дұрыс тұтықталғанын.
- Тоңазытқыштың қабыргадан немесе шкафтан жеткілікті қашықтықта, тегіс, орнықты жерге қойылғанын.
- Тоңазытқыштың орнықты екенін және еденге орнықты қойылғанын.
- Есіктің еркін ашылып-жабылатынын және есік ашылғанда ішкі жарық шамының автоматты түрде жанатынын.



Іске пайдалану

Басқару панелі (қолжетімді үлгілерде ғана)

Түйме түрі



01 Тоңазытқыш индикаторы	<ul style="list-style-type: none"> Тоңазытқыштың ағымдық немесе орнатылуға тиіс температурасын көрсетеді. Ⓐ Қарқынды салқындану функциясының қосулы тұрғанын көрсетеді. ☒ Демалыс функциясының қосулы тұрғанын көрсетеді. SmartThings қолданбасында AI saving mode тәртпitemесін қоссаныз ⚡ белгішесі пайда болады. (қол жетімді үлгілерде ғана)
02 Мұздатқыш индикаторы	<ul style="list-style-type: none"> Мұздатқыштың ағымдық немесе орнатылуға тиіс температурасын көрсетеді. Ⓜ Қарқынды мұздату функциясының қосулы тұрғанын көрсетеді.
03 Есік ашық индикаторы	Есік 2 минуттан астам ашық қалса, бұл индикатор ескерту сигналын бере отырып жыптылқтаиды.
04 Түймелер	<ul style="list-style-type: none"> Сөніп тұрган дисплейді қосу үшін кез келген түймені түртіңіз. Тоңазытқышты немесе мұздатқышты таңдау үшін ⓠ және таңдалған бөлікке қажетті температурานы немесе функцияны таңдау үшін < немесе > пайдаланыңыз.
05 Желі қосылымы индикаторы	<ul style="list-style-type: none"> Бұл белгіше тоңазытқыштың желіге қосылғанын көрсетеді. Егер Wi-Fi белгішесі жыптылқтаса, тоңазытқышты SmartThings қосымшасына қосу үсынылады. Тоңазытқышты SmartThings қолданбасында басқара және бақылай аласыз. Қосымша ақпарат алу үшін SmartThings (қол жетімді үлгілерде ғана) белімін қаранды.

ЕСКЕРТПЕ

- Басқару панелі тоңазытқыш пайдаланылмаған кезде сөніп тұратын етіп жасалған. Ол есікті ашсаныз немесе түймелерді түртсөніз ғана белсенді қалыпқа келеді және жарықтанады.
- Егер есік 5 минут бойы ашық тұrsa, ішкі шам 5 минут бойы жыптылқтаиды да, сөніп қалады. Бұл есту қабілеті нашар адамдарға берілтін ескерту. Мұның қалыпты функция екенін ескеріңіз.

Іске пайдалану



Iске пайдалану

Қажетті температураны немесе функцияны орнату

1. Дисплейді жаңдандыру үшін кез келген түймені ($<$, \bigcirc не $>$) түртіңіз.
- Кей үлгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.
2. Тоңазытқышты немесе мұздатқышты таңдау үшін \bigcirc түртіңіз.
- Таңдалған бөліктің индикаторы жыптылтайды.
- Целсий ($^{\circ}\text{C}$) белгісі жыптылтамайды.
3. Қалаған температураны немесе функцияны таңдау үшін $<$ не $>$ түймесін түртіңіз.
- Әр бөліктің қолжетімді параметрлерін кестеден қараңыз.

Fridge (Тоңазытқыш)	<ul style="list-style-type: none"> • Қолжетімді параметрлер: (Қарқынды салқыннату) $\leftrightarrow 1^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 2^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 3^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 4^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 5^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 6^{\circ}\text{C} \leftrightarrow 7^{\circ}\text{C} \leftrightarrow$ (Демалыс) • Қарқынды салқыннату функциясы жедеткішті ең үлкен жылдамдыққа қойып, салқыннатуды тәздетеді. Тоңазытқыш екі жарым сағат ең үлкен жылдамдықта жұмыс істеп тұрады да, содан кейін алдыңы температурага қайтады. • Демалысқа немесе іс-сапарға бара жатсаныз немесе тоңазытқышты ұзақ уақыт пайдаланбауды жоспарласаңыз, Демалыс функциясын қолданыңыз. Тоңазытқыш температурасы 17°C градустан төмен қалыпта ұсталады, бірақ мұздатқыш алдыңы орнатылған қалпы қосулы тұрады.
--------------------------------	---



<p>Freezer (Мұздатқыш)</p> <ul style="list-style-type: none"> Кол жетімді таңдау: <ul style="list-style-type: none"> [A, C түрі]: (Қарқынды мұздату) $\leftrightarrow -23^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -22^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -21^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -20^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -19^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -18^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -17^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -16^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -15^{\circ}\text{C}$ [B, D түрі]: (Қарқынды мұздату) $\leftrightarrow -23^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -22^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -21^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -20^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -19^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -18^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -17^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -16^{\circ}\text{C} \leftrightarrow -15^{\circ}\text{C} \leftrightarrow$ Мұздатқыш функциясы желдеткішті ең үлкен жылдамдыққа қойып, мұздатуды тәзделеді. Мұздатқыш 50 сағат макс. жылдамдықпен жұмыс істеп тұрады да, алдыңғы температурасына қайтарылады. Көп мөлшердегі тағамды мұздату үшін тағамды мұздатқышқа салу алдында Қарқынды мұздату функциясын кеміндеге 20 сағат қосыңыз. Мұздатқыш үлгілерінің сипаттамалары (Тек B, D типтері үшін) <ul style="list-style-type: none"> Soft Freeze (Баппен мұздату) (-5°C): Мұздатылған балық пен етті дұрыс ерітуге дейін сақтауға арналған. Chill (Мұздату) (-1°C): Ет пен жаңа аулаған теңіз өнімдерін сақтау үшін өте қолайлы. Fridge (Тоңазытқыш) (2°C): Жемістер мен көкөністерді сақтауға арналған. <p>⚠ АБАЙЛАНЫЗ (тек B, D түрі үшін)</p> <ul style="list-style-type: none"> Егер сіз Freezer (Мұздатқыш) режимін Soft Freeze (Баппен мұздату), Chill (Мұздату) немесе Fridge (Тоңазытқыш) қойсаңыз, мұздатқыштагы температура көтеріліп, сақталған тағам ери бастанған соң, шырыны агуы мүмкін. Ет немесе балық етін Soft Freeze (Баппен мұздату) немесе Chill (Мұздату) режимінде ұзақ уақыт сақтамаңыз. Бұл режимдердегі температура ет немесе балықты ұзақ уақыт сақтауға арналғандықтан олар бұзылып кетуі мүмкін. <p>➊ ЕСКЕРТПЕ</p> <p>Осы функцияны қолданған кезде тоңазытқыш көп қуат тұтынады. Бұл функцияны қажетсіз кезде сөндіріп, мұздатқышты бастапқы температура параметріне қоюды ұмытпаңыз.</p>	
--	--

4. Таңдалған белімнің индикаторы жыптықтағанын күтіңіз немесе таңдауды растау үшін түймесін басыңыз.

⠁ ЕСКЕРТПЕ

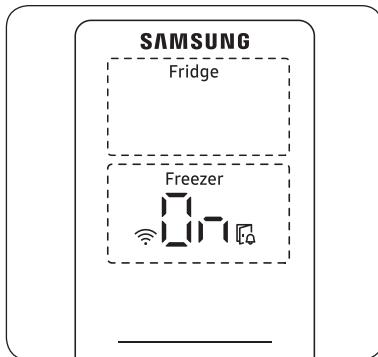
Қарқынды салқыннату немесе Қарқынды мұздату функциясын қолданғанда, пайдаланылатын қуат мөлшері артады.

Іске пайдалану

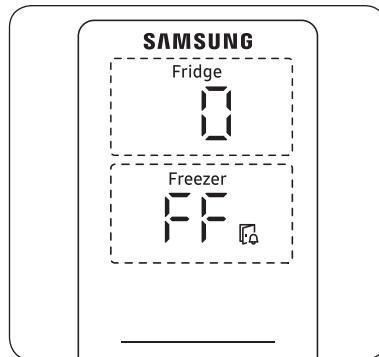
Wi-Fi қосу немесе өшіру (тек тиісті моделъдер үшін)

Wi-Fi қосу немесе өшіру үшін > түймесін 10 секунд басып тұрыңыз. Дисплейде 5 секунд ішінде Wi-Fi күй көрсетіледі (суретте көрсетілгендей).

Wi-Fi қосылған



Wi-Fi өшірүлі



ЕСКЕРТПЕ

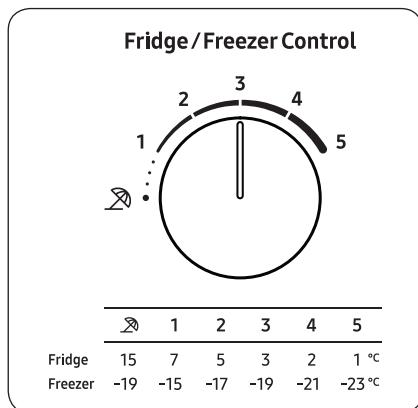
- Тоқазытқышты SmartThings қосымшасына қосу үшін Wi-Fi орнатқан кезде Wi-Fi-ды Қосу/Өшіру функциясы қосылады.
- Қосымша акпаратты **SmartThings** (қол жетімді үлгілерде ғана) бөлімінен қаралыз.

Теру түрі

Тоңазытқыш / Мұздатқыш

Оңтайлы жұмысты қамтамасыз ету үшін температуралы "3"-денгейге қою ұсынылады.

Тоңазытқышты/Мұздатқышты басқару дискісін пайдаланып, тоңазытқыш пен мұздатқыш үшін алдын ала белгіленген температуралы таңдаңыз. Әр деңгей үшін берілген температура көрсетілген теру астындағы кестені қараңыз.



- Қатты салқындағы температуралы тәмемдегүү үшін температуралы 4-5-денгейге қойыңыз.
- Шамалы салқындағы үшін температуралы көтеру үшін температуралы 1-2-денгейге қойыңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

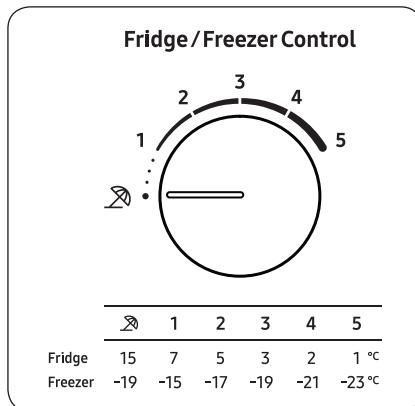
- Қыста температуралы 4-5-денгейге қоймаңыз. Бұл салқындау жұмысына қатысты мәселенің туындауына әкелуі мүмкін.
- Жазда температуралы 1-2-денгейге қоймаңыз. Бұл да салқындау жұмысына қатысты мәселенің туындауына әкелуі мүмкін.

Іске пайдалану

Іске пайдалану

Демалыс

Демалысқа немесе іс-сапарға бара жатсаныңız немесе тоңазытқышты ұзақ уақыт пайдаланбасаңыз, демалыс режимін қолданыңыз.



Демалыс режимін іске қосу үшін тоңазытқышты/ мұздатқышты басқару дискін қалпына келтіріңіз. Тоңазытқыштағы температура 15 °C, ал мұздатқышта -19 °C деңгейінде бақыланады.

ЕСКЕРТПЕ

Тоңазытқыш бөлікті босатып, есіктің жабық тұрганын тексеруді қатаң түрде ұсынамыз.



SmartThings (қол жетімді үлгілерде ғана)

Орнату

Google Play Store, Galaxy Apps немесе Apple App Store дүкеніне барып, "SmartThings" қолданбасын ізденіз. Samsung Electronics ұсынاتын SmartThings қолданбасын смарт құрылғыныңга жүктеп орнатыңыз.

ЕСКЕРТПЕ

- SmartThings қолданбасының қолдау көрсететін бағдарламалық жасақтамасының нұсқасын өндіруші ұсынатын ОЖ қолдау саясатына сәйкес өзгертуге болады. Сонымен қатар, SmartThings қолданбасы немесе ол қолдайтын мүмкіндіктер туралы айттын болсақ, ОЖ-нің қолданыстағы нұсқасындағы жаңа қолданбаларды жаңарту саясаты ыңғайлылық немесе қауіпсіздік себептері бойынша тоқтатылуы мүмкін.
- SmartThings қолданбасын пайдалану тәжірибесін немесе өнімділігін жақсарту үшін ескертусіз өзгертуге болады. Ұялы телефонның ОЖ нұсқасы жыл сайын жаңартылып отыратындықтан, SmartThings ОЖ-нің соңғы нұсқасына сәйкес үнемі жаңартылып отырады. Егер сізде жогарыда атапған тауарларға қатысты сұрақтарыңыз болса, бізге хабарласыңыз st.service@samsung.com.
- Ұсынылатын кодтау жүйелеріне WPA/TKIP және WPA2/AES жатады. Wi-Fi аутентификациялау протоколдарының жаңарап немесе әдеттегі тыс түрлеріне қолдау көрсетілмейді.
- Сымсыз жөлілерге қоршаган сымсыз байланыс ортасы әсер етуі мүмкін.
- Егер интернет провайдерінің ДҚ немесе модемініңдің MAC мекенжайын анықтау үшін тіркеген болса, Samsung Smart Тоңазытқышының интернетке қосыла алмауы мүмкін. Бұндай жағдайда интернет провайдерінізге хабарласып, техникалық көмек алыңыз.
- Желініңдің брандмауэр параметрлері Samsung Smart Тоңазытқышының интернетке қосылуына жол бермеуі мүмкін. Интернет провайдерінізге хабарласып, техникалық көмек алыңыз. Бұл жағдай тоқтамаса, жергілікті Samsung қызмет көрсету немесе бөлшек сауда орталығына хабарласыңыз.
- Сымсыз кіру нұктесі (KH) параметрлерін тәңшеу үшін кіру нұктесінің KH (коммутатор) пайдалануышы нұсқаулығын қараңыз.
- Samsung Smart тоңазытқыштары Wi-Fi 2,4 ГГц жиілігін IEEE 802.11 b/g/n және Soft-AP протоколдарымен қолдайды. (IEEE 802.11 н ұсынылады.)
- Рұқсат етілемеген Wi-Fi сымсыз роутерлері тиісті Samsung Smart Тоңазытқыштарына қосыла алмауы мүмкін.

Іске пайдалану





Іске пайдалану

Samsung есептік жазбасы

Қолданбаны пайдалану үшін Samsung есептік жазбаңыз тіркелген болуы керек. Samsung есептік жазбаңыз жоқ болса, Samsung есептік жазбасын тегін тіркеу үшін экрандағы нұсқауларды орындаңыз.

Іске кірсу

Косқыныз келген құрылғыны қосып, телефондағы SmartThings қолданбасын ашып, төмендегі нұсқауларды орындаңыз.

Егер жаңа құрылғы табылды деп қалқымалы терезе пайда болған жағдайда, **ADD NOW (ҚАЗИР ҚОСУ)** түймесін түртіңіз.

Егер қалқымалы терезе пайда болмаса, + түймесін түртіңіз де, қол жетімді құрылғылар тізімінен қосылатын құрылғыны таңдаңыз.

Егер сіздің құрылғыңыз қол жетімді құрылғылар тізімінде болмаса, **Supported Devices (Қолдау көрсетілетін құрылғылар)** тармағын түртіңіз, құрылғы түрін таңдаңыз (Тоңазытқыш), содан соң құрылғының нақты моделін таңдаңыз.

Құрылғыны орнату үшін қолданбадағы нұсқауларды орындаңыз. Орнату аяқталған соң сіздің тоңазытқышыңыз **Devices (Құрылғылар)** экранында «карта» түрінде пайда болады.

Тоңазытқыш қолданбасы

Кіріктірілген басқару

Тоңазытқышты үйде және жолда бақылауға және басқаруға болады.

- SmartThings басқару тақтасындағы тоңазытқыш белгішесін түртіңіз немесе басқару тақтасының төменгі жағындағы құрылғылардың белгішесін түртіңіз, содан кейін тоңазытқыш бетін ашып, тоңазытқыштың «картасын» түртіңіз.
- Тоңазытқышқа қатысты жұмыс күйін немесе хабарландыруларды тексеріп, қажет болса, опцияларын немесе параметрлерді өзгертіңіз.

ЕСКЕРТПЕ

Тоңазытқыштың кейбір опциялары немесе параметрлері қашықтан басқаруға келмеуі мүмкін.





Санаты	Элементі	Сипаттамасы
Мониторинг	Тоңазытқыштың температурасы	Тоңазытқыштың ағымдық температура параметрін көрсетеді.
	Мұздатқыш температурасы	Мұздатқыштың ағымдық температура параметрін көрсетеді.
	Энергияны бақылау	Мұздатқыштың соңғы 180 күнде тұтынған жалпы қуат мөлшерін көрсетеді.
Функциялары	Қарқынды салқыннату	Қарқынды салқыннату функциясын қосып-сөндіруге, қазіргі параметрлерін тексеруге болады.
	Қарқынды мұздату	Қарқынды мұздату функциясын қосып-сөндіруге, қазіргі параметрлерін тексеруге болады.
Ескертү сигналдары	Қалыптан тыс жоғары температура	Бұл сигнал тоңазытқыштың немесе мұздатқыштың температурасы қалыптан тыс жоғары болса қосылады.
	Есікті ашу	Бұл сигнал тоңазытқыштың немесе мұздатқыштың есігі 2 минуттан астам ашық түрса қосылады.
AI saving mode (қол жетімді үлгілерде ғана)	SmartThings қолданбасындағы Energy мәзірінде AI saving mode тәртіптемесін қосуға немесе өшіруге болады. AI saving mode қүйін SmartThings қолданбасында тексеруге болады. Басқару тақтасындағы кейір үлгілерде AI saving mode қосулы екенін көрсететін ⚡ белгішесі пайда болады. (қол жетімді үлгілерде ғана) AI saving mode тәртіптемесін қосу қуат тұтынуды азайтады, бірақ салқыннату өнімділігін төмендетуі мүмкін.	

Іске пайдалану





Іске пайдалану

Арнайы функциялар

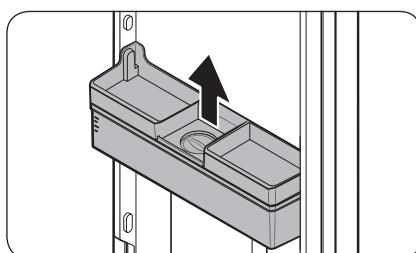
Тоңазытқыштың нақты түрі мен арнайы функциялары үлгіге және елге байланысты өзгешелу болуы мүмкін.

Су сауыты (қол жетімді үлгілерде ғана)

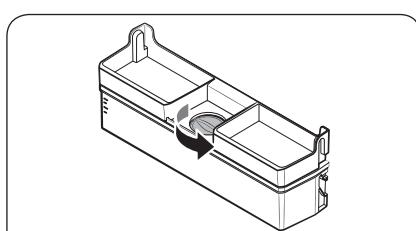
Су сауытын қолдану арқылы тоңазытқыштың есігін ашпай-ақ, салқын су құйып алуға болады. Су сауытын пайдалану алдында ауыз сұына толтыру керек.

Су сауытын ауыз сұына толтыру үшін

Есікті ашыңыз да, есік сөресінің аумағында тұрған су сауытын табыңыз.



- Су сауытының екі жағындағы тұтқаларынан үстап, көтеріңіз де, тартып шығарыңыз.



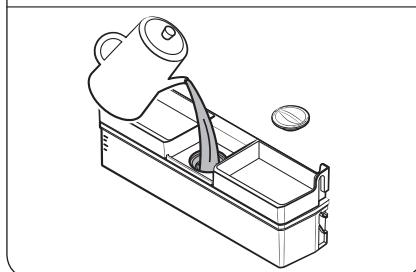
- Су сауытын 3,5 литрге дейін ауыз сұына толтырыңыз (МАКС.). Устінгі қақпақшасын немесе қақпағын алып су құюға болады.

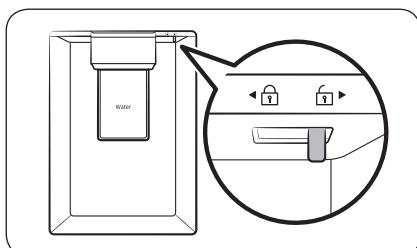
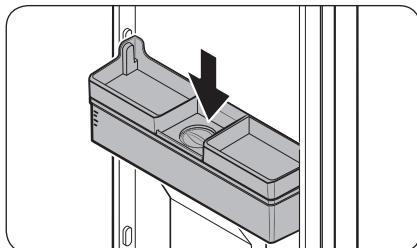
⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Су диспенсері ауыз сұын құюға арналған. Су сауытын тек ауыз сұымен ғана толтырыңыз. Басқа ешбір сұйық құймаңыз.
- Су сауытына шамадан тыс көп су құймаңыз, ағып кетеді.

█ ЕСКЕРТПЕ

Ең алғаш рет пайдаланған кезде су сауытын тазалаңыз.





- 3.** Су сауытын қайта салыңыз да, есікті жабыңыз.
Су сауытының шүмелгіні алға қарап тұрганына көз жеткізіңіз.

- 4.** Диспенсердің су шүмелгінің астына стакан койып, стаканыңызбен су диспенсерінің тұтқасын абайлап итеріңіз. Су диспенсері бекітпесінің ашық екеніне көз жеткізіңіз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Заттарды су сауытының қақпағының үстіне қойып сақтамаңыз.
- Су сауытын есіктен алмай тұрып суға толтыруға әрекет жасамаңыз.
- Су сауытының дұрыс орнықанына көз жеткізіңіз.
- Тоназытқышты су сауытын салмай пайдаланбаңыз. Бұл жұмыс қарқыны мен тиімділігін төмендетуі мүмкін.
- Су ағып кетпеу үшін стаканның диспенсермен деңгейлес тұрганына көз жеткізіңіз.

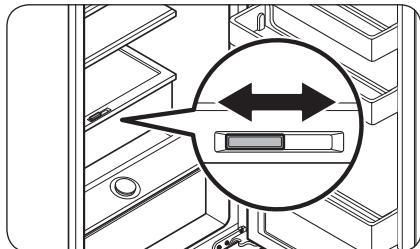
☒ ЕСКЕРТПЕ

Тағам сақтайтын орынды кебейту үшін су сауытына тағам сақтауға болады. Бұндай жағдайда, сауыттың қақпағын алыңыз.



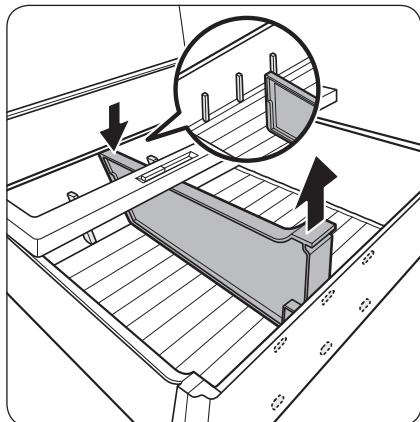
Іске пайдалану

Оңтайлы салқын+ (қолжетімді үлгілерде ғана)



Оңтайлы салқын+ тартпасы ықшамды бөлгіштің көмегімен аумақты екіге бөлуге мүмкіндік береді.

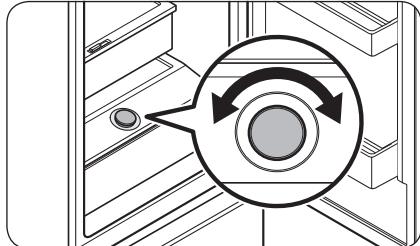
Ет пен балықты Оңтайлы салқын+ бөліктің сол жағына және көкеністер мен жемістерді оң жағына салыңыз.



Икемді бөлгішті алу

Артқы жағын басып тұрып, алдыңғы жағын тарту арқылы алыңыз.

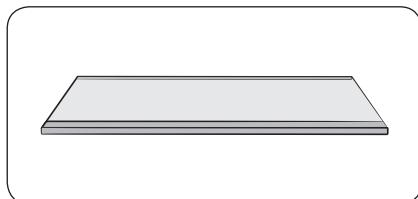
Үлғалды салқын+ (қолжетімді үлгілерде ғана)



Үлғалды салқын+ үлғалдылықты реттеуге мүмкіндік береді. Үлғалдылықты қажетінше реттеу үшін басқару тетігін солға немесе онға қарай бұраңыз.



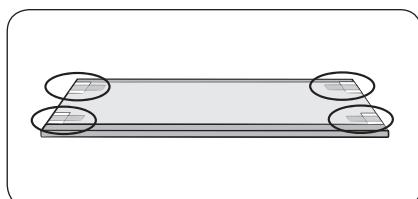
Мұздатқыш сөрені пайдалану (қолжетімді үлгілерде ғана)



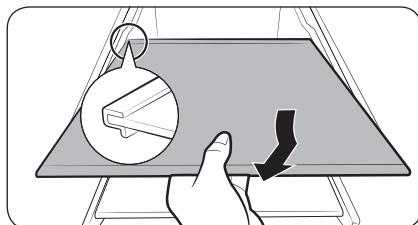
Көбірек орын босату үшін барлық тартпаларды алып, 'Мұздатқыш сөрені' астынғы тартпаға қойыңыз, себебі бұл жылу сақтау және механикалық параметрлерге әсер етпейді.

Мұздатылған тағам сақталатын бөліктің сақтау сыйымдылығы, осы тартпалар алынып тұрғанда есептелген.

(Сингапурлық үлгіге қатысты мәлімделген көлем тек жоғарғы және орта тартпаларды алып тастаған кезде есептеледі).



1. Сереге жапсырылған таспаны алыңыз.



2. Сөрені орнату үшін барлық тартпаларды алыңыз.

3. Сөрені салыңыз. Алдымен суретте көрсетілгендей сөренің шыбынқы бөлігін салыңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Сөрені төнкеріп немесе кері бағыттап салмаңыз.
- Мұздатқыш сөресін пайдаланбасаңыз, оны кейін пайдалану үшін оны сенімді жерге қойыңыз.

▣ ЕСКЕРТПЕ

Шынықтырылған шыны сереге шыны сауыт қойсаңыз, сөре мен сауыттың арасындағы үйкеліске байланысты сереге сызат түсі мүмкін.

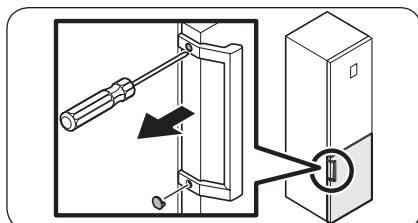
Іске пайдалану

Күтім көрсету

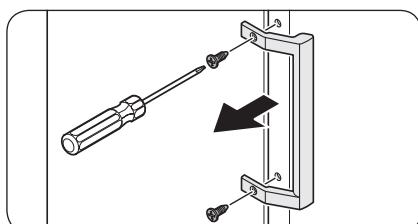
Есік тұтқасының орнын ауыстыру (ұзынша тұтқасы бар үлгілерге қатысты)

ЕСКЕРТПЕ

Бұл сипатталған әрекет тоңазытқыш пен мұздатқыштың екеуіне де қатысты.



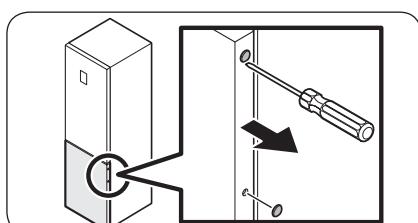
1. Бұранда қақпақтарын алу үшін жалпақ басты бұранда бұрағышты пайдаланыңыз.
- Тұтқаны ағытпап алғаннан кейін бұранда қақпақтарымен бұранда саңылауларын қайта бітеп.



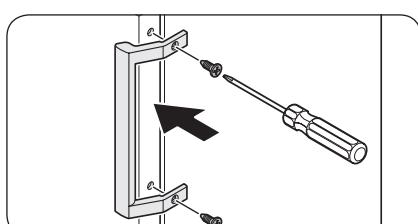
2. Бұрандаларды алып, тұтқаны ажырату үшін айқыш ұшты бұранда бұрағышты пайдаланыңыз.

ЕСКЕРТПЕ

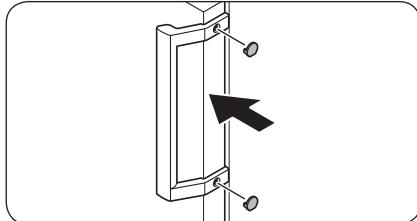
Тұтқаны қарсы жаққа қатайту үшін осы бұрандаларды пайдаланыңыз.



3. Есіктің қарама-қарсы жағындағы бұранда қақпақтарын алу үшін жалпақ ұшты бұранда бұрағышты пайдаланыңыз.



4. Тұтқаны есіктің қарсы жағына қойыңыз да, әмбебап бұранда бұрағышпен тұтқа бұрандаларын қатайту арқылы тұтқаны орнатыңыз.



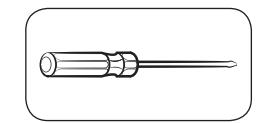
5. Бұранда қақпақтарын салыңыз.

Есіктің орнын ауыстыру (қолжетімді үлгілерде ғана)

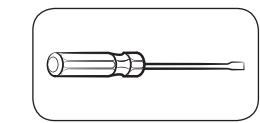
⚠️ ЕСКЕРТУ

- Тоңазытқышты кемінде 2 адам қисайту/жатқызу керек.
- Есіктердің орындарын ауыстыру алдында қуат кабелін ағытыңыз.

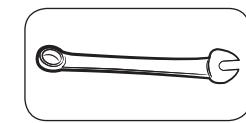
Саймандар қажет (жинаққа кірмейді)



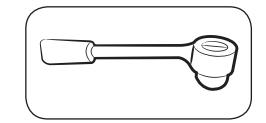
Әмбебап бұранда бұрағыш



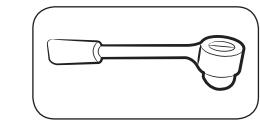
Жалпак үшты бұранда бұрағыш



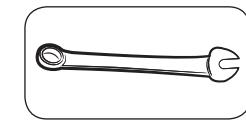
11 мм гайка кілті



10 мм қырлы кілт



8 мм қырлы кілт



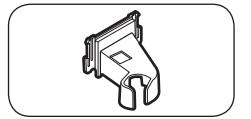
10 мм гайка кілті

Күтім көрсету

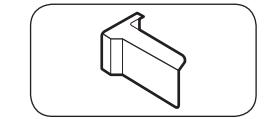


Күтім көрсетеу

Керек-жарақтары



Үстіңгі сол жақ топсаның
қақпағы



Үстіңгі оң жақ есіктің қақпағы
(қол жетімді үлгілерде ғана)

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Осы кезде сымдарға немесе жалғастырыштарға зақым келтіріп алмау үшін абай болыңыз.
- Тоңазытқыштың шағын бөлшектерін (бұрандалар, қақпақтар, т.б.) жас балалар мен сәбілдердің қауіпсіздігін қамтамасыз ету үшін олардан есіктің орнын ауыстыру процедурасының басынан аяғына дейін алғыс ұстаңыз.
- Есіктің ашылатын жағын ауыстырган кезде ағытылып алғынған бұрандалар мен басқа бөлшектерді сенимді жерге сақтап қойыңыз.

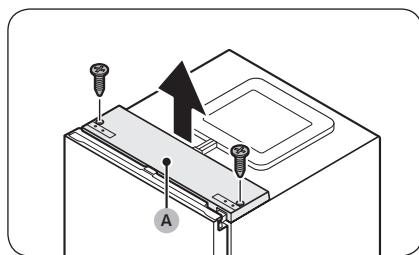
📋 ЕСКЕРТПЕ

- Samsung есіктің ашылатын жағын ауыстыру жұмыстарын тек Samsung сертификаттаған қызмет көрсете орталығына тапсыруды ұсынады. Бұл қызметтің ақысын тұтынушы өзі төлейді.
- Есіктердің ашылатын орнын ауыстыру алдында, осы жұмысты атқару барысында ағытылатын бөлшектерді үқыпташ сақтап қою қорғаыш материалды (мысалы, картон қорап) еденге қойып қою керек.

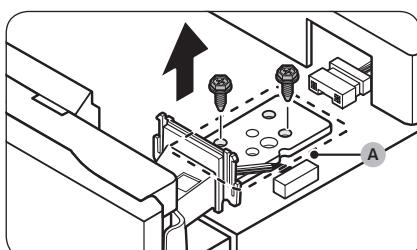
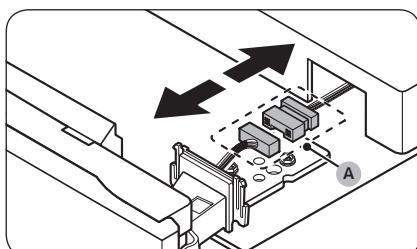
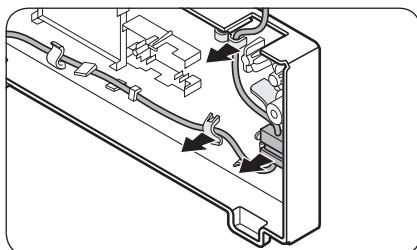
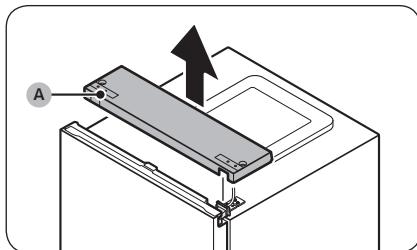
Есіктің орнын ауыстыру

📋 ЕСКЕРТПЕ

Тұтқалары бар құрьылғы үлгілерінің әуелі тұтқаларын ауыстырып алу керек. (Толығырақ ақпаратты “**Есік тұтқасының орнын ауыстыру** (ұзынша тұтқасы бар үлгілерге қатысты)” бөлімінен қараңыз.)



1. Тоңазытқыштың есігі жабық тұрган кезде үстіңгі қақпақты (A) ұстап тұрган бұрандаларды алу үшін әмбебап бұранда бұрағышты пайдаланыңыз.



2. Устіңгі қақпақты (A) абайлап көтеріп, тоңазытқыштың үстіне қойыңыз.

- **Устіңгі қақпақты (A)** көтерген кезде абай болыңыз. Оның астынғы жағына сым жалғанып тұрады.

3. Устіңгі қақпақтың астындағы ұстағышқа қойылған сым мен сым жалғастырыштарды алыңыз.

- Кей үлгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Жалғастырыштарды тым қатты тартпаңыз.

4. Жалғастырыш сымды (A) ағытыңыз.

- Кей үлгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.

5. Устіңгі топсаны (A) ұстап тұрган бұрандаларды ағыту үшін қырлы кілтті (8 мм) пайдаланыңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

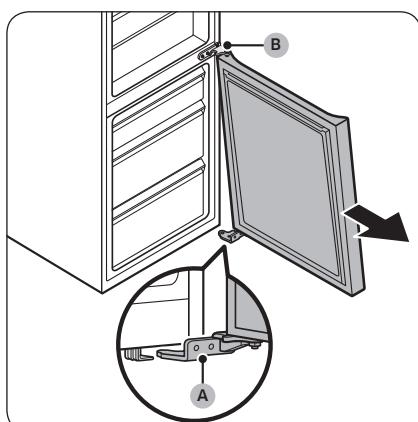
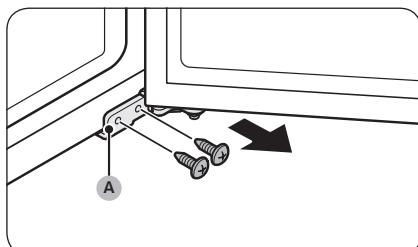
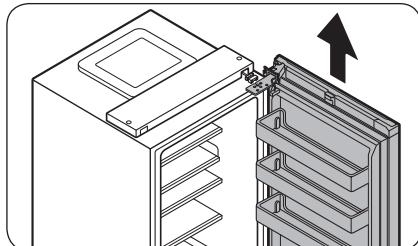
Тоңазытқыштың есігі құлап кетпеу үшін бұрандаларды ағытып алу барысында тоңазытқыш есігін мықтап ұстаңыз.

● ЕСКЕРТПЕ

Бұрандаларды ағыту үшін сонымен қатар әмбебап кілтті пайдалануға болады.

Күтім көрсетеу

Күтім көрсетеу



6. Тоңазытқыш есігін ашыңыз, содан кейін оны ортаңы топсадан ағытып алу үшін көтеріңіз. Есікті қауіпсіз жерде сактаңыз.

АБАЙЛАҢЫЗ

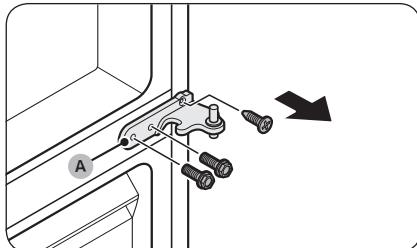
Есік ауыр. Есікті алу барысында зақым немесе нүхсан келтірмек үшін абайланыз.

7. Мұздатқыштың есігін ашып, әмбебап бұранда бұрағышты пайдаланып **астыңғы топсаны (A)** үстеган тұрған бұрандаларды ағытып алыңыз.

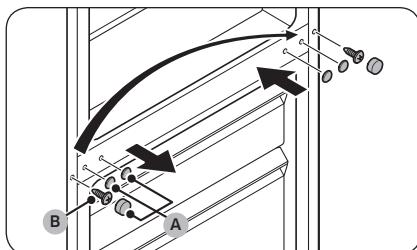
8. Мұздатқыштың есігі **астыңғы топсада (A)** тұрған кезде, **астыңғы топсаны (A)** абылап тарту арқылы оны тоңазытқыштың астыңғы жағындағы ұстагыштан ағытыңыз. **Астыңғы топсаны (A)** ұстагыштан ағытып алғаннан кейін, оны мұздатқыш есігінен де алып, мұздатқыштың есігін төмен қарай тарту арқылы **ортанғы топсадан (B)** шығарыңыз.

АБАЙЛАҢЫЗ

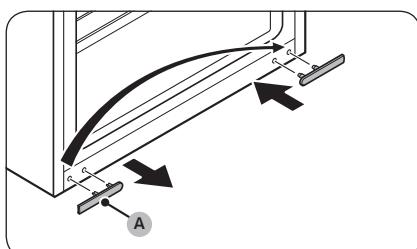
Мұздатқыштың есігі құлап кетпеуді үшін ол **ортанғы топсадан (B)** қауіпсіз алып тасталғанша, мұздатқыштың есігін мықтап ұстаңыз().



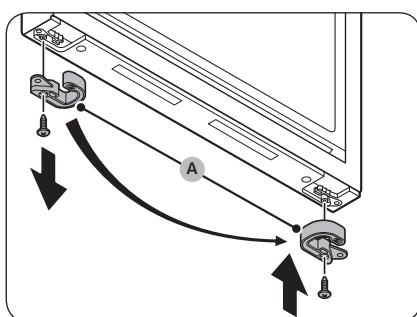
9. Ортаңғы топсаны (A) үстап түрган бұрандаларды ағыту үшін әмбебап кілтті және кырлы кілтті (10 мм) пайдаланыңыз.



10. Ортаңғы топсаның бұрандасының қақпақтарын (A) алып, содан кейін әмбебап кілтпен бұранданы (B) ағытыңыз.
11. Қарама-қарсы жақта бұранданы (B) бекіту үшін айқыш үшты бұранда бұрағышын қолданыңыз, содан кейін **ортаңғы топсаның бұрандалы қақпағын (A)** орнына салыңыз.



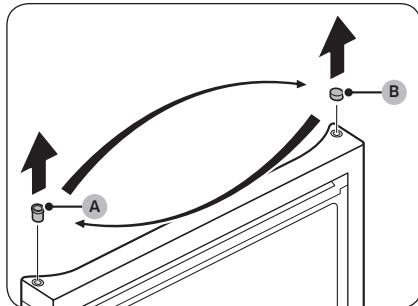
12. Астыңғы топса бұрандасының қақпағын (A) алып, қарсы түрган жаққа орнатыңыз.



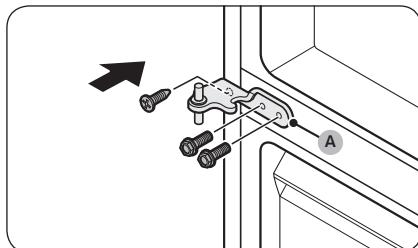
13. Мұздатқыш есіктің төменгі жағындағы **есік ашууды шектегішті (A)** алып, есіктің қарама-қарсы жағына қойыңыз.
 - **Есік тәжегішін (A)** үстап түрган бұранданы ағыту және қатайту үшін әмбебап кілтті пайдаланыңыз.
 - **Есік тәжегішін (A)** қарсы жаққа орнату алдында аударыңыз.

Күтім көрсетеу

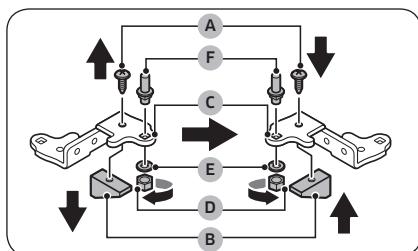
Күтім көрсетеу



14. Мұздатқыш есігінің үстінгі жағындағы түгіздәгыш (A) және түгіздәгыш қақпағының (B) орындарын ауыстырыңыз.



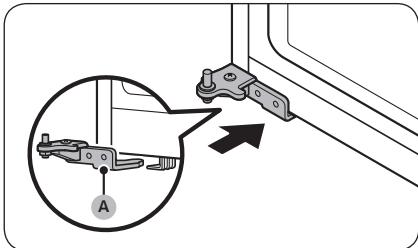
15. Ортағы топсаны (A) қарсы жаққа, өзі бастапқыда түрган жерге бекітіңіз.
- Бұрандаларды бекіту үшін өмбебап кілтті және қырлы кілтті (10 мм) пайдаланыңыз.



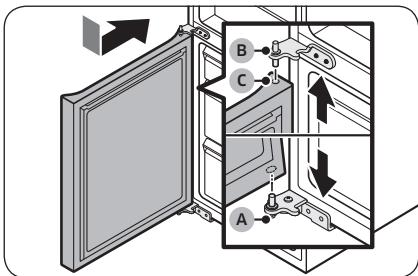
16. Астыңғы топсаны ағытып, барлық бөлшектердің орындарын ауыстырыңыз.
a. Өмбебап кілтпен бекіткішті (B) астыңғы топсага (C) бекітіп түрган бұранданы (A) ағытып алыңыз.
b. Гайка кілтімен (10 мм) білікшені (F) бекітіп түрган тайка (D) мен шайбаны (E) ағытып алыңыз.
c. Астыңғы топсаны (C) алып, содан кейін білікшені (F) шайбасы (E) мен гайкасымен (D) бірге қайта орнатыңыз.
d. Бекіткішті (B) бұрандамен (A) бекітіңіз.

АБАЙЛАНЫЗ

- Білікшені (F) түсіріп алмау үшін немесе білікшені (F) ағытып немесе құрастырып жатқанда саусақтарыңызды жаралап алмау үшін абай болыңыз.
- Шайбаның (E) дұрыс жерде түрганына көз жеткізіңіз. Егер білікше шайбасыз (E) бекітілсе, мұздатқыш есірі құлап, адам жарақат алуы мүмкін.



17. Астыңғы топса (A) алынып тасталатын жерде реттеу аяғын қарама-қарсы жақта бұраңыз (A). Содан кейін **астыңғы топсаны (A)** ұсташышқа қойыңыз.



18. Мұздатқыштың есігін салыңыз.

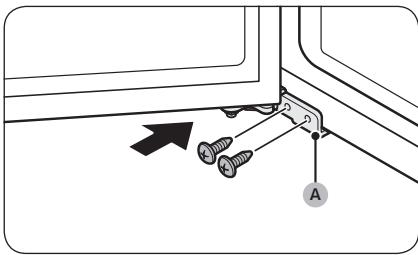
- Мұздатқыш есігін **астыңғы топсаны (A)** салыңыз. Есікті тоңазытқыштың корпусына перпендикуляр бағытта орнатыңыз.
- Ортаңғы топсаны (B)** мұздатқыш есіктің жоғары жағындағы **түзакты ілмекке (C)** салу үшін мұздатқыш есігін тәменгө басыңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Есікті өте қатты итерменіз. Осы қадамдарды орындау барысында **астыңғы топса (A)** тоңазытқыштың тәменгі жағындағы бекіткіште тұруы керек.

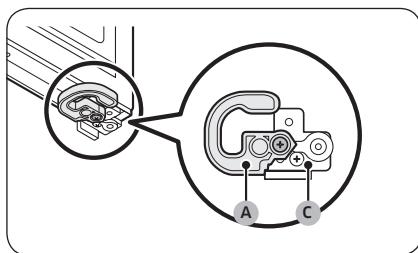
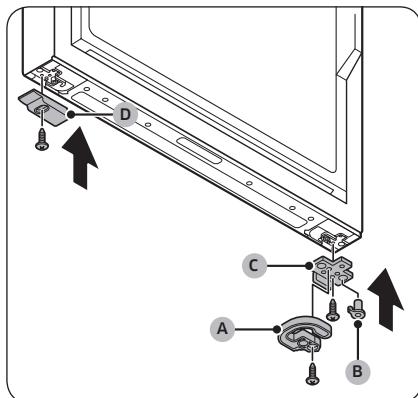
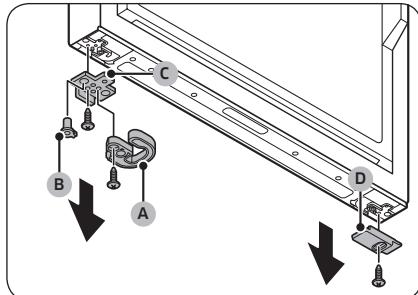
ⓘ ЕСКЕРТПЕ

Мұздатқыштың есігін бекіткеннен кейін тоңазытқышты дәнгейлеу үшін дәнгейлегіш тіректерді реттепңіз. (Толық нұсқауды "ҚАДАМ: 4 Дәнгейлеу тіректерін реттепңіз" тарауын 33-беттен ашып қараңыз.)



- Астыңғы топсаны (A)** бұрандалармен бекіту үшін айқын ұшты бұранда бұрагышын пайдаланыңыз. Содан кейін мұздатқыштың есігін жабыңыз.

Күтім көрсету



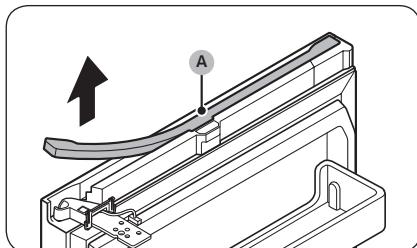
20. Тоңазытқыш есігінің астынғы он және сол жақтарындағы бөлшектердің барлығын алыңыз.
- Бұрандаларды алу үшін әмбебап кілтті пайдаланыңыз.
 - Автоматты жапқыш (A), тұзақты ілмекті (B), және есік ашуды шектегішті (C) бір жағынан, ал екінші жағынан тоңазытқыштың төменгі қақпағын (D) алыңыз.

21. Алынған бөлшектердің жақтарын ауыстырыңыз.

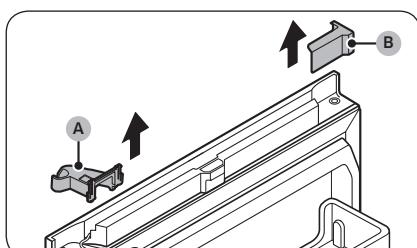
- Есік ашуды шектегішті (C), тұзақты ілмекті (B), автоматты жапқышты (A) олар алынған жақтың қарама-қарсы жағына қойыңыз.
- Айқыш ұшты бұранда бұрағышын пайдаланып есік ашуды шектегішті (C) және авто жапқышты (A) бұрандалармен бекітіңіз.
- Астынғы тоңазытқыш есігінің қақпағын (D) бастапқыда тұрган жағына салыңыз.
- Астынғы тоңазытқыш есігінің қақпағын (D) әмбебап кілтпен бұрандалап қатаитыңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Есік тәжегіші (C) мен автоматты жапқыштың (A) бұрандаларын суретте көрсетілгендей бекітіңіз. Бұрандаларды қате қатаитсаңыз, есіктің топасына зақым келтіреді.



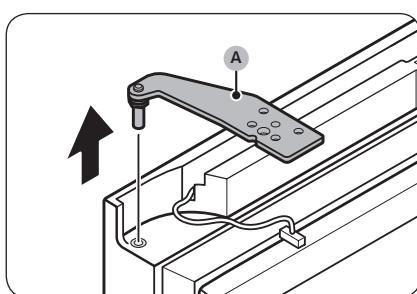
- 22.** Тоңазытқыш есігінің жоғарғы жағында жалғастырыш сымын (A) алыңыз (A).
- Жалғастырыш сымның (A) кез келген жағын абылап көтеріп, оны есіктен алыңыз.
 - Кей улгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.



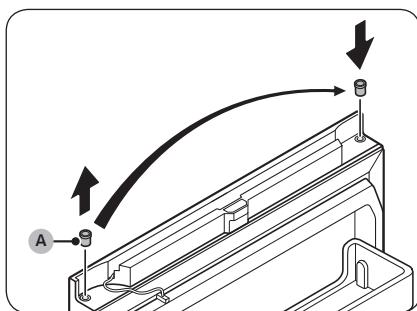
- 23.** Үстіңгі оң жақ топсаның қақпағын (A) және үстіңгі сол жақ есіктің қақпағын (B) алыңыз.
- Кей улгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.

ЕСКЕРТПЕ

Алынған бөлшектерді кейін пайдалану үшін ұқыпташ сақтап қойыңыз.

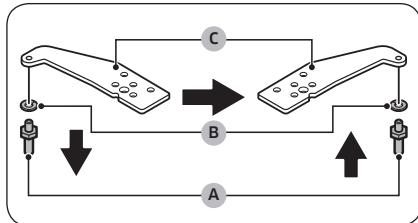


- 24.** Тоңазытқыштың есігінен үстіңгі топсаны (A) алыңыз.



- 25.** Тығыздығышты (A) алып, қарсы тұрган жаққа орнатыңыз.

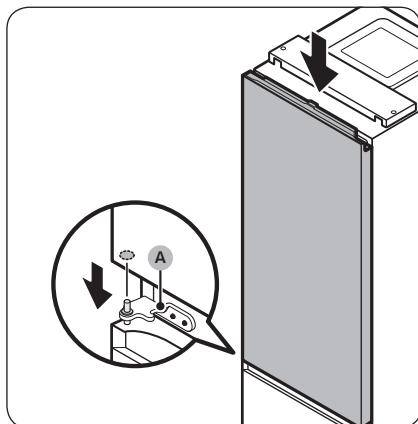
Күтім көрсетеу



26. Үстінгі топсаның орнын аударып, шайба (B) мен білікшени (A) қайта орнатыңыз.
- Гайка кілтімен (11 мм) білікшеше (A) мен шайбаны (B) ағытыңыз.
 - Үстінгі топсаны (C) аударып, шайба (B) мен білікшени (A) қайта орнатыңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

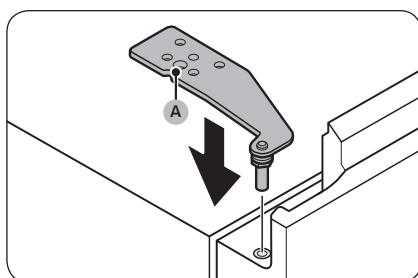
- Білікшени (A) түсіріп алмау үшін немесе білікшени (A) алу немесе құрастыру барысында саусақтарыңызды жаралап алмау үшін абай болыңыз.
- Шайбаның (B) дұрыс жерде тұрганына көз жеткізіңіз. Егер білікшеше шайбасыз (B) бекітілсе, есік құлап, адам жарапт алуы мүмкін.



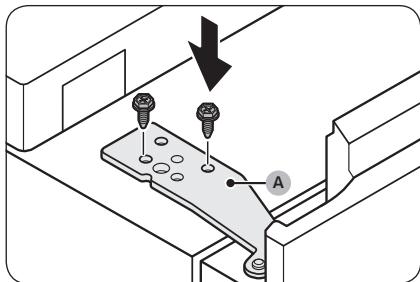
27. Тоңазытқыш есігін ортаңғы топсага (A) салыңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

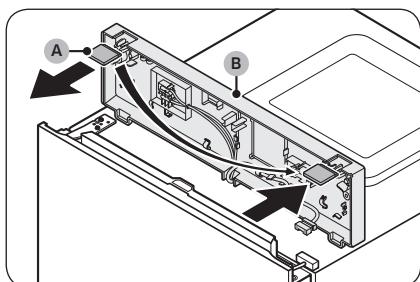
Тоңазытқыштың есігі құлап кетпеу үшін үстінгі топсаны бекіту барысында тоңазытқыш есігін мықтап ұстаңыз.



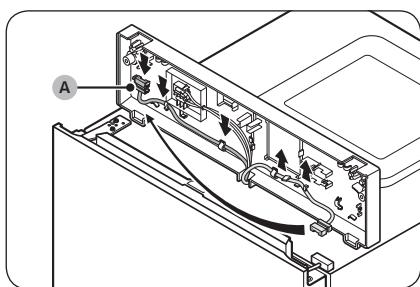
28. Үстінгі топсаны (A) қарсы жаққа, езі бастапқыда алынған жерге бекітіңіз.



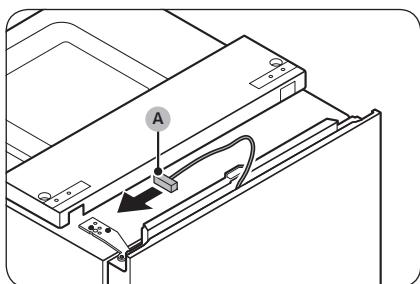
29. Үстіңгі топсаны (A) қырлы кілтті (8 мм) қолданып, бұрандалармен бекітіңіз.



30. Аралық қақпақты (A) үстіңгі қақпақтан (B) алып, содан кейін қарама-қарсы жаққа салыңыз.

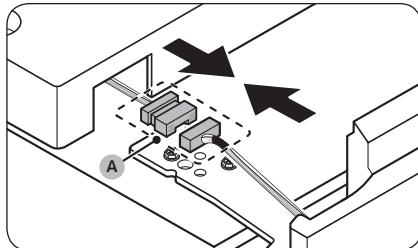


31. Үстіңгі қақпақтың астынғы жағындағы бекіткіштердөн **жалғастырғыш сымды** (A) алып, қарсы жақтағы бекіткіштерге ауыстырыңыз.
- Кей үлгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.



32. Тоңазытқыштың есігіндегі **жалғастырғыш сымды** (A) қарама-қарсы жаққа ауыстырыңыз.
- Кей үлгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.

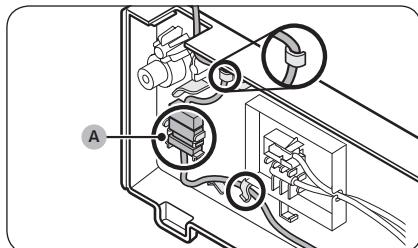
Күтім көрсету



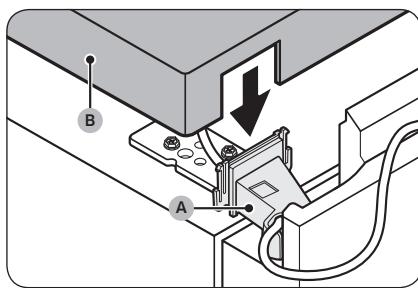
33. Жалғастырғыш сымды (A) қайта жалғаңыз.
- Кей үлгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

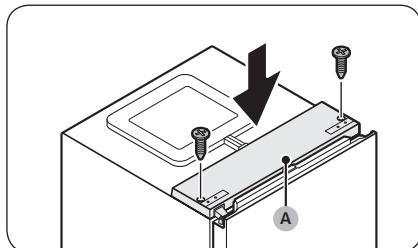
Сым жалғастырғыштарының дүрыс қосылып түрғанына көз жеткізіңіз. Әйтпесе, дисплей жұмыс істемейді.



34. Сымды және жалғастырғыш сымды (A) үстінгі қақпақтың астындағы ұстасыштың үстіне қойыныз.
- Кей үлгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.



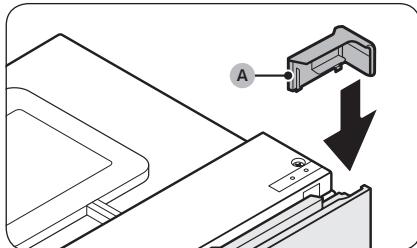
35. Жинақлен келген үстіңі сол жақ топса қақпағын (A) үстіңі топсага бекітіп, үстіңі қақпақты (B) құрастырыңыз.
- Сымдар мен жалғасыштарды жоғарғы сол жақ топсаның қақпағына (A) және жоғарғы қақпаққа (B) орналастырыңыз.
(Кейбір тоназытыш үлгілерінің есіктерінің үстінде сымдар болмайды, бұл айтылғандар сондай үлгілерге қатыссыз.)



36. Тоназытыштың есігі жабық түрғанда үстіңі қақпақты (A) қайта орнына қойып, бұрандаларын әмбебап кілтпен бұраңыз.

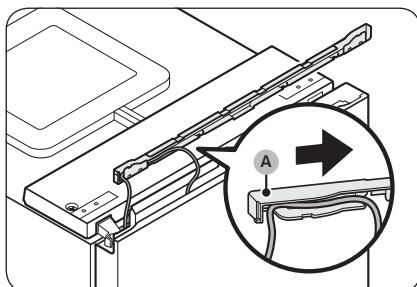
⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Жоғарғы қақпаны (A) бекіткен кезде сымдарға закым келтірмей үшін абай болыңыз.



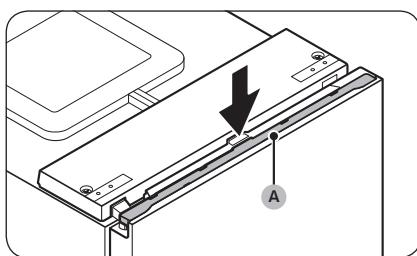
37. Жинақпен берілген үстіңгі он жақ есік қақпағын (A) есік топсасының қарсы жағына салыңыз.

- Кей үлгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.



38. Тоңазытқыш есігінің сымын **сым қақпағының** (A) астыңғы жағындағы қысқа салыңыз.

- Кей үлгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.

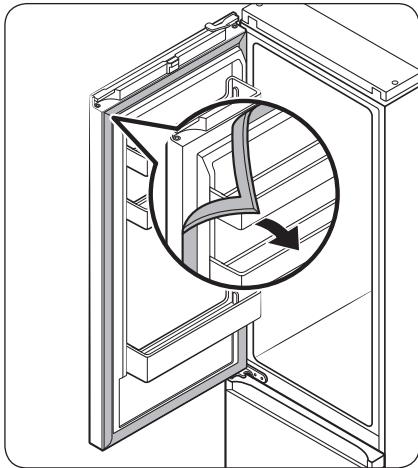


39. Сым қақпағын (A) тоңазытқыш есігіне қайта салыңыз.

- Кей үлгілерде бұл қадам болмауы мүмкін.

40. Тоңазытқыш есігін бірнеше рет ашып-жауып көру арқылы ешбір мәселе жоғын тексеріңіз.

Күтім көрсету



41. Тоңазытқыш пен мұздатқыш есігінің тыбыздығыштарын ағытыңыз да, оларды 180° градусқа айналдығаннан кейін қайта орнатыңыз.

⚠ АБАЙЛАНЫЗ

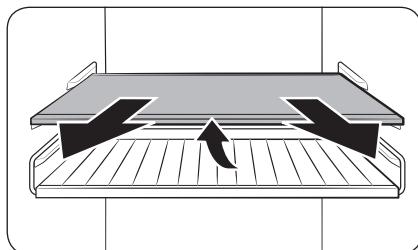
Есік тыбыздығыштарының дұрыс орнатылғанына көз жеткізіңіз. Егер дұрыс салынбаса, құрылғының жұмысына әсер ететін шуыл пайда болуы немесе конденсат жиналуы мүмкін.

ⓘ ЕСКЕРТПЕ

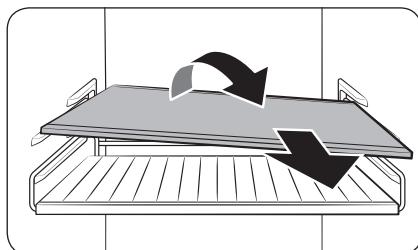
- Есіктің ашылатын жағын ауыстығаннан кейін тоңазытқышты деңгейлеу үшін деңгейлелігіш тіректерді реттеңіз. (Толық нұсқауды "ҚАДАМ: 4 Деңгейлеу тіректерін реттеңіз" тарауын 33-беттен ашып қаралыңыз.)
- Есікті бастапқы қалпына қайтару үшін қадамдарды қайта орындаңыз. Осы қадамдарда сипатталғандай есіктің, топсалар мен басқа бөліктердің қарама-қарсы жаққа ауыстырылатынын ескеріңіз.

Күтіп ұстаяу

Сөрөпер / Тор және сәре (қолжетімді үлгілерде ғана)



1. Сөрені (немесе тор мен сөрені) шамалы бері тартыңыз. Содан кейін артқы жағын көтеріп тұрып, тартып шығарыңыз.

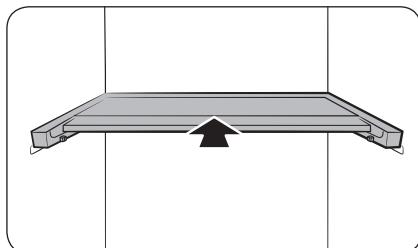


2. Сөрені алу үшін (немесе тор мен сөрені) алу үшін көлдененінен майыстырыңыз.

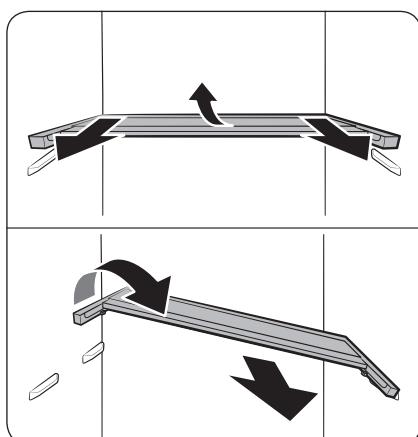
Күтім көрсету

Күтім көрсету

Жиналмалы сөре (тиісті үлгілерде ғана)



1. Сөренің алдыңғы жарты бөлігін сырбытыңыз.



2. Жиналмалы сөрені шамалы бері тартыңыз. Содан кейін артқы жағын көтеріп тұрып, тартып шығарыңыз.
3. Сөрені алу үшін диагональ бағыттымен майыстырыңыз.



⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Тағам немесе заттарды Оңтайлы салқын+ бөліктің алдына қоймаңыз. Есік дұрыс жабылмауы, заттар еденге құлап кетуі мүмкін.
- Сөрені дұрыс салу керек. Тәмен қаратып салмаңыз.
- Сөрені қайта салғанда, міндетті турде соңына дейін итеріңіз.
- Шыны сауыттар шыны сөрөлдердің бетін сыйып кетуі мүмкін.



Тазалау

Ішкі және сыртқы жағы

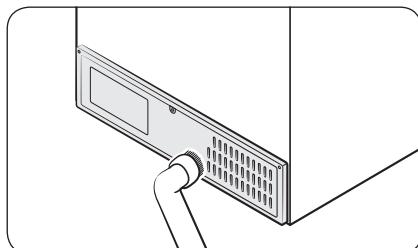
⚠ ЕСКЕРТУ

- Тазалау үшін бензол, сұйылтқыш немесе Clorox™ тәрізді үй/машина тазалағыш затты пайдаланбаңыз. Бұлар тоңазытқыштың беткі қаптамасын бұлдируі және өрт шығаруы мүмкін.
- Тоңазытқыштың бетіне суды тұра шашпаңыз. Электр тоғы соғуы мүмкін.

Құат ашасының ағытпаларынан және түйіспелерден шаң немесе су тәрізді бөгде заттардың барлығын тазалау үшін құрғақ шүберекті пайдаланыңыз.

1. Құат сымын ағытыңыз.
2. Тоңазытқыштың ішкі және сыртқы бетін тазалау үшін дымқыл, жұмсақ, мамығы жоқ шүберекті немесе қағаз сұлғіні пайдаланыңыз.
3. Болғаннан кейін құрғақ шүберекпен не қағаз сұлғімен мұқият құргатыңыз.
4. Құат сымын қосыңыз.

Нагыз панель / Компрессор қақпағы (тек қолданылатын үлгілерде)



Артқы панелдің сымдары мен ашық тұрган бөліктерін таза ұстая үшін жылына бір немесе екі рет шаңсорғышпен тазалаңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Артқы панельдің қақпағын алмаңыз. Электр тоғы соғуы мүмкін.

Құтім көрсету





Күтім көрсету

Ауыстыру

LED шамдары

Тоңазытқыштың шамын ауыстыру үшін жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

ЕСКЕРТУ

- Шамдарды пайдалануши жөндеуге келмейді. Шамды өзіңіз ауыстыруға әрекеттенбеніз. Электр тогы соғады.

Есік панелі (қолжетімді үлгілерде ғана)

BESPOKE тоңазытқышыңыз үшін есік панелін таңдай аласыз. Есік панелін Samsung бөлшек сауда дүкенінен сатып алыңыз, сонда өкілетті орнатушы панеліңізді орнатып береді.

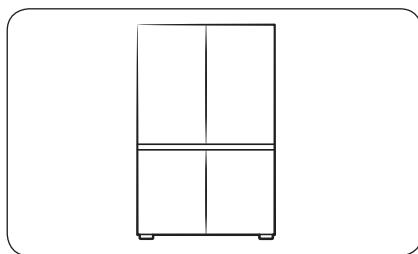
АБАЙЛАҢЫЗ

- Есік панелін өз бетінше жинақтау немесе бөлшектеу өнімнің зақымдалуына немесе дene жарақатына әкелу мүмкін. Есік панелінде қандай да бір ақаулық табылса, Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Кепілдік күшінде болғанның өзінде панельді ауыстыру жұмысы үшін ақы алынуы мүмкін.





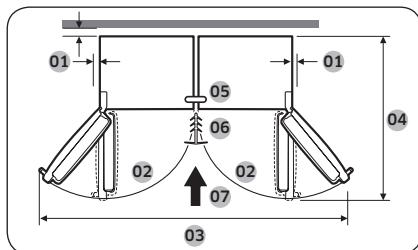
Жұпты орнату (тек қолданылатын үлгілер)



Егер қаласаңыз, бул тоңазытқыштың басқа Samsung тоңазытқышымен қатарластыра орнатыла аласыз. Алайда тоңазытқыштар BESPOKE үлгілері болуы керек. Егер сіз жұппен орнатқыңыз келсе, сатып алудан бұрын қажетті үлгілерде жұптастыруға болатындығын тексеріңіз. Сіз оны бөлшек сауда дүкенінде немесе Samsung.com сайтында тексере аласыз.

ЕСКЕРТПЕ

- Жұптау жиынтығын Samsung бөлшек сауда дүкенінен сатып алыңыз және сіз оны жұптау үшін үекілетті орнатушыдан сұрай аласыз.
- Үлгіге сәйкес келетін жұпты орнату жиынтығын сатып алғаныңызға көз жеткізіңіз. Орнату барысында қындықтар болмас үшін арналы жұпты орнату жиынтығын пайдалану керек.
 - RB34 үлгісі: RA-C00K4BAA
 - RB38 үлгісі: RA-C00K3BAA
- Жұпты орнату энергияны тұтынуды арттыра алады.



01	50 мм-ден артық орын қалдыруды ұсынамыз
02	105°
03	1250 мм
04	1212 мм
05	Жоғарырақ қапсырма
06	Қаптама
07	Орнату бағыты

Күтім көрсету



Күтім көрсету

Саймандар қажет (жинаққа кірмейді)

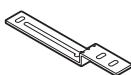


Айқыш ұшты бұранда бұрағыш

Жалпақ ұшты бұранда бұрағыш

8 мм қырлы гайка кілті
(болттарға арналған)

Жұпты жинаққа арналған керек-жарақтар



A. Жоғарырақ
кронштейн (1)



B. Төменірек
кронштейн (1)



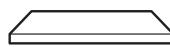
C. Қаптама (1)



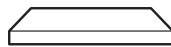
D. Бақылау-парағы
сілт (4)



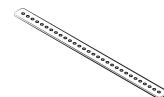
E. Денгедейді реттеу
жастықшасы (4)



F. T7 LEX көбіргі (8)



G. T5 PE көбіргі (1)



H. Артқы кронштейн
(1)



J. M5 x 16
алтыбұрышты
бұрандалар (4)



K. M4 x 18
бұрандалар (2)

Күтім көрсету

ЕСКЕРТПЕ

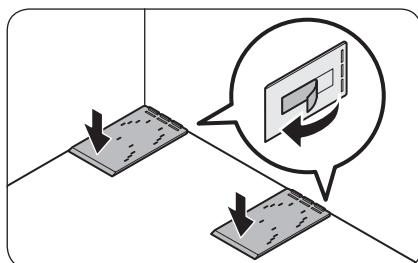
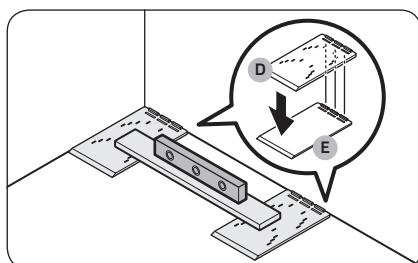
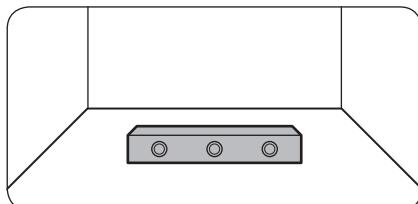
- Жақшадағы сан әр аксессуардың санын білдіреді.
- Төменірек кронштейн (B) мен Қаптама (C) екі өлшемде (7 немесе 15 мм) қол жетімді. Жұпты орнату жиынтығына тапсырыс беру кезінде өлшемдерді тексеріңіз.



Орнату қадамдары көрсетілген нұсқау

ЕСКЕРТПЕ

Суреттегі және жақшадағы әріптер аксессуарлар тізіміндегі сандармен тең.



1. Еденнің деңгейін тексеріңіз

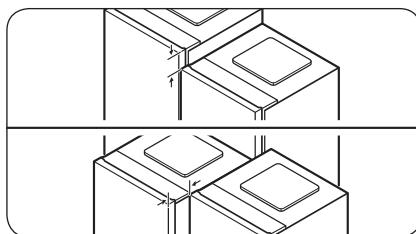
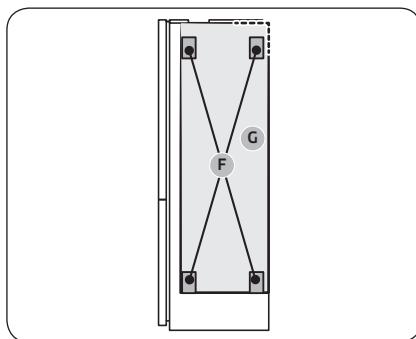
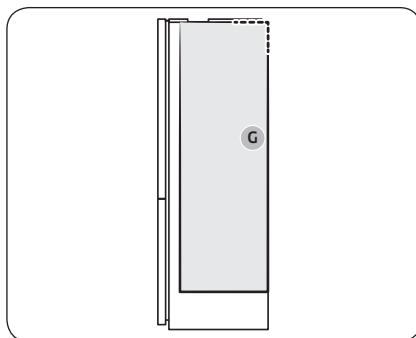
- Тоңазытқыштың арқы екі ролигі орналастырылатын еден деңгейін тексеру үшін деңгейді қолданыңыз.

2. Бақылау парагы сілт (D) орналастырып, оның деңгейін тексеріңіз.

- Ұсынылған **Бақылау парагы сілт (D)** тоңазытқыштың екі артқы ролигі болатын еденге қойыңыз да, деңгейін тексеріңіз.
- Егер еден тегіс емес болса, берілген деңгейді реттеу жастықшаларды (E) **Бақылау парагы сілтемелерінің (D)** астына қойыңыз, сонда тоңазытқыш тегіс деңгейлі бетке шығады.

- Барлық қажетті бөлшектерді деңгейге жіктеген соң, әр бөліктің түбінен екі жақты таспаны алып тастаңыз және бөлікті соңғы күйіне бекітіңіз.

Күтім көрсету



3. Екі тоңазытқыш арасындағы саңылауды сақтау үшін көбілпен бекітіңіз.

ЕСКЕРТПЕ

T5 PE көбіргі (G) тек ТМ (Теменгі мұздатқыш) үлгісіне бекітілуі керек. (Сіз әртүрлі типтері екі тоңазытқышты екі-екіден орнатқан жағдайда).

A. RB38 үлгісінің жұп қондырғысы:

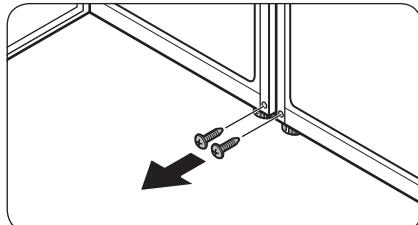
- T5 PE көбіргін (G) жағынан.
- Көбіктің орнын білу үшін суретке қараңыз.

B. RB34 үлгісінің жұп қондырғысы:

- T5 PE көбіргін (G) бекітіңіз, содан кейін төрт T7 LEX көбіктерін (F) T5 PE көбіргінің (G) үстіне бекітіңіз.
- Көбіктердің орналасуын суреттен қараңыз.

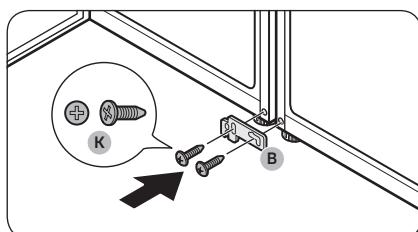
4. Екі тоңазытқышты туралаңыз.

- Тоңазытқыштардың жоғарғы және алдыңғы жағындағы туралауды тексеріп, қажет болса, оларды түзетіңіз.



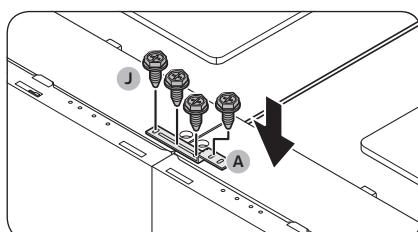
5. Төменгі кронштейн бекітілетін екі саңылаудан бұрандаларды сұрып алыңыз.

- Жұптастырылатын тоңазытқыштардың есігін ашып, кейін төменгі кронштейн бекітілетін бұрандаларды сұрып алыңыз.



6. Төменгі кронштейнді (B) бекітіңіз.

- Төменгі кронштейнді (B)
тоңазытқыштардың төменгі бөліктерін бекіту үшін екі M4 x 18 бұрандалармен (K)
(әр тоңазытқышта бір) бекітіңіз.

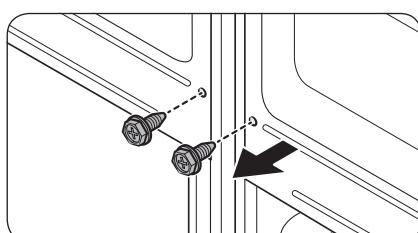


7. Үстіңгі кронштейнді (A) бекітіңіз.

- Тоңазытқыштың жоғарғы бөлігін бекіту үшін жоғарғы кронштейнді (A) төрт M5 x 16 алты бұрышты бұрандалармен (J)
бекітіңіз.

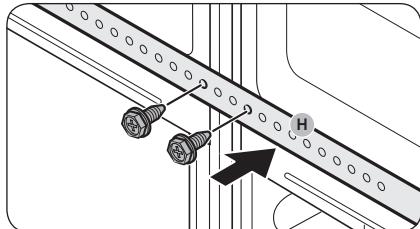
ЕСКЕРТПЕ

Үстіңгі кронштейнді бекіту алдында тоңазытқыштардың шыңдарын тураланыз.

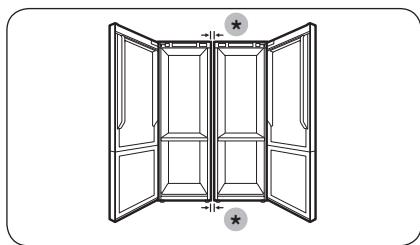


8. Тоңазытқыштардың артқы жақтарында орналасқан бұрандаларды алыңыз.

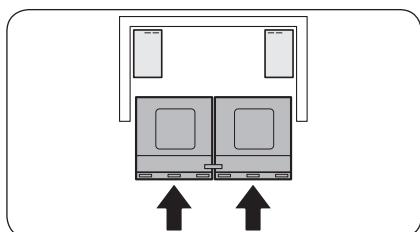
Күтім көрсету



9. Артқы кронштейн (H) бекіту үшін 8-қадамда алынған бұрандаларды пайдаланыңыз.



(*): 15 мм (RB34) / 7 мм (RB38)



10. Тоңазытқыштар арасындағы аралықты тексеріңіз.

- Устінгі және төменірек кронштейндерді бекіткеннен кейін, тоңазытқыштар арасындағы қашықтықтың жоғарғы және төменгі жағында 7 немесе 15 мм болатындығына көз жеткізіңіз.

ЕСКЕРТПЕ

Егер тоңазытқыштар арасындағы қашықтық 7 немесе 15 мм-ден көп болса, тоңазытқыш пен қабырғалар (немесе шкафттар) арасында аз орын қалуы мүмкін және бұл есіктердің ашылуына кедері болады.

11. Тоңазытқыштарды қабырғаларға (немесе шкафттарға) салыңыз.

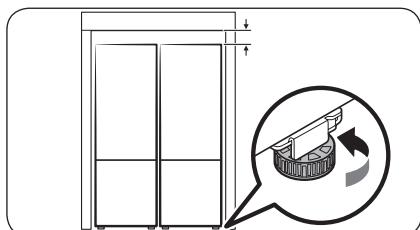
- Қапталған тоңазытқыштарды екі адамға бір уақытта қабырғаға (немесе шкафттарға) итеріп жиберсін.

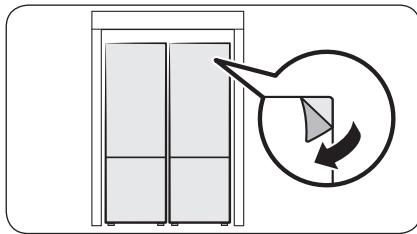
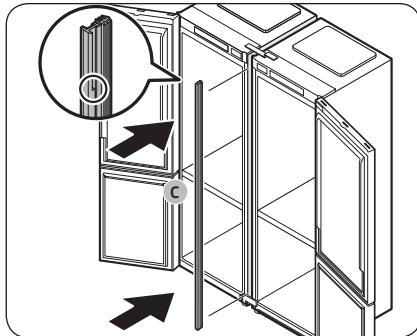
ЕСКЕРТПЕ

Егер екі адам тоңазытқыштарды біркелкі итермесе, тоңазытқыштардың артқы бөліктегі жайылып кетуі немесе олар белгіленген жерден ауытқуы мүмкін.

12. Тоңазытқыштардың биіктігін реттеңіз.

- Қабырғалармен (немесе шкафттармен) бірдей болатын тоңазытқыштардың биіктігін реттеу үшін тегістеу табанын онға немесе солға бұраңыз.





13. Қаптаманы (С) тоңазытқыштардың арасына салыңыз.

- Есіктерді ашып, қаптаманы (С) тоңазытқыштардың арасына салыңыз.

ЕСКЕРТПЕ

Қаптаманың жоғарғы жағын анықтау үшін оның үлкейтілген бөлігін қараңыз.

14. Соңғы тексеру жұмысын жасаңыз.

- Егер мәселелер болмаған жағдайда, қорғаныш қабықшаны өнімнен алып тастаңыз.

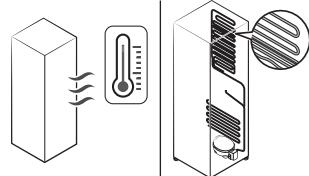


Ақаулықты түзету

Қызмет көрсете орталығына қонырау шалу алдында төмендегі тексерілетін мәселелерді тексеріңіз. Қалыпты жағдайға қатысты жасалған қызмет көрсете жөніндегі қоныраулар (дефект болмаса) ақысын пайдаланушы төлейді.

Жалпылама ақпарат

Температура

Белгісі	Ықтимал себептері	Шешімі
Тоңазытқыш/мұздатқыш жұмыс істемейді.	<ul style="list-style-type: none"> Күат сымы дұрыс қосылған. Температураны басқару параметрі дұрыс орнатылмаған. Тоңазытқыш қызу көзіне жақын немесе құн сөүлесі тұра тусетін жерге орнатылған. 	<ul style="list-style-type: none"> Күат сымын дұрыс қосыңыз. Төменірек температураны орнатыңыз. Тоңазытқышты тұра тусетін құннің көзінен немесе қызу көзінен алысқа қойыңыз.
Тоңазытқыш/мұздатқыштың температурасы жылы.	<ul style="list-style-type: none"> Тоңазытқыш пен бүйір/артқы жақтың арасында жеткілікті орын қалдырылмаған. Демалыс функциясы қосылған. Тоңазытқышқа ете көп тағам салынған. Тағам тоңазытқыштың саңылауарын бітеп тұр. 	<ul style="list-style-type: none"> Артқы немесе бүйір жақтарынан кемінде 5 см орын қалдырыңыз. Демалыс функциясын сөндіріңіз. Тоңазытқышты тым толтырмаңыз. Тағамның желдету саңылауарын бітейіне жол берменжіз.
Тоңазытқыш/мұздатқыш шамадан тың салқынданылған.	<ul style="list-style-type: none"> Температураны басқару параметрі дұрыс орнатылмаған. 	<ul style="list-style-type: none"> Жоғарырақ температураны орнатыңыз.
Ішкі қабырғасы ыстық.	<ul style="list-style-type: none"> Тоңазытқыштың ішкі қабырғасында қызуға тәзімді тұтік желісі бар. 	<ul style="list-style-type: none"> Конденсаттың пайда болуына жол бермей үшін тоңазытқыштың алдыңы бұрыштарына қызуға тәзімді тұтіктер орнатылған. Бұл құрылғы ортандың температурасы жоғарыласа дұрыс жұмыс істемеүі мүмкін. Бұл жүйенің ақауы емес. 

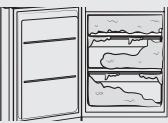
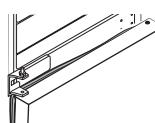
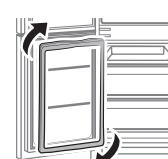




Иіс

Белгісі	Ұқытмал себептері	Шешімі
Тоңазытқыштың иісі бар.	<ul style="list-style-type: none"> Тағам бұзылған. 	<ul style="list-style-type: none"> Тоңазытқышты тазалаңыз және бұзылған тағамды алыңыз.
	<ul style="list-style-type: none"> Иіс ете қатты шығатын тағам. 	<ul style="list-style-type: none"> Иісі қатты шығатын тағамды міндетті түрде ауа өткізбейтін етіп ораңыз.

Қырау

Белгісі	Ұқытмал себептері	Шешімі
Саңылаупардың айналасына қырау қатқан.	<ul style="list-style-type: none"> Тағам саңылаупарды бітеп түр. 	<ul style="list-style-type: none"> Тоңазытқыш саңылаупарын ешбір тағам бітемей тұрганына көз жеткізіңіз.
Ішкі қабырғаларға қырау қатқан.	<ul style="list-style-type: none"> Есік дүрыс жабылмаған. 	<ul style="list-style-type: none"> Есікке тағам кедергі жасап тұрмаганына көз жеткізіңіз. Есіктің тығыздығышын тазалаңыз.
Мұздатқышта аяздың көп жиналуы.	<ul style="list-style-type: none"> Есіктің тығыздығышы кері бұрылғаннан кейін кері бұрылмағандықтан есік дүрыс жабылмаған.  	<ul style="list-style-type: none"> Есіктің тығыздығышын шешіп, оны 180° айналдырғаннан кейін бекітіңіз. 

Конденсат

Белгісі	Ұқытмал себептері	Шешімі
Ішкі қабырғалар буланады.	<ul style="list-style-type: none"> Есік ашық қалған болса, тоңазытқышқа ылғал кіреді. Ылғалы ете көп тағам. 	<ul style="list-style-type: none"> Ылғалды тазалап, есікті үзак уақыт ашық қалдырмаңыз. Тағамды міндетті түрде ауа өткізбейтін етіп ораңыз.

Ақуулықты түзету





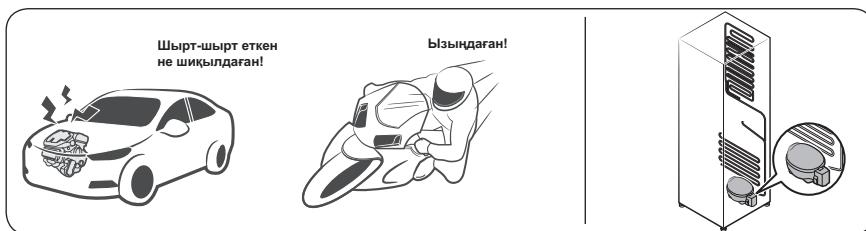
Ақаулықты түзету

Тоңазытқыштан тосын дыбыс естіле ме?

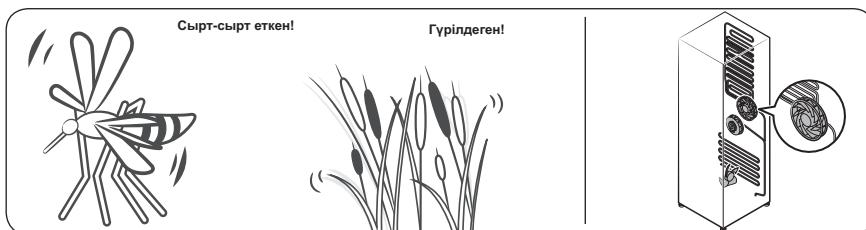
Қызмет көрсете орталығына қоңырау шалу алдында төмөндегі тексерілетін мәселелерді тексеріңіз. Қалыпты дыбыстарға қатысты қызмет көрсете үшін шалынған қоңыраулар ақысын пайдаланушы төлейді.

Бұл қалыпты дыбыстар.

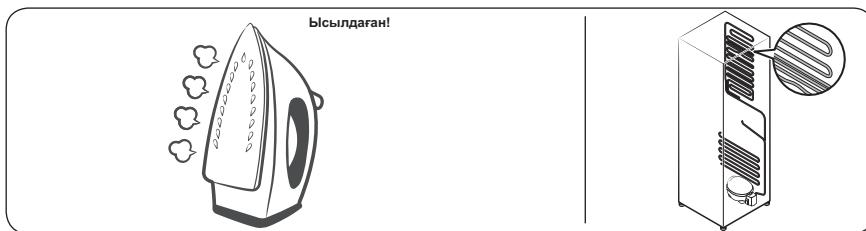
- Жұмысты бастағанда немесе аяқтағанда, тоңазытқыштан көлік қозғалтқышының дыбысына ұқсас дыбыс естілуі мүмкін. Тұрақты жұмыс істей бастағанда, дыбыстар азаяды.



- Желдеткіш жұмыс істеп тұрғанда осындағы дыбыстар естілуі мүмкін. Тоңазытқыш орнатылған температурага жеткенде, желдеткіштен ешбір дыбыс естілмейді.



- Жібіту циклы кезінде, қырау қыздырығышқа су тамшылап, ызылдаған дыбыс естілуі мүмкін.

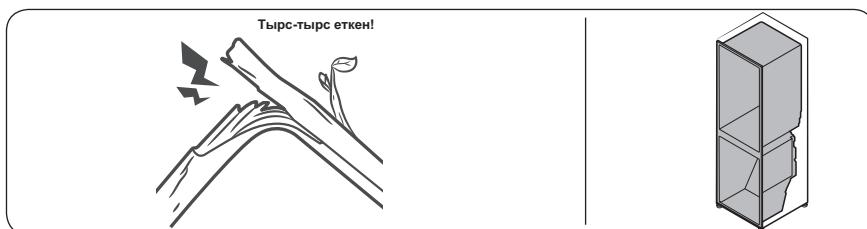




- Тоңазытқыш салқындаған немесе мұздатқан кезде, салқындағыш газ тұмшаланған түтіктердің бойымен жылжып, көпіршіктеніп жатқан тәрізді дыбыс естіледі.



- Тоңазытқыштың температурасы жоғарылаған немесе төмендеген кезде, пластик бөліктерден тырыслыдаған дыбыстар естіліп, ісініп және тартылуы мүмкін. Бұл дыбыстар қырау жібіту циклы кезінде немесе электронды бөлшектер жұмыс істеп тұрганда естіледі.



- Мұз жасағышы бар үлгілерде: Мұз жасағышты толтыру үшін су клапаны ашылғанда, ызындаған дыбыс естіліу мүмкін.
- Тоңазытқыш есігін ашып-жапқан кезде қысымды тұрақты ету үшін ысылдаған дыбыс естіліу мүмкін.

Ақуулықты түзету





Ақаулықты түзету

SmartThings (қол жетімді үлгілердеған)

Белгісі	Әрекет
Қолданба дүкенінен “SmartThings” таба алмадым.	<ul style="list-style-type: none"> SmartThings қолданбасының қолдау көрсететін бағдарламалық жасақтамасының нұсқасын индіруш үсынатын ОЖ қолдау саясатына сәйкес өзгертуге болады. Сонымен қатар, SmartThings қолданбасы немесе ол қолдайтын мүмкіндіктер туралы айттын болсақ, ОЖ-нің қолданыстағы нұсқасындағы жаңа қолданбаларды жаңарту саясаты ынғайлыштық немесе қауіпсіздік себептері бойынша тоқтатылуы мүмкін.
SmartThings қолданбасы жұмыс істемейді.	<ul style="list-style-type: none"> SmartThings қолданбасына тиісті үлгілердеған қол жетімді. Eski Samsung Smart тоңазытқыш қолданбасы Samsung Smart Home үлгілеріне қосыла алмайды.
SmartThings қолданбасы орнатылды, бірақ тоңазытқышыма қосылмайды.	<ul style="list-style-type: none"> Қолданбаны пайдалану үшін Samsung есептік жазбаңызға кіруіңіз керек. Роутеріңіздің қалыпты жұмыс істеп тұрғанына көз жеткізініз. Тоңазытқыш дисплейіндегі Wi-Fi белгісі сөніп тұrsa, онда бұл ешбір жерде байланысының орнамаганын көрсетеді. Бұл жағдайда тоңазытқышты үйніздің кіру нұктесіне (KH) қосып, тіркеуге SmartThings қолданбасын пайдаланыңыз.
Қолданбага кіре алмадым.	<ul style="list-style-type: none"> Қолданбаны пайдалану үшін Samsung есептік жазбаңызға кіруіңіз керек. Samsung есептік жазбаңы жоқ болса, есептік жазба құру үшін экрандағы нұсқауларды орындаңыз.
Тоңазытқышымды тіркегім келген кезде қате туралы хабар пайда болады.	<ul style="list-style-type: none"> Easy Connection кіру нұктесінен (KH) бері қашықтықта немесе қоршаган ортадағы электр бөлеуіне байланысты сәтсіз болуы мүмкін. Сәл күтіңіз де, әрекетті қайталаңыз.
SmartThings қолданбасы тоңазытқышқа сәтті қосылды, бірақ жұмыс істемейді.	<ul style="list-style-type: none"> SmartThings қолданбасынан шығып, қайта бастаңыз немесе роутерді ағытып, қайта қосыныңыз. Тоңазытқышты өшіріп, 1 минуттан кейін қайта қосыңыз.
Wi-Fi белгішесі жыптылықтайтыды. ()	<ul style="list-style-type: none"> Қолданар алдында тоңазытқышты SmartThings қосымшасына қосыңыз. Сәтті қосылған кезде индикатор жыптылықтайты. - Егер қосылым сәтсіз болса немесе бағдарламаны пайдаланғының келмесе, > түймесін 10 секунд басып тұрыңыз. Индикатор жыптылықтауды тоқтатады және температура дисплейінде “O FF” жазуы пайда болады.



Open Source Announcement

(RB38C****, RB38**8****, RB38**9**** models only)**

The software included in this product contains open source software. You may obtain the complete corresponding source code for a period of three years after the last shipment of this product by contacting our support team via <http://opensource.samsung.com> (Please use the "Inquiry" menu.)

It is also possible to obtain the complete corresponding source code in a physical medium such as a CD-ROM; a minimal charge will be required.

The following URL http://opensource.samsung.com/opensource/COMMON_TZ6_0/seq/0 leads to the open source license information as related to this product. This offer is valid to anyone in receipt of this information.



**SAMSUNG**

SAMSUNG WORLD WIDE байланыс орталығына хабарласыңыз
Samsung өнімдеріне қатысты сұрақтарыңыз немесе айтатын пікіріңіз бар болса, SAMSUNG тұтынушыларға қолдау көрсету орталығына хабарласыңыз.

Ел	Байланыс орталығы	Веб-сайт
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/ru/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/ru/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/kz_ru/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799, 0799 (Uztelecom))	www.samsung.com/uz_ru/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/kz_ru/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	www.samsung.com/kz_ru/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/kz_ru/support



DA68-04111S-09



Muzlatgich

Foydalanuvchi qo'llanmasi

RB3*T*/RL3*T*/RB3*A*/RL3*A*/RB3*B*/RL3*B*/RB3*C*/RL3*C*

SERC / SEKZ / SECE

Avtonom tik turuvchi jihoz

SAMSUNG

Mundarija

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar	3
Xavfsizlik ko'rsatmalari haqida nimalarni bilishingiz lozim	3
Muhim xavfsizlik belgilari va ehtiyyot choralari:	5
Muhim xavfsizlik ehtiyyot choralari	6
Tashish va joylashuvdagi jiddiy ogohlantirish belgilari	10
O'rnatish bo'yicha jiddiy ogohlantirishlar	11
O'rnatish bo'yicha ehtiyyotkorlik choralari	15
Foydalanish bo'yicha jiddiy ogohlantirishlar	16
Foydalanish bo'yicha ehtiyyotkorlik choralari	21
Tozalash paytida ehtiyyotkorlik choralari	25
Chiqitga chiqarish bo'yicha jiddiy ogohlantirishlar	27
To'g'ri foydalanish uchun qo'shimcha maslahatlar	28
IEEJ haqidagi ko'rsatmalar	30
O'rnatish	31
Muzlatgichni ko'zdan kechirish	31
O'rnatish ketma-ketligi	32
Ishlatish amallari	38
Boshqaruv paneli (faqat tegishli modellarda)	38
SmartThings (faqat tegishli modellarda)	44
Maxsus xususiyatlar	47
Xizmat ko'rsatish	51
Eshik tutqichining o'rnnini o'zgartirish (Dastali tutqichi bor modellarda)	51
Eshikni teskarilash (faqat tegishli modellarda)	52
Tashish va parvarishlash	66
Tozalash	68
Qismlarni almashtirish	69
Juftlikda o'rnatish (faqat tegishli modellarda)	70
Nosozliklarni bartaraf qilish	77
Umumiyligi	77
Muzlatgichdan g'ayrioddiy shovqin chiqmoqdami?	79
SmartThings (faqat tegishli modellarda)	81
Open Source Announcement	82



Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

Yangi Samsung muzlatgichingizdan foydalanishga kirishishdan avval, iltimos, ushbu yangi moslamadan xavfsiz va samarali foydalanishni ta'minlash maqsadida xususiyat va funksiyalarni bilishingizni ta'minlash uchun ushbu qo'llanmani yaxshilab o'qib chiqing.

Xavfsizlik ko'rsatmalari haqida nimalarni bilishingiz lozim

- Ushbu qo'llanmadagi Ogohlantirishlar va Muhim xavfsizlik ko'rsatmalari yuzaga kelish ehtimoli bo'lgan hamma shartlar va vaziyatlarni ham qamrab olmaydi. Umumiyl ehtiyotkorlik choralarini ko'rish va moslamangizni o'rnatish, xizmat ko'rsatish va ishlatish paytida ehtiyot bo'lishingizda o'zingiz mas'ul hisoblanasiz.
- Bu yerda bayon qilingan foydalanish bo'yicha ko'rsatmalar turli modellarga taalluqli bo'lganligi uchun muzlatgichingizning xususiyatlari ushbu qo'llanmada keltirilgan xususiyatlardan bir oz farq qilishi mumkin. Agar biron-bir savolingiz yoki bu borada tashvishlaringiz bo'lsa, sizga yaqin joylashgan xizmat ko'rsatuvchi markaziga murojaat qiling yoki tegishli yordam va kerakli ma'lumotlarni ushbu saytdan oling: www.samsung.com.
- Sovutish moddasi sifatida R-600a yoki R-134a ishlatiladi. Ushbu jihozda qaysi sovutish moddasi ishlatilayotganini ko'rish uchun jihozning orqa tarafidagi kompressor yorlig'i yoki sovutgich ichidagi pasport yozuvlarini tekshirib ko'ring. Agar bu mahsulotda o't oluvchi gaz (R-600a sovutish moddasi) bo'lsa, uni xavfsiz qayta ishlashga topshirish borasida mahalliy idoraga murojaat qiling.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar



Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Muzlatish tizimidan modda oqib chiqish holatlari yuzaga kelsa, yonuvchan gaz-havo aralashmasining hosil bo'lishi oldini olish uchun jihoz joylashtirilishi mumkin bo'lgan xonaning o'lchami foydalanilgan sovitish kimyoviy moddasi miqdoriga bog'liq bo'lishi kerak.
- Jihozda har qanday shikastlanish holatlari aniqlansa, uni yoqmang. Agar shubhangiz bo'lsa, dilerga murojaat qiling. Jihozga quyilgan har 8 gramm R-600a sovitish moddasi uchun xonada 1 m³ joy bo'lishi kerak. Jihozingizdagи sovitish kimyoviy moddasi miqdori uning ichidagi identifikasiya yorlig'ida ko'rsatilgan.
- Naychalardan otolib chiqayotgan sovitish kimyoviy moddasi yonib ketishi yoki ko'zni jarohatlashi mumkin. Naychadan muzlatish moddasi oqayotganda uning yaqinida olov yonib turishiga yo'l qo'y mang, har qanday yonuvchan narsani mahsulot oldidan nariga oling va zudlik bilan xonani shamollating.
 - Ushbu talablarga rioya qilmaslik yong'inni yoki portlashni yuzaga keltirishi mumkin.
- Ovqatning ifloslanishiga yo'l qo'ymaslik uchun quyidagi ko'rsatmalarga amal qiling:
 - Eshikni uzoq vaqtga ochilishi, jihozning bo'l malaridagi haroratning sezilarli darajada oshishiga olib kelishi mumkin.
 - Oziq-ovqat bilan aloqa qiladigan sirtlarni va ochiq drenaj tizimlarini muntazam tozalang.
 - Agar suvdondan 48 soat davomida foydalanilmasa tozalang; suv ta'minotiga ulangan suv tizimidan 5 kun davomida suv tortilmagan bo'lsa yuvning.

- Xom go'sht va baliqni muzlatgichda boshqa oziq-ovatlar bilan aloqa qilmasligi yoki ularning ustiga tomchilab qolmasligi uchun ularni tegishli idishlarda saqlang.
- Ikki yulduzli muzlatilgan taom bo'lmalari oldindan muzlatilgan ovqatni saqlash, muzqaymoqni saqlash yoki tayyorlash va muz bo'laklarini tayyorlash uchun mo'ljallangan.
- Bir, ikki va uch yulduzli bo'lmalari yangi taomni muzlatish uchun mo'ljallanmagan.
- Agar muzlatish moslamasi uzoq vaqt bo'sh bo'lsa, uni o'chiring, muzlarini eriting, tozalang, quriting va jihoz ichida mog'or paydo bo'lishining oldini olish uchun eshikni ochiq qoldiring.

Muhim xavfsizlik belgilari va ehtiyyot choraları:

Qo'llanmadagi barcha xavfsizlik yo'rinqnomalariga amal qiling. Bu qo'llanmada quyidagi xavfsizlik belgilari ishlataligan.

⚠ OGOLANTIRISH

Ehtiyyotsizlik bilan muomala qilish yoki ehtiyyot choralariga amal qilmaslik **jiddiy jarohat olish, mulkka zarar yetishi va/yoki o'limga olib kelishi mumkin.**

⚠ DIQQAT

Ehtiyyotsizlik bilan muomala qilish yoki ehtiyyot choralariga amal qilmaslik **jiddiy jarohat olish va/yoki mulkka zarar yetishiga olib kelishi mumkin.**



Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

IZOH

Muzlatgichi ishlashini tushunish yoki undan manfaat ko'rish uchun foydali ma'lumot.

Ushbu ogohlantiruvchi belgilar jihozdan foydalanishda o'zingiz va boshqalar jarohatlanishining oldini olish uchun bu yerda qayd etilgan.

Iltimos, ularga diqqat bilan amal qiling.

Ushbu bo'limni o'qib chiqqandan keyin keyinchalik undan ma'lumot olish uchun uni ishonchli joyda saqlang.

Muhim xavfsizlik ehtiyyot choralar



Ogohlantirish; Yong'in xavfi / yonuvchan materiallar

OGohlantirish

- Jihozni joylashtirishda elektr shnuri ilinib yoki shikastlanib qolmasin.
- Troyniklar yoki ko'chma elektr manbalarini jihozning orqa tomoniga joylashtirmang.
- Faqat ichimlik suvi bilan to'ldiring.
- Faqat ichimlik suvi kraniga ulang.
- Jihoz to'sig'idagi yoki ichki o'rnatilgan tuzilmasidagi ventilyatsiya tuynuklari to'siliib qolmasin.



- Muz erishi jarayonini tezlashtirish uchun ishlab chiqaruvchi tavsiya qilganlaridan o'zga mexanik qurilmalar va boshqa vositalardan foydalanmang.
- Sovitish kimyoviy moddasining aylanish sxemasiga zarar yetkazmang.
- Agar ishlab chiqaruvchi tavsiya qilgan bo'lmasa, jihoz ichidagi oziq-ovqat saqlanadigan bo'lmalarda elektr jihozlaridan foydalanmang.
- Bu muzlatgich kamerasi jismoniy, hissiy yoki aqliy qobiliyatlari cheklangan yoki bilimlari va tajribalari yetarli bo'lмаган shaxslar (jumladan, bolalar), toki ular ushbu muzlatgich kameradan foydalanishda nazorat qilinmasalar yoki ularning xavfsizliklari uchun javobgar shaxs ularga ushbu jihozdan foydalanish haqida ko'rsatmalar bermagan bo'lsa, foydalanishlari uchun mo'ljallanmagan.
- Agar ular nazorat ostida bo'lsalar yoki ularga xavfsizlik uchun javobgar shaxs tomonidan ushbu mashinadan foydalanish to'g'risida ko'rsatmalar berilgan bo'lsa, bu qurilmadan 8 yoki undan kattaroq yoshdagi bolalar, jismoniy yoki aqliy qobiliyatlari cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'lмаган shaxslar foydalanishlari mumkin. Bolalarga qurilma bilan o'ynash ta'qiqlanadi. Tozalash va texnik xizmat ko'rsatishni bolalar nazoratsiz amalga oshirmsasligi kerak. 3 yoshdan 8 yoshgacha bo'lgan bolalarga sovutish moslamalarini yuklash va tushirishga ruxsat beriladi.
- Agar elektr kabeli shikastlangan bo'lsa, xatarning oldini olish uchun u ishlab chiqaruvchi, uning xizmat ko'rsatish agenti yoki malakali shaxslar tomonidan almashtirilishi kerak.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Favqulodda holatda jihozni tezda sug'urib olish uchun rozetka qulay joyda bo'lishi lozim.
 - U jihozning orqa tomonidan tashqariga chiqib turishi kerak.
- Ushbu moslama ichida katalizatorga ega aerozol idishlar kabi portlovchi narsalarni saqlamang.
- Agar mahsulotlar LED lampa bilan jihozlangan bo'lsa, lampa qopqog'i va LED lampani o'zboshimchalik bilan bo'shatib olmang.
 - Samsung xizmat markaziga murojaat qiling.
 - Faqat ishlab chiqaruvchi yoki xizmat ko'rsatuvchi xodim bergen LED lampalaridan foydalaning.
- Elektr tokdan samarali tarzda foydalanish uchun savatchalar, surilma qutilar, polkalar kabi barcha ichki moslamalarni ishlab chiqaruvchi tomonidan ta'minlangan o'rinda saqlang.
- Ushbu mahsulotda elektr energiyasini tejash bo'yicha eng yaxshi natijaga erishish uchun barcha tokchalar, tortmalar va savatlarni asl holatida qoldiring.

Elektr quvvati sarfini kamaytirish choralarli

- Muzlatgichni mos havo almashinuviga ega bo'lgan salqin, quruq xonaga o'rnatning.
- Uning oftobda qolmasligiga ishonch hosil qiling va issiqlik manbalari (masalan, radiator) yaqiniga o'rnatmang.
 - Energiyani sarflash samaradorligini ta'minlash maqsadida havo yo'llari yoki panjaralarini to'sib qo'ymaslik tavsiya qilinadi.
 - Issiq ovqat mahsulotini muzlatgichga joylashtirishdan avval uning sovushini poylang.

- Muzlatgichdagi muzlatilgan ovqatni eritishga qo'ying. So'ngra muzlatgichdagi ovqatni sovitish uchun sovitilgan mahsulotlarning past haroratidan foydalanishingiz mumkin.
- Taom qo'yish yoki chiqarish vaqtida jihoz eshigini uzoq vaqt olib turmang.
- Eshik qancha kamroq vaqt ochiq bo'lsa, muzxona ichida shuncha kam muz hosil bo'ladi.
- Sovutgichning orqa tomonini doimiy ravishda tozalang. Chang elektr quvvati sarfining oshishiga olib keladi.
- Haroratni keragidansovugroq qilib o'rnatmang.
- Sovutgich tagida vasovutgichning orqa devori atrofida yetarlicha havo aylanishini ta'minlang. Havo aylanuvchi tirqishlarni to'sib qo'y mang.
- Sovutgichni o'rnatganda o'ng, chap, orqa va yuqori tomonda yetarlicha bo'shliq qolganiga e'tibor qarating. Bu elektr tok iste'molini kamaytiradi va natijada elektr tok uchun xarajatlaringiz ham kamayadi.
- Oraliq qiymatini quyidagicha tavsiya etamiz :
 - O'ng, chap va orqa tomon: 50 mm.dan ortiq
 - Tepa tomondan: 100 mm.dan ortiq

Bu qurilma uy sharoitida va

- do'konlardagi oshxona hududlari, ofislar va boshqa ish muhitlari;
- fermer xo'jaliklarida va mehmonxonalar, motellar va boshqa turar-joy muhitlaridagi mijozlar tomonidan;
- uqlash va nonushta turidagi muhitlarda;



Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- umumiyligi ovqatlanish va shunga o'xshash chakana savdo uchun qo'llanilmaydigan boshqa joylarda foydalanish uchun mo'ljallangan.

Tashish va joylashuvdagi jiddiy ogohlantirish belgilar

OGohlantirish

- Muzlatgich kamerasini bir joydan ikkinchi joyga tashish va so'ng o'rnatishda jihoz sovitish zanjirining hech bir joyi shikastlanmaganligini tekshirish borasida ehtiyot choralar ko'rilishi lozim.
 - Naychalardan oqib chiqayotgan sovitish moddasi yonib ketishi yoki ko'zni jarohatlashi mumkin. Agar suyuqlik oqishi aniqlansa, ochiq olovdan yoki yonishi ehtimoliga ega narsalardan darhol uzoqlashing va jihoz turgan xonani bir necha daqiqa shamollating.
 - Ushbu jihoz tarkibida kam miqdordagi izobutan (R-600a) muzlatish moddasi bor, u atrof-muhitga mutlaqo zarar yetkazmaydigan tabiiy gazdir, biroq u ham yonuvchan. Muzlatgich kamerasini bir joydan ikkinchi joyga tashish va so'ng o'rnatishda jihoz sovitish zanjirining hech bir joyi shikastlanmaganligini tekshirish borasida ehtiyot choralar ko'rilishi lozim.

O'rnatish bo'yicha jiddiy ogohlantirishlar

⚠ OGOHLANTIRISH

- Muzlatgichni nam yoki unga suv tegishi mumkin bo'lgan joylarga o'rnatmang.
 - Elektr qismlaridagi qoplamaning shikastlanishi elektr toki urishiga yoki yong'inga sabab bo'lishi mumkin.
- Ushbu muzlatgichni bevosita quyosh nuri ostiga yoki plita, uy isitgichi va shu kabi boshqa issiqlik chiqazadigan jihozlar oldiga joylashtirmang.
- Bir qancha jihozni bitta elektr quvvat tarmog'iga ulangan bir necha rozetkalar uyasiga ulamang. Muzlatgich har doim alohida elektr rozetkasiga ulangan holda turishi va undagi quvvat kuchlanishi zavod taxtachasida qayd etilgan kuchlanishga mos kelishi kerak.
 - Bu yuqori darajada xizmat ko'rsatish samaradorligini ta'minlaydi hamda uydagi elektr quvvat zanjirlarining ortiqcha yuklanishi oldini oladi. Yuklanish o'z ornida simlarning qizib ketishiga va natijada yong'in chiqish xavfini tug'dirishiga olib kelishi mumkin.
- Agar devordagi rozetka bo'shab qolgan bo'lsa, unga elektr quvvat vilkasini tiqmang.
 - Chunki yong'in chiqishi yoki elektr toki urish xavfi mavjud.
- Uzunligi bo'ylab yoki ikki uchida shikastlangan yoki shilingan joylarga ega kabeldan foydalanmang.
- Elektr quvvat kabelini bukmang yoki uning ustiga og'ir buyumlarni joylashtirmang.
- Elektr kabelini tortmang yoki haddan ziyod bukmang.
- Elektr kabelini buramang yoki tugmang.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Elektr kabelini metal narsalarga ildirmang, ustiga og'ir narsani qo'y mang, narsalar orasiga kiritmang yoki jihoz orqasidagi joyga tiqmang.
- Muzlatgichni boshqa joyga ko'chirish vaqtida jihozni o'zining elektr kabeli ustidan surish yoki kabelning shikastlanishidan ehtiyyot bo'ling.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Hech qachon sovitgichingizni simidan tortib rozetkadan ajratmang. Doimo vilkani mahkam ushlab rozetkadan qiyshaytirmsandan tortib ajrating.
 - Elektr simining shikastlanishi qisqa tutashuv, yong'in va/yoki elektr toki urishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Muzlatgich yaqinida aerozol ishlatmang.
 - Muzlatgich yaqinida aerozol ishlatilsa, portlashi yoki yong'in chiqishi mumkin.
- Jihozni isitgich va yonuvchi material yoniga o'rnatmang.
- Gaz chiqishi mumkin bo'lgan joylar oldiga ushbu jihozni o'rnatmang.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Ushbu muzlatgichdan foydalanishni boshlashdan avval uni ko'rsatmalarga muvofiq tegishli ravishda joylashtirish va o'rnatish shart.
- Elektr vilkani elektr manbasiga to'g'ri holatda ulang va kabel pastga osilib turishi kerak.
 - Agar vilka yuqori qismi pastga qaragan holda ulansa, kabel qirqilib ketishi va yong'inga yoki elektr tokdan zarba olishga sabab bo'lishi mumkin.

- Elektr kabeli vilkasi muzlatgichning orqa tomonida qisib qolmagani yoki shikastlanmaganiga ishonch hosil qiling.
- O'rama materiallarni bolalar qo'li yetmaydigan joyda saqlang.
 - O'rama materiallarni bolalar boshiga kiyib olib havo yetishmasdan bo'g'ilib qolib o'limga sabab bo'lish xavfi bor.
- Ushbu muzlatgichni nam, yog'li yoki chang bosgan joylar, to'g'ridan-to'g'ri quyosh va suv (masalan, yomg'ir tomchilar ostiga) ta'siri ostidagi joylarga o'rnatmang.
 - Elektr qismlaridagi qoplamaning shikastlanishi elektr toki urishiga yoki yong'inga sabab bo'lishi mumkin.
- Agar muzlatgichda chang yoki suv hosil bo'lsa, elektr quvvat vilkasini elektr quvvat manbaidan uzing va Samsung Electronics xizmat ko'rsatuvchi markaziga murojaat qiling.
 - Aks holda yong'in chiqish xavfi paydo bo'ladi.
- Jihoz ustiga chiqmang yoki (yuvilgan kir, yoqilgan sham, yoqilgan sigaret, idishlar, kimyoziy reaktivlar, metall buyumlar singari) narsalarni qo'y mang.
 - Bu tok urishi, yong'in, portlash, mahsulot bilan bog'liq muammolar yoki jarohatga sabab bo'lishi mumkin.
- Mahsulotni rozetkaga joylashtirib ishga tushirishdan avval barcha himoya plastik selofanlarni olib tashlashingiz kerak.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Bolalar eshik sozlanishi uchun qo'llaniladigan prujinali halqalar yoki suv naycha xomutlarini o'ynamasliklarini nazorat qilinishi kerak.
 - Bolaning prujinali halqalar yoki suv naycha xomutlarini yutib yuborish natijasida bo'g'lib qolib o'limga sabab bo'lish xavfi mavjud. Prujinali halqalar yoki suv naycha xomutlarini bolalarning qo'li yetmaydigan joyda saqlang.
- Muzlatgich xavfsiz yerga ulanishi shart.
 - Moslamani ko'zdan kechirish yoki tuzatishga harakat qilganingizda doimo uning yerga ulanganligiga ishonch hosil qiling. Ochiq elektr toki qattiq elektr zarbasiga sabab bo'lishi mumkin.
- Gaz quvurlari, telefon liniyalari yoki boshqa uchqun chiqazishga qodir sim chiviqlardan ushbu jihozni yerga ulash uchun foydalanmang.
 - Muzlatgichdagи elektr kuchlanishining ochiqligi natijasida elektr quvvatning har qanday ochiq holatini yuzaga kelishi yoki elektr quvvatidan zarba olishning oldini olish uchun uni yerga ulab qo'yishingiz zarur.
 - Bu tok urishi, yong'in, portlash yoki mahsulot bilan bog'liq muammolarga sabab bo'lishi mumkin.
- Elektr quvvati vilkasini devordagi rozetkaga tiqing. Shikastlangan elektr quvvati vilkasi, elektr kabeli yoki liqillab turgan rozetkadan foydalanmang.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.



- Muzlatgich saqlagichini faqat malakali texnik yoki texnik xizmat ko'rsatuvchi tashkilot almashtirishi kerak.
 - Ushbu talabga rioya qilmaslik elektr quvvatidan zarba olish yoki jarohatlanishga sabab bo'lishi mumkin.

O'rnatish bo'yicha ehtiyyotkorlik choralari

⚠ DIQQAT

- Muzlatgich atrofida yetarlicha bo'shliq qoldiring va uni tekis joyga o'rnating.
 - Muzlatgich tekis turmasa, sovitish samaradorligi va chidamliligi kamayishi mumkin.
- Jihozni o'rnatib, yoqqandan so'ng ichiga oziq-ovqat qo'yishdan oldin 2-3 soat ishlagan holda qoldiring.
- Muzlatgichni malakali mutaxassis yoki xizmat ko'rsatish kompaniyasi tarafidan o'rnatilishini qattiq tavsiya qilamiz.
 - Ushbu talabga rioya qilmaslik elektr quvvatidan zarba olish, yong'in chiqishi, portlash, mahsulotga tegishli muammolar yuzaga kelishi yoki shaxsiy jarohatlanishga sabab bo'lishi mumkin.



Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

Foydalish bo'yicha jiddiy ogohlantirishlar

⚠ OGOHLANTIRISH

- Vilkani rozetkaga nam qo'llaringiz bilan ushlamang.
 - Bu elektr toki urishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Muzlatgich kamerasi ustiga narsalar qo'y mang.
 - Muzlatgich kamerasi eshigini ochganingizda yoki yopganingizda uning ustidagi narsalar tushib ketishi va shaxsiy jarohatlanishga va/yoki moddiy zararga sabab bo'lishi mumkin.
- Muzlatgich osti yoki orqasiga qo'l, oyoq yoki (ovqatlanish tayoqchalari va shu kabi) metall buyumlarni tiqmang.
 - Bu elektr toki urishi yoki jarohatlanishga olib kelishi mumkin.
 - O'tkir uchli narsalar shaxsiy jarohatlanishga sabab bo'lishi mumkin.
- Muzlatgich kamerasining ichki devorlariga yoki muzlatgich kamerasaga joylashtirilgan mahsulotlarga nam qo'llaringiz bilan tegmang.
 - Bu sovuq urishga olib kelishi mumkin.
- Suv to'ldirilgan idishni muzlatgich ustiga qo'y mang.
 - Agar suv to'kilib ketsa, elektr tokidan zarba olishingiz yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Uchuvchan yoki yonuvchan buyumlar yoki moddalarni (benzol, suyultirgichlar, propan gazi, spirt, efir, suyultirilgan gaz va shunga o'xshash boshqa narsalarni) muzlatgichda saqlamang.
 - Muzlatgich faqat oziq-ovqat mahsulotlarini saqlash uchun mo'ljallangan.

- Bu elektr toki urishi, yong'in yoki portlashga olib kelishi mumkin.
- Bolalar jihoz bilan o'ynamasligini ta'minlash uchun nazorat ostida bo'lishi lozim.
 - Barmoqlaringizni "qisib qoladigan" joylardan uzoqroq tuting. eshiklar orasidagi bo'sh joylar va shkaf ataylab kichik qilingan. Bolalar yaqin atrofda bo'lganda eshikni ochishda ehtiyyot bo'ling.
- Eshiklar orasiga barmoqlaringizni yoki farzandlaringiz barmoqlarini tiqmang.
 - Chap va o'ng eshik oraliqlariga barmoq kirib qolmasin. Eshiklar orasida barmog'ingiz turgan bo'lsa, eshikni ochishda ehtiyyot bo'ling.
- Bolalar muzlatgich eshigiga yoki eshik sandiqchasiga osilishiga yo'l qo'y mang. Bunday qilish jiddiy jarohatga sabab bo'lishi mumkin.
- Bolalarning muzlatgich ichiga kirib olishlariga yo'l qo'y mang. Ichida qamalib qolishlari mumkin.
- Qo'llaringizni moslamaning ostki qismiga tiqmang.
 - O'tkir uchli narsalar shaxsiy jarohatlanishga sabab bo'lishi mumkin.
- Muzlatgichda farmatsevtika mahsulotlari, ilmiy tadqiqot ashyolari yoki haroratga sezgir mahsulotlarni saqlamang.
 - Muayyan harorat nazoratini qat'iy talab qiluvchi mahsulotlarni muzlatgichda saqlamang.
- Agar dori yoki tutun hidini sezib qolsangiz, zudlik bilan elektr quvvati vilkasini sug'uirib oling va Samsung Electronics xizmati markaziga murojaat qiling.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Agar muzlatgich ichiga chang yoki suv kirsa, elektr manbasiga ularash kabeli vilkasini rozetkadan sug'uring va Samsung Electronics xizmat markaziga murojaat qiling.
 - Aks holda yong'in chiqish xavfi paydo bo'ladi.
- Bolalarga tortmalari ustiga chiqishga yo'l qo'y mang.
 - Tortmalari sinib ular sirpanib yiqilishlari mumkin.
- Muzlatgich eshiklarini muzlatgichdan foydalanmayotgan vaqtda ochiq qoldirib ketmang va bolalarni uning ichiga kirib olishlariga yo'l qo'y mang.
- Chaqaloqlar va bolalarning tortma ichiga kirib olishlariga yo'l qo'y mang.
 - Bu qamalib qolish natijasida bo'g'ilib o'lish yoki tan jarohati olishga sabab bo'lishi mumkin.
- Muzlatgichni oziq-ovqat bilan to'ldirib tashlamang.
 - Muzlatgich eshigini ochganingizda uning ichidagi narsalar tushib ketishi va shaxsiy jarohatlanishga va/ yoki moddiy zararga sabab bo'lishi mumkin.
- Jihoz yuzasiga hasharotlarga qarshi vosita kabi uchuvchan moddalarni sepmang.
 - Insonga zararli hisoblanishi bilan bir qatorda bu vosita elektr toki urishi, yong'in chiqishiga sabab bo'lishi yoki mahsulot bilan tegishli muammolarni yuzaga keltirishi mumkin.
- Suv dispenseri teshigiga, muz tarnovi yoki muz tayyorlagich chelagiga barmoqlaringizni yoki boshqa buyumlarni tiqmang.
 - Bu shaxsiy tan jarohati olish yoki moddiy zarar ko'rishga sabab bo'lishi mumkin.

- Haroratga nisbatan sezgir bo'lgan moddalar, masalan, yonuvchan aerozollar, yonuvchan buyumlar, quruq muz, dori vositalari yoki kimyoviy moddalardan muzlatgich yaqinida foydalanmang yoki ularni muzlatgich yaqini yoki ichiga qo'y mang.
- Muzlatgich ichini quritish maqsadida sochni quritish jihozidan foydalanmang. Yomon hidlarni ketkazish uchun muzlatgich ichiga yonib turgan shamni qo'y mang.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Suv baki, muz patnisi va suv kubiklarini faqat ichimlik suvi (mineral suv yoki tozalangan suv) bilan to'ldiring.
 - Suv bakini choy, sharbat yoki sport ichimligi bilan to'ldirmang, bu muzlatkichni shikastlashi mumkin.
- Jihoz ustiga chiqmang yoki (yuvilgan kir, yoqilgan sham, yoqilgan sigaret, idishlar, kimyoviy reaktivlar, metall buyumlar singari) narsalarni qo'y mang. Bu tok urishi, yong'in, portlash, mahsulot bilan bog'liq muammolar yoki jarohatga sabab bo'lishi mumkin. Suv to'ldirilgan idishni qurilma ustiga qo'y mang.
 - Agar suv to'kilib ketsa, elektr tokidan zarba olishingiz yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Hech qachon ultrabinafshali elektr diod chirog'iga uzoq vaqt tikilib turmang.
 - Bu ultrabinafsha nurlari sababli ko'zning charchashiga olib kelishi mumkin.
- Javonni teskarisiga qo'y mang. Polka probkasi ishlamasligi mumkin.
 - Bu shisha polkaning tushib ketishi tufayli shaxsning jarohatlanishiga olib kelishi mumkin.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Barmoqlaringizni "qisib qoladigan" joylardan uzoqroq tuting. eshiklar orasidagi bo'sh joylar va shkaf ataylab kichik qilingan. Bolalar yaqin atrofda bo'lganda eshikni ochishda ehtiyot bo'ling.
- Gaz chiqishi aniqlangan hollarda har qanday ochiq olov yoki uchqun chiqazuvchi manbalardan uzoqlashing va jihoz turgan xonani bir necha daqiqa shamollating.
 - Qurilma yoki elektr kabeliga tugmang.
 - Shamollatgichdan foydalanmang.
 - Uchqun portlash yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Shisha idishlari tushib ketmasligi uchun, muzlatgich ichida ular bir-biriga zinch joylashtirilishi kerak.
- Ushbu muzlatgich faqat uy muhitida oziq-ovqat mahsulotlarini saqlash uchungina mo'ljallangan.
- Suv dispenseri teshigiga, muz tarnovi yoki muz tayyorlagich chelagiga barmoqlaringizni yoki boshqa buyumlarni tiqmang.
 - Bu shaxsiy tan jarohati olish yoki moddiy zarar ko'rishga sabab bo'lishi mumkin.
- Muzlatgichni o'zboshimcha tuzatish, qismlarga ajratish yoki o'zgartirish kiritishga harakat qilmang.
- Standart saqlagichdan boshqa (mis, p'olat sim va h.k.z. singari) saqlagichlardan foydalanmang.
- Agar muzlatgichingizni tuzatish yoki boshqatdan o'rnatish kerak bo'lsa, yaqin oradagi xizmat markaziga murojaat qiling.
 - Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi, yong'in chiqishi, mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolar yoki shikastlanishga olib kelishi mumkin.

- Agar muzlatgichdan kuygan hid chiqsa yoki tutun paydo bo'lsa uni rozetkadan ajrating va darhol hududingizdagi Samsung Electronics xizmat markaziga murojaat qiling.
 - Ushbu talabga rioya qilmaslik elektr quvvatidan zarba olish yoki tan jarohat olish xavfini tug'diradi.
- Muzlatgichning ichki lampochkasini almashtirishdan oldin elektr quvvati vilkasini rozetkadan tortib chiqarib oling.
 - Aks holda elektr tokidan zarba olish xavfi mavjud.
- Agar siz LED bo'limgan chiroqni almashtirishda qiyinchilikka duch kelayotgan bo'lsangiz, Samsung xizmat markaziga murojaat qiling.
- Elektr quvvati vilkasini devordagi rozetkaga ticing.
- Shikastlangan elektr quvvati vilkasi, elektr kabeli yoki liqillab turgan rozetkadan foydalanmang.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.

Foydalanish bo'yicha ehtiyyotkorlik choralar

⚠ DIQQAT

- Muzdan tushirilgan taomni qayta muzlatmang.
 - Muzlatib, eritilgan oziq-ovqatda xavfli bakteriyalar yangi oziq-ovqatga qaraganda tezroq rivojlanadi.
 - Ikkinci marta muzdan tushirilsa, yanada ko'proq hujayralar shikastlanadi, namlik sizib chiqadi va mahsulotning yaxlitligi o'zgaradi.
- Go'shtni xona haroratida muzdan tushirmang.
 - Xavfsizlikning ta'minlanishi xom mahsulotlarning to'g'ri saqlanishiga bog'liq.



Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Muzxonada shisha, butilka yoki gazlangan ichimliklarni joylashtirmang.
 - Konteyner muzlashi va sinishi, bu esa jarohatlanishga olib kelishi mumkin.
- Faqat muzlatgich bilan birga berilgan muz tayyorlagichdan foydalaning.
- Agar uzoq vaqt uyda bo'lmasangiz (masalan, ta'tilda bo'lsangiz), va suv yoki muz dispenserini ishlatmaydigan bo'lsangiz, suv klapanini yopib qo'ying.
 - Aks holda, suv sizib chiqishi mumkin.
- Agar muzlatgichni uzoq vaqt (3 haftadan ortiq) ishlatmaydigan bo'lsangiz, uning ichini bo'shatib, muz chelagini olib qo'ying, keyin tokdan ajratib, suvni yoping, ichki devorlaridagi namni artib tashlang va hid chiqmasligi va mog'or bosmasligi uchun eshiklarini ochiq qoldiring.
- Mahsulotdan samarali foydalanish uchun:
 - Oziq-ovqat mahsulotlarini jihozning orqa tarafidagi havo teshiklariga yaqin qo'ymang, chunki bu muzlatgich ichida havo bemalol aylanishiga to'sqinlik qilishi mumkin.
 - Oziq-ovqat mahsulotlarini muzlatgichga joylashtirishdan avval tegishli tarzda o'rang yoki germetik idishlarga soling.
 - Muzlatilgan mahsulotlarning eng ko'p saqlash vaqtini va yaroqlilik muddatlariga amal qiling.



- Agar uch haftadan kam muddatga ketsangiz, uni tokdan ajratib qo'yish shart emas. Ammo uch haftadan uzoqroq muddatga ketsangiz, oziq-ovqat mahsulotlarini va muz chelagidagi muzni chiqarib tashlab, muzlatgichni tokdan ajrating, suvni yoping, ichki devorlaridagi namni artib tashlang va hid chiqmasligi va mog'or bosmasligi uchun eshiklarini ochiq qoldiring.
- Xizmat kafolati va modifikatsiya.
 - Ushbu mukammal jihozga 3-shaxslar tomonidan kiritilgan o'zgartirishlar va modifikatsiyalar na Samsung xizmat ko'rsatish kafolati bilan qoplanadi va na Samsung ushbu kiritilgan o'zgartirishlar natijasida yuzaga kelgan xavfsizlik muammolari va shikastlanishlarga majburiyatni o'z bo'yniga oladi.
- Muzlatgich ichidagi havo yo'llarini to'sib qo'y mang.
 - Agar havo almashtirish tirqishlari ayniqsa plastik paketlar bilan to'sib qo'yilsa, muzlatgich ortiqcha sovub ketishi mumkin. Agar ushbu sovitish davri haddan tashqari uzoq vaqt davom etsa, suv filtri buzilishi va suvning chiqib ketishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Faqat muzlatgichning o'zida mavjud muz qurilmasidan foydalaning.
- Ichkaridagi oshiqcha namlikni artib oling va eshiklarni ochiq qoldiring.
 - Aks holda hid va mog'or paydo bo'lishi mumkin.
- Agar muzlatgich elektr ta'minotidan uzilgan bo'lsa, uni qayta ulash uchun kamida besh daqqa kutishingiz kerak boladi.



Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Muzlatgichga suv tekkanda elektr quvvati vilkasini chiqarib oling va Samsung Electronics xizmat markaziga murojaat qiling.
- Har qanday shishali yuzaga zarba bermang yoki qattiq kuch ishlatmang.
 - Singan shisha odamga jarohat va/yoki mulkka zarar yetkazishi mumkin.
- Suv idishi va muz bo'laklari shakl beruvchilarni faqat ichimlik suvi bilan to'ldiring (vodoprovod suvi, mineral suv yoki tozalangan suv).
 - Suv bakini choy yoki energetik ichimliklar bilan to'ldirmang. Bu muzlatgichni shikastlashi mumkin.
- Barmoqlaringizning tigilib qolmasligi uchun ehtiyyot bo'ling.
- Agar muzlatgichingiz suv bilan to'lib qolgan bo'lsa, yaqin atrofdagi xizmat markaziga murojaat qiling.
 - Elektr quvvatidan zarba olish yoki yong'in chiqishi xavfi mavjud.
- Muzlatgich eshidagi savatlarda sabzavot yog'ini saqlamang. Yog' qotib qolib, ta'mi o'zgarishi va ishlatish qiyin bo'lib qolishi mumkin. Bundan tashqari, ochiq idishdan yog' sizib chiqishi va eshik savatining yorilishiga olib kelishi mumkin. Yog' idishini ochgandan so'ng uni salqin va soya joyda, masalan, shkaf yoki bufetda saqlagan ma'qul.
 - Sabzavot yog'iga misol: zaytun yog'i, makkajo'xori yog'i, uzum yog'i va hokazo.



Tozalash paytida ehtiyyotkorlik choralari

⚠ DIQQAT

- Muzlatgich ichiga yoki tashqi qismiga bevosita suv sepmanq.
 - Yong'in chiqishi yoki elektr tokidan zarba olish xavfi mavjud.
- Muzlatgich ichini quritish maqsadida sochni quritish jihozidan foydalanmang.
- Yoqimsiz hidlarni ketkazish uchun yoqilgan shamni muzlatgich ichiga joylashtirmang.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Displayga to'g'ridan-to'g'ri tozalash vositalarini sepmanq.
 - Displaydagи chop qilingan harflar o'chib ketishi mumkin.
- Jihoz ichiga suv kabi o'zga moddalar tushgan bo'lsa, elektr quvvat vilkasini elektr quvvat manbaidan uzing va manzilingizga yaqin joylashgan xizmat ko'rsatuvchi xodimga murojaat qiling.
 - Ushbu talabga rioya qilmaslik elektr quvvatidan zarba olish yoki yong'in chiqish xavfini tug'diradi.
- Vilka uchlardan begona narsalarni yoki changni tozalab tashlash uchun toza, quruq matodan foydalaning. Vilkani tozalayotganda ho'l yoki nam lattadan foydalanmang.
 - Aks holda elektr tokidan zarba olish yoki yong'in chiqish xavfi mavjud.
- Jihozni unga to'g'ridan-to'g'ri suv sepish bilan tozalamang.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar



Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Tozalash uchun benzin, suyultirgich yoki matolarni oqartirgichda, xlordan foydalanmang.
 - Ular jihoz yuzasini shikastlashi va yong'inga olib kelishi mumkin.
- Dispenser teshigiga hech qachon barmoqlaringizni tiqmang.
 - Bu shaxsiy tan jarohati olish yoki moddiy zarar ko'rishga sabab bo'lishi mumkin.
- Tozalashdan yoki xizmat ko'rsatishdan avval moslamani rozetkadan ajrating.
 - Ushbu talabga rioya qilmaslik elektr quvvatidan zarba olish yoki yong'in chiqish xavfini tug'diradi.
- Muzlatkichni tozalash uchun toza gubka yoki yumshoq latta bilan iliq suvda yumshoq yuvish vositasi ishlating.
- Abraziv yoki dag'al tozalash vositalari, masalan, oyna tozalagich, tozalovchi birikma, yonuvchan suyuqliklar, xlорid kislota, tozalovchi mum, to'yintirilgan vositalar, oqartirgich, tarkibida neft bo'lgan tozalash vositalarini tashqi sirtni (eshiklar va korpus), plastik qismlari, eshik va ichki tomoni va qistirmalarni yuvishda ishlatmang.
 - Bular materialni tirnashi yoki shikast yetkazishi mumkin.
- Shisha tokchalar yoki qopqoqlar sovuq bo'lgan holatida issiq suv bilan yuvmang. Shisha tokchalar va qopqoqlar haroratning keskin o'zgarishida yoki urib yuborilsa yoki tushib ketsa, sinishi mumkin.



Chiqitga chiqarish bo'yicha jiddiy ogohlantirishlar

⚠ OGOHLANTIRISH

- Ushbu jihozning o'rama materiallarini atrof-muhitga zararsiz tarzda chiqitga chiqaring.
- Chiqitga chiqazishdan oldin jihoz orqa tarafidagi naychalardan birortasi ham shikastlanmaganligini ta'minlang.
- Sovutish moddasi sifatida R-600a yoki R-134a ishlataladi. Ushbu sovutgichda qaysi sovutish moddasi ishlatalayotganini ko'rish uchun jihozning orqa tarafidagi kompressor yorlig'i yoki sovutgich ichidagi pasport yozuvlarini tekshirib ko'ring. Agar ushbu mahsulotda o't oluvchi gaz (R-600a sovutish moddasi) bo'lsa, uni xavfsiz qayta ishslashga topshirish borasida mahalliy idoraga murojaat qiling.
- Ushbu yoki boshqa muzlatgichni chiqitga chiqarganda eshik/eshik zichlagichlari, zulfinlarini kichik yoshdagi bolalar yoki jonivorlar ichiga qamalib qolmasligi uchun olib tashlang. Bolalar jihoz bilan o'ynamasligini ta'minlash uchun nazorat ostida bo'lishi lozim. Agar bola ichkarida qamalib qolsa, jarohatlanishi va nafas ololmay o'lib qolishi mumkin.
 - Agar bola ichkarida qamalib qolsa, jarohatlanishi va nafas ololmay o'lib qolishi mumkin.
- Izolyatsiya uchun siklopentandan foydalanilgan. Izolyatsion materiallardagi gazlar maxsus yo'l bilan chiqitga chiqazishni talab qiladi. Ushbu mahsulotni atrof muhitga zararsiz tarzda chiqitga chiqazish uchun mahalliy hokimiyat idoralariiga murojaat qiling.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar





Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Barcha o'rama materiallarini bolalar qo'li yetmaydigan joyga qo'ying, chunki o'rama materiallar bolalar uchun xavfli.
 - Agar yosh bola paketni boshiga kiyib olsa nafas yetishmay bo'g'ilib qolishi mumkin.

To'g'ri foydalanish uchun qo'shimcha maslahatlar

- Agar elektr quvvati ta'minotida uzilish yuz bergan bo'lsa, elektr ta'minoti tarmog'ining mahalliy idorasiga qo'ng'iroq qilib, uzilish qancha davom etishi mumkinligini so'rab biling.
 - Bir yoki ikki soat ichida bartaraf etiladigan uzilishlar muzlatgichdagi harorat ko'rsatkichlariga ta'sir qilmaydi. Biroq, jihoz elektr toki bilan ta'minlanmayotgan vaqtda, uning eshigini kamroq ochib-yoping.
 - Agar elektr quvvat uzilishi 24 soatdan ko'p davom etadigan bo'lsa, barcha muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlarini chiqarib oling.
- Agar muzlatgich uzoq vaqt davomida moslama ishlashga moslashgan haroratdan yuqoriyoq bo'lgan joyda turib qolsa muzlatgich bir maromda ishlamasligi mumkn (muzlatilgan narsalar erishi, yoki muzlatilgan oziq-ovqat bo'lmasi ichidagi harorat ilib ketishi mumkin).
- Muayyan oziq-ovqatlar past darajada saqlanishi o'z xususiyatiga ko'ra saqlanishga yomon ta'sir ko'rsatishi mumkin.



- Muzlatgichingizda yaxlash bo'lmaydi, ya'ni uni qo'lida eritishga hojat yo'q. Eritish avtomatik tarzda amalga oshiriladi.
- Muzni eritish vaqtida harorat ko'tarilishi ISO talablariga muvofiq keladi. Agar muzlatgich kamerasining erish vaqtida muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlari haroratining ko'tarilishi oldini olmoqchi bo'lsangiz, muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlarini bir necha qavat gazetaga o'rang.
- To'liq erib bo'lgan oziq-ovqat mahsulotlarini qayta muzlatmang.



Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

IEEJ haqidagi ko'rsatmalar



Ushbu mahsulotni to'g'ri chiqitga chiqarish (ishlatilgan elektr va elektronika jihizi) (Chiqindilarni ajratgan holda yig'ish tizimiga ega bo'lgan mamlakatlarga tegishli) Mahsulot, aksessuarlar yoki adabiyot ustidagi tamg'a mahsulot va uning elektron aksessuarlari (masalan, zaryadlash vositasi, go'shak, USB-kabel) ishlatalib bo'lgandan so'ng boshqa ro'zg'or chiqindilari bilan bir joyga qo'yilmasligi kerakligini ko'rsatadi. Chiqindilarni nazoratsiz qayta ishlashtdan atrof muhit va inson salomatligiga zarar yetishi oldini olish uchun ushbu narsalarni boshqa chiqindi turlaridan ajrating va moddiy resurslardan barqaror qayta foydalanishni rag'batlantrish uchun ularni mas'uliyat bilan qayta ishlang.

Uyda foydalanuvchilar ekologik jihatdan xavfsiz tarzda qayta foydalanish uchun ushbu qurilmalarni qayerda va qanday topshirish mumkinligi to'g'risida ma'lumotlar olish uchun o'zlar ni ushbu mahsulotni xarid qilgan chakana sotuvchiga yoki mahalliy hokimiyat idorasiga murojaat qilishlari kerak.

Biznes bilan shug'ullanuvchi foydalanuvchilar ta'minotchilari bilan bog'lanishi va xarid shartnomasi qoidalari va shartlari bilan tanishishi kerak. Ushbu mahsulot va uning elektron aksessuarlarini qayta ishslash uchun boshqa sanoat chiqindilari bilan aralashtirib yuborish mumkin emas.

Samsung kompaniyasining atrof-muhitni himoya qilish bo'yicha majburiyatları, masalan, REACH, WEEE yoki Batareyalar haqida ko'proq ma'lumotlar olish uchun www.samsung.com orqali o'tish mumkin bo'lgan barqarorlik bo'yicha sahifamizga tashrif buyuring.

(Faqat Yevropa mamlakatlari va Buyuk Britaniyada sotilgan mahsulotlar uchun)





O'rnatish

Ushbu muzlatgichni to'g'ri o'rnatish va foydalanishdan oldin baxtsiz hodisaning oldini olish uchun ushbu ko'rsatmalarga yaxshilab amal qiling.

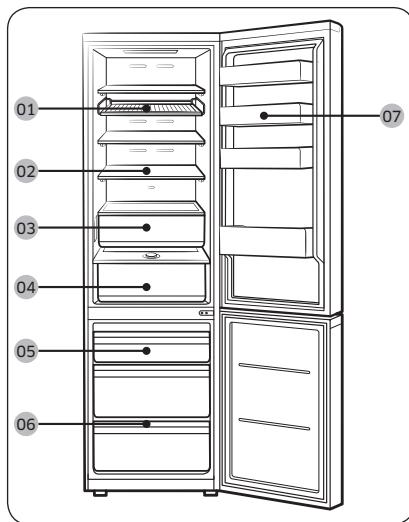
⚠ OGOLANTIRISH

- Ushbu jihozdan faqat ushbu qo'llanmada bayon qilingan maqsadlardagina foydalaning.
- Har qanday xizmat malakali mutaxassis tomonidan amalga oshirilishi shart.
- Mahsulotning qadoqlash materiallarini mahalliy qoidalarga muvofiq chiqitga chiqaring.
- Texnik xizmat ko'rsatish yoki biror qismini almashtirishdan oldin tok urmasligi uchun tokdan ajratib qo'ying.

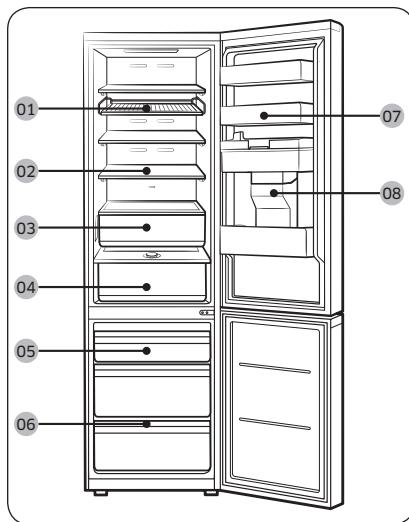
Muzlatgichni ko'zdan kechirish

Muzlatgichning rasmida ko'rsatilgan qism bilan taqdim qilingani o'tasida modeli va mamlakatga qarab bir oz farq qilishi mumkin.

Odatiy tur



Dispenser turi



01 Eshik stellaji va tokchasi *

02 Sovutgich tokchasi /
Yig'iladigan tokcha *

03 Optimal sarkillik+ *

04 Namlik sarkilligi * / Namlik
sarkilligi+ *

05 Muzxona qutisi

06 Muzxona javoni *

07 Sovutgich eshigi idishi

08 Suvdon **

* faqat qo'llaniladigan modellarida

** faqat dispenser turdag'i modellar uchun

O'rnatish



O'rnatish

IZOH

- Quvvatdan samarali foydalanish maqsadida, har bir javon, tortma va savat o'zining tegishli mo'ljallangan joyida joylashtirilganligiga ishonch hosil qiling.
- Ko'proq joy bo'shatish uchun barcha tortmalarni olib tashlab, muzxonaning pastki tortmasida "Muzxona javoni"ni (faqat tegishli modellarda) o'rnatning, chunki u termal va mexanik xarakteristikalariga ta'sir ko'rsatmaydi. Muzatilgan taomni saqlash bo'lmasining ko'rsatilgan saqlash sig'imi shu tortmalar olib tashlangan holatda hisoblangan.
- Muzxona eshigi 2 daqiqadan uzozroq vaqt 4° dan kengroq ochilib tursa, ogohlantiruvchi signal chalinadi. Ogohlantiruvchi signal tovushini eshitishingiz bilan muzxona eshigini yoping. (Faqat RB38A*B*A***, RB38A*B*B***, RB38A*B*3*** modellar)

O'rnatish ketma-ketligi

1-qadam O'rnatish joyini tanlash

Joy bo'yicha talablar:

- Qattiq, tekis, havo aylanishiga to'siqlik qiladigan gilam yoki boshqa narsa to'shalmagan joy
- Quyosh nurlari tushmaydigan
- Eshikni ochish va yopish uchun tegishli bo'shliqqa ega
- Issiqlik manbaidan uzoqda joylashgan joy
- Xizmat ko'rsatish va ta'mirlash xonasi
- Harorat oralig'i: 10 °C - 43 °C

Samarali harorat diapazoni

Muzlatgich o'z sinf reytingida ko'rastilgan harorat diapazonida normal ishlashga mo'ljallangan.

Sinf	Belgi	Xona harorati diapazoni (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Kengaytirilgan mo'tadil	SN	+10 dan +32 gacha	+10 dan +32 gacha
O'rtacha	N	+16 dan +32 gacha	+16 dan +32 gacha
Subtropik	ST	+16 dan +38 gacha	+18 dan +38 gacha
Tropik	T	+16 dan +43 gacha	+18 dan +43 gacha

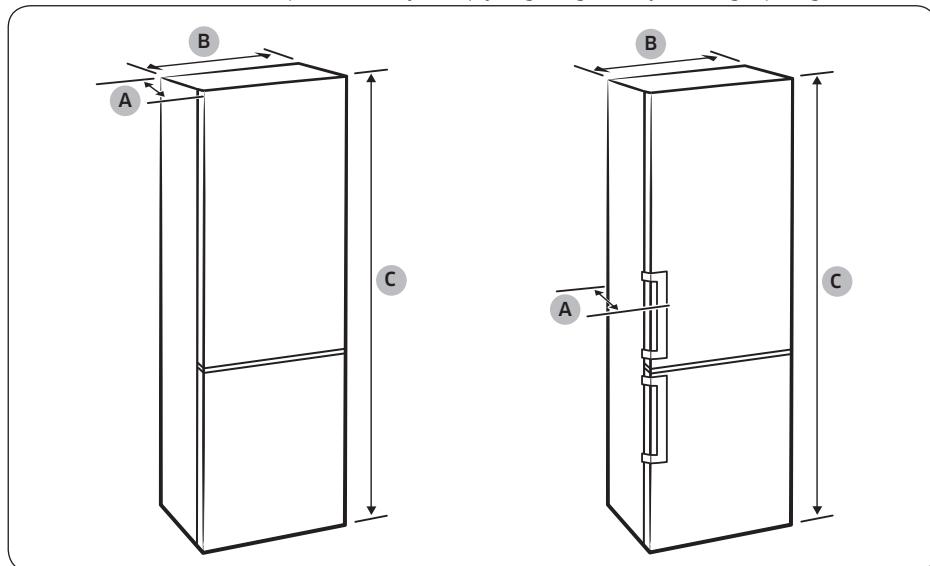
IZOH

Sovutish samarasasi va elektr quvvati iste'moli atrofdagi harorat, eshik ochilishining takrorlanishi tufayli va joylashgan joyiga qarab o'zgarishi mumkin. Harorat sozlamalarini tegishli ravishda sozlashingizni tavsiya qilamiz.



Oraliq bo'shliqlari

O'rnatish uchun kerakli bo'shliq talablari bo'yicha quyidagi belgilar va jadvallarga qarang.

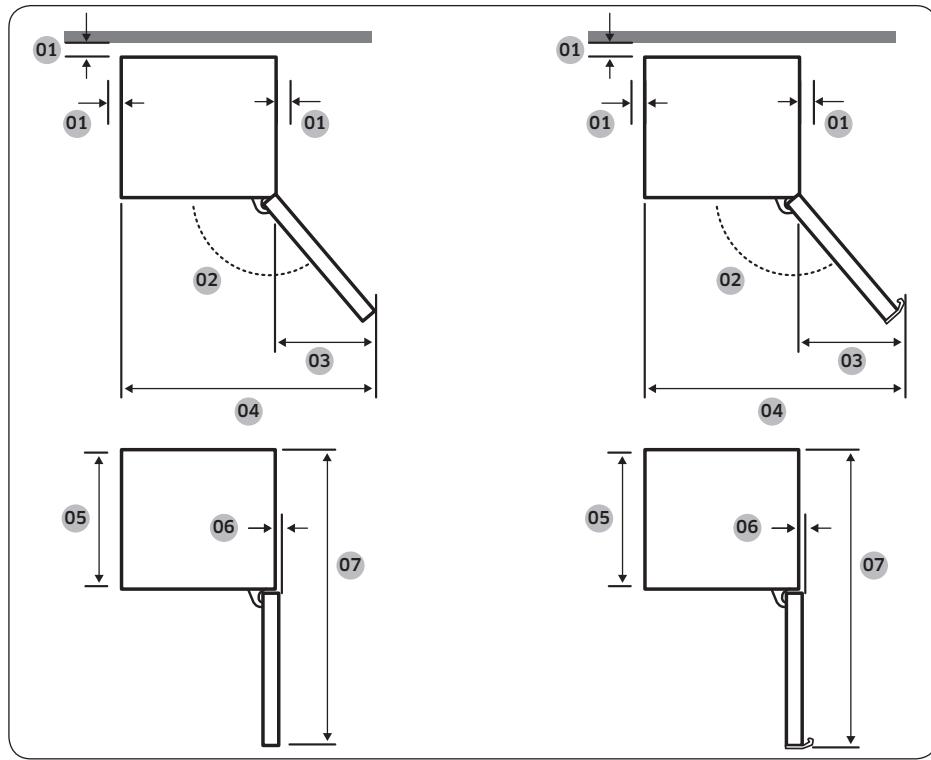


Model	O'yiq tutqich turi			Dastali tutqich turi			Buyurtmaga tayyorlangan tur	
	RB34T* RB3CT* RL34T* RB33B* RB34C* RL34C*	RB36T* RB3DT* RL36T* RB36C* RL36C*	RB38T* RB3ET* RL38T* RB38C* RL38C*	RB34T* RB3CT* RL34T*	RB36T* RB3DT* RL36T*	RB38T* RB3ET* RL38T*	RB34A* RL34A* RB34C* RL34C*	RB38A* RL38A* RB38C* RL38C*
"A" chuqurlik	658			720			658	
"B" kengligi	595			595			595	
"C" umumiyligi	1853	1935	2030	1853	1935	2030	1853	2030

(birlik : mm)

O'rnatish

O'rnatish



Model	O'yiq tutqich turi	Dastali tutqich turi	Buyurtmaga tayyorlangan tur
01	50 mm.dan ortiq bo'lishi tavsiya etiladi	50 mm.dan ortiq bo'lishi tavsiya etiladi	50 mm.dan ortiq bo'lishi tavsiya etiladi
02	135°	135°	105°
03	404	433	191
04	999	1028	786
05	595	595	595
06	6	6	0
07	1210	1217,5	1207

(birlik : mm)

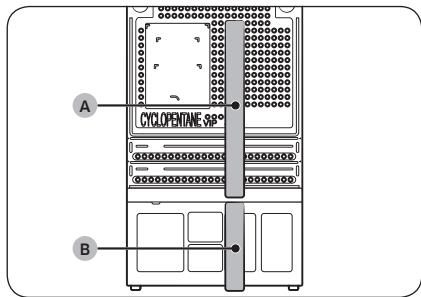
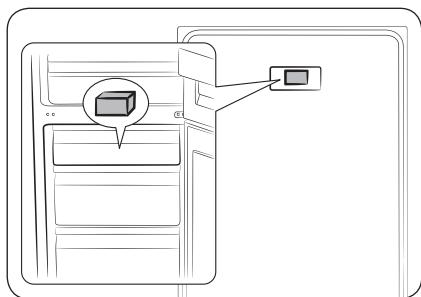
IZOH

O'lchash usuliga qarab, jadvalda keltirilgan o'lchovlar farqlanishi mumkin.

2-qadam Bo'shliq (faqtat tegishli modellarda)

IZOH

Birga beriladigan ajratgichlar soni modeliga ko'ra farq qiladi. Barcha birga berilgan ajratgichlarni biriktiring.

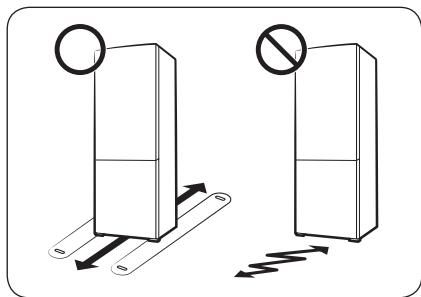


1. Eshikni oching va taqdim qilingan ajratgichni (Kulrang blok) joylashtiring.
2. Ajratgichni qadoqdan chiqaring va ko'rsatilgandek muzlatgich orqasiga joylashtiring. Ular orqa devorda havo aylanishiga va quvvat iste'molini tejashga yordam beradi.
3. Optimal energiya samaradorlik uchun berilgan ajratkichni (A, gubka) va ajratkichni (B, gubka) rasmida ko'rsatilgandek o'rnatang.

DIQQAT

- Agar sovutgich bo'lma bilan bir tekis bo'lmasa, sovutgich bilan bo'lmaning bir chiqiqda tekish bo'lishi uchun ajratgichlarni kesishingiz mumkin, biroq energiya samaradorligi kafolatlanmaydi.
- Biriktirilgan ajratgich(lar)ning sovutgichni o'rnatish joyiga qo'yganingizda devorga tegib turganligiga ishonch hosil qiling.

3-qadam Pol



- Muzlatgich o'rnatiladigan yuza to'liq yuklangan muzlatgichni ko'tarishga mo'ljallangan bo'lishi shart.
- Polni himoyalash maqsadida, muzlatgichning har bir oyog'i ostiga katta karton qog'oz qo'yib chiqing.
- Muzlatgich o'zining doimiy turadigan joyiga joylashtirilgandan so'ng, polni chizib olmaslik maqsadida, uni keraksiz harakatlantirmang. Agar kerak bolsa, surish paytida ostiga qalin qog'oz yoki eski gilamcha to'shang.

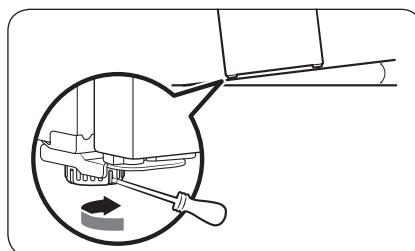
O'rnatish

4-qadam Tekislash oyoqchalarini rostlash

DIQQAT

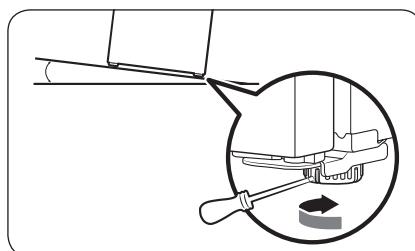
- Muzlatgich tekis, qattiq polda tik o'rnatilishi kerak. Aks holda, muzlatgichga zarar yetishi yoki tan jarohati olishingiz mumkin.
- Tekis joylashtirayotganda, muzlatgich bo'sh bo'lishi kerak. Muzlatgich ichida oziq-ovqat mahsulotlari qolmagan bo'lsin.
- Xavfsizlik nuqtai nazardian, muzlatgichning old tarafini orqa tarafiga nisbatan bir oz balandroq qiling.

Muzlatgichning old oyoqlaridan foydalanib tekislang, ularda maxsus burama (tekislagich) mavjud. Tekislash uchun minusli buragich ishlating.



Chap tomon balandligini to'g'rilash:

Old chap oyog'ining tekislagichiga minusli buragichni tijing. Ko'tarish uchun tekislagichni soat mili yo'nalishda burang, tushirish uchun esa soat miliga teskar yo'nalishda burang.



O'ng tomon balandligini to'g'rilash:

Old o'ng oyog'ining tekislagichiga minusli buragichni tijing. Ko'tarish uchun tekislagichni soat mili yo'nalishda burang, tushirish uchun esa soat miliga teskar yo'nalishda burang.



5-qadam Birlamchi sozlamalar

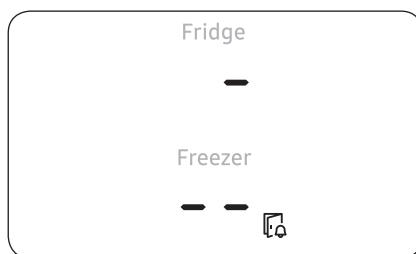
Quyidagi qadamlarni bajarganingizdan so'ng, muzlatgich to'lliq ishlashni boshlashi kerak.

1. Tashish paytida muzlatgichni himoyalash uchun har bir tokcha burchagiga biriktirilgan penopolietilen listlarini olib tashlang.
2. Muzlatgichni yoqish uchun vilkani rozetkaga tijqing.
3. Eshigini oching va ichki chirog'i yonganligini tekshiring.
4. Haroratni eng sovuq darajaga qo'ying va bir soatcha kuting. Sovutgich bir oz muzlaydi va muzlatgich motori ravon ishlab ketadi.
5. Muzlatgich belgilangan haroratga yetguniga qadar kuting. Endi muzlatgich foydalanishga tayyor.

IZOH

Muzlatgich yonganida signal beriladi. Signalni o'chirish uchun <, O yoki > tugmasini bosing.

6-qadam Harorat signali (faqat tegishli modellarda)



- Agar elektr energiyasidagi uzelish tufayli muzxona harorati haddan tashqari ilib ketsa, displayda rasmida ko'rsatilgandek o'chib-yonadi.
 - Agar (<, O yoki >) tugmalaridan birini bossangiz, muzxona vasovutgich bo'limalarda hosil bo'lgan "eng issiq harorat" 5 soniya davomida displayda ko'rsatib turiladi.
- Bu ogohlantirish yuz berishi mumkin;
 - Jihoz o'rnatilgandan so'ng birinchi marta yoqilganida.
 - Agar elektr energiyasidagi uzelish tufayli muzxona ilib ketsa.

7-qadam So'nggi tekshirish

O'rnatish nihoyasiga yetgandan so'ng, quyidagilarni tekshiring:

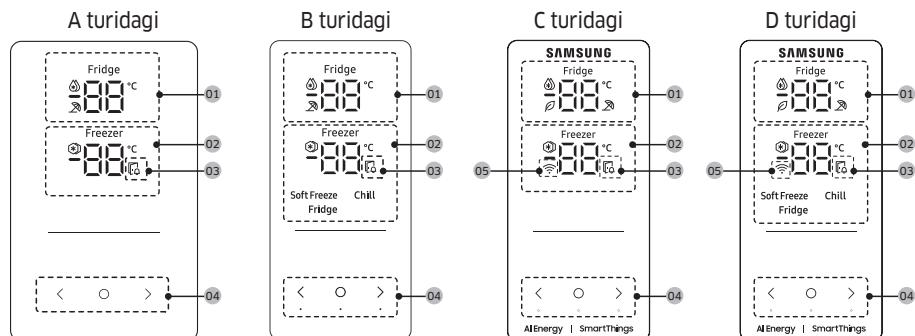
- Muzlatgich rozetkaga tijilganligini va tegishli ravishda yerga ulanganligini.
- Muzlatgich bir tekis joyda o'rnatilganligini devordan yoki o'zidan yetarlicha bo'sh joy qolganligini.
- Muzlatgich bir tekis joylashganligini va polda mustahkam turishini.
- Eshik erkin ochilib yopilishini, eshik ochilganda ichki chiroq avtomatik tarzda yonayotganligini.



Ishlatish amallari

Boshqaruv paneli (faqt tegishli modellarda)

Tugma turi



01 Sovitkich indikatori	<ul style="list-style-type: none">Sovitkichning joriy yoki kerak bo'lgan haroratini ko'rsatadi.Ⓐ Kuchli sovitish funksiyasi yoqilganini ko'rsatadi.☒ Ta'il funksiyasi yoqilganini ko'rsatadi.SmartThings ilovasida AI saving modeni yoqsangiz, ⚡ belgisi paydo bo'ladi. (faqt tegishli modellarda)
02 Muzxona indikatori	<ul style="list-style-type: none">Muzxonaning joriy yoki kerak bo'lgan haroratini ko'rsatadi.✳ Kuchli muzlatish funksiyasi yoqilganini ko'rsatadi.
03 Eshik ochilishi indikatori	Indikator 2 daqiqadan ko'p vaqt davomida ochiq qoldirilganda signal berib o'chib-yonadi.
04 Tugmalar	<ul style="list-style-type: none">Display o'chirilganda uni yoqish uchun istalgan tugmani bosing.Sovitkich yoki muzxonani tanlash uchun ○ ni bosing va tanlangan bo'lma uchun kerakli harorat yoki funksiyani tanlash uchun < yoki > ni tanlang.
05 Tarmoq aloqasi indikator	<ul style="list-style-type: none">Bu belgi sovitkich tarmoqqa ulanganini ko'rsatadi. Agar Wi-Fi belgisi yonsa, sovitkichi SmartThings ilovasi bilan ulab olishni tavsiya qilamiz. Sovitkichingizni SmartThings ilovasida boshqarishingiz va nazorat qilishingiz mumkin. Qo'shimcha ma'lumot uchun SmartThings (faqt tegishli modellarda) bo'limiga qarang.

IZOH

- Boshqaruv paneli sovutgich ishlamayotganda o'chiq holatga o'tadigan qilib yaratilgan. Siz eshikni ochganda yoki tugmalarni bosgandagina u faol holatga keladi va chirog'i yonadi.



- Agar eshik 5 daqqa ochiq qoldirilsa, ichki chiroq 5 daqqa miltillaydi va keyin o'chadi. Bu eshitishga qiynaladigan insonlarga eshik ochiq qolgani haqida bildirish uchun qilinadi. Ushbu funksiya odatiy ekaniga ahamiyat bering.

Kerakli harorat yoki funksiyani o'rnatish

- Displeyni uyg'otish uchun (<, ○ yoki >) istalgan tugmani bosing.
 - Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.
- Sovutgich yoki muzxonani tanlash uchun ○ tugmasini bosing.
 - Tanlangan bo'lmaning indikatori miltillaydi.
 - Darajani ko'rsatuvchi Selsiy belgisi (°C) miltillamaydi.
- Kerakli harorat yoki funksiyani tanlash uchun < yoki > tugmasini bosing.
 - Har bir bo'lma uchun mavjud tanlovni ko'rish uchun jadvalga qarang.

Fridge (Sovutgich)	<ul style="list-style-type: none"> Mavjud tanlov: (Kuchli sovitish) \leftrightarrow 1 °C \leftrightarrow 2 °C \leftrightarrow 3 °C \leftrightarrow 4 °C \leftrightarrow 5 °C \leftrightarrow 6 °C \leftrightarrow 7 °C \leftrightarrow (Ta'til) Kuchli sovitish rejimida ventilyator maksimal tezlikda aylanib, sovitish jarayonini tezlashtiradi. Sovutgich ikki yarim soat davomida maksimal tezlikda ishlaydi, keyin avvalgi haroratga qaytadi. Agar siz ta'tilga yoki ish bo'yicha safarga ketsangiz, yoki sovutgichdan uzoq muddat davomida foydalanmogchi bo'lmassangiz, Ta'til funksiyasidan foydalaning. Sovutgich harorati 17 °C daraja ostida ushlanadi, muzxona esa avvalgi o'rnatilgan holatda qoladi.
-----------------------	---

Ishlatish amallari





Ishlatish amallari

Freezer
(Muzxona)

- Mavjud tanlov:
[A, C tur]: (Kuchli muzlatish) ↔ -23 °C ↔ -22 °C ↔ -21 °C ↔ -20 °C ↔ -19 °C ↔ -18 °C ↔ -17 °C ↔ -16 °C ↔ -15 °C
[B, D tur]: (Kuchli muzlatish) ↔ -23 °C ↔ -22 °C ↔ -21 °C ↔ -20 °C ↔ -19 °C ↔ -18 °C ↔ -17 °C ↔ -16 °C ↔ -15 °C ↔ Soft Freeze (Yumshoq muzlatish) (-5 °C) ↔ Chill (Sovutish) (-1 °C) ↔ Fridge (Sovutgich) (2 °C)
- Kuchli muzlatish rejimida ventilyator maksimal tezlikda aylanib, muzlatish jarayonini tezlashtiradi. Muzxona 50 soat davomida maksimal tezlikda ishlaydi va keyin avvalgi haroratga qaytadi. Katta miqdordagi oziq-ovqatni muzlatish uchun Kuchli muzlatish rejimini oziq-ovqatni muzxonaga solishdan kamida 20 soat oldin yoqib qo'yish lozim.
- Muzxona rejimlari tavsiyi (Faqt B, D tur uchun)**
 - Soft Freeze (Yumshoq muzlatish) (-5 °C): To'liq muzdan eritib olishdan oldin muzlatilgan baliq va go'shtni saqlash uchun.
 - Chill (Sovutish) (-1 °C): Go'sht va sarxil dengiz taomlarini saqlash uchun ideal.
 - Fridge (Sovutgich) (2 °C): Meva va sabzavotlarni saqlash uchun.

DIQQAT (Faqt B, D tur)

- Agar siz Freezer (Muzxona) rejimini Soft Freeze (Yumshoq muzlatish), Chill (Sovutish) yoki Fridge (Sovutgich) o'natsangiz, muzxona harorati ko'tariladi va joylangan oziq-ovqatlar erishni boshlashi bilan suyuqlik chiqarishi mumkin.
- Go'sht yoki baliqni uzoq muddat Soft Freeze (Yumshoq muzlatish) yoki Chill (Sovutish) rejimida saqlamang. O'sha rejimdagi haroratlар go'sht yoki baliqni uzoq vaqt saqlash uchun mos emasligi tufayli ular aynib qolishi mumkin.

IZOH

Bu funksiyani ishlatganda energiya sarfi ortadi. Kerak bo'limganida o'chirib qo'ying va muzxonani avvalgi haroratiga qaytaring.

- Tanlangan bo'lma indikatori miltillashdan to'xtatishini kuting va tanlovingizni tasdiqlash uchun tugmasini bosing.

IZOH

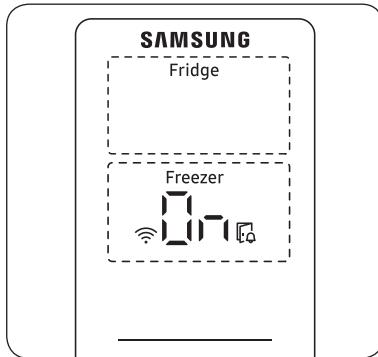
Kuchli sovitish yoki Kuchli muzlatish rejimidan foydalanilganda, quvvat iste'moli oshadi.



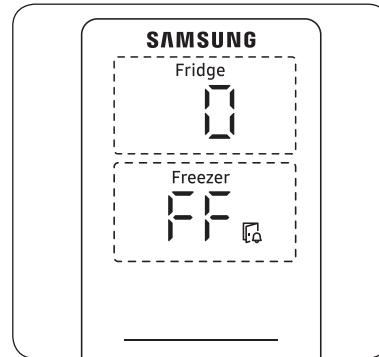
Wi-Fi yoqish yoki o'chirish (faqat tegishli modellarda)

Wi-Fi yoqish yoki o'chirish uchun > tugmani 10 soniya bosib turing. Display Wi-Fi holatini 5 soniya davomida ko'rsatadi (rasmda ko'rsatilganidek).

Wi-Fi yoqish



Wi-Fi o'chirish



ESLATMA

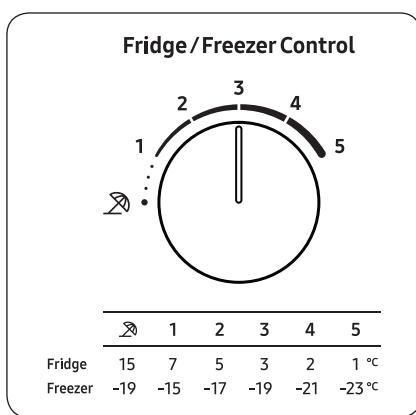
- Wi-Fi ni sovitkichni SmartThings ilovasiga ulash uchun sozlasangiz, Wi-Fi yoqish/o'chirish funksiyalari yonadi.
- Batafsil axborot uchun **SmartThings** (faqat tegishli modellarda) bo'limiga qarang.

Ishlatish amallari

Terish turi

Sovitkich/Muzxona

Optimal ishlashni ta'minlash uchun haroratni "3" darajaga o'rnatishingizni tavsya qilamiz. Sovitkich va muzxona uchun istalgan oldindan belgilangan haroratni tanlash uchun Sovitkich/Muzxona boshqaruv murvatidan foydalaning. Har bir darajaning oldindan belgilangan harorati uchun murvatning ostidagi jadvalga qarang.



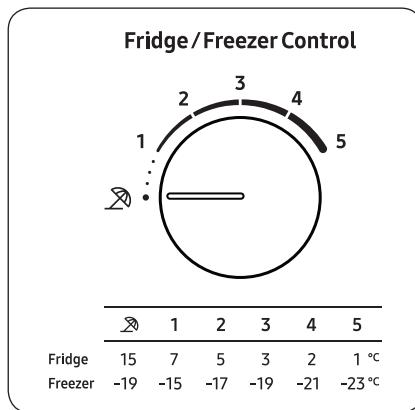
- Haroratni qattiq sovitishga tushirish uchun harorat boshqaruvchisini 4-5 darajaga o'rnatning.
- Haroratni yengil sovitishga ko'tarish uchun harorat boshqaruvchisini 1-2 darajaga o'rnatning.

⚠ DIQQAT

- Qishda haroratni 4-5 darajaga o'rnatmang. Bu sovitishda muammolarni keltirib chiqarishi mumkin.
- Yozda haroratni 1-2 darajaga o'rnatmang. Bu ham sovitishda muammolarni keltirib chiqarishi mumkin.

Ta'til

Agar siz ta'tilga yoki ish bo'yicha safarga ketsangiz, yoki sovitkichdan uzoq muddat davomida foydalanmoqchi bo'lmasangiz, Ta'til rejimidan foydalaning.



Ta'til rejimini faollashtirish uchun Sovitkich/Muzxona boshqaruv murvatini holatiga buring. Sovitkich harorati 15 °C daraja ostida boshqariladi, muzxona esa -19 °C daraja ostida boshqariladi.

ESLATMA

Sovitkich bo'lmasi bo'shatilgan va eshigi yopilganiga ishonch hosil qilish qattiq tavsiya qilinadi.



Ishlatish amallari

SmartThings (faqat tegishli modellarda)

O'rnatish

Google Play Market, Galaxy Apps yoki Apple App Store ilovalariga kiring va "SmartThings" ilovasini qidirin. Samsung Electronics tomonidan taqdim etiladigan SmartThings ilovasini smart qurilmangizga yuklab oling va o'rnatin.

ESLATMA

- SmartThings ilovasining dastaklanadigan versiyasi ishlab chiqaruvchi taqdim etadigan operatsion tizimni dastaklash siyosatiga binoan o'zgarishi mumkin. Bundan tashqari, SmartThings ilovasi yoki mavjud operatsion tizim versiyasidagi ushbu ilova dastaklaydigan funksiyalar uchun yangi ilovalarni yangilash siyosati foydalanish qulayligi yoki xavfsizlik sabablari tufayli to'xtatilishi mumkin.
- SmartThings ilovasi foydalanish qulayligi yoki unumadorlik uchun ogohlantirishsiz o'zgartirilishi mumkin. Mobil telefon operatsion tizimining versiyasi har yili o'zgarishi sababli, SmartThings ham eng oxirgi operatsion tizimga qarab muntazam yangilab turiladi. Agar yuqoridagilar yuzasidan savollarlingiz bo'lsa, st.service@samsung.com manzili orqali bizga murojaat qiling.
- Tavsiya qilinigan shifrlash tizimlariga WPA/TKIP va WPA2/AES kiradi. Bundan yangiroq yoki standartlashtirilmagan Wi-Fi autentifikatsiya protokollari bilan ishlamaydi.
- Simsiz tarmoqlarga atrofdagi simsiz aloqa muhiti ta'siri ko'rsatishi mumkin.
- Agar internet provayderingiz qurilmani aniqlash uchun kompyuter yoki moderningizning MAC manzilini ro'yxatdan o'tkazgan bo'lsa, Samsung Smart sovitkichi internetga ulana olmasligi mumkin. Bu holat ro'y bersa, texnik yordam uchun internet provayderiga murojaat qiling.
- Tarmoq tizimining fayrvol sozlamalari Samsung Smart sovitkichini internetga ularishiga yo'l qo'ymasligi mumkin. Texnik yordam uchun internet provayderiga murojaat qiling. Bu holat davom etsa, mahalliy Samsung xizmat ko'rsatish markazi yoki sotuvchiga murojaat qiling.
- Simsiz ularish nuqtasi (AP) sozlamalarini sozlash uchun KN (router) foydalanuvchi qo'llanmasiga qarang.
- Samsung Smart Sovitkichlari Wi-Fi 2.4 GHz IEEE 802.11 b/g/n va Soft-AP protokollarining har ikkalasini ham qo'llab-quvvatlaydi. (IEEE 802.11 n tavsiya qilinadi.)
- Tasdiqdan o'tmagan Wi-Fi simsiz routerlar tegishli Samsung sovitkichlariga ulanmasligi mumkin.





Samsung hisob qaydnomasi

Ilovadan foydalанингиз учун Samsung hisob qaydnomangizni ro'yxatidan o'tказишигиз талаб qилинади. Agar sizda Samsung hisob qaydномаси bo'lmasa, bepul Samsung hisob qaydномасини yaratish учун ilova ekranидаги ko'rsatмаларни bajaring.

Boshlash

O'zingiz ulamoqchi bo'lgan qurilmada SmartThings ilovasini oching va quyidagi ko'rsatмаларни bajaring.

Agar yangi qurilma topilganligini ko'rsatuvchi suzuvchi oyna paydo bo'lsa, **ADD NOW (HOZIR ULASH)** tugmasini bosing.

Agar suzuvchi oyna paydo bo'lmasa, + tugmasini bosing va keyin mavjud qurilmalar ro'yxatidan o'zingiz ulamoqchi bo'lgan qurilmani tanlang.

Agar qurilmangiz mavjud qurilmalar ro'yxatida bo'lmasa, **Supported Devices (Qo'llab-quvvatланувчи qurilmalar)** bandini bosing, qurilma turini (Sovutgich) tanlang va keyin aniq bir qurilma modelini tanlang.

Qurilmangizni o'rnatish учун ko'rsatмаларни bajaring. O'rnatish yakunlanganidan keyin sovutgichingiz **Devices (Qurilmalar)** ekranida "karta" sifatida paydo bo'ladi.

Muzlatgich ilovasi

Integratsiyalangan boshqaruv

Siz muzlatgichingizni uyda yoki yurGANINGIZDA nazorat qilishingiz va boshqarishingiz mumkin.

- SmartThings E'lонлар doskasidagi sovutgich ikonkasiga yoki E'lонлар doskasining quyi qismidagi Qirilmalar bandini bosing va keyin Sovutgich sahifasini ochish учун sovutgich "kartasini" bosing.
- Sovutgichingiza oid ishslash holati yoki xabarnomasini tekshiring va keyin zarurat bo'lsa opsiyalarni yoki sozlamalarini o'zgartiring.

ESLATMA

Muzlatgichning ba'zi opsiyalari yoki sozlamalarini masofadan boshqarish mumkin bo'lmasligi mumkin.

Ishlatish amallari





Ishlatish amallari

Toifa	Band	Tavsif
Kuzatish	Muzlatgich harorati	Muzlatgichning joriy harorat sozlamasini ko'rsatadi.
	Muzxona harorati	Muzxonaning joriy harorat sozlamasini ko'rsatadi.
	Quvvat kuzatuvi	Oxirgi 180 kun ichida muzlatgichning jami sarf qilgan elektr energiyasini tekshiradi.
Funksiyalar	Kuchli sovitish	Kuchli sovitishni yoqish yoki o'chirish hamda joriy sozlamalarni tekshirish mumkin.
	Kuchli muzlatish	Kuchli muzlatishni yoqish yoki o'chirish hamda joriy sozlamalarni tekshirish mumkin.
Signallar	O'ta baland harorat	Muzlatgich yoki muzxona haddan tashqari baland haroratda bo'lса, bu signal ishga tushadi.
	Eshik ochilishi	Muzlatgich yoki muzxona eshigi 2 daqiqadan ortiq ochiq tursa, bu signal ishga tushadi.
AI saving mode (faqat tegishli modellarda)		<p>SmartThings ilovasida Energy menyusi ostidagi AI saving modeni yoqishingiz yoki o'chirishingiz mumkin.</p> <p>SmartThings ilovasida AI saving mode holatini tekshirishingiz mumkin.</p> <p>Ayrim modellarda AI saving mode yoniqligini ko'rsatish uchun boshqaruv panelida ⚡ belgisi paydo bo'ladi. (faqat tegishli modellarda)</p> <p>AI saving modeni yoqish energiya sarfini kamaytiradi, lekin sovitish samaradorligini ham pasaytirishi mumkin.</p>

Maxsus xususiyatlar

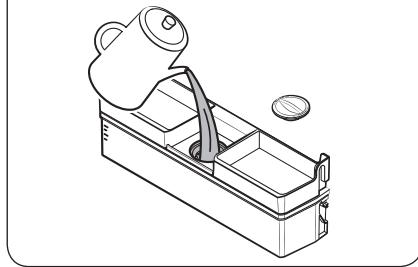
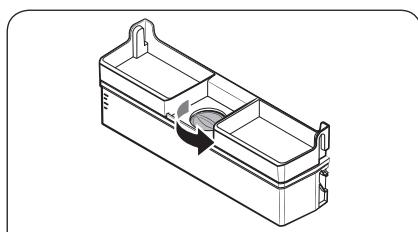
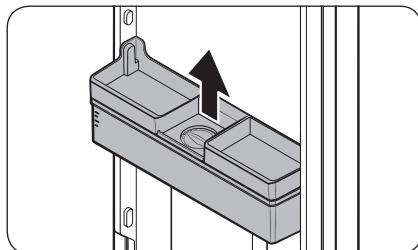
Muzlatgichingizning rasmida ko'rsatilgan funksiyalari modelga yoki mamlakatga qarab farq qilishi mumkin.

Suv uzatgichi (dispenser) (faqat tegishli modellarda)

Suv dispenseri yordamida sovutgich eshigini ochmay turib osongina muzday suv olishingiz mumkin. Bu xususiyatdan foydalanishdan oldin, suvdonni faqat ichimlik suv bilan to'ldiring.

Suvdonni ichimlik suv bilan to'ldirish uchun

muzlatkich eshigini oching va eshik tokchalarida joylashgan suvdonni toping.



1. Suvdonni chiqarib olish uchun uning ikki yonidagi tutqichlaridan ushlang va ko'taring.

2. Suvdonga 3,5 (MAX) litrgacha ichimlik suvi quying. Suvdonning tepa qopqoqchasi yoki butun qopqog'ini chiqarib oling va unga suv qo'ying.

DIQQAT

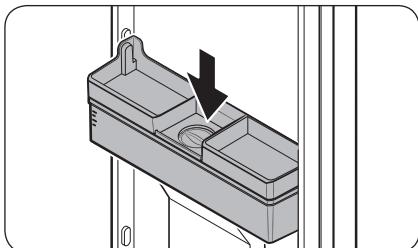
- Suv dispenseri faqat ichimlik suvini qo'yish uchun mo'ljallangan. Suvdonni faqat ichimlik suv bilan to'ldiring. Unga boshqa hech qanday suyuqlik qo'y mang.
- Suv suvdonning chetidan to'kilmasiligi uchun unga ortiqcha suv qu'y mang.

IZOH

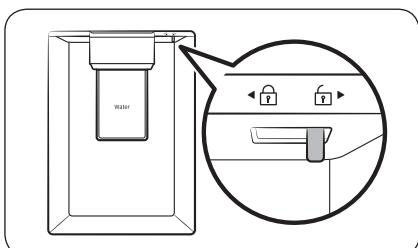
Suvdandan birinchi marta foydalanishdan oldin, uning ichini tozalang.

Ishlatish amallari

Ishlatish amallari



- Suvdonni joyiga o'rnatning va eshkni yoping. Suvdonning suv chiqish joyi oldinga qaratilganini tekshiring.



- Stakaningizni suv chiqish joyi tegiga joylashtiring va suv qu'yish uchun dispenser dastagini ohista bosing. Suv dispenseri qulflanmaganligini tekshiring.

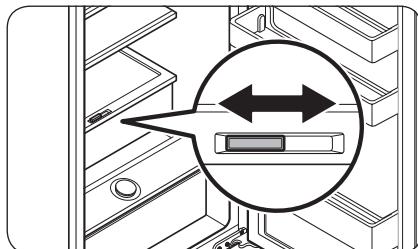
DIQQAT

- Suvdon qopqog'ining ustiga buyumlar joylashtirmang.
- Suvdonni muzlatkich eshidan chiqarib olmasdan, unga suv qu'y mang.
- Suvdon joyiga to'g'ri o'rnatilganligini tekshiring.
- Muzlatkichdan suvdonni o'z joyiga o'rnatmasdan foydalanmang. Chunki, muzlatkich suvdonsiz yaxshi ishlamasligi mumkin.
- Suv sachrashining oldini olish uchun stakan dispenser dastagi bilan bitta chiziqda turganini tekshiring.

IZOH

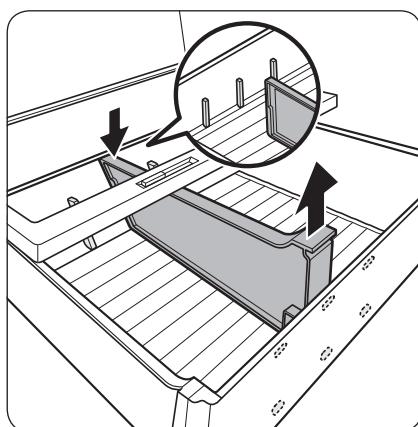
Ko'proq joydan foydalanish uchun suvdon ichiga oziq-ovqat joylashtirishingiz mumkin. Bu holda, suvdonning old qopqoqchasini olib tashlang.

Optimal sarkillik+ (faqat tegishli modellarda)



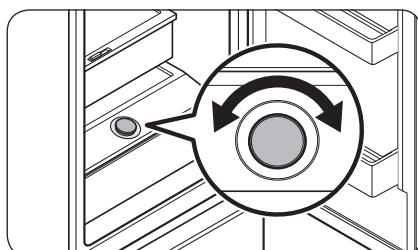
Optimal sarkillik+ tortmasi sizga hududni Qayishqoq bo'luvchi yordamida ikkita alohida hududga bo'lish imkonini beradi.

Go'sht va baligni Optimal sarkillik+ ning chap tomonida, sabzavotlar va mevalarni esa o'ng tomonida saqlang.



Qayishqoq bo'lувchini olib tashlash
Orqa tomonni bosib turib uni olib tashlash
uchun old tomonini torting.

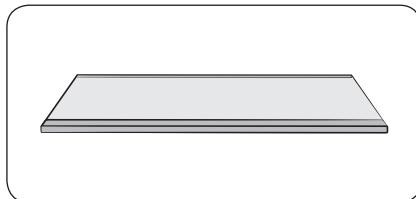
Namlik sarkilligi+ (faqat tegishli modellarda)



Namlik sarkilligi+ sizga namlikni boshqarish imkonini beradi. Boshqarish diskini kerakli namlikka erishish uchun chapga yoki o'ngga aylantiring.

Ishlatish amallari

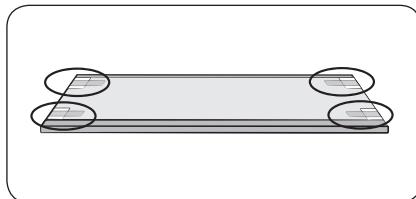
Yuqori javon qopqog'ini ochish (faqat tegishli modellarda)



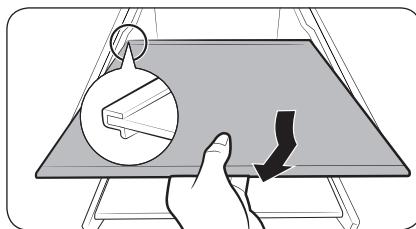
Ko'proq joy bo'shatish uchun barcha tortmalarni olib tashlab, pastki tortmada "Muzxona javoni"ni o'rnatning, chunki u termal va mexanik xarakteristikalarga ta'sir ko'rsatmaydi.

Muzatilgan taomni saqlash bo'lmasining ko'rsatilgan saqlash sig'imi shu tortmalar olib tashlangan holatda hisoblanqan.

(Singapur modeli holatida e'lon qilingan hajm faqat yugori va o'rta tortmalarni olib qo'ygan holda hisoblangan.)



1. Javonga yopishtirilgan tasmani olib tashlang.
 2. Barcha tortmalarni olib tashlab, javonni joylashtiring.
 3. Javonni qo'ying. Rasmda ko'rsatilganidek javonning bo'rtib chiggan qismini qo'ving.



DIQQAT

- Javonni oyog'ini osmondan qilib yoki teskarı kiritmang.
 - Muzxona javonimi ishlatmasangiz, keyinroq ishlatish uchun olib qo'ying.

 IZOH

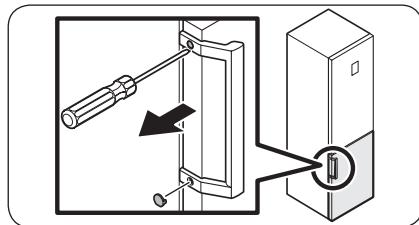
Shisha idishni toblangan javonda saqlasangiz, ishqalanish tufayli javon usti tirnalishi mumkin.

Xizmat ko'rsatish

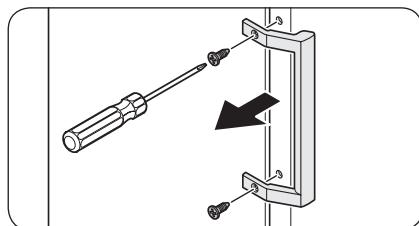
Eshik tutqichining o'rnnini o'zgartirish (Dastali tutqichi bor modellarda)

IZOH

Ushbu jarayon sovutgich va muzxona bo'lmasi uchun qo'llaniladi.



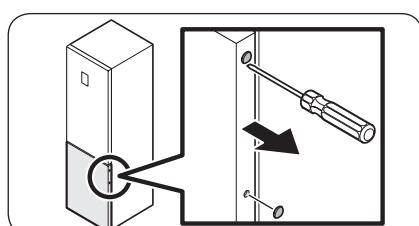
1. Minusli buragich yordamida vint qoplamlarini chiqarib oling.
 - Dastani yechib olgandan so'ng vint qoplamlarini yana vint teshiklariga mahkamlang.



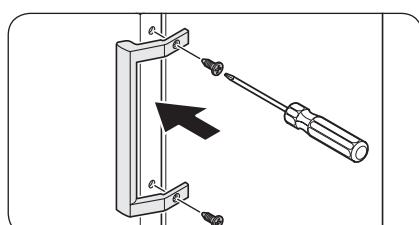
2. Vintlarni yechib olish va tutqichni ularash uchun plyusli buragichdan foydalaning.

IZOH

Qarama-qarshi tomonidagi dastani qotirish uchun vintlardan foydalaning.

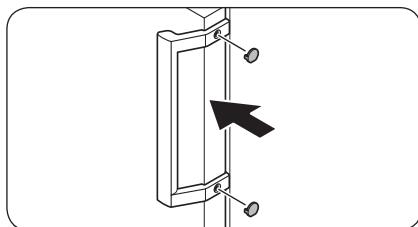


3. Eshikning qarshi tomonida minusli buragich yordamida vint qoplamlarini chiqarib oling.



4. Tutqichni eshikning qarama-qarshi tomoniga mahkamlang va dastani vintlar yordamida mahkamlash uchun plyusli buragichdan foydalaning.

Xizmat ko'rsatish



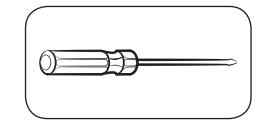
5. Vint qoplamalarini mahkamlang.

Eshikni teskarilash (faqat tegishli modellarda)

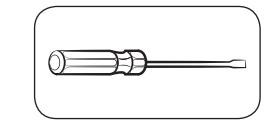
⚠ OGOLANTIRISH

- Sovutgichni joyida aylantirish/yotqizish uchun kamida 2 kishi kerak bo'ladi.
- Eshikni teskarilashdan oldin quvvat simini sug'uring.

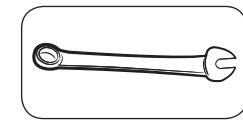
Kerakli asboblar (to'plamda yo'q)



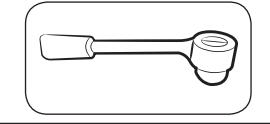
Plyusli buragich



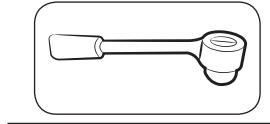
Minusli buragich



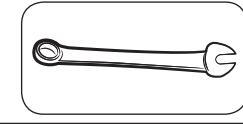
11 mm klyuch



10 mm halqali klyuch



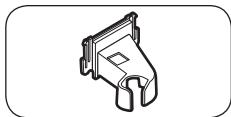
8 mm halqali klyuch



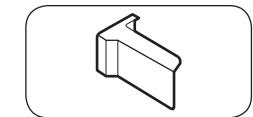
10 mm klyuch



Aksessuarlar



Ustki chap oshiq-mosiq qoplamasи



Ustki o'ng eshik qoplamasи
(faqat tegishli modellarda)

DIQQAT

- Ushbu jarayonda simlar va shtekerlarga shikast yetkazishdan ehtiyyot bo'ling.
- Teskarilash jarayonida xavfsizlik maqsadida muzlatgichning barcha mayda narsalarini (vint, qopqoq va hokazo) bolalar va go'daklardan uzoqda tuting.
- Eshikni teskarilash vaqtida barcha vintlar va ajratilgan qismlar xavfsiz yerda saqlanishiga ishonch hosil qiling.

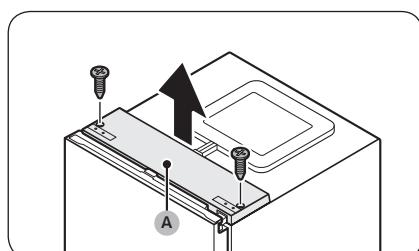
IZOH

- Eshikni teskarilash faqat Samsung tomonidan tasdiqlangan xizmat ko'satuvchilar tomonidan bajarilishini maslahat beramiz. Bu pulli xizmat bo'lib, xizmat haqi mijozdan olinadi.
- Eshikni teskarilashdan oldin polga himoyalovchi material (karton quti) qo'ying, shu tarzda siz ajratilgan qismalarni xavfsiz saqlaysiz va ish paytida jarohat yetishining oldi olinadi.

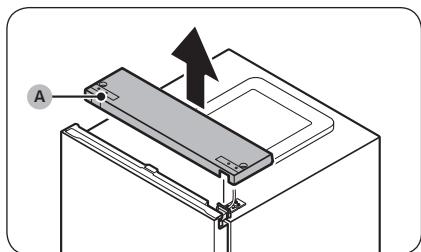
Eshikni teskarilash

IZOH

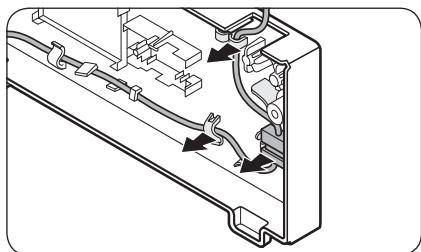
Dastali modellarda oldin dastani buring. (Batafsil ma'lumot uchun "Eshik tutqichining o'rnnini o'zgartirish (Dastali tutqichi bor modellarda)" qismiga murojaat qiling.)



- Sovutgich eshigi yopiq holatda **ustki qoplamanı (A)** ushlab turgan vintlarni plusli buragich yordamida chiqarib oling.



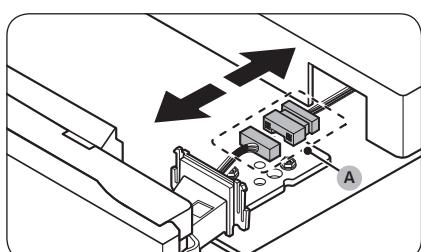
2. Sekinlik bilan ustki qoplamani (A) ko'taring va uni sovutgichning ustiga qo'ying.
- Ustki qoplamani (A) ko'targanda ehtiyyot bo'ling. Uning tagida ulangan simlar bor.



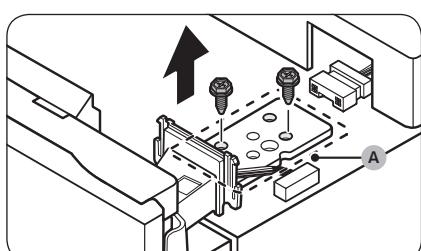
3. Yuqori qoplama ostidagi dasta ustidagi sim va sim ulagichni olib tashlang.
- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.

⚠ DIQQAT

Ulagichlarni haddan tashqari qattiq tortmang.



4. Sim ulagichni (A) sug'uring.
- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.



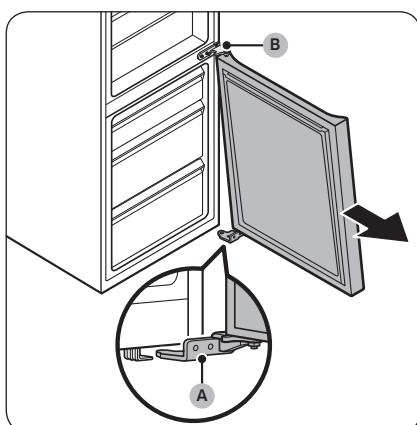
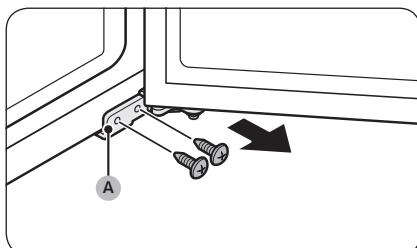
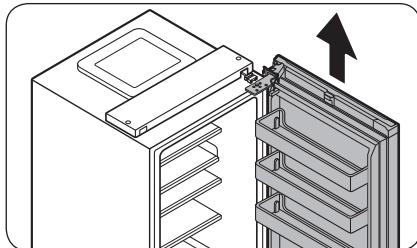
5. Ustki oshiq-moshiqning (A) mahkamlash vintlarini mahkamlash uchun (8 mm) halqali klyuchdan foydalaning.

⚠ DIQQAT

Sovutgich eshigi tushib ketmasligi uchun vintlarni chiqarayotganda uni mahkam ushlab turing.

⊕ IZOH

Burama mixlarni chiqarib olish uchun plyusli buragichdan foydalanishingiz ham mumkin.



- 6.** Sovutgich eshigini oching va so'ng uni o'rta oshiq-moshiqdan yechib olish uchun ko'taring. Eshikni ishonchli joyda saqlang.

⚠ DIQQAT

Eshik og'ir bo'ladi. Shikast yoki jarohat yetishining oldini olish uchun eshikni chiqarib olayotganda ehtiyyot bo'ling.

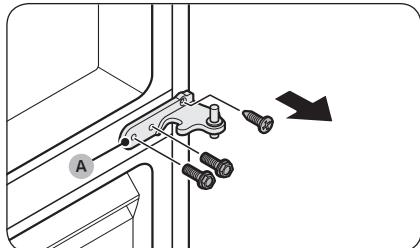
- 7.** Muzlatgich eshigini oching va keyin **pastki oshiq-moshiqni** (A) mahkamlovchi burama mixlarni chiqarib olish uchun plyusli buragichdan foydalaning.

- 8.** Muzxona eshigi **pastki oshiq-moshiqda** (A) joyalashgan holatda uni sovutgich tagidagi tutib turgichdan ajratish uchun sekinlik bilan **pastki oshiq-moshiqni** (A) torting. **Pastki oshiq-moshiq** (A) tutib turgichdan ajratilgandan so'ng, uni muzxona eshigidan yechib oling va muzxona eshigini o'rta oshiq-moshiqdan (B) ajratib olish uchun torting.

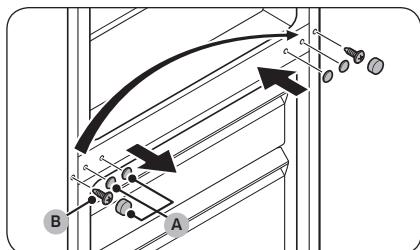
⚠ DIQQAT

Muzxona eshigi tushib ketmasligi uchun o'rta oshiq-moshiqni (B) to'liq chiqarib olguncha muzxona eshigini mahkam ushlab turing.

Xizmat ko'rsatish

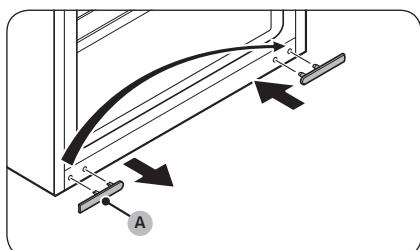


9. O'rta oshiq-moshiqning (A) mahkamlash vintlarini yechib olish uchun plyusli buragich va (10 mm) halqali klyuchdan foydalaning.

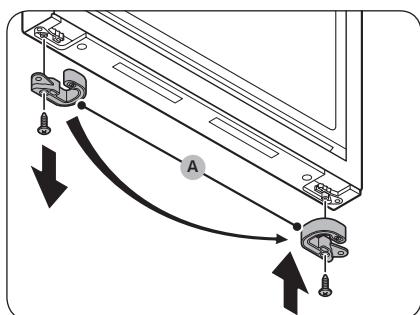


10. O'rta oshiq-moshiq vinti qoplamalarini (A) yechib oling va keyin plyusli buragich yordamida vintni (B) chiqarib oling.

11. Qarama-qarshi tomonda, plyusli buragich yordamida vintni (B) qotiring va so'ng o'rta oshiq-moshiq vinti qoplamalarini (A) o'rnatiting.

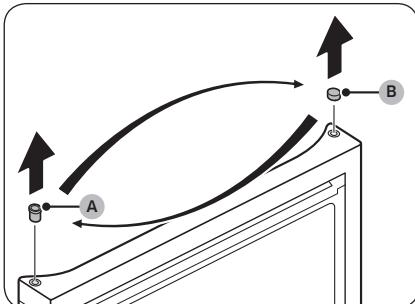


12. Pastki oshiq-moshiq vinti qoplamasini (A) yechib oling va uni qarama-qarshi tomonga qo'yинг.

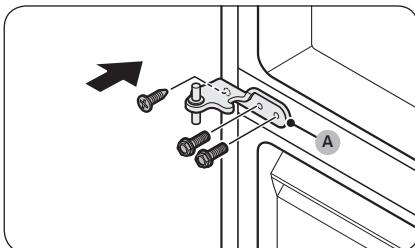


13. Muzxona eshigining pastida eshik cheklagichini (A) yechib oling va eshikning qarama-qarshi tomoniga qo'ying.

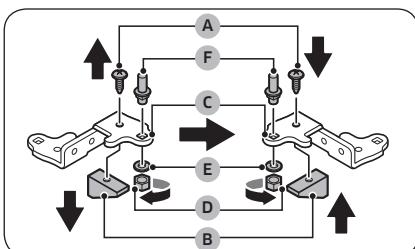
- Plyusli buragich yordamida eshik cheklagichini (A) ushlab turgan vintni yechib oling va mahkamlang.
- Qarama-qarshi tomoniga qo'yishdan oldin eshik cheklagichini (A) ag'daring.



14. Muzxona eshigining ustida halqali qistirma (A) va halqali qistirma qoplamasi (B) joyini almashtiring.



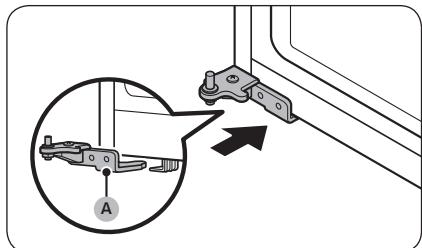
15. O'rta oshiq-moshiqni (A) qarama-qarshi tomondagi olingen joyiga mahkamlang.
- Plyusli buragich va halqali klyuch (10 mm) yordamida vintlarni mahkamlang.



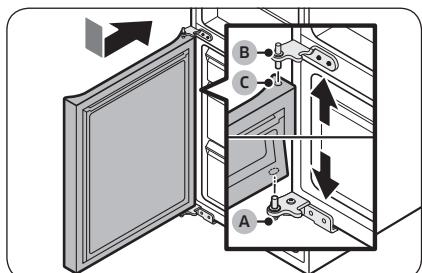
16. Pastki oshiq-moshiqni ajrating va barcha qismlarni buring.
a. Plyusli buragich yordamida mahkamlagichni (B) pastki oshiq-moshiqqa (C) ushlab turgan vintni (A) chiqarib oling.
b. Klyuch (10 mm) yordamida valni (F) ushlab turgan gayka (D) va shaybani (E) chiqarib oling.
c. Pastki oshiq-moshiqni (C) ag'daring va shayba (E) va gayka (D) yordamida valni (F) qaytadan o'rnating.
d. Mahkamlagichni (B) vint (A) yordamida qotiring.

⚠ DIQQAT

- Valni (F) chiqarib olish yoki yig'ishda valni (F) tushirib yubormaslik yoki barmog'ingizni jarohatlab olmaslik uchun ehtiyoj bo'ling.
- Shayba (E) to'g'ri joylanganiga e'tibor qaratting. Agar val shaybasiz (E) mahkamlangan bo'lsa, muzxona eshigi tushib ketishi va jarohat yetkazishi mumkin.



17. Tekislash oyoqchalarini pastki oshiq-moshiq (A) yechilgan joyning qarama-qarshisiga aylantiring. So'ogra pastki oshiq-moshiqni (A) dasta ustiga qo'ying.



18. Muzxona eshigini o'rnatning

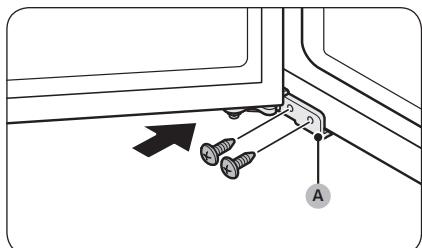
- Muzxona eshigini pastki oshiq-moshiqqa (A) qo'ying. Eshikni sovutgichning asosiy korpusiga perpendikulyar holatda qo'ying.
- Muzxona eshigini o'rta oshiq-moshiqni (B) muzxona eshigi ustidagi halqali qistirmaga (C) kiritish uchun bosing.

DIQQAT

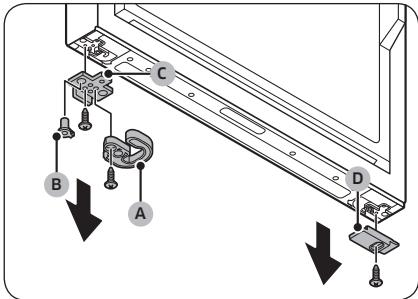
Eshikni haddan tashqari qattiq bosmang. Pastki oshiq-moshiq (A) ushu odim davomida sovutgich tagidagi tutib turuvchi ustida turganiga ishonch hosil qiling.

IZOH

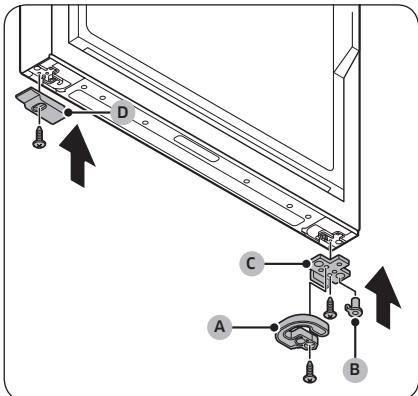
Muzxona eshigini o'rnatgandan so'ng tekislash oyoqchalarini sovutgich bilan bitta balandlikka rostlang. (Batafsil yo'l-yo'rqlar uchun 36 sahifasidagi "4-qadam Tekislash oyoqchalarini rostlash" bo'llimiga qarang.)



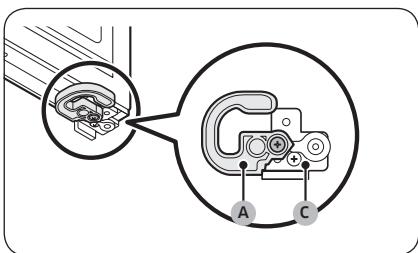
19. Pastgi oshiq-moshiqni (A) vintlar yordamida mahkamlash uchun plyusli buragichdan foydalaning. Shundan so'ng muzxona eshigini yoping.



- 20.** Sovutgich eshigining tagida chap va o'ng tomonagi barcha qismlarni olib tashlang.
- Plyusli buragich yordamida vintlarni chiqarib oling.
 - Avtomatik yopqich (A), halqali qistirma (B) va eshik cheklagichini (C) bir tomoniga, va pastki sovutgich eshigi qoplamasini (D) boshqa tomoniga ajrating.



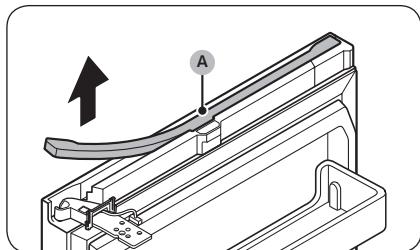
- 21.** Barcha ajratib olingen qismlarning tomonlarini almashtiring.
- Eshik cheklagichi (C), halqali qistirma (B), avtomatik yopqichni (A) ular olingen joyning qarama-qarshi tomoniga qo'ying.
 - Plyusli buragichdan foydalanib vintlar yordamida eshik cheklagichi (C) va avtomatik yopqichni (A) mahkamlang.
 - Pastki sovutgich eshigi qoplamasini (D) u olingen joyning qarama-qarshi tomoniga qo'ying.
 - Plyusli buragichdan foydalanib vintlar yordamida pastki sovutgich eshigi qoplamasini (D) mahkamlang.



⚠ DIQQAT

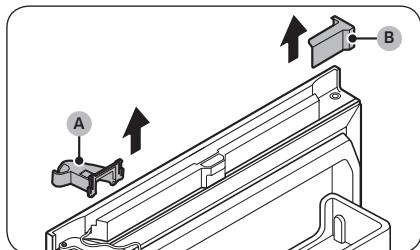
Eshik cheklagichi (C) va avtomatik yopqich (A) vintlarini suratda ko'satilganidek to'g'ri mahkamlashingiz lozim. Agar vintlarni noto'g'ri mahkamlasangiz bu eshik oshiq-moshiqlarining buzilishiga olib keladi.

Xizmat ko'rsatish



22. Sovutgich eshigining tepasida simlar uchun qoplamani (A) yechib oling.

- Simlar uchun qoplamani (A) har ikkala tomonidan sekinlik bilan ko'taring va uni eshikdan ajratib olish uchun torting.
- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.

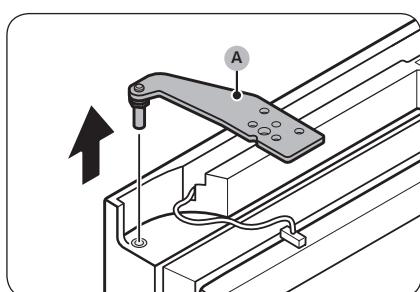


23. Ustki o'ng oshiq-moshiq qoplamasini (A) va ustki chap eshik qoplamasini (B) yechib oling.

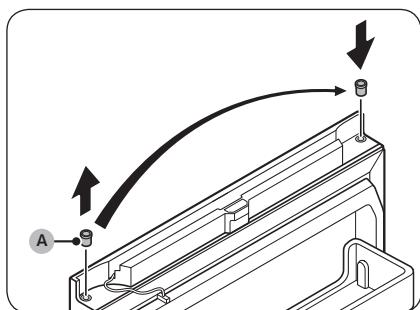
- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.

IZOH

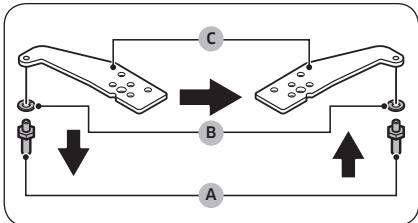
Yechib olingen qismlarni keyinroq foydalanish uchun xavfsiz joyda saqlang.



24. Ustki oshiq-moshiqni (A) sovutgich eshigidan ajratib oling.



25. Halqali qistirmani (A) yechib oling va uni qarama-qarshi tomonga qo'ying.

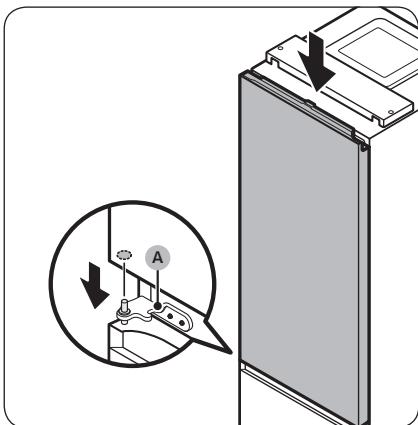


26. Ustki oshiq-moshiqni teskarilang.

- a. Val (A) va shaybani (B) ajratib olish uchun klyuchdan (11 mm) foydalaning.
- b. Ustki oshiq-moshiqni (C) ag'daring va so'ogra shayba (B) va valni (A) joyiga qayta o'rnatning.

⚠ DIQQAT

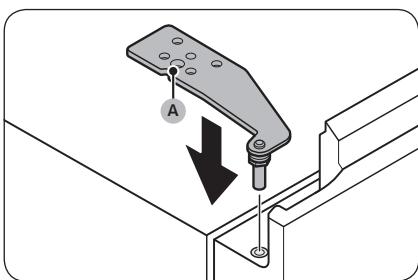
- Valni (A) chiqarib olish yoki yig'ishda valni (A) tushirib yubormaslik yoki barmog'ingizni jarohatlab olmaslik uchun ehtiyyot bo'ling.
- Shayba (B) to'g'ri joylanganiga e'tibor qarating. Agar val shaybasiz (B) mahkamlangan bo'lsa, eshik tushib ketishi va jarohat yetkazishi mumkin.



27. Sovutgich eshigini o'rta oshiq-mosiqqa (A) qo'ying.

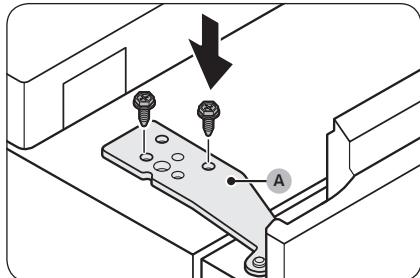
⚠ DIQQAT

Sovutgich eshigi tushib ketishining oldini olish uchun ustki oshiq-moshiq mahkamlangunga qadar qattiq ushlab turilishiga e'tibor qarating.

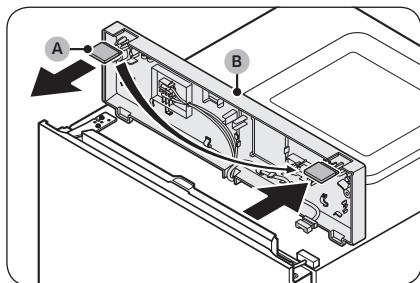


28. Ustki oshiq-moshiqni (A) u avvalroq olingen joyning qarama-qarshi tomoniga qo'ying.

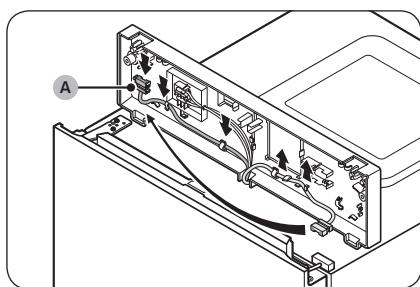
Xizmat ko'rsatish



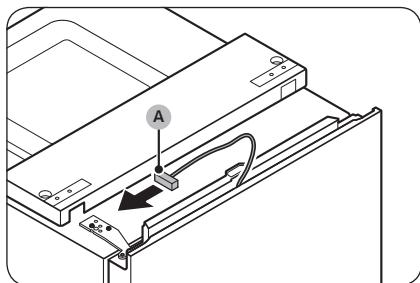
29. Halqali klyuchdan (8 mm) foydalaniб vintlar yordamida ustki oshiq-moshiqni (A) mahkamlang.



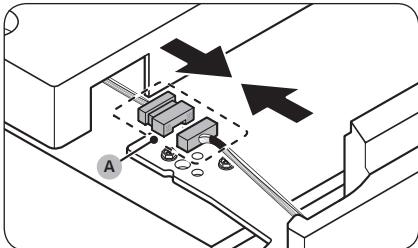
30. Bo'shliq qoplamasini (A) ustki qoplamadan (B) ajrating va keyin qarama-qarshi tomonga qo'ying.



31. Ustki qoplama tagidagi sim ulagichni (A) tutib tugichdan tortib oling va uni qarama-qarshi tomondagi tutib turgichga kochiring.
- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.



32. Sovutgich eshidigadagi sim ulagichni (A) qarama-qarshi tomonga ko'chiring.
- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.

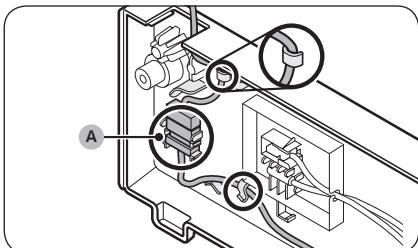


33. Sim ulagichni (A) qaytadan ulang.

- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.

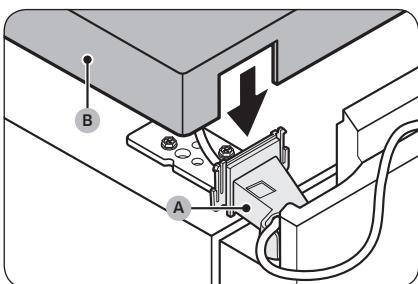
⚠ DIQQAT

Sim ulagichlar tegishli ravishda ulanganligiga ishonch hosil qiling. Aks holda, ekran ishlamaydi.



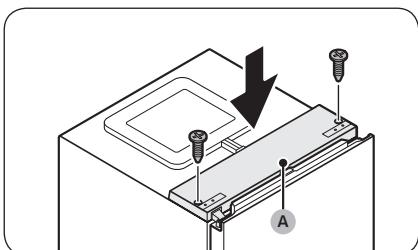
34. Sim va sim ulagichni (A) yuqori qoplama tagidagi dastaga qo'ying.

- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.



35. Taqdim etilgan ustki chap oshiq-moshiq qoplamasini (A) ustki oshiq-moshiqqa mahkamlang va ustki qoplamani (B) yig'ing.

- Simlar va ulagichlarni ustki chap oshiq-moshiq qoplamasasi (A) va ustki qoplamaga (B) joylashtiring. (Ayrim modellarning sovutgich eshigida simlar bo'lmasligi mumkin va bu o'sha modellarga taalluqli bo'lmaydi.)

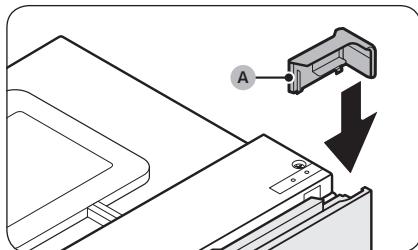


36. Sovutgich eshigi yopiq holatda ustki qoplamani (A) joyiga qaytarling va uni plususli buragichdan foydalanib vintlar yordamida mahkamlang.

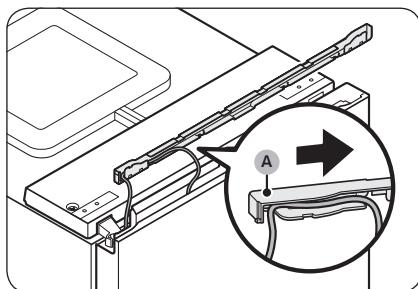
⚠ DIQQAT

Ustki qoplamani (A) mahkamlaganda simlarga zarar yetishining oldini oling.

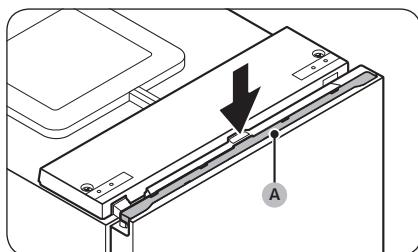
Xizmat ko'rsatish



37. Taqdim etilgan ustki o'ng eshik qoplamasini (A) eshik oshiq-moshig'ining qarama-qarshi tomoniga qo'ying.
- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.

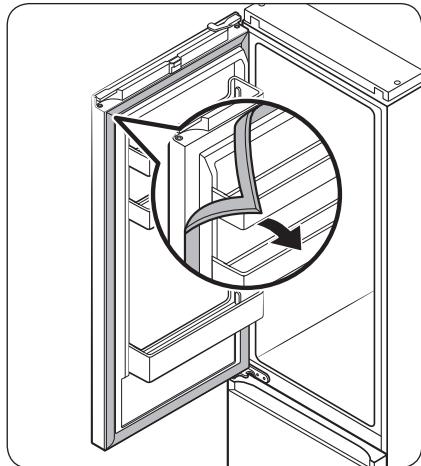


38. Simni sovutgich eshididan simlar uchun qoplamaning (A) tagidagi bo'shlirqqa qo'ying.
- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.



39. Simlar uchun qoplamani (A) qaytib sovutgich eshidiga qo'ying.
- Ushbu odim ayrim modellarda ishlamasligi mumkin.

40. Muammo bor yoki yo'qligini tekshirish uchun sovutgich eshigini bir necha marta oching va yoping.



41. Sovutgich va muzlatgich eshigi prokladkalarini ajratib oling va keyin ularni 180° ga aylantirgan holda biriktiring.

⚠ DIQQAT

Eshik prokladkalarining to'g'ri biriktirilganligiga ishonch hosil qiling. Agar to'g'ri biriktirilmasa, shovqin chiqishi yoki shudring hosil bo'lishi va bu qurilmaning ishlashiga ta'sir qiladi.

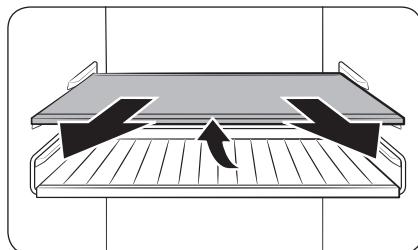
ⓘ IZOH

- Eshikni teskarilagandan so'ng tekislash oyoqchalarini sovutgich balandligiga rostlang. (Batafsil yo'l-yo'riqlar uchun 36 sahifasidagi "4-qadam Tekislash oyoqchalarini rostlash" bo'limiga qarang.)
- Eshikni uning asl holatiga qaytarish uchun ushbu odimlarni yana qaytaring. Shunga ahamiyat beringki, eshik, oshiq-moshiqlar va boshqa qismlar ushbu odimlarda ko'rsatilganiga qarama-qarshi joylashishi mumkin.

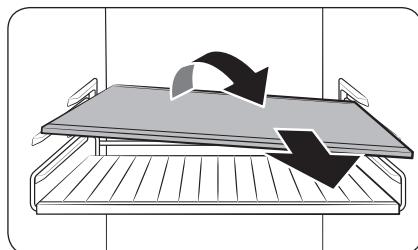
Xizmat ko'rsatish

Tashish va parvarishlash

Javonlar / Eshik stellaji va tokchasi (faqat tegishli modellarda)

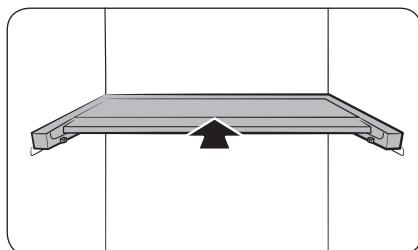


1. Javonni (yoki eshik stellaji va tokchasini) biroz torting. Shundan so'ng orqa tomonni ko'targanda ularni torting.

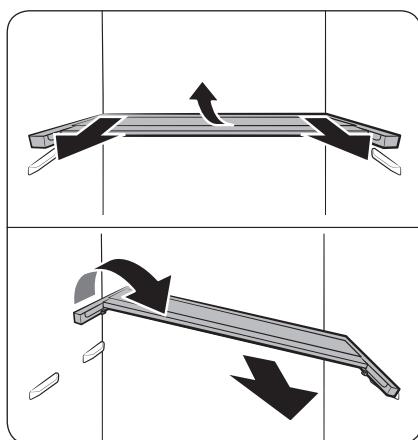


2. Yechib olish uchun javonni (yoki eshik stellaji va tokchasini) diagonal shaklda buring.

Yig'iladigan tokcha (faqat tegishli modellarda)



1. Javonning old yarmini suring.



2. Yig'iladigan tokchani biroz tortib chiqaring. Shundan so'ng orqa tomonni ko'targanda ularni torting.
3. Javonni chiqarib olish uchun diagonal yo'nalişda burang.



DIQQAT

- Optimal sarxillik+ oldiga oziq-ovqat yoki buyumlarni qo'yman. Eshik yaxshi yopilmasligi va predmetlar polga tushib ketishi mumkin.
- Javon to'g'ri kiritilishi kerak. Oyog'ini osmondan qilib kiritmang.
- Javonni joyiga qo'yishda oxirigacha itarib joylashtiring.
- Shisha idishlar shisha javon yuzasini tirlashi mumkin.



Xizmat ko'rsatish

Tozalash

Ichi va tashqarisi

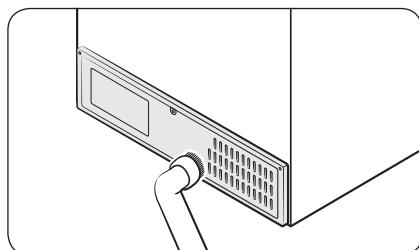
⚠ OGOLANTIRISH

- Tozalash uchun benzin, suyultirgich yoki uy/avtomobil uchun mo'ljallangan Clorox™ kabi vositalardan foydalanmang. Ular muzlatgich yuzasini shikastlashi va yong'inga olib kelishi mumkin.
- Muzlatgich ustiga suv sepmang. Bu elektr zarbasiga olib kelishi mumkin.

Simlar, mahkamlanadigan qismlar yoki kontakt nuqtalaridan chang yoki suv kabi begona narsalarni tozalash uchun doimo quruq matodan foydalaning.

1. Elektr shnurini rozetkadan sug'uring.
2. Muzlatgichning ichki va tashqi qismmini artish uchun namlangan tuksiz mato yoki qog'ozli sochiqdan foydalaning.
3. Tozalab bo'lganidan so'ng, quruq mato yoki qog'oz sochiqdan foydalaning.
4. Elektr shnurini taping.

Orqa panel / Kompressor qopqoq (faqat tegishli modellarda)



Orqa panelning shnurlari va ochiq joylarini toza saqlash uchun panelni yilda bir-ikki marta changyutkich bilan tozalang.

⚠ DIQQAT

Orqa panel qopqog'ini chiqarib olmang. Elektr toki urishi yuz berishi mumkin.





Qismlarni almashtirish

LED chiroqlar

Muzlatgich chiroqlarini almashtirish uchun mahalliy Samsung xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

OCOHLANTIRISH

- Chiroqlarni foydalanuvchi almashtira olmaydi. Lampani o'zingiz almashtirishga urinmang. Tok urishi mumkin.

Eshik paneli (faqat tegishli modellarda)

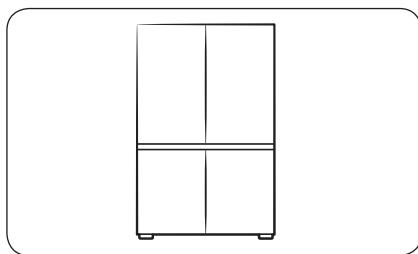
Siz uchun BUYURTMA QILINGAN muzlatgich uchun o'zingiz xohlagan eshik panelini tanlashingiz mumkin. Eshik panelini Samsung chakana savdo do'konidan sotib oling va vakolatli o'rnatuvchi sizga panelni o'rnatib beradi.

DIQQAT

- Eshik panelini mustaqil ravishda qismlarga ajratish yoki montaj qilish mahsulotning shikastlanishiga yoki tan jarohat olib kelishi mumkin. Agar siz eshik panelida biron bir muammoga duch kelsangiz, Samsung xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
- Panelni almashtirish uchun xizmat haqi kafolat muddati davomida ham olinishi mumkin.

Xizmat ko'rsatish

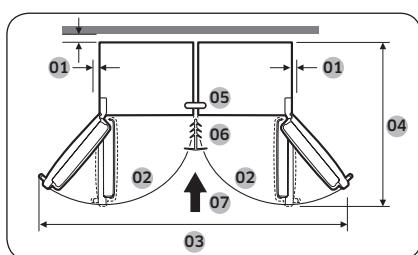
Juftlikda o'rnatish (faqat tegishli modellarda)



Agar xohlasangiz, ushu muzlatgichni boshalasangiz, ushu muzlatgichi bilan yonma-yon o'rnatishingiz mumkin. Biroq sovtigichlar BUYURTA BO'YICHA TAYYORLANGAN modellar bo'lishi kerak. Agar siz juftlikda o'rnatishni xohlasangiz, xarid qilishdan avval kerakli modellarning juftlikda o'rnatishga imkon berishini tekshiring. Siz buni chakana savdo do'konida yoki Samsung.com veb-saytidagi tekshirishingiz mumkin.

IZOH

- Samsung chakana savdo do'konida juftlikda o'rnatish to'plamini xarid qiling va vakolatlari o'rnatuvchidan jiftlikda o'rnatishni talab qilishingiz mumkin.
- Modelingiz uchun mos bo'lgan juftlikda o'rnatish to'plamini sotib olganligingizga ishonch hosil qiling. O'rnatish bilan bog'iq muammolarning oldini olish uchun belgilangan juftlikda o'rnatish to'plamini xarid qilishingiz kerak.
 - RB34 model: RA-COOK4BAA
 - RB38 model: RA-COOK3BAA
- Juftlikda o'rnatish energiya sarfini oshirishi mumkin.



01	50 mm dan ortiq bo'lishi tavsiya etiladi
02	105°
03	1250 mm
04	1212 mm
05	Yuqqori kronshteyn
06	Bezak
07	O'rnatish yo'nalishi

Kerakli aksessuarlar (to'plamda yo'q)



Plyusli buragich

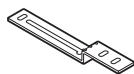


Minusli buragich



8 mm halqali klyuch (boltlar uchun)

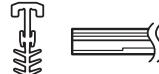
Yonma-yon o'rnatish to'plam aksessuarlari



A. Yuqori kronshteyn
(1)



B. Pastgi kronshteyn
(1)



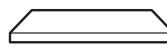
C. Bezak (1)



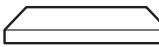
D. Montaj shablon
taxtasi (4)



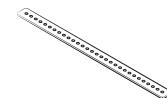
E. Sathni sozlash
tagligi (4)



F. T7 LEX poroloni (8)



G. T5 penopolietilen
poroloni (1)



H. Orqa kronshteyn
(1)



J. M5 x 16 oltiqirrali
vintlar (4)



K. M4 x 18 vintlar (2)

IZOH

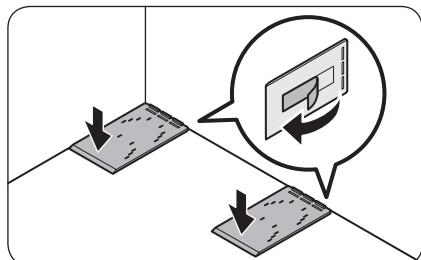
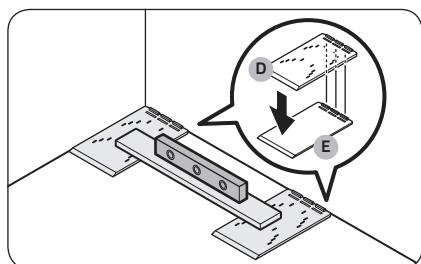
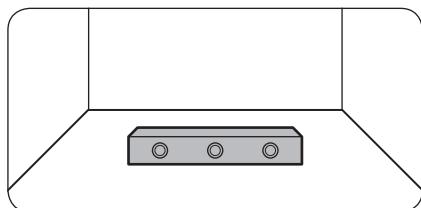
- Qavs ichidagi raqam har bir aksessuar miqdorini anglatadi.
- Pastgi kronshteyn (B) va Bezak (C)** ikkita o'lchamda bo'ladi (7 yoki 15 mm). Yonma-yon o'rnatish to'plamiga buyurtma berganda o'lchamni tekshirib oling.

Xizmat ko'rsatish

Qadam-baqadam ko'rsatma

IZOH

Rasmdagi va qavs ichidagi raqamlar aksessuarlar ro'yxatidagi alifbo harflari bilan bir xil.

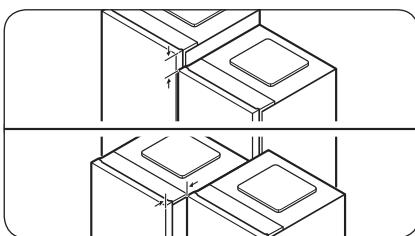
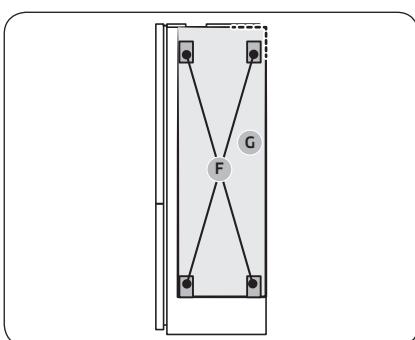
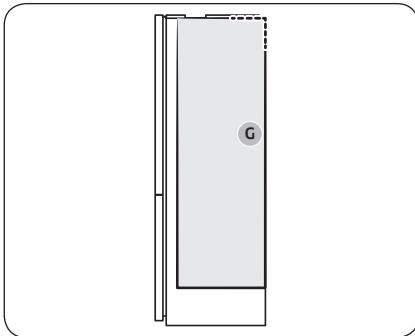


1. Pol sathini tekshiring.

- Muzlatgichning ikkita orqa g'ildirakchalari joylashtiriladigan pol sathini sath o'lchagichi yordamida o'lchanag.

2. Montaj shablon taxtalarini (D) joylashtiring va sathni tekshiring.

- Muzlatgichning ikkita orqa g'ildirakchalari joylashtiriladigan joyga ikkita montaj shablon taxtalarini (D) qo'ying va sathni tekshiring.
- Agar pol tekis bo'lmasa, sathni sozlash tagliklarini (E) montaj shablon taxtalarining (D) tagiga qo'ying, shunda muzlatgich tekis yuzaga joylashadi.
- Barcha kerakli qismlarni tekislagandan so'ng, har bir qismning pastki qismidagi ikki tomonlama lentani olib tashlang va qismni oxirgi holatiga mahkamlang.



3. Ikkala muzlatgich orasidagi bo'shliqni ushlab turish uchun penopolietilen porolonini mahkamlang.

IZOH

T5 PE penopolietilen porolonini (G) faqat BMF (Tagga o'rnatiluvchi muzlatgich) modeli uchun mahkamlang. (Ikkita turli turdag'i muzlatgich juftlikda o'rnatiladigan hollarda.)

- A. RB38 modelini juftlikda o'rnatish:

- T5 penopolietilen porolonini (G) mahkamlang.
- Porolon o'rmini aniqlash uchun rasmga qarang.

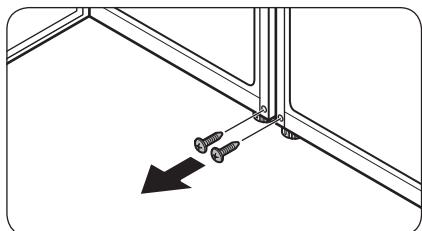
- B. RB34 modelini juftlikda o'rnatish:

- T5 PE penopolietilen porolonini (G) mahkamlang va keyin to'rtta T7 LEX penopolietilen porolonini (F) T5 PE penopolietilen porolonining (G) ustiga o'rnatish.
- Porolonlar o'rnnini aniqlash uchun rasmga qarang.

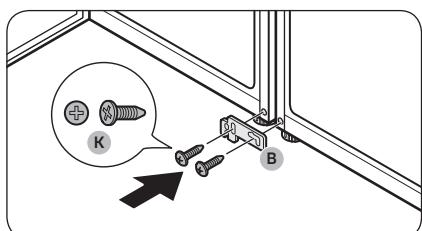
4. Ikkala muzlatgichni tekislang.

- Sovutgichlarning yuqori va old qismidagi tekislikni tekshiring va agar kerak bo'lsa, ularni tekislang.

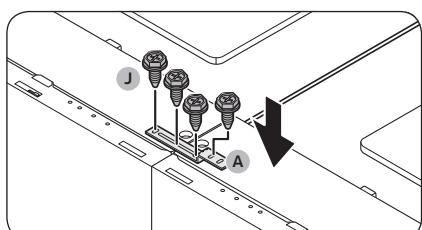
Xizmat ko'rsatish



- Pastgi kronshteyn biriktiriladigan ikkita teshikdan vintlarni yechib oling.
- Yondosh muzlatgich eshigini oching va pastki kronshteyn o'rnatiladigan joydagi vintlarni yechib oling.



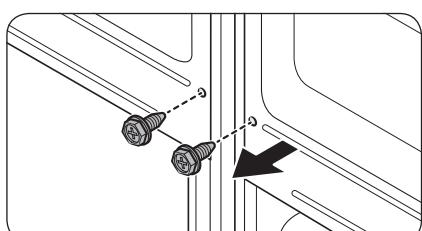
- Pastgi kronshteynni (B) mahkamlang.
- Muzlatgichlarning pastgi qismlarini biriktrish uchun Pastgi kronshteynni (B) ikki dona M4 x 18 vinti (K) bilan (har bir muzlatgichga bir donadan) mahkamlang.



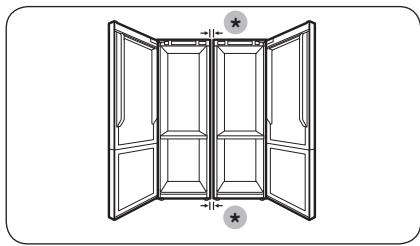
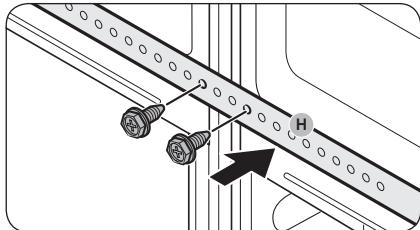
- Yuqorgi kronshteynni (A) mahkamlang.
- Muzlatgichlarning yuqorgi qismini biriktrish uchun yuqorgi kronshteynni (A) to'rt dona M5 x 16 olti qirrali boltlar (J) bilan mahkamlang.

IZOH

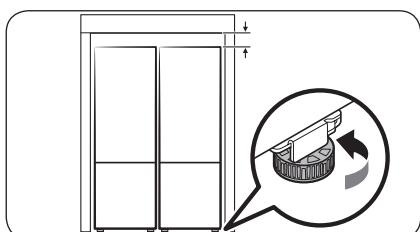
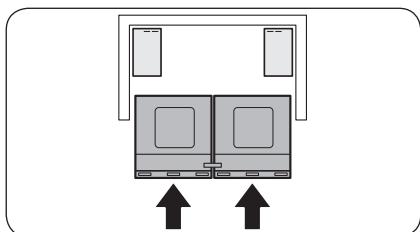
Yuqorgi kronshteynni mahkamlashdan oldin, muzlatgichlarning yuqorgi qismini tekislang.



- Sovutgichlarning orqa tomonidagi burama mixlarni chiqarib oling.



(*): 15 mm (RB34) / 7 mm (RB38)



- 9.** Orqa kronshteynni (H) mahkamlash uchun 8-qadamda chiqarib olingan burama mixlardan foydalaning.

- 10.** Muzlatgichlar orasidagi bo'shliqni tekshiring.

- Yuqorgi va pastki kronshteynlarni mahkamlagandan so'ng, muzlatgichlar orasidagi bo'shliqning yuqori va pastki qismida 7 mm yoki 15 mm ni tashkil etganligiga ishonch hosil qiling.

IZOH

Agar muzlatgichlar orasidagi bo'shliq 7 mm yoki 15 mm dan oshsa, muzlatgich bilan devorlar (yoki kabinetlar) o'rtasida kamroq joy bo'lishi mumkin va bu eshlarni ochishda xalaqit berishi mumkin.

- 11.** Muzlatgichlarni devorlar (yoki kabinetlar) tomon suring.

- Ikki kishi bir vaqtning o'zida mahkamlangan muzlatgichlarni devorlar (yoki kabinetlar) tomon suradi.

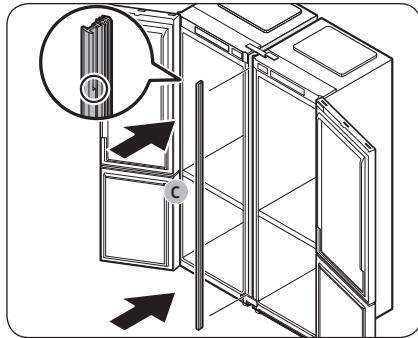
IZOH

Agar ikki kishi muzlatgichlarni bir tekis itarmasa, muzlatgichlarning orqa qismlari tarqalishi yoki mo'ljallangan joydan chiqib ketishi mumkin.

- 12.** Muzlatgichlarning balandligini sozlang.

- Muzlatgichlarning devorlar (yoki kabinetlar) bilan birga balandligini sozlash uchun sozlagichni o'ngga yoki chapga burang.

Xizmat ko'rsatish

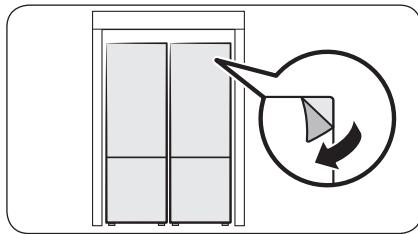


13. Muzlatgichlar orasiga Bezakni (C) kriting.

- Eshiklarni oching va muzlatgichlar orasiga Bezakni (C) kriting.

IZOH

Bezakning yuqorgi tomonini aniqlash uchun, bezakning rasmdagi kattalashtirilgan qismini ko'rib chiqing.



14. Yakuniy tekshirishni amalga oshiring.

- Agar muammo bo'lmasa, mahsulotning barcha himoya lentalarini yechib oling.

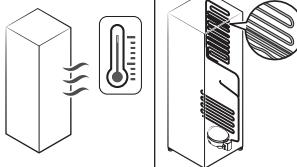


Nosozliklarni bartaraf qilish

Markazga qo'ng'iroy qilishdan oldin quyida keltirilgan masalalarni ko'rib chiqing. Normal holatdan tashqari har qanday chaqiruv uchun (Nosozlik yo'qligi) foydalanuvchidan to'lov olinadi.

Umumiy

Harorat

Alomat	Ehtimoliy sabablari	Yechim
Muzlatgich/muzxona ishlamayapti. Muzlatgich/muzxona harorati iliq.	<ul style="list-style-type: none"> Elektr shnuri to'g'ri tiqilmagan. Harorat to'g'ri qo'yilmagan. Muzlatgich issiqlik manbai yaqinida yoki quyosh tig'ida qolgan. Muzlatgichning yon/orqa taraflarida yetarlicha bo'shliq yo'q. Ta'til funksiyasi yoqilgan. Muzlatgichga haddan tashqari ko'p mahsulot solingen. Muzlatgich tirqishlarini mahsulotlar to'sib qo'yan. 	<ul style="list-style-type: none"> Elektr shnurini to'g'ri tiqing. Pastroq haroratga qo'ying. Muzlatgichni quyosh nurlari yoki issiqlik manbaidan uzoqroqda tuting. Orqasi va yonlarida kamida 5 sm oraliq qolsin. Ta'til funksiyasini o'chiring. Muzlatgichni haddan ortiq yuklamang. Mahsulotlar havo aylanishini to'sib qo'ymasin.
Muzlatgich/muzxona qattiq sovitib yubormoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Harorat to'g'ri qo'yilmagan. 	<ul style="list-style-type: none"> Balandroq haroratga qo'ying.
Ichki devori qizib ketdi.	<ul style="list-style-type: none"> Muzlatgichning ichki devorida issiqliga chidamlı quvurlar joylashgan. 	<ul style="list-style-type: none"> Kondensat hosil bo'lishingning oldini olish maqsadida, old burchaklarda issiqlikka bardosh beruvchi naychalar o'rnatilgan. Agar atrofdagi harorat oshsa, ushbu qurilma samarali ishlamasligi mumkin. Bu tizimdagagi xatolik emas. 

Nosozliklarni bartaraf qilish



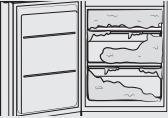
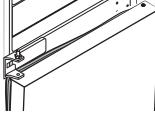
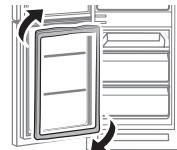


Nosozliklarni bartaraf qilish

Noxush hidlar

Alomat	Ehtimoliy sabablari	Yechim
Muzlatgichda noxush hid bor.	<ul style="list-style-type: none"> Buzilgan oziq-ovqat. 	<ul style="list-style-type: none"> Muzlatgichni tozalab, eski mahsulotlarni olib tashlang.
	<ul style="list-style-type: none"> Kuchli hid chiqaradigan taomlar. 	<ul style="list-style-type: none"> Kuchli hid chiqaradigan taomlar yaxshilab o'ralgan bo'lsin.

Qirov

Alomat	Ehtimoliy sabablari	Yechim
Tirqishlar atrofida qirov yig'ilgan.	<ul style="list-style-type: none"> Tirqishlarni mahsulotlar to'sib qo'yanan. 	<ul style="list-style-type: none"> Muzlatgich tirqishlarini mahsulotlar to'sib qo'ymasin.
Ichki devorlarda qirov bor.	<ul style="list-style-type: none"> Eshik to'g'ri yopilmagan. 	<ul style="list-style-type: none"> Mahsulotlar eshikka tizilib qolmasin. Eshik zichlagichini tozalang.
Muzlatgichda ortiqcha muzlarning hosil bo'lishi. 	<ul style="list-style-type: none"> Eshik tegishli darajada yopmayapti, chunki orasidagi qistirmasi eshik qaytganidan so'ng eski holatiga qaytmayotgan bo'lishi mumkin. 	<ul style="list-style-type: none"> Eshik qistirmasini ajratib chiqaring va 180° daraja aylantirib joyiga mahkamlang. 

Kondensat

Alomat	Ehtimoliy sabablari	Yechim
Ichki devorlarda kondensat hosil bo'lmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Eshik ochiq qolsa, muzlatgichga namlik kiradi. 	<ul style="list-style-type: none"> Namlikni artib tashlang, eshikni uzoq vaqt ochiq qoldirmang.
	<ul style="list-style-type: none"> Tarkibida namlik yuqori bo'lgan taom. 	<ul style="list-style-type: none"> Taomlar yaxshilab o'ralgan bo'lsin.



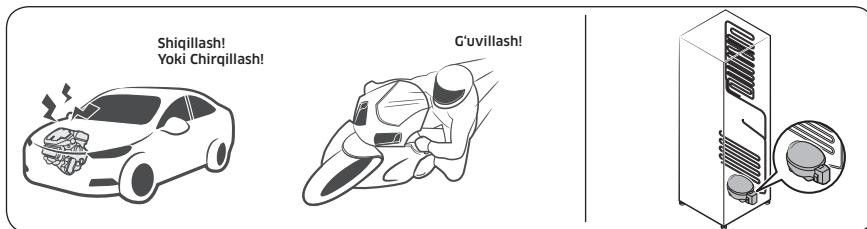


Muzlatgichdan g'ayrioddiy shovqin chiqmoqdamni?

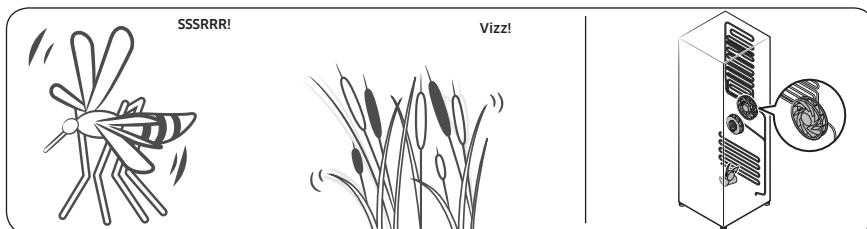
Markazga qo'ng'iroq qilishdan oldin quyida keltirilgan masalalarni ko'rib chiqing. Oddiy shovqingga bog'liq chaqiruvlar uchun foydalanuvchidan to'lov undiriladi.

Bu tovushlar normal holatdir.

- Amalni boshlash yoki tugatishda muzlatgich avtomobil o't olayotganiga o'xshash shovqin chiqarishi mumkin. Amal bajarilayotgan paytda tovushlar pasaydi.



- Ventilyator ishlayotganida shunday tovushlar chiqishi mumkin. Muzlatgich belgilangan haroratga yetgach, ventilyator tovushi chiqmaydi.



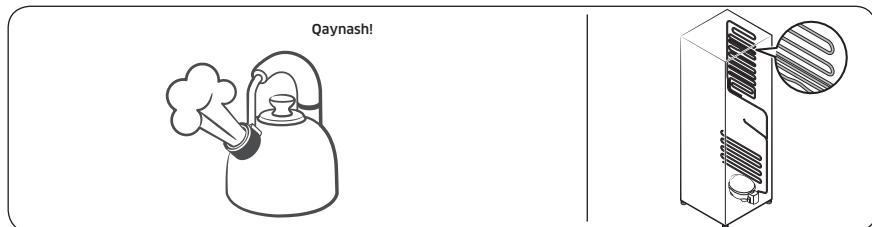
- Muzdan tushirish sikli davomida isitgichga suv tomchilashi mumkin, natijada jizillash eshitiladi.



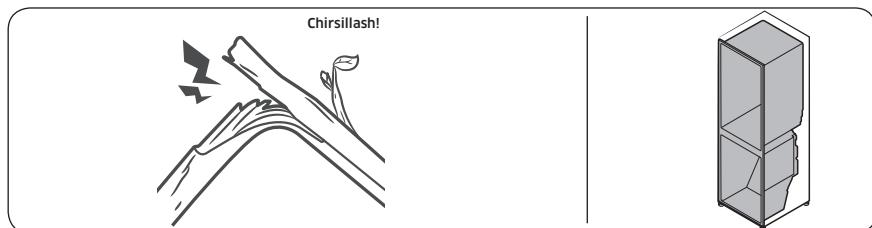
Nosoziliklarni bartaraf qilish

Nosozliklarni bartaraf qilish

- Muzlatgich sovitish yoki muzlatishi davomida sovitish moddasi quvurlardan o'tadi, natijada qaynash tovushi eshitiladi.



- Muzlatgich harorati oshishi yoki kamayishi mobaynida plastik qismlar qisqaradi yoki kengayadi, natijada tiqillagan tovush eshitiladi. Bunday shovqinlar muzdan tushirish sikli davomida yoki elektron qismlar ishlayotgan paytda chiqadi.



- Muz tayyorlagichli modellarda: Muz tayyorlagichini to'ldirish uchun suv klapani ochilsa, g'uvillash tovushi eshitilishi mumkin.
- Muzlatgich eshigini ochish yoki yopishda bosim o'zgarishi tufayli hushtak ovozi eshitilishi mumkin.



SmartThings (faqat tegishli modellarda)

Alomat	Harakat
Ilovalar marketida "SmartThings" topilmadi.	<ul style="list-style-type: none"> SmartThings ilovasining dastaklanadigan versiyasi ishlab chiqaruvchi taqdim etadigan operatsion tizimni dastaklash siyosatiga binoan o'zgarishi mumkin. Bundan tashqari, SmartThings ilovasi yoki mavjud operatsion tizim versiyasidagi ushbu ilova dastaklaydigan funksiyalar uchun yangi ilovalarni yangilash siyosati foydalanish qulayligi yoki xavfsizlik sabablari tufayli to'xtatilishi mumkin.
SmartThings ilovasi ishlamayapti.	<ul style="list-style-type: none"> SmartThings ilovasi faqat tegishli modellarda ishlaydi. Eski Samsung Smart Refrigerator ilovasi Samsung Smart Home modellarida ulanmaydi.
SmartThings ilovasi o'rnatilgan, biroq muzlatgichga ulanmagan.	<ul style="list-style-type: none"> Ilovadan foydalaningiz uchun Samsung hisob qaydnomasiga kirgan bo'lishingiz shart. Router normal holatda ishlayotganiga ishonch hosil qiling. Sovitkich displayidagi Wi-Fi tasvirchasi o'chgan bo'lsa, bu tarmoq aloqasi hali o'rnatilmaganini bildiradi. Bu holda sovutkichni ulanish nuqtasiga (AP) ulab, ro'yxatdan o'tkazish uchun SmartThings ilovasidan foydalaning.
Ilova tizimiga kirib bo'lmayapti.	<ul style="list-style-type: none"> Ilovadan foydalaningiz uchun Samsung hisob qaydnomasiga kirgan bo'lishingiz shart. Agar sizda Samsung hisob qaydnomasi bo'lmasa, uni yaratish uchun ekrandagi ko'rsatmalarni bajaring.
Sovitkichni ro'yxatdan o'tkazmoqchi bo'lganimda xatolik xabari paydo bo'lmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Oson ulanish funksiyasi ulanish nuqtasidan (AP) uzoq masofada bo'lganligi yoki atrofdagi elektr muhiti xalaqit berishi tufayli amalga oshmasligi mumkin. Bir oz kuting va qaytadan urinib ko'ring.
SmartThings ilovasi muzlatgichga ulandi, biroq ishga tushmayapti.	<ul style="list-style-type: none"> SmartThings ilovasidan chiqing va qaytadan ishga tushiring yoki routerni qaytadan ulang. Sovitkichni o'chiring va 1 daqiqadan so'ng uni qaytadan yoqing.
Wi-Fi belgisi yonib-o'chmoqda. ()	<ul style="list-style-type: none"> Ishlatishdan oldin sovitkichingizni SmartThings ilovasi bilan ulab oling. Ulanish muvaffaqiyatlari bo'lsa, indikator yonib-o'chishdan to'xtaydi. <ul style="list-style-type: none"> Agar ulana olmasangiz yoki ilovadan foydalанишни istamasangiz, > tugmasini 10 soniya bosib turing. Indikator harorat displayida ko'rsatilgan "O FF" belgisi bilan yonib-o'chishdan to'xtaydi.

Nosoziliklarni bartaraf qilish



Open Source Announcement

(RB38**C****, RB38**8****, RB38**9**** models only)

The software included in this product contains open source software. You may obtain the complete corresponding source code for a period of three years after the last shipment of this product by contacting our support team via <http://opensource.samsung.com> (Please use the "Inquiry" menu.) It is also possible to obtain the complete corresponding source code in a physical medium such as a CD-ROM; a minimal charge will be required.

The following URL http://opensource.samsung.com/opensource/COMMON_TZ6_0/seq/0 leads to the open source license information as related to this product. This offer is valid to anyone in receipt of this information.



Eslatma


SAMSUNG
Butun dunyo bo'ylab SAMSUNG bilan bog'laning

Agar Samsung mahsulotlari to'g'risida savol yoki fikrlaringiz bo'lsa, SAMSUNG kompaniyasining xaridorlarga xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.



Mamlakat	Aloqa markazi	Veb-sayt
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/ru/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/ru/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/kz_ru/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799, 0799 (Uztelecom))	www.samsung.com/uz_ru/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/kz_ru/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	www.samsung.com/kz_ru/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/kz_ru/support



DA68-04111S-09